

---

This is a reproduction of a library book that was digitized by Google as part of an ongoing effort to preserve the information in books and make it universally accessible.

Google™ books

<https://books.google.com>



KD

45727

NEDL TRANSFER



HN 5EV3 7

DA5727

710.

6711



HARVARD UNIVERSITY

---

LIBRARY OF THE

Department of Education

---

COLLECTION OF TEXT-BOOKS

Contributed by the Publishers







FI

2016

A

# FIRST GREEK READER

WITH

## NOTES AND VOCABULARY

BY

CHARLES M. MOSS

REVISED EDITION

**Boston**

ALLYN AND BACON

1893



~~F 110.6711~~

KD45729



Harvard University,  
Dept. of Education Library

Transferred to  
HCL, 23 Feb. 1950

*Copyright, 1885,*  
BY JOHN ALLYN.

University Press:  
JOHN WILSON AND SON, CAMBRIDGE.

## PREFACE TO THE SECOND EDITION.

---

IN this edition many changes and additions have been made, which, it is hoped, will make it much more useful than the former was. The hearty thanks of the editor are due, and given, to several teachers for suggestions and corrections, but especially to Professor M. W. Humphreys, LL.D., of the University of Texas, and Professor A. C. Zenos, M.A., of Lake Forest University. The latter has also kindly read the proofs of this edition.



## P R E F A C E.

---

THIS little book is intended to be put into the hands of pupils as soon as they have learned the first declension and the present indicative active of the verb. The stories are graded with this, and the subsequent progress of the pupils through all the declensions and verb forms, in view. But it is not a parsing book. It is intended to be a help toward a pleasant and rapid translation.

The book has grown out of the needs of my own work. An experience of some years with a volume scarcely fitted for the place it is hoped this will fill, has abundantly justified the belief that Greek for beginners can be made attractive, and that, therefore, far more can be accomplished in a given time than when pupils are launched into Xenophon from the Grammar and First Book. Aside from the questionableness of putting a classic author into beginners' hands, a procedure tolerated only with Latin and Greek, Xenophon ushers pupils into a whole world of thought and custom unfamiliar to them; and he is too apt to present grammatical and other difficulties with disheartening frequency. By giving stories complete in themselves, the disadvantage to a young student of feeling day by day that there is something left unfinished, and which, in the end, he may never complete, is removed. Besides, it may perhaps be no detriment that the stories are, for the most part at least, interesting enough to provoke voluntary effort to read them.

If any object to first classes reading other than classic Greek, a perusal of Krüger's Preface to Arrian's *Anabasis* will show what an undoubted authority in classical matters can say to the contrary. Objections to transforming Herodotus and Lucian can be met by reference to various English works of good repute in which a similar plan is pursued.

A considerable part of the notes is made up of references to similar words and phrases previously used. Several ends are reached by this, not the least of which is to encourage pupils to keep well in hand the work they have gone over. Another, scarcely less important, is to beget the habit of illustrating one part of the text by that already passed over. In the matter of words it would seem better for a beginner to refer to a sentence in which they are actually used, than to a vocabulary where all connections in sense are lost. A large share of the use most pupils make of a vocabulary is to hunt out words whose meanings they might recall with a little more patience. That benefit to his use of his mother tongue which a student is supposed to derive from the study of another language, is thereby greatly abridged. Anything that will tend to break up this habit and turn the strength thus wasted to a better purpose, is a gain in every way. The grammatical references have the same object primarily in view, but due attention is given to the illustration of syntax. Where attention is called to cognates and derivatives, it is as a suggestive help to translation, and that only.

Finally, the book is sent out in the hope that it may be useful at a point where, unless analogy is at fault, a gap is most detrimental to a student's hope and progress.

CHARLES M. MOSS.

ILLINOIS WESLEYAN UNIVERSITY,  
BLOOMINGTON, ILL., Aug. 1, 1885.

## TABLE OF STORIES.

---

The numerals are for the pages on which the *stories* (not sections) begin. Where a story has several sections and occupies more than one page, the numerals are double.

---

	PAGE
A troublesome Boy . . . . .	I
Philip hits two Thieves with one Decision . . . . .	I
Penny wise, Pound foolish . . . . .	2
Honorable Scars . . . . .	2
A Pedant learns about a Ladder . . . . .	3
He makes another Blunder . . . . .	3
Very bad Memory . . . . .	3
Qualifications of a Ruler . . . . .	4
Wants a practical Education . . . . .	4
The Deceitfulness of Riches . . . . .	4
Draco's Laws . . . . .	5
Last Acts of Darius . . . . .	5
Decoration Day . . . . .	6
Experiment with a Crow . . . . .	6
Leonidas to the cowardly Soldier . . . . .	6
Build Ships . . . . .	7
Napoleon and the Priest . . . . .	7
A "Smart" Girl . . . . .	8
A noble Reply . . . . .	8
An Irish Bull . . . . .	8
When Sects do disagree . . . . .	9
Medical Science in Babylon . . . . .	9
A Difference of Opinion . . . . .	9

	PAGE
Procrustes' Bed . . . . .	10
A clear Conscience . . . . .	10
The Parthians . . . . .	10
Cyrus pays the Penalty of Rashness . . . . .	10
Boast not Thyself . . . . .	11
Alexander's Victory and Offering . . . . .	11
Disobedience and fine Clothes . . . . .	12
Penalty of questioning a General's Reputation . . . . .	13
Dress according to your Station . . . . .	14
The Thieves and the Cock . . . . .	14
A Saying of Pyrrho . . . . .	15
Alcibiades trips Pericles in a Definition of Law . . . . .	15
Greek Legend of the Deluge . . . . .	16
Socrates to his Judges . . . . .	16-18
Custom of the Trausi . . . . .	18
News from Leuctra. Athens puzzled . . . . .	18
Cyrus proposes to rule . . . . .	19
The Pig and the Farmer . . . . .	20
He makes the worse appear the better Reason . . . . .	21
Apelles and the foolish Painter . . . . .	21
The Fowler and the Partridge . . . . .	22
What! make a Puritan laugh in Company . . . . .	22
Drink steals away men's Brains . . . . .	23
I brand him as a Horse-thief . . . . .	24
The Frogs ask Zeus for a King . . . . .	25
Cock-fighting at Athens . . . . .	25
Good Advice rejected . . . . .	26
Epycides liberates himself . . . . .	26
One Physician less to kill us . . . . .	27
War has three Handmaids . . . . .	27
The tame Snake . . . . .	28
The perverse Pigs . . . . .	29
How to cure Stage-fright . . . . .	29
Please defer your Counsel . . . . .	30
Anacharsis visits Solon . . . . .	30
Rough Wooing at Rome . . . . .	31
Filial Affection rewarded . . . . .	31
A profitable Radish for the Gardener . . . . .	32

TABLE OF STORIES.

ix

	PAGE
The Herdsman's Calf proves a Dead Loss . . . . .	33
I train my Horse to be obedient . . . . .	33, 34
Once too often . . . . .	34
A curious Disease . . . . .	35
How Meleager's Life was saved and lost . . . . .	36
Saved from Suicide by sudden Wealth . . . . .	37
The Ape and the Fishermen . . . . .	38
Wonderful Boys, these . . . . .	38
Ponus entertains a God; the Result . . . . .	39, 40
A hungry Bear meets a crafty Fox . . . . .	40, 41
Fond of the Fine Arts . . . . .	41, 42
Dorias, the Patriot . . . . .	42
Solon and Thales speak of Families . . . . .	43, 44
Hermes, the poor Man, and Dives . . . . .	44-47
Diotimus sends a Hare to his Friend . . . . .	47-50
The law Courts of Athens . . . . .	50
The Story of Tell . . . . .	51, 52
The King consults his wise Men . . . . .	52, 53
A wonderful old Man . . . . .	53
I can tell a stranger Story . . . . .	54
The wounded Enemies . . . . .	55
The Battle of Marathon . . . . .	56-65
Hercules at the Cross-roads . . . . .	65-68
Gordius receives a wonderful Omen from Zeus . . . . .	69
The Story of Thermopylæ . . . . .	70-78
How Solon won back Salamis . . . . .	79-81
Menippus and Charon quarrel . . . . .	81
Cræsus denounces Menippus to Pluto . . . . .	83
Polyphemus and Poseidon . . . . .	84
In Hades, Menippus wants to see the ancient Beauties . . . . .	86
Hercules and Æsculapius quarrel . . . . .	87





## HINTS FOR TRANSLATING AND CONSTRUING.

---

1. ACCUSTOM yourself at the outset to run your eye over a sentence, and group together those words whose endings (and positions) show that they agree. Then remember that, —

*a.* The subject is often a personal pronoun implied in the verb.

*b.* It is as likely to be found after the verb as before it.

*c.* An infinitive is more likely to have its subject in the accusative than not.

*d.* If there is no finite verb to be seen, *ἐστί* or *εἰσὶ* is often left out.

*e.* If the sentence seems to have nothing in it but nominatives, the subject may often be detected by the presence of the article before it, as predicates rarely take one.

*f.* In translating sentences beginning with a verb, you can often use 'there ;' as 'there is,' or 'there came.'

2. Do not think it necessary to know the meaning of every word before beginning to translate a Greek sentence into an English one, and least of all to hunt up every word in the vocabulary in the order in which it stands in the sentence. If you say, 'He is a — man, and — his country dearly,' you would need no dictionary to tell you that 'good' or 'patriotic' and 'loves' will complete the sentence. Treat the Greek in the same way for a preliminary translation.

*a.* Many times a Greek sentence will yield sense soonest by giving it an almost word-for-word translation. Thus, taking at random the first sentence of story 79: 'A certain man very poor being and likewise very unfortunate, desired himself to kill, to die preferring rather than wretchedly to live.' It is clear enough what this means. A good translation will easily follow.

*b.* For this preliminary work use the vocabulary as little as possible. For a final translation you may need to refer to it; but to use it every time you meet a word whose meaning you do not happen to know at first sight is irrational, begets a distrust of your own memory, and ease in translation will be acquired with great difficulty. *Recollect that brains and common sense, not thumbs, should get most exercise.*

*c.* If a sentence after this does not yield sense, there is every chance that the succeeding ones will throw the needed light upon it; therefore keep the run of the story carefully in mind as you progress.

3. Notice the position of the article, especially if it is a nominative.

*a.* All words placed between an article and its noun constitute with the article and noun *a single clause*, which must be all construed together, just like a clause in brackets. Take these two sentences: (1) οἱ ἐν τῇ πόλει ἄνθρωποι τιμῶνται: (2) οἱ ἄνθρωποι ἐν τῇ πόλει τιμῶνται. In (1) the words ἐν τῇ πόλει *must* go closely with οἱ ἄνθρωποι, 'the-men-in-the-city are honored;'; in (2) ἐν τῇ πόλει goes not with οἱ ἄνθρωποι, but with τιμῶνται, 'the men are honored-in-the-city.'

*b.* Sometimes after an article and its noun the same article is repeated, followed by an adjective, or some expression equivalent to an adjective. Thus: (1) ὁ ἀνὴρ ὁ ἀγαθός: (2) οἱ ἄνθρωποι οἱ ἐν τῇ πόλει. Here the word or words introduced by the *second* article are treated exactly as if they had been placed between the *first* article and its noun; *i. e.* they make

with these *a single clause*, which must all be construed together. Thus: (1) ὁ ἀνὴρ ὁ ἀγαθὸς = ὁ ἀγαθὸς ἀνὴρ = 'the-good-man;' (2) οἱ ἄνθρωποι οἱ ἐν τῇ πόλει = οἱ ἐν τῇ πόλει ἄνθρωποι = 'the-men-in-the-city.'

c. An exceedingly common construction in Greek is that of the *article agreeing with the participle of a verb*, just as if this latter were a substantive. (It occurs sometimes in English, as 'the slain,' 'the missing,' etc., but much more frequently in Greek.) (1) Often it may be construed *as a relative clause*. Thus: οἱ ψευδάμενοι, 'those who lied;' τῆς βασιλευούσης, 'of her who is reigning;' τὸ φερόμενον, 'that which is being carried.' (2) But sometimes it may be more neatly and compactly expressed *by turning the participle into a substantive*. Thus, in the instances just given: οἱ ψευδάμενοι, 'the liars;' τῆς βασιλευούσης, 'of the queen;' τὸ φερόμενον, 'the burden.'

d. An article in Greek is often best translated *by a possessive pronoun*, 'my, your, his, its, their,' etc. Common sense will show you *which* pronoun to choose. Thus: λούομαι τὰς χεῖρας, 'I wash *my* hands;' ἔρρηξε τὸν δεσμόν, '*he* broke *his* chain,' or '*she* broke *her* chain,' or '*it* broke *its* chain,' according to the context; πιέζουσι τοὺς ὑπηκόους, '*they* oppress *their* subjects,' etc.

e. The article may combine with an infinitive and produce a kind of verbal neuter noun. Thus: τὸ λέγειν, (literally 'the to-speak,' *i. e.*) 'the power to speak,' 'speech' (declined, τοῦ λέγειν, τῷ λέγειν, etc.); τὸ θνήσκειν, 'the act of dying,' 'death.'

#### 4. αὐτός. τίς.

a. 'The same' is always ὁ αὐτός. Thus: 'the same man,' ὁ αὐτὸς ἀνὴρ: 'of the same woman,' τῆς αὐτῆς γυναικός.

b. 'Self' (if it is not reflexive) is αὐτός, without the article before it. Thus: 'he himself said it,' αὐτὸς ταῦτα εἶπεν: 'these men themselves were killed,' οὗτοι οἱ ἄνδρες αὐτοὶ ἀπ-έ-θανον: 'the wall of the city itself,' τὸ τεῖχος τῆς πόλεως αὐτῆς.

4. τὶς (indef.) standing alone means 'some one,' 'some.' But frequently it agrees with some other word, and means 'a certain;' as ἀνδρὶ τινι ταῦτα ἔδωκε, 'he gave this to a certain man.'

5. By all means learn carefully the pronouns, particularly οὗτος, ὅστις, and ὅδε; and no less carefully the adjective οὐδεὶς. Such forms as τάδε, ὄντινα, and οὐδεμίαν will then be easy to handle.

6. Mind your stops, especially the interrogation point (;). Remember that often a pair of commas are used instead of parentheses, whereas a single comma makes a separate new clause.

7. In this book a hyphen is put between the augment, and reduplication, and verb-stem, and between the parts of most compound words. Thus ἔ-τεινον is a verb, and cannot be mistaken for a noun; προ-ε-δίδουν, the same; but εὐ-εργέτης, 'well-doer,' 'benefactor;' σύμ-μαχος, prep. σύν, 'with,' plus root of μάχομαι, 'I fight,' hence 'ally.' This device will, it is hoped, aid the student in getting at the form and meaning of words.

#### 8. About some special words.

καί, *and*; often *even, also*.

δή, *be sure, verily, you know*.

ἄλλα, neuter plural of ἄλλος, but ἀλλά = *but*.

ἔπει, *when*; frequently *since*.

ὅτι means *because* or *that*; never *that* in the sense of *in order that*. Do not confound with ὅτε = *when, since*.

9. The following syllables (among others) are of constant occurrence in all sorts of combinations, and deserve to be noted with great care:—

γγ, or γον, or γεν, as γίγνομαι, *I become, am*; γένος, *race, descent*.

γνω, as γιγνώσκω, *I know*; ἄγνώμων, *ignorant, stupid*.

δικ, as δικ-αιος, a, ον, just; δικ-η, suit.

δο, as δι-δω-μι, I give; προ-δο-της, one who gives before, a betrayer, traitor; δω-ρον, a gift.

παρ, as παρ-άω, I pass; προ-εβω, I proceed; εμ-πειρ-ος, a, ον, experienced.

πολεμ, as πολεμ-έω, I make war; πολεμ-ικός, ή, ον, warlike.

στα, as ἵστη-μι, I place; στα-θμος, station.

φαν, as φαίν-ω, I show; ἀ-φαν-ής, ές, invisible.

φέρ, as φέρω, I bear; δια-φορ-ά, difference.

φιλ, as φιλ-έω, I love; φιλ-όσοφος, philosopher.

χωρ, as χώρ-α, land; χωρ-έω, I give place to, retire; χωρ-ις (adv.), separately.

10. No other words will give you more annoyance than the prepositions, unless you get used to them at the start. It is well to keep in mind that for the most part it is the case which borrows the aid of the preposition, not the preposition which requires that of the case. Hence, just as you would not say 'at homewards,' so in Greek *the sense of preposition and case must agree*. Accordingly the sense of the clause will often give a clue to the best English word to use for the preposition. All of them have a fundamental meaning, which, if kept in mind, will aid you greatly to the special meanings. Some are here given:—

πρό = before; hence also *in preference to, in behalf of*.

διά = through; hence also *by means of, by reason of*.

κατά = down; hence *down from, upon* (gen.); *down along, during* (accus.).

ἐπί = upon; hence also *in addition to, on account of*.

παρά = alongside of; hence *from* (gen.), *at* (dat.), *to* (accus.), *the side of*.

πρός, at or by (in front of); hence also *in addition to*, i. e. putting one thing before another repeatedly; *to, toward*, i. e. to position at or by.

11. The following verbs exhibit striking differences of meaning between the active and middle voices:—

## ACTIVE.

- αἶρέω, *I take.*  
 ἄπτω, *I attach.*  
 ἄρχω, *I initiate, I rule.*  
 γαμέω, w. acc. *I marry, said of man.*  
 γράφω, *I write.*  
 ἔχω, *I hold.*
- λανθάνω, *I escape the notice of.*  
 παύω, *I make to cease.*  
 πείθω, *I persuade.*  
 πόλεμον ποιῶ, *I cause a war.*  
 στέλλω, *I send.*  
 συμβουλεύω τινί, *I advise any one.*  
 φοβέω, *I frighten.*
- φυλάττω τινά, *I watch (guard) some one.*

## MIDDLE.

- αἰροῦμαι, *I choose.*  
 ἄπτομαι, *I touch something.*  
 ἄρχομαι, *I begin.*  
 γαμοῦμαι, w. dat. *said of woman.*
- γράφομαι, *I indict.*  
 ἔχομαι, w. gen. *I hold on to; hence, am close to something.*  
 λανθάνομαι, *I forget.*  
 παύομαι, *I cease.*  
 πείθομαι, *I obey.*  
 πόλεμον ποιοῦμαι, *I carry on war.*  
 στέλλομαι, *I set out.*  
 συμβουλεύομαι τινί, *I ask advice of any one.*  
 φοβοῦμαι, *I fear (not so I aο. mid.).*  
 φυλάττομαι τίνα, *I am on my guard against some one.*

For farther instances of the same kind, see the vocabulary.

# FIRST GREEK READER.

---

## 1. *A troublesome Boy.*

ἔχω παιδίον ὃ φιλῶ, καὶ Στέφανον καλῶ αὐτόν. ὁ δὲ κουφό-νους ἐστίν· ἀνα-βαίνει γὰρ ἐπὶ τὴν οἰκίαν ἢ ἐπὶ τὸν ἵππον. καὶ οὕτω τοὺς αὐτοῦ φίλους φοβεῖ. πολλάκις λυπεῖ τὴν μικρὰν ἀδελφήν. καλοῦμεν τὴν ἀδελφήν Ἑλένην.

## 2. *He has a Nurse.*

ἔστι δὲ τῷ Στεφάνῳ τροφὸς σοφὴ καὶ ἀγαθὴ. καὶ φιλεῖ αὐτόν. ἀλλὰ ἐνίστε κακός ἐστιν. ἢ οὖν τροφὸς παίει τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ. καὶ ποτε ὄρᾳ αὐτόν ἐν τῇ ὁδῷ ὅπου ἵπποι καὶ ἄμαξαι εἰσιν. ἐθέλει οὖν τὸ κακὸν παιδίον κολάζειν· ἀλλὰ ἀποτρέχει ἐπὶ τὴν οἰκίαν καὶ αὐτῆς κατα-γελά. ἢ δὲ τροφὸς λέγει, ‘οὐκ ἔστι παιδίον ἐν τῇ χώρᾳ ὃ οὕτω κακόν ἐστιν.’

## 3. *Philip hits two Thieves with one Decision.*

κλέπτης ποτὲ Φιλίππῳ, τῷ κριτῇ, λέγει, ‘ὦ Φίλιππε, κλέπτης ἔχων τὸν ἐμόν ἵππον ἀπ-ελαύνει.



ὁ δὲ ἄνθρωπος, ὃν νομίζω εἶναι τὸν κλέπτην, ἐστὶν Ἀλέξανδρος. καὶ εὐθύς ἄλλος ἄνθρωπος πάρ-εστιν ὃς λέγει, ‘ Ἀλέξανδρός εἰμι. οὐ τὴν ἀλήθειαν λέγει· ὁ γὰρ ἵππος οὐκ αὐτοῦ ἐστίν, ἀλλὰ Κύρου. ὁ δὲ πονηρὸς ἄξιός ἐστι δίκης, ὡς κλέπτῃς ὢν.’

Φίλιππος δὲ, ἀκούων τὸν λόγον τῶν ἀνθρώπων, νομίζει ἀμφοτέρους κλέπτας εἶναι καὶ δια-κρίνει ὧδε· δεῖ τὸν μὲν πρῶτον κλέπτην φεύγειν ἐκ Μακεδονίας, τὸν δὲ δεύτερον διώκειν τὸν πρῶτον.

#### 4. Penny wise, Pound foolish.

ὁ ἐμὸς φίλος λέγει ὅτι ἐν τῇ αὐτοῦ χώρα ἄνθρωπος οἰκεῖ ὃς οὐ σοφός ἐστιν· ὁ γὰρ ἵππος αὐτοῦ μέλλει θηήσκειν ὅτι ὁ ἀ-νόητος ἄνθρωπος, οὐ χιλὸν καὶ κριθὰς, ἀλλὰ ξύλα καὶ λίθους τῷ ἵππῳ παρέχει· λέγει δὲ, ‘ ἀνάγκη ἐστὶ τῷ ἵππῳ μανθάνειν ξύλα καὶ λίθους ἐσθίειν.’ εἰ οὕτως ποιεῖ ἀνάγκη ἐστὶν αὐτῷ πολλοὺς ἵππους λαμβάνειν, εἰ καὶ ὀλίγον χρυσίον ἔχει.

#### 5. Honorable Scars.

καλὸς δοκεῖ ὁ λόγος ὃν ἐθέλω λέγειν περὶ δυοῖν στρατιώταιν. ὁ μὲν οὐ καλός ἐστιν· ἕνα γὰρ ὀφθαλμὸν ἔχει ἀντὶ δυοῖν καὶ ἄλλα κακῶς ἔχει διὰ τοὺς πολεμίους. ὁ δὲ ἕτερος, ἄγροικος ὢν, λέγει, ‘ τὸ πρόσωπόν σου δοκεῖ αἰσχρὸν εἶναι.’ ὁ δὲ πρῶτος λέγει, ‘ ἐκεῖνο τὸ πρόσωπον ὃ μισεῖς,

καίπερ οὐ καλὸν ὄν, οὐκ αἰσχρὸν ἔστιν· οἱ γὰρ πολέμιοι, ὑφ' ὧν οὕτω πάσχω, ἀγαθοὶ εἰσιν· ἐγὼ δὲ ὀρώ τὸ πρόσωπόν σου καλὸν ὄν· φανερόν ἐστιν ὅτι σὺ κακὸς εἶ.'

6. *A Pedant learns about a Ladder.*

ἄνθρωπός τις ποτε περὶ κλίμακος μαθάνει τοῦ φίλου· οὐ γὰρ μέχρι τούτου οἶδε τί κλίμαξ ἔστιν, καὶ ὁ μὲν φίλος φησὶν αὐτῷ, ' ἡ κλίμαξ δέκα βάθρα ἔχει.' ὁ δ' ἄνθρωπος, ' ἔστιν, ὦ φίλε, ὁ αὐτὸς ἀριθμὸς εἴ-τε ἐγὼ ἀνα-βαίνω εἴ-τε κατα-βαίνω ;'

7. *He makes another Blunder.*

ἐπι-θυμεῖ ὁ μὲν αὐτὸς ἄνθρωπος ποταμὸν δια-βαίνειν· καὶ ἐπὶ τὸ πλοῖον ἐλαύνει. ὁ δὲ φίλος φησὶ, ' τί μένεις ἐπὶ τοῦ ἵππου ;' ὁ δὲ ἄνθρωπός φησιν, ' ὅτι ἐγὼ ἐπι-θυμῶ ὡς τάχιστα δια-βαίνειν.'

8. *A very bad Memory.*

ἄνθρωπός τις ἐπιστολὴν γράφει φίλῳ ὃς ἀ-μνήμων ἐστὶ, λέγων, ' ἀκούω σε εἰς Ἀθήνας ἀπ-ιέναι. ἐπι-θυμῶ οὖν σε πρὸς ἐμὲ φέρειν βιβλίον ὃ ἔχει ὁ ἐμὸς ἀδελφός.' ἀνα-γιγνώσκει ὁ ἄνθρωπος τὴν ἐπιστολὴν, ἀλλ' οὐκ εἰσιν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἀδελφοῦ, καίπερ ἡμέρας πέντε ἐν Ἀθήναις ὦν, ὅτι οὕτως ἀ-μνήμων ἐστίν. ἤκων οὖν εἰς τὴν αὐτοῦ χώραν φησὶ τῷ φίλῳ ὃς δὴ ἐρωτᾷ, ' ποῦ ἐστὶ τὸ βιβλίον ;' ' οὐδὲν οἶδα περὶ τῆς ἐπιστολῆς τῆς λεγούσης φέρειν τὸ βιβλίον.'

9. *Qualifications of a Ruler.*

ἀνὴρ τις τῷ Περικλεῖ ἔ-λεγε, ‘ ὦ Περικλείς, τί ἐστὶ τὸ πρῶτον, ὃ τὸν ἄρχοντα δεῖ ἐν νῷ ἔχειν ;’ ὁ δὲ ἔ-φη, ‘ ὅτι ἄνθρωπός ἐστι.’ ‘ καὶ τὸ δεύτερον ;’ ‘ ὅτι κατὰ τὸν νόμον δεῖ ἄρχειν.’ ‘ καὶ τὸ τρίτον ;’ ‘ ὅτι οὐκ ἀεὶ ἄρξει.’ ὁ δὲ ἀνὴρ ἔ-λεγε τῷ Περικλεῖ, ‘ οἱ Ἀθηναῖοι εὐ-δαίμονές εἰσιν ἄρχοντά σε ἔχοντες ὅς οὐ μόνον ταῦτα οἶσθα, ἀλλὰ καὶ οὕτω ποιεῖς.’

10. *Wants a practical Education.*

μαθητῆς τις ἐν τῇ τοῦ διδασκάλου οἰκίᾳ γεωμετρίαν μαθάνει. μαθάνειν δὲ οὐχ ἡδύ ἐστιν αὐτῷ. λέγει οὖν τῷ διδασκάλῳ, ‘ ἀ-ηδές ἐστὶ μαθάνειν γεωμετρίαν ὅτι χρυσίον οὐ λαμβάνω.’ ὁ δὲ διδάσκαλος τῷ δούλῳ λέγει, ‘ φέρε τῷ παιδίῳ ὀβολὸν ὥστε ἔχειν λέγειν ὅτι γεωμετρία χρησὶμὴ ἐστὶν αὐτῷ.’

11. *The Deceitfulness of Riches.*

Τίμων, ὁ ἀδελφός μου, πολλὰ χρήματα καὶ τιμιώτατα ἐν τῇ οἰκίᾳ ἔχων, ἐν ἀ-θυμίᾳ πολλῇ ἐστὶν, ὅτι κλέπτας εἶναι ἐν τῇ πόλει ἀκούει. ὑμῖν λέξω τί ποιεῖ. μετὰ μὲν ἡμέραν οὐκ ἐθέλει ἀπὸ τῆς οἰκίας ἰέναι, ἐν δὲ τῇ νυκτὶ οἱ κλέπται οὕτω φοβεροὶ αὐτῷ εἰσιν ὥστε τὴν λαμπάδα καίει καὶ οὐκ ἐπὶ τὸ λέχος ἀνα-βαίνει. ἐγὼ δὲ οὐκ ὀκνῶ ἐξ-ιέναι εἰς τὴν πόλιν,

οίκίαν μικρὰν ἔχων καὶ οὐδὲν ἐν αὐτῇ ὃ οἱ κλέπται  
ἐθέλουσι λαμβάνειν. ἡδὺς μὲν οὖν ἐμοὶ ὃ βίος  
ἐστίν, αὐτῷ δὲ ἀ-ηδής.

### 12. *Draco's Laws.*

πάλαι μὲν ἦν ἐν Ἀθήναις ἀνὴρ ᾧ Δράκων τὸ  
ὄνομα ἦν· ὁ δὲ οὕτω σοφὸς καὶ δίκαιος ἦν ὥστε  
οἱ Ἀθηναῖοι ἤθελον αὐτὸν νόμους νέους γράφειν, ὅτι  
οὕτω πολλοὶ ἄνθρωποι ἐν τῇ πόλει κακοὶ ἦσαν. ὁ  
δ' οὖν νόμους ἔ-γραφε χαλεπούς· ἐν γὰρ τούτοις τοῖς  
νόμοις ἦν μία ζημία πᾶσι κακούργοις θάνατος.  
Ἡρόδικος οὖν ἔ-λεγεν ὅτι οἱ Δράκοντος νόμοι οὐ  
νόμοι ἀνθρώπου ἦσαν, ἀλλὰ δράκοντος.

### 13. *Last Acts of Darius.*

Δαρείω καὶ Παρυσάτιδι ἦσαν παῖδες δύο, ὧν  
πρεσβύτερος μὲν ἦν Ἀρταξέρξης, νεώτερος δὲ  
Κῦρος. ἐπεὶ ἡ τελευταία τοῦ βίου ἐγγὺς ἦν, Δαρείος  
εἰς Σάρδεις πέμπει ἄγγελον ὃς αἰτήσῃ Κῦρον παρ-  
εῖναι εἰς τὰ βασίλεια. ὁ δ' οὖν ἄγγελος ποιεῖ  
ταῦτα. ὁ δὲ Κῦρος ἀνα-βαίνει εἰς Βαβυλῶνα. παρ-  
ἦσαν οὖν τῶ παῖδε, ὅτι Ἀρταξέρξης ἤδη παρ-ἦν  
ὅτε Δαρείος τὸν ἄγγελον εἰς Σάρδεις ἔ-πεμπεν.  
ἐπεὶ δὲ Δαρείος τελευτᾷ τὸν βίον ἡ βασιλεία ἐπι-  
βάλλει Ἀρταξέρξη. Κῦρος δὲ κατ-έ-βαινε εἰς τὴν  
αὐτοῦ ἀρχήν. οὐκ-έτι δὴ φιλεῖ τὸν ἀδελφόν, ἀλλὰ  
ἐπι-βουλεύει αὐτῷ, ἐθέλων βασιλεύειν αὐτ' ἐκείνου.

14. *Decoration Day.*

ἐν μὲν τιμῇ ἔχομεν τοὺς ἥρωας τοῦ πολέμου· τοὺς γὰρ τάφους ἀνθεσι καλύπτομεν καὶ ἄνδρα ἐν-τιμον αἰτούσιν οἱ πολῖται ἐπ-αινεῖν τοὺς στρατιώτας. ὁ δ' οὖν ἐπὶ βῆμα ἀνα-βαίνει τε καὶ τὸν ἔπαινον λέγει ἄξιον τῆς ἐκείνων ἀρετῆς. οἱ δὲ λόγοι εἰσὶν ὅμοιοι τοῖς-δε· ‘ ἔστιν, ὦ πολῖται, δίκαιον τιμᾶν τούτους τοὺς ἄνδρας καὶ τῆς ἀρετῆς αὐτῶν φυλάττειν τὴν μνήμην. ἡμεῖς δὲ ποιοῦντες ταῦτα τιμὴν λαμβά-νομέν τε καὶ τοὺς παῖδας ἡμῶν ποιήσομεν εὖ-νους τῇ πατρίδι.’

15. *Experiment with a Crow.*

ἄνθρωπός τις ἀ-νόητος ἀκούει ὅτι ὁ κόραξ δια-κόσια ἔτη ζῆ. βαίνει οὖν εἰς τὴν ὕλην καὶ ἕνα λαμβάνει νέον ὄντα. φίλος δ' αὐτῷ λέγει, ‘ διὰ τί κόρακα ἐν τῇ σῆ οἰκίᾳ ἔχεις; ’ ὁ δὲ, ‘ ὥστε μανθάνειν εἰ ἀληθῶς διακόσια ἔτη ζῆ ὁ κόραξ.’

16. *Leonidas to the cowardly Soldier.*

Λεωνίδας μὲν ἦν ὁ στρατηγὸς ἐν Θερμοπύλαις. ἀγαθῷ ὄντι οὐκ αὐτῷ φόβος ἦν. στρατιώτης δὲ φοβερὸς Λεωνίδα λέγει, ‘ ὦ στρατηγέ, ὁ ἀριθμὸς τῶν βαρβάρων μετὰ Ξέρξου οὕτω μέγας ἐστὶν ὥστε, ἐπεὶ τὰ τοξεύματα αὐτῶν ἐν τῷ ἀέρι ἐστὶν, ὁ ἥλιος οὐ φανερός ἐστιν.’ ὁ δὲ οὖν Λεωνίδας λέγει τῷ στρατιώτῃ ὅς οὕτω φοβερὸς ἐστιν, ‘ ἀλλὰ, ὦ φοβερέ,

τὰ τοξεύματα ποιήσει τὴν μάχην ἐν τῇ σκιᾷ εἶναι.<sup>7</sup>  
ὁ τοῦ Λεωνίδου λόγος οὕτως ἀγαθὸς ἦν ὥστε ὁ  
στρατιώτης οὐκ-έτι φοβερὸς ἦν, ἀλλὰ εἰς τὴν μάχην  
εὐθὺς ἔ-βαινε.

### 17. *Build Ships.*

ὑμῖν οὖν, ὦ Ἀθηναῖοι, συμ-βουλεύειν ἐθέλω ἅ  
χρῆ ποιεῖν. πρῶτον μὲν οἱ πολέμιοι ὑμῶν ἐθέ-  
λουσι τὴν χώραν λυπεῖν καὶ αὐτοῖς νῆες πολλαί  
εἰσιν· ὑμῖν δὲ οὐ πλείονες ἢ πέντε. ὑμῖν οὖν  
συμ-βουλεύω ἑκατὸν ναῦς ποιεῖν. ἔχοντες δὲ ταύ-  
τας τὰς ναῦς τὴν πόλιν σώσετε, ὅτι οἱ πολέμιοι  
λέξουσι, ‘ μείζονα δύναμιν οἱ Ἀθηναῖοι ἔχουσιν ἢ  
ἡμεῖς.’ καὶ φίλοι εἶναι ἐθελήσουσι. ταῦτα οὖν  
ποιεῖν συμ-βουλεύω.

### 18. *Napolcon and the Priest.*

Ναπολέων μὲν ποτε ἄνδρα ὄρα ἐν τῷ προ-θύρῳ  
ὡς τὰ ἱμάτια ἱερέως ἔχει. ὁ δὲ προσ-έ-βλεπε τὸν  
Ναπολέοντα. ὁ δὲ βασιλεὺς ἔ-φη, ‘ τίς ἐστίν οὗτος  
ὁ ἄνθρωπος ὁ προσ-βλέπων ἐμέ;’ ὁ δὲ ἱερεὺς  
ἔ-φη, ‘ σὺ μὲν προσ-βλέπεις ἄνδρα ἀγαθὸν, ἐγὼ δὲ  
ἄνδρα ἔν-δοξον. ἴσως χρήσιμον ἀμφοτέροις ἡμῖν  
ἐστί.’

οὗτος ὁ λόγος ἠδὺς τῷ Ναπολέοντι ἦν, καὶ τριῶν  
ἢ τεττάρων ἡμερῶν τὸν ἱερέα ἐπίσκοπον ἀπ-έ-δει-  
ξεν. οὕτως τῷ γε ἱερεῖ χρήσιμον ἦν προσ-βλέψαι  
τὸν ἄρχοντα τῆς Γαλλίας καὶ αὐτῷ ὁμιλήσαι.

19. *A 'smart' Girl.*

λέξω ὑμῖν λόγον περὶ δυοῖν κόραιν αἱ ἐν Θήβαις οἰκοῦσιν. ἡ μὲν ἀγαθὴ οὔσα α, β, γ μαθάνει λέγειν· εἰς γὰρ τὴν οἰκίαν τοῦ διδασκάλου ἀνὰ πᾶσαν ἡμέραν βαίνει. ἡ δὲ ἑτέρα μετὰ τῶν ἄλλων παίδων παίζει, οὐκ ἐθέλουσα μαθάνειν. ἡ δ' οὖν μήτηρ κατα-γελαῖ ταύτης τῆς παιδός, ὡς ἀ-νοήτου οὔσης. ἡ δὲ παῖς ἐν ὀργῇ φησιν, 'οὐκ ἐθέλω α, β, γ μαθάνειν λέγειν· τὸ πρῶτον βιβλίον ὃ ἐγὼ ἐθελήσω ἀνα-γιγνώσκειν, ἐστὶ Ξενοφῶν ἢ Ὅμηρος.'

20. *A noble Reply.*

Πελοπίδας μὲν ἦν τῶν Θηβαίων ἀνὴρ εὐ-δόκιμος διὰ τὴν ἀρετὴν τε καὶ εὖ-νοϊαν. αὐτῷ δὲ μέλλοντι μετὰ τοῦ Ἐπαμεινώνδου ἐξ-ιέναι εἰς μάχην ἡ γυνὴ ἔ-φη, 'βούλομαι σε σώσεσθαι.' ὁ δὲ ἔ-φη, 'ἄλλους δεῖ ταῦτα ποιεῖν, στρατηγὸν ἢ ἄρχοντα δεῖ τοὺς πολίτας σώζειν.' οἱ μὲν οὖν πολῖται ἐν τιμῇ εἶχον Πελοπίδαν, οἱ δὲ στρατιῶται ὑπὲρ αὐτοῦ ἠδέως ἀπ-έ-θνησκον.

21. *An Irish Bull.*

ἀνὴρ τις δοῦλον εἶχεν ὃν ἐ-βούλετο πωλῆσαι. ἄλλος δ' οὖν ἀνὴρ ὠνεῖται αὐτόν. ὀλίγων δὲ ἡμερῶν ὁ δοῦλος ἀπο-θνήσκει καὶ ὁ δεσπότης φησὶ τῷ ἀνδρὶ, 'ὁ δοῦλος ὃν ἐ-πώλησάς μοι ἀπ-έ-θανεν.' ὁ δὲ ἕτερος, 'ἀλλὰ,' ἔ-φη, 'ὅτε ἐμοῦ ἦν, οὔποτε τοιοῦτον ἐ-ποίησεν.'

22. *When Sects do Disagree.*

ΔΕΣΠΟΤΗΣ. τί δεῖ ἐμὲ τύραννον ὄντα σέβεσθαι τὸν Δία ; οὐ γὰρ αὐτὸν κρεῖττονα ἐμοῦ νομίζω.

TAMIAS. σιώπησον, ὦ δέσποτα· οὐ γὰρ ἀσφαλὲς οὗ-τε σοι λέγειν οὗ-τε ἐμοὶ ἀκούειν τὰ τοιαῦτα· Ζεὺς γὰρ τὸν κεραυνὸν καταπέμψει· οὗτος δὲ ἀποκτενεῖ ἡμᾶς.

Δ. ὦ ταμία, σοφὸς εἰμι ἄνθρωπος. οὐκ ἔστι Ζεὺς.

T. οὐκ ἐμὲ πείσεις, καίπερ σοφὸς ὢν. ὁ θεὸς χρήσιμός ἐστι τοῖς πολλοῖς.

23. *Medical Science in Babylon.*

τοῖς δὲ Βαβυλωνίοις ὁ νόμος ἦν ὧδε· τοὺς νοσοῦντας εἰς τὴν ἀγορὰν εἰσ-έ-φερον· οὐ γὰρ αὐτοῖς ἰατροὶ ἦσαν. προσ-ιόντες μὲν οὖν πρὸς τὸν νοσοῦντα συμβουλεύουσι περὶ τῆς νόσου, εἴ τις τὴν αὐτὴν πέ-πουθεν ἢ εἴ τινα ἄλλον γινώσκει οὕτω παθόντα. πᾶς ἄνθρωπος τοῖς νοσοῦσί τι λέγει. ποιῶντες οὖν ἅ λέγουσιν οἱ ὑγιεῖς, οἱ νοσοῦντες ὑγιεῖς γίνονται.

24. *A Difference of Opinion.*

οἱ μὲν φιλόσοφοι ἡμῖν λέγουσιν, ὡς πάντα τὰ ζῶα ὠφέλιμά ἐστι τοῖς ἀνθρώποις. ἐμοὶ δὲ δοκοῦσι λέγοντες ταῦτα τῇ γνώμῃ ἀμαρτάνειν. πῶς γάρ ; ποίῳ τρόπῳ ὠφελούσιν ἡμᾶς αἱ ψύλλαι ;



25. *Procrustes' Bed.*

ὁ μὲν Προκρούστης, φῶρ ὢν ἰσχυρότατος, τοὺς παρ-ιόντας ἐν κλίνῃ τινὶ σιδηρᾷ ἔ-δησεν. εἰ δέ τις μακρότερος ἦν τὸ σῶμα, μαχαίρᾳ ἔ-κοπτε τοὺς πόδας, ὥστε ἐξ-ισῶσαι τῇ κλίνῃ.

26. *A clear Conscience!*

στρατηγός τις εὐ-δόκιμος ἤδη μέλλων τελευτή-σειν τὸν βίον, ἐ-μεγαλύνετο ὡς πᾶσιν ἀνθρώποις εὐ-μενῆς ὢν. ‘ τοῖς μὲν γὰρ φίλοις,’ ἔ-φη, ‘ ὡς εἰκὸς, φίλος εἰμί· τοῖς δὲ ἐχθροῖς οὐκ ἐχθρός· πάντας γὰρ πε-φόνευκα.’

27. *The Parthians.*

πάντων τῶν βαρβάρων πολεμικώτατοι ἦσαν οἱ Πάρθοι. οἱ ἰππεῖς αὐτῶν, καὶ φεύγοντες, ἐ-τόξευον ὥστε τοὺς ἀ-μελῶς διώκοντας πολλακίς τραυμα-τίζειν καὶ κτείνειν. διὰ δὲ ταῦτα τοὺς πολεμίους ἐ-νίκων. καὶ οὐκ οἰκίας εἶχον, ἀλλὰ νομάδες ἦσαν. οἱ δ’ οὖν πολέμιοι αὐτῶν οὐ χρόνον πολὺν μένειν ἐν τῇ χώρᾳ ἐ-δύναντο. καὶ γὰρ ὁ λιμὸς σύμ-μαχος ἀγαθὸς ἦν τοῖς Πάρθοις ἐπὶ τοὺς πολεμίους.

28. *Cyrus pays the Penalty of Rashness.*

ἐν δὲ τούτῳ οἱ Κύρου ἐξακόσιοι ἐ-δίωκον τοὺς πολεμίους εἰς τὴν χώραν. οὐκ οὖν ἔτι ἐν τάξει ἦσαν, καίπερ ὀλίγοι ἀμφὶ Κῦρον ἔ-μενον. ἐνταῦθα

δὴ ὁ Κῦρος καθ-ορᾶ βασιλέα καὶ τοὺς ἑξακισχιλίους ἀμφὶ αὐτόν. καὶ εὐθὺς λέγων, ' τὸν ἄνδρα ὀρῶ,' ἐλαύνει ἐπὶ αὐτόν καὶ παίει κατὰ τὸ στέρνον, καὶ τιτρώσκει διὰ τοῦ θώρακος. ἐν δὲ τούτῳ ἀκοντίζει τις Κῦρον παλτῶ ὑπὸ τὸν ὀφθαλμόν. καὶ Κῦρός τε αὐτὸς ἀπο-θνήσκει καὶ ὀκτῶ οἱ ἄριστοι τῶν Περσῶν ἀπο-θνήσκουσιν ἐπ' αὐτῷ. οἱ δὲ βάρβαροι ἀπ-έ-ταμον τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ καὶ τὴν χεῖρα τὴν δεξιάν. οὐχ οὕτω ποιεῖ βασιλεὺς τῶν Περσῶν οὐδένα πλὴν τούτων οὓς μάλιστα μισεῖ.

29. *Boast not Thyself.*

πρῶτον μὲν ἡ ἀρχὴ Φιλίππου, τοῦ βασιλέως Μακεδονίας, μικρὰ ἦν· ὅμως δὲ, στρατηγὸς ἀγαθὸς ὢν, καὶ στρατιώτας ἀγαθοὺς ἔχων, τύραννον οὐ μόνον Μακεδονίας ἀλλὰ καὶ πάσης Ἑλλάδος ἑαυτὸν ποιεῖ. αὕτη δ' ἡ εὐ-δαιμονία ἠδεῖα αὐτῷ ἐστίν. αὐτῷ δ' οὖν σεμνῷ ὄντι διὰ μάχην τινὰ πολίτης τις Λακεδαιμόνος ἐπιστολὴν ἔ-γραψεν ὧδε· ' ἔστιν, ὦ βασιλεῦ, ἡ σκιά σου μακροτέρα ὅτι ἐν ταύτῃ τῇ μάχῃ ἐ-νίκησας ;'

30. *Alexander's Victory and Offering.*

Φιλίππῳ δὲ ἐν τῷ νῷ ἦν στρατὸν μέγαν Μακεδόνων τε καὶ Ἑλλήνων εἰς Ἀσίαν ἄγειν· δεσπότην γὰρ ἠλπίζεν ἑαυτὸν ποιήσειν καὶ ἐκείνης τῆς χώρας. ἀλλὰ ἄνθρωπός τις αὐτὸν ἐ-φόνευσεν. Ἀλέξανδρος οὖν ἐπὶ τὸν θρόνον ἀν-έ-βη καὶ τὸν στρατὸν ἄγειν

εἰς Ἀσίαν παρ-ε-σκεύαζεν. τὸν οὖν στρατὸν τοῦ-  
 του καὶ βαρβάρους πολλοὺς ἔχων ἐ-νίκησε τοὺς  
 Πέρσας ἐπὶ τῷ Γρανίκῳ ποταμῷ. ἔπειτα τριακο-  
 σίας παν-οπλίας εἰς Ἀθήνας ἀπ-έ-πεμψεν ἀνά-θημα  
 τῇ θεᾷ Ἀθηνᾷ. καὶ ἐπί-γραμμα ἐ-κέλευσεν ἄνδρα  
 τινὰ ἐπι-γράψαι ὧδε· Ἀλέξανδρος καὶ οἱ Ἕλ-  
 ληνες ἀπὸ τῶν ἐν Ἀσίᾳ βαρβάρων.

### 31. I. *Disobedience and fine Clothes*

παιδί τινι Βοιωτῷ δύο χιτῶνες ἦσαν, ὁ μὲν  
 πορφυροῦς, ὁ δὲ γλαυκός. ὁ δὲ παῖς τὸν μὲν  
 πορφυροῦν χιτῶνα ἐ-φίλει· λαμπρὸς γὰρ δὴ ἦν.  
 τὸν δὲ ἕτερον οὐκ ἐ-φίλει, ὡς αἰσχρὸν ὄντα. καί  
 ποτε ἡ μήτηρ ἐ-κέλευσεν αὐτὸν τὰ σιτία εἰς τοὺς  
 ἀγροὺς φέρειν πρὸς τὸν πατέρα. ‘ἀλλ’ οὐ γὰρ  
 δεῖ,’ ἔ-φη, ‘τὸν χιτῶνα τὸν πορφυροῦν ἐν τοῖς  
 ἀγροῖς φορεῖν· ἔκ-φερέ μοι τὸν ἕτερον ἐκ τῆς  
 θήκης, ἵνα αὐτῷ σε ἀμπ-έχω.’ ὁ δὲ παῖς τοῦτο  
 μὲν χαλεπῶς ἔ-φερε, φανερώς δὲ ἀ-πειθῆσαι οὐκ  
 ἐ-τόλμησεν.

### 32. II. *bring him into a sorry Plight.*

ἐπεὶ δὲ ἡ μήτηρ οὐκ-έτι ἐ-τήρει αὐτὸν τοῖς  
 ὀφθαλμοῖς, ὁ παῖς λάθρα ἀπ-έ-φυγε διὰ τῆς θύ-  
 ρας, τὸν πορφυροῦν χιτῶνα ἔχων. ἀλλ’ οὐ πόρρω  
 ἀπὸ τῆς οἰκίας ἀπ-ὼν, δίκην οὐκ ἀν-άξιον ἔ-δω-  
 κεν· ἐν γὰρ τοῖς ἀγροῖς βόες τινὲς σὺν μεγάλῳ  
 ταύρῳ ἐ-νέμοντο. ὁ δὲ ταῦρος τὸν πορφυροῦν

χιτώνα χαλεπῶς φέρων, ἐπὶ τὸν παῖδα μετὰ ὀργῆς ἐπι-φέρεται. ἀλλὰ ὁ παῖς φεύγειν ἐθέλων, διὰ τὸν χιτῶνα βραδύτερον ἔ-τρεχε· μακρὸς γὰρ ἦν. ὥστε ὁ ταῦρος τοῖς κέρασι κακῶς ἐ-ποίησεν αὐτόν.

33. *Penalty of questioning a general's Reputation.*

Κλείτω δὲ οὐχ ἡδὺν ἦν τοὺς Ἀλεξάνδρου ἐπαίνους ἀκούειν. καὶ δὴ ποτε αὐτὸς συμ-ποσίῳ ἐν ὀργῇ ἔ-φη οὐκ εἶναι τὰ Ἀλεξάνδρου οὕτω μεγάλα καὶ θαυμάσια ὡς οἱ φίλοι ἔ-φασκον· ‘οὐ γὰρ,’ ἔ-φη, ‘αὐτὸς κατ-έ-πραξεν αὐτὰ, ἀλλὰ τὰ πλείστα κατ-έ-πραξαν οἱ Μακεδόνες.’ τέλος δὲ καὶ ὠνειδίξεν Ἀλεξάνδρῳ ὅτι ὑφ’ αὐτοῦ ἐ-σώθη, ὅτε ἡ ἵππο-μαχία ἐπὶ Γρανίκῳ ἐ-γένετο πρὸς Πέρσας. καὶ δὴ καὶ τὴν δεξιὰν ἐν ὀργῇ ἀνα-τείνας, ‘αὕτη ἡ χεὶρ σε,’ ἔ-φη, ‘ὦ Ἀλέξανδρε, ἐν τῷ τότε καιρῷ ἔ-σωσε.’ καὶ Ἀλέξανδρος οὐκ-έτι ἠν-έσχετο, ὁρῶν τοῦ Κλείτου τὴν ὕβριν, ἀλλὰ ἀν-ε-πήδα μὲν σὺν ὀργῇ ἐπ’ αὐτόν, κατ-εἶχετο δὲ ὑπὸ τῶν φίλων· Κλείτος δὲ ὅμως οὐκ ἐ-παύσατο ὑβρίζων. Ἀλέξανδρος δὲ ἐ-βόα ἀνα-καλῶν τοὺς στρατιώτας· οὐδενὸς δὲ πειθομένου, αὐτὸς ἀνα-πηδήσας τε καὶ λόγῃην ἀρπάσας ταύτην παίσας Κλείτον ἀπ-έ-κτεινεν.

34. *Dress according to your Station.*

Πάνθεια, καίπερ βασιλεία οὔσα, οὔτε ἐσθῆτι οὔτε κόσμῳ δι-έ-φερε τῶν ἄλλων Αἰγυπτίων. αὕτη δὲ ὁδὸν ἐρήμην βαδίζουσα πόρρω ἀπὸ τῶν βασιλείων ποιμένι τινὶ ἐν-έ-τυχεν. ὁ δὲ τὴν βασιλείαν οὐ γνωρίζων ‘ ἄλλ’, ὦ γύναι,’ ἔ-φη, ‘ οὐ δεῖ σε ἐκεῖ μένειν· ἡ γὰρ ὁδὸς στενωπάτη τυγχάνει οὔσα· καὶ σὺ ἐκεῖ μένουσα ἐμ-ποδῶν εἶ τοῖς προβάτοις.’ καὶ ταῦτα ἀκούσας δορυ-φόρος τις τῶν παρ-όντων, ‘ ὦ πανοῦργε,’ ἔ-φη, ‘ τὴν βασιλείαν λοιδορεῖς ;’ οὐ ταῦτα τῷ ποιμένι ἔ-μελε, καὶ ἔ-φη, ‘ εἰ δὲ ἐκείνη ἀληθῶς ἐστὶν ἡ βασιλεία, δεῖ αὐτὴν ἐσθῆτα φορεῖν βασιλικήν, ὥστε πάντας τοὺς ἀνθρώπους γνωρίζειν αὐτήν.’

35. *The Thieves and the Cock.*

Κλέπται εἰσ-ελθόντες εἰς τινα οἰκίαν οὐδὲν εὔρον πλὴν ἀλεκτρούου, καὶ τοῦτον λαβόντες ἀπ-ῆσαν. ὁ δὲ ἀλεκτροῦν νομίζων αὐτοὺς αὐτὸν θύσειν, ἤτει τοὺς κλέπτας ἀπο-λύειν αὐτὸν, λέγων, ‘ χρήσιμός εἰμι τοῖς ἀνθρώποις· νυκτὸς γὰρ αὐτοὺς ἐπὶ τὰ ἔργα ἐγείρω.’ οἱ δὲ κλέπται ἔ-φασαν, ‘ διὰ τοῦτό σε μᾶλλον θύσομεν· ἀνθρώπους γὰρ ἐγείρων ἡμᾶς οὐκ ἔως κλέπτειν.’

36. *A Saying of Pyrrho.*

Πύρρωνος λέξαντος ὅτι ὁ βίος οὐ διά-φορός ἐστι τοῦ θανάτου, ἀνὴρ τις ἠρώτησε, ' τί οὖν οὐκ ἀποθνήσκεις ; ' ' ὅτι οὐδὲν δια-φέρει, ' ἔφη ὁ Πύρρων.

37. *Alcibiades trips Pericles in a Definition of Law.*

A. οἶσθα, ὦ Περικλείς, τί νόμος ἐστίν ;

Π. μάλιστα, εἴ τι οἶδα, ὦ Ἀλκιβιάδη.

A. ἀλλὰ λέξον μοι τί ἐστίν· ἀκούω γὰρ ἄνδρας τινὰς καλουμένους νομίμους· δεῖ δὲ τούτους τοὺς ἄνδρας εἰδέναι ὅ τι νόμος ἐστίν.

Π. οὐδὲν χαλεπὸν ἐρωτᾶς· οὗτος γὰρ νόμος ἐστίν ὅ τι τὸ πλῆθος ἐν τῇ πόλει λέγει δεῖν πάντας τοὺς πολίτας ποιεῖν ἢ μὴ ποιεῖν.

A. ἀλλὰ, εἰ ὀλιγαρχία ἢ τύραννος λέγει τὰ αὐτὰ, εἰσὶ ταῦτα νόμοι ;

Π. ναί.

A. ἀλλὰ, δεῖ ταῦτα ἀγαθὰ ἢ κακὰ εἶναι ;

Π. ἀγαθὰ δήπου, καὶ οὐ κακὰ.

A. εἰ τὸ ἐν τῇ πόλει ἄρχον, εἴ-τε τὸ πλῆθος εἴ-τε τύραννος εἴ-τε ὀλιγαρχία, ἀναγκάζει τοὺς πολίτας ποιεῖν ἢ μὴ βούλονται ἢ ἢ κακὰ ἐστίν, ταῦτα νόμος ἐστίν ἢ ἀ-νομία καὶ βία ;

Π. οἶομαι ταῦτα ἀ-νομίαν καὶ βίαν εἶναι.

A. ὁ οὖν ἄρτι ἔ-λεγες νόμον εἶναι, νῦν λέγεις οὐκ εἶναι. οὕτω πως ἔχει ;

ὁ δὲ Περικλῆς γελάσας τῷ Ἀλκιβιάδῃ ἔφη,  
 ‘ ἔγωγε, νεώτερος ὢν, δεινὸς λέγειν ἦν· ἐσοφίζομένη  
 γὰρ ὡσπερ καὶ σὺ νῦν ἐμοὶ δοκεῖς.’

### 38. *Greek Legend of the Deluge.*

ἐπεὶ Ζεὺς ἠθέλησε τὸ ἀνθρώπινον γένος ἀφανίσαι, Δευκαλίων πλοῖον ποιεῖ καὶ εἰς αὐτὸ τὰ ἐπιτήδεια ἐντίθεται. ἔπειτα δ’ αὐτὸς καὶ Πύρρα εἰσβαίνουσιν. Ζεὺς δὲ πολὺν ὑετὸν ἀπ’ οὐρανοῦ πέμπει ὅς τὰ πλείστα μέρη τῆς Ἑλλάδος κατακαλύπτει, ὥστε διαφθεῖραι πάντας ἀνθρώπους. Δευκαλίων δὲ ἐν τῇ λάρνακι διὰ τῆς θαλάσσης φέρεται ἡμέρας ἐννέα καὶ νύκτας. καὶ τῶν ὄμβρων παυσαμένων, Δευκαλίων ἐκβαίνει ἐπὶ τὴν γῆν καὶ θύει Διί. Ζεὺς δὲ πέμψας Ἑρμῆν πρὸς αὐτὸν ἔλεγε, ‘ δίδωμι σοι αἰτεῖσθαι ὃ τι βούλει.’ Ἑρμοῦ δὲ ταῦτα εἰπόντος, Δευκαλίων αἶρει ὑπὲρ τῆς κεφαλῆς λίθους καὶ βάλλει. Πύρρα δὲ τὸ αὐτὸ ποιεῖ. καὶ οὗς μὲν βάλλει ὁ Δευκαλίων, ἄνδρες γίνονται· οὗς δὲ Πύρρα, γυναῖκες.

### 39. *I. Socrates to his Judges: ‘ Better Death than Infamy.’*

ἐπεὶ ὁ Σωκράτης ὑπὸ τῶν δικαστῶν ἐθανατώθη, ἔλεγεν αὐτοῖς τοιάδε· ‘ ἔγωγε, ὦ Ἀθηναῖοι, λέγω ὑμῖν ὅτι οὐ χαλεπὸν ἐστὶ θάνατον ἐκφυγεῖν, ἀλλὰ

χαλεπώτατον ἐκ-φυγεῖν κακίαν· ἡ γὰρ κακία τα-  
 χίων ἐστὶ τοῦ θανάτου. καὶ νῦν ἐγὼ μὲν, βραδύς  
 ὢν καὶ πρεσβύτης, σύν-οίδα ἐμαυτῷ ὅτι ὁ βραδύτε-  
 ρος, θάνατος, ἐγγύς ἐστι. τοὺς δὲ κατ-ηγόρους ἐμοῦ,  
 κακοὺς ὄντας, κατ-έ-λαβεν ὁ ταχίων, ἡ κακία. καὶ  
 νῦν ἐγὼ ἄπ-ειμι ὑφ' ὑμῶν θανατωθεῖς. οὗτοι δὲ οἱ  
 κατ-ηγορήσαντές μου ἀπ-ίασιν ὡς ἄ-δικοι καὶ κακοὶ  
 ὄντες.

40. II. *Death not an eternal Sleep.*

εὐ-ελπὶς μὲν οὖν ἐγὼ εἶμι πρὸς τὸν θάνατον· εἰ  
 γὰρ μηδεμία αἴσθησις ἐστίν, ἀλλὰ θάνατος ὑπνω  
 ὁμοίος ἐστίν, θαυμάσιον κέρδος ἐστίν. εἰ μὲν (ὡς  
 ἐγὼ οἶμαι) μετα-βολή τις τυγχάνει οὔσα καὶ μετ-  
 οίκησις τῇ ψυχῇ τοῦ-δε τοῦ τόπου εἰς ἄλλον τόπον,  
 ἀληθῆ δέ ἐστι τὰ λεγόμενα, ὡς ἐκεῖ εἰσιν ἅπαντες  
 οἱ τε-θνηκότες, τίνος μείζονος ἀγαθοῦ ἢ τοῦτο χρεῖ  
 τινα ἐπι-θυμεῖν ;

41. III. *God cares for a good Man.*

ὥστε καὶ ὑμᾶς χρεῖ, ὦ ἄνδρες, εὐ-ἐλπίδας εἶναι  
 πρὸς τὸν θάνατον καὶ τοῦτο δια-νοεῖσθαι ἀληθές,  
 ὅτι οὐκ ἔστιν ἀνδρὶ ἀγαθῷ κακὸν οὐδὲν, οὔτε  
 ζῶντι οὔτε τε-θνηκότι· οὐδὲ ἀ-μελεῖται ὑπὸ θεῶν  
 τὰ τοιούτου πράγματα· οὐδὲ ὁ θάνατός μου ἀπὸ τοῦ  
 αὐτομάτου γενήσεται, ἀλλὰ μοι δῆλόν ἐστι τοῦτο,  
 ὅτι ἤδη ἀπ-αλλάξασθαι τοῦ βίου τε καὶ πραγμάτων  
 βέλτιον ἦν μοι. ὦρα νῦν ἐστίν ἀπ-ιέναι, ἐμοὶ μὲν



ἀπο-θανομένῳ, ὑμῖν δὲ βιωσομένοις· ὁπότεροι δὲ ἡμῶν ἔρχονται ἐπὶ ἄμεινον πρᾶγμα, ἄ-δηλόν ἐστι παντὶ πλὴν τοῦ θεοῦ.'

42. *IV. He nobly meets his End.*

ταῦτα εἰπὼν Σωκράτης ἀπ-ήγετο εἰς τὸ δεσμο-τήριον ἐν ᾧ ἡμέρας πολλὰς ἔ-μενε δια-λεγόμενος τοῖς αὐτοῦ φίλοις. Κρίτων δὲ, εἰς αὐτῶν ὢν, ἐπι-θυμῆ αὐτὸν ἐκ-φυγεῖν εἰς Βοιωτίαν, λέγων· ' ἐγώ, ὦ Σώκρατες, χρήματα πολλὰ ἔχων σοι δώσω ἵνα μὴ ἀπο-θάνῃς.' ὁ δὲ Σωκράτης οὐκ ἤθελε, λέγων ὅτι ' δεῖ μὲν ἀπο-θανεῖν κατὰ τὸν νόμον· φυγῶν δὲ, κακὸς ὢν φαινοίμην ἄν.' ἐ-τελεύτησεν οὖν, τὸ κώνειον πιών.

43. *Custom of the Trausi.*

πάντα μὲν τὰ ἄλλα οἱ Τραῦσοι τὰ αὐτὰ ποιοῦσιν ἅ καὶ οἱ Θραῖκες· ἐν δὲ δια-φέρουσιν· ἐπειδὰν γὰρ παῖς γένηται οἱ Τραῦσοι ποιοῦσι τοιάδε· οἱ φίλοι ἐν κύκλῳ καθ-ήμενοι ὀλοφύρονται, λέγοντες τὰ ἀνθρώπεια πάθη ἅ δεῖ τὸ νεο-γενὲς πάσχειν. ἐπειδὰν δέ τις ἀπο-θάνῃ, παίζοντες ἐν γῆ κρύπτου-σιν ἠδέως, λέγοντες ὅτι ἐστὶν ἐν πάσῃ εὐ-δαιμονία, ὡς ἐλεύθερος πολλῶν κακῶν ὢν.

44. *News from Leuctra. Athens puzzled.*

οἱ δὲ Θηβαῖοι εὐθὺς μετὰ τὴν μάχην ἔ-πεμψαν εἰς Ἀθήνας ἄγγελον ὃς κελεύσει αὐτοὺς βοηθεῖν, λέγοντες, ' νῦν ἔξ-εστι τοὺς Λακεδαιμονίους κολά-

ζειν ἀνθ' ὧν κακῶς πε-ποιήκασιν.' ἡ δὲ βουλὴ τῶν Ἀθηναίων ἐ-τύγχανεν ἐν ἀκροπόλει καθ-ημένη. ἐπεὶ δ' ἤκουσαν τὸ γε-γενημένον, δῆλον ἦν πᾶσιν ὅτι λίαν ἐ-λυπήθησαν· καίπερ γὰρ μισοῦντες τοὺς Λακεδαιμονίους οὐκ ἐ-φίλουν τοὺς Θηβαίους. ὁ τι οὖν ποιοῖεν οὐκ ἔχοντες, τῷ ἀγγέλῳ οὐδὲν ἀπ-ε-κρίνοντο. καὶ Ἀθήνηθεν οὕτως ἀπ-ἦλθεν ὁ κῆρυξ.

45. I. *Cyrus proposes to rule ;*

ὅτε παῖς ἦν δεκα-ετῆς ὁ Κῦρος, ἔ-παιζε μετὰ ἄλλων παίδων ἐν τῇ κώμῃ· οἱ δὲ παίζοντες αἰροῦνται τὸν Κῦρον βασιλέα ἑαυτῶν. ὁ δὲ προσ-τάττει αὐτοῖς τὰ ἔργα ἃ βούλεται ἕκαστον ποιεῖν· εἰς δὲ αὐτῶν, Ἀρτεμβάρους υἱὸς, οὐκ ἐ-ποίησεν ἃ Κῦρος προσ-έ-ταξε· κελεύει οὖν ὁ Κῦρος τοὺς ἄλλους παῖδας συλ-λαβεῖν αὐτόν· οἱ δὲ ἐ-πέιθοντο. ἐνταῦθα ὁ Κῦρος ἐ-μαστίγωσε τὸν παῖδα ἰσχυρῶς· ὁ δὲ ἔ-δραμεν εἰς τὴν πόλιν πρὸς τὸν πατέρα δακρῦν. ὁ δὲ Ἀρτεμβάρης ὀργιζόμενος ἤγαγε τὸν παῖδα παρὰ τὸν βασιλέα Ἀστυάγῃ, καὶ κατ-εἶπεν αὐτῷ τὰ ὑπὸ Κύρου πε-πραγμένα.

46. II. *and gives good reason therefor.*

Ἀκούσας δὲ ὁ Ἀστυάγῃς μετ-ε-πέμψατο τὸν Κῦρον, καὶ βλέψας πρὸς αὐτόν ἔ-φη, 'σὺ δὴ ἐ-τόλμησας τὸν Ἀρτεμβάρους παῖδα ὧδε ὑβρίσαι ;' ὁ δὲ Κῦρος ἀπ-ε-κρίνατο, 'ἐγὼ, ὦ βασιλεῦ, δικαίως ταῦτα ἐ-ποίησα· οἱ γὰρ ἐκ τῆς κώμης παῖδες

εἶλοντο ἐμὲ ἑαυτῶν εἶναι βασιλέα. καὶ οἱ μὲν ἄλλοι παῖδες ἐ-ποιοῦν τὰ ὑπὸ ἐμοῦ προσ-ταπτό-μενα, οὗτος δὲ οὐκ ἐ-πείθετό μοι· διὰ τοῦτο πληγὰς ἔ-λαβεν. εἰ οὖν ἔνεκα τούτων δίκαιόν ἐστιν ἐμὲ κολάζεσθαι, ἐτοιμός εἰμι πάσχειν.’ ἀκούσας ταῦτα ὁ Ἄστυάγης ἀπ-έ-πεμψε τὸν Ἀρτεμβάρη λέγων, ‘ ἐγὼ, Ἀρτέμβαρης, ταῦτα ποιήσω, ὥστε σε καὶ τὸν παῖδα τὸν σὸν μηδὲν ἐμοὶ ἐπι-μέμφεισθαι.’

47. I. *A Pig defines his social Position.*

ὅς τις ποτε ἔ-σκωπτε τὰ ἄλλα ζῶα, ὡς πάντα τὸν δεσπότην ὠφελεῖ, ‘ ἐγὼ δὲ μόνος,’ ἔ-φη, ‘ καίπερ οὐδὲν ἀγαθὸν ποιῶν τροφήν ἐπιτηδείαν ἔχω καὶ οἰκίαν οὐκ ἀ-χάριστον· σὺ γὰρ, ὦ ἵππε, τὸ ἄροτρον μόλις ἔλκεις. ἡ δὲ βοῦς τῷ γάλακτι τοὺς τοῦ γεωργοῦ παῖδας τρέφει· ἐκ δὲ τοῦ τῶν προβάτων πόκου ἡ γυνὴ τὰ ἱμάτια ποιεῖ. οὐκουν δηλὸν ἐστιν ὡς ὑμεῖς μὲν πάντες δοῦλοὶ ἐστε, ἐγὼ δὲ μόνος καλὸς εἰμι καὶ ἀγαθός;’ καὶ ταῦτα λέγων ἔ-πειθε τὰ ἄλλα.

48. II. *The Farmer and his Wife decide otherwise.*

ἐν δὲ τῷ χειμῶνι, τοῖς ζώοις ἡ τροφή οὐχ ἰκανὴ ἦν· ἡ γὰρ χιὼν πάντα ἐ-κάλυπτε. ὁ δὲ γεωργὸς ‘ ὦ γύναι,’ ἔ-φη, ‘ τούτων τῶν ζώων ἔν τι ἀπο-κτείνωμεν· ἡ γὰρ τροφή ἀπο-λείπει. καὶ τὰ μὲν ἄλλα κτείνειν οὐκ ἐθέλω· πάντα γὰρ ἡμᾶς ἐνὶ γέ-τω τρόπῳ ὠφελεῖ. οὗτος δὲ ὁ ὅς ἂν-ωφελής ἐστι·

τὸ γὰρ ἄροτρον οὐχ ἔλκει· οὐδὲ ἡμᾶς οὔτε ἐρίῳ  
ὠφελεῖ οὔτε γάλακτι. οὐκ-ουν δεινόν ἐστὶν εἰ ζῶον  
ἀν-ωφελές τὴν τῶν ἄλλων τροφήν ἐσθίει; δεῖ οὖν  
αὐτὸν ὡς τάχιστα ἀπο-κτείνειν.'

49. *He makes the worse appear the better Reason.*

ΠΑΤΗΡ. ἰοὺ ἰοὺ, τί πάσχω; οἴμοι τῆς κεφαλῆς.  
ὦ φίλοι, ἀμύνετε τὸν κακοῦργόν μοι.

ΠΑΙΣ. τί πάσχεις, ὦ πάτερ; μόνον τρὶς τύπτω  
σε.

ΦΙΛΟΣ. ὦ κάκιστε παῖ, τύπτεις τὸν πατέρα;

ΠΑΙΣ. ναὶ, καὶ ἐν δίκη αὐτὸν ἔ-τυπτον· ἐμέ  
γὰρ παῖδα μικρὸν ὄντα πολλάκις ἔ-τυπτεν.

ΠΑΤΗΡ. ἔ-τυπτόν σε ἵνα ἀμείνων γένοιο καὶ  
οὐχ ὅτι ἡδὺ ἦν ἐμοί. καὶ γὰρ ἐ-φίλουν σε.

ΠΑΙΣ. ἐμοὶ οὐχ ἡδύ ἐστίν, ἀλλὰ πῶς οὐ δεῖ  
καὶ ἐμέ σε φιλεῖν καὶ τύπτειν ὡς ἀμείνων γένη;  
λέγουσι γὰρ γέροντα δις εἶναι παῖδα.

ΦΙΛΟΙ. ἀπ-ίωμεν. ποῦ γῆς ἐσμεν εἰ παῖδες  
οὕτω λέγουσιν;

50. *Apelles and the foolish Painter.*

ζω-γράφος τις ἄθλιος, εἰκόνα γράψας, Ἐπελλῆ  
ἔ-δειξεν αὐτὴν λέγων, 'ταύτην τὴν εἰκόνα ἐν μιᾷ  
ἡμέρᾳ ἔ-γραψα.' ὁ δὲ Ἐπελλῆς ἰδὼν αὐτὴν ἔ-φη,  
'θαυμάζω ὅτι οὐ πολλὰς τοιαύτας εἰκόνας ἐν ἡμέρᾳ  
ἔ-γραψας.'

51. *The Fowler and the Partridge.*

θηρευτής τις πέρδικα λαβὼν ἤ-μελλε κτείνειν. ἡ δὲ πέρδιξ ἰκέτευεν αὐτὸν λέγουσα, ‘ ἕασόν με ζῆν· πολλὰς πέρδικας ἀντὶ ἐμοῦ σοι προσ-άξω.’ ὁ δὲ εἶπεν, ‘ διὰ τοῦτο μᾶλλον σε ἀπο-κτενῶ, ὅτι τοὺς σεαυτοῦ φίλους θέλεις προ-δοῦναι.’

52. *What! make a Puritan laugh in Company?*

οἱ Πυριτανοὶ λέγονται οὕτω σεμνοὶ εἶναι, ὥστε γελάσαι μήποτε ἐθέλειν, μηδ’ ἐάν τις αὐτοῖς λέγῃ γελοιώτατα. καὶ ποτέ τις ξένος, Ματθαῖος ὄνομα, καθ-ήκων εἰς τὴν πόλιν, τοὺς πολίτας τέρπειν ἐ-βούλετο τῇ τέχνῃ· ἦν γὰρ τῶν τότε κωμωδῶν πολὺ ἄριστος. εἰς δὲ τὸν ῥητὸν χρόνον πολλοὶ ἄνδρες παρ-ῆσαν ἐν τῷ θεάτρῳ καὶ πολλαὶ γυναῖκες. ὁ δὲ Ματθαῖος, πέπλω κοσμηθεὶς κωμικῶ, πολλὰ ἔ-λεξε γελοίως καὶ ἐ-ποίησεν. οἱ δὲ ἐν τῷ θεάτρῳ παρ-όντες πάντα μὲν ἤκουον σπουδαίως, ἀλλ’ οὔτε ἐ-θορύβησαν οὐδὲν, οὔτε ἐ-γέλασαν. τέλος δὲ ὁ Ματθαῖος ἠ-θύμησεν, ὡς οὐδένα τέρψαι δυνάμενος. τῇ δὲ ὑστεραία Πυριτανός τις τῷ Ματθαίῳ ἀπαν-τήσας, ‘ ἀλλὰ,’ ἔ-φη, ‘ ὡς γελοίως πάντα τότε ἔ-λεγες. ὡς πλεῖστον ἐπ-ε-θύμουν γελᾶν, ἀλλὰ τοῖς Πυριτανοῖς οὐκ ἔξ-εστι τοιαῦτα ποιεῖν, τῶν γε γυναικῶν παρ-ουσῶν.’

53. I. *Drink steals away men's Brains.*

ἦν ποτέ τις Εὐδοξος, τὰ μὲν ἄλλα ἀνὴρ ὦν οὐκ ἄ-χρηστος· οἱ δὲ φίλοι τοῦτο αὐτῷ ἐ-μέμφοντο, ὡς λίαν ἐστὶ φιλο-πότης. ὁ δὲ ποτε παρ-ὼν ἐν συμ-ποσίῳ μεθ' ἑταίρων οὐκ ὀλίγων τοσοῦτον οἶνον ἔ-πινεν, ὥστε ὑπνο-μαχεῖν οὐκ ἐ-δύνατο. καὶ οἱ μὲν ἄλλοι ξένοι κολάσαι αὐτὸν ἐ-βούλοντο· πάντες γὰρ τὴν τοῦ ἀνδρὸς ἀν-αισχυντίαν χαλεπῶς ἔ-φερον. Φιλίππῳ δὲ τινι παρ-όντι ταῦτα οὐκ εὖ ἔχειν ἔ-δοξε· φιλο-παίγμων γὰρ πῶς ἦν. 'ἀλλ' οὐ δεῖ,' ἔ-φη, 'ἡμᾶς τῷ ἀνδρὶ λίαν ὀργίζεσθαι, μᾶλλον δὲ τι σκώπτειν, εἴαν πῶς παύσωμεν αὐτὸν τῆς φιλο-ποσίας.' ταῦτα δὲ λέγων ἔ-πεισε τοὺς ἄλλους. τοιάδε οὖν ἐ-μηχανήσατο.

54. II. *A practical Foke replaces them for once.*

ὁ μὲν οὖν ἐκέλευσε τοὺς δούλους πάσας τὰς λαμπάδας ἀφ-αιρεῖν ἐκ τοῦ οἰκήματος. οἱ δὲ δούλοι ταῦτα ποιήσαντες τὸν Εὐδοξὸν μόγις πῶς ἤγειρον ἐκ τοῦ ὕπνου. ὁ δὲ ἐγερθεὶς χρόνον μὲν τινα οὐδὲν ἔ-λεγεν· ἐ-θαύμαζε γὰρ, ὡς εἰκὸς, ἃ πάσχει· οἱ γὰρ ἄλλοι ξένοι, τῷ Φιλίππῳ πειθόμενοι, ἐν τῷ σκότῳ ἔ-πινον ὡς ἡμέρα ἦν, οὐδὲ ἐ-παύσαντο δια-λεγόμενοι. τέλος δὲ, ὡς οἱ μὲν ἄλλοι πάντες βλέπευ ἐ-δόκουν, αὐτὸς δὲ μόνος οὐκ ἐ-δύνατο, ὁ Εὐδοξος ἐκ-πλαγείς, 'πρὸς τῶν θεῶν,' ἔ-φη, 'ὡς ἀξίως

πάσχω τῆς φιλο-ποσίας· εὖδων γὰρ τε-τύφλωμαι τὰ ὄμματα.'

55. I. *I brand him as a Horse-thief.*

Ἀθηναῖός τις ἵππον ἔχων κάλλιστον, ἐ-φύλαττε μὲν αὐτὸν ἐπιμελῶς δι' ἡμέρας. νυκτὸς δέ ποτε τοιχωρύχος τις, δι-ορύξας τὸν τοίχον, τὸν ἵππον ἔ-κλεψεν. ὁ μὲν οὖν Ἀθηναῖος, ὡς ταῦτα ἔ-γνω, μεγάλη ἀ-πορία κατ-εἶχετο· οὐδένα γὰρ ἔ-σχευ αἰτιάσασθαι τῆς κλοπῆς. τέλος δέ ἐ-μνημόνευσεν Αὐτόλυκόν τινα, ὡς ἀνὴρ ἐστι κλεπτικὸς καὶ παν-οὔργος. ὥστε ἐλθὼν πρὸς τοὺς δικαστὰς, κατ-ηγόρησε τοῦ Αὐτολύκου, ὡς τὸν ἵππον κλέψαντος. καὶ ταῦτα λέγων τοὺς μὲν πολλοὺς ἔ-πειθε· πάντες γὰρ ἐ-γίγνωσκον τὸν ἄνδρα φῶρα ὄντα καὶ πᾶσι τοῖς καλοῖς καὶ ἀγαθοῖς βαρύν.

56. II. *The Rascal proves an Alibi!*

οἱ μὲν οὖν δικασταὶ, δείσαντες μὴ δοκῶσι τὸν ἄνδρα θανατῶσαι ἀ-πρόσ-κλητον, ἐ-κέλευσαν αὐτὸν λέγειν, εἰ βούλεται τι ἀντ-ειπεῖν. ὁ δὲ Αὐτόλυκος, 'ἀλλὰ, ὦ δικασταί,' ἔ-φη, 'οὐ δίκαιός εἰμι δίκην οὐδεμίαν τίνειν διὰ ταῦτα· ἐγὼ γὰρ τότε οὐ παρ-ἦν ἐν Ἀθήναις· πολὺν γὰρ ἤδη χρόνον τὸν Μεγαρέως τινὸς βούν ποθῶν ἔχειν, ἔχθρὸς αὐτὸν ἔ-κλεψα· τὰ δὲ Μέγαρα μακροτάτην ἀπ-εστιν ἀπὸ τῶν Ἀθηνῶν.' οἱ οὖν δικασταὶ ταῦτα ἀκούσαντες εὐθύς ἀπ-έ-λυσαν τὸν ἄνδρα· οὐ γὰρ ἔ-φασαν δύνασθαι ἅμα ἐν τοῖς Μεγάροις κλέπτειν, καὶ ἐν ταῖς Ἀθήναις.

57. *The Frogs ask Zeus for a King.*

βάτραχοί ποτε ἔ-πεμψαν πρέσβεις πρὸς τὸν Δία, δεόμενοι αὐτοῦ αὐτοῖς βασιλέα παρα-σχεῖν. ὁ δὲ ξύλον εἰς τὴν λίμνην καθ-ῆκε. καὶ οἱ βάτραχοι, τὸ μὲν πρῶτον φοβηθέντες, εἰς τὰ βάθη τῆς λίμνης ἑαυτοὺς ἔ-ρριπτον· ὕστερον δὲ, ἐπεὶ τὸ ξύλον ἀ-κίνητον ἦν, ἀν-έ-δυσάν τε καὶ εὐθύς εἰς τοσοῦτον κατα-φρονήσεως ἦλθον ὥστε ἐπι-βαίνοντας ἐπ' αὐτῷ ἐπι-καθ-έζεσθαι. καὶ νομίσαντες ἀν-άξιον εἶναι τοιοῦτον βασιλέα ἔχειν, πάλιν ἤκον πρὸς τὸν Δία καὶ αὐτὸν παρ-ε-κάλουν ἀλλάξαι αὐτοῖς τὸν ἄρχοντα· τὸν γὰρ πρῶτον ἔ-φασαν λίαν ἀ-νόητον εἶναι. καὶ ὁ Ζεὺς ἀγανακτήσας κατ' αὐτῶν, ὕδραν αὐτοῖς ἐπ-έ-πεμψεν, ὑφ' ἧς συλ-λαμβανόμενοι κατα-σθίοντο.

58. *Cock-fighting at Athens.*

μετὰ τὴν κατὰ τῶν Περσῶν νίκην οἱ Ἀθηναῖοι νόμον ἔ-θεντο ἀλεκτρυόνας ἀγωνίζεσθαι δημοσίᾳ ἐν τῷ θεάτρῳ μιᾶς ἡμέρας τοῦ ἔτους. πόθεν δὲ τὴν ἀρχὴν ἔ-λαβεν οὗτος ὁ νόμος ἐρῶ. ὅτε Θεμιστοκλῆς ἐπὶ τοὺς βαρβάρους ἐξ-ῆγε τὴν στρατιάν, ἀλεκτρυόνας ἐ-θεάσατο μαχομένους· οὐδὲ ἀργῶς αὐτοὺς εἶδεν· ἐπ-έ-στησε δὲ τὴν στρατιάν, καὶ ἔ-φη πρὸς αὐτοὺς, ' ἀλλ' οὗτοι μὲν, οὔτε ὑπὲρ πατρίδος, οὔτε ὑπὲρ πατρῶν θεῶν, οὐδὲ μὴν ὑπὲρ προ-γονικῶν τύμβων κακο-παθοῦσιν, οὐδὲ ὑπὲρ δόξης, οὐδὲ ὑπὲρ



ἐλευθερίας, οὐδὲ ὑπὲρ παίδων, ἀλλ' ὑπὲρ τοῦ μὴ ἡττηθῆναι.' ταῦτα δὴ εἰπὼν ἐποίησε τοὺς Ἀθηναίους προ-θύμους μάχεσθαι. τὸ τοίνυν γεγόμενον αὐτοῖς σύν-θημα εἰς ἀρετὴν ἐβουλήθησαν διαφυλάττειν καὶ εἰς τὰ ὅμοια ἔργα ὑπό-μνησιν ποιεῖν.

59. *Good Advice rejected.*

παρασκευαζομένοιον δὲ Κροίσου στρατεύεσθαι ἐπὶ Πέρσας, τῶν Λυδῶν τις νομιζόμενος πρόσθεν εἶναι σοφὸς συν-ε-βούλευσε Κροίσῳ τάδε· 'ὦ βασιλεῦ, ἐπ' ἄνδρας τοιούτους στρατεύεσθαι παρασκευάζει, οἱ σκυτίνας μὲν ἀναξυρίδας, σκυτίνην δὲ τὴν ἄλλην ἐσθῆτα φοροῦσι, σιτοῦνται δὲ οὐχ ὅσα ἐθέλουσιν, ἀλλ' ὅσα ἔχουσιν· ἔχουσι γὰρ χώραν τραχείαν καὶ μεστήν ὀρῶν. πρὸς δὲ τούτοις οὐκ ἔστιν οἶνος αὐτοῖς, ἀλλὰ ὕδωρ πίνουσιν· οὐ σῦκα δὲ ἔχουσι τρώγειν, οὐδ' ἄλλο ἀγαθὸν οὐδέν. τοῦτο μὲν δὴ, εἰ νικήσεις, τί λήψει, ὅτε αὐτοῖς γε οὐδέν ἔστιν ἄξιον ἀπο-φέρεσθαι; ἐὰν νικηθῆς, μάθε ὅτι πολλὰ καὶ ἀγαθὰ ἀπο-βαλεῖς· εὐρόντες γὰρ τὰ ἐν τῇ χώρᾳ ἡμῶν ἀγαθὰ δεῦρο ἀνα-βήσονται καὶ οὐ δύνατον ἔσται ἐξ-άγειν.' ταῦτα δὲ λέγων οὐκ ἔπειθε τὸν Κροῖσον.

60. *Epicycles liberates himself.*

ἦν ποτε ἐν τῇ Ἑλλάδι μάντις τις, Ἐπικύδης ὄνομα. οὗτος δὲ πολέμιος ἦν τοῖς Λακεδαιμονίοις. οἱ δὲ Λακεδαιμόνιοι λαβόντες αὐτὸν ἐν μάχῃ ἐφύ-

λασσον ἐν τῷ δεσμωτηρίῳ, μέλλοντες ἀπο-κτενεῖν αὐτόν. ἔ-δησαν δὲ τὸν δεξιὸν πόδα σιδηροῖς δεσμοῖς ὥστε μὴ ἀπο-φεύγειν. Ἐπικύδης οὖν, μάχαιραν ὑπὸ τῷ ἱματίῳ κρύψας, ἐ-ποίει τάδε· μετρήσας τὸν ἑαυτοῦ πόδα, μέρος τι ἀπ-έ-ταμε τῇ μαχαίρᾳ· οὕτως ἐκ τῶν δεσμῶν ἐξ-ελθεῖν ἐ-δύνατο. ἔπειτα, δι-ορύξας τὸν τοῖχον τοῦ δεσμωτηρίου, εἰς πόλιν τινα οὐ φιλίαν οὔσαν τοῖς Λακεδαιμονίοις ἀπ-έ-φυγεν. ὕστερον δὲ ὑγιῆς ὦν καὶ πόδα ξύλινον ποιησάμενος τοὺς Λακεδαιμονίους πολλὰ ἔ-βλαπτεν.

61. *One Physician less to kill us.*

Τίμων ὁ Κορίνθιος οὕτω φιλ-άνθρωπος ἦν ὥστε ἐθέλειν μὴ μόνον τοὺς φίλους εὐ-εργετῆσαι, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐχθρούς. καί ποτε εἰς ἄλλην χώραν ἰὼν, τύχῃ τινὶ ἤλγησε τὸν πόδα. καὶ μετα-πεμψάμενος ἱατρόν τινα ἠξίωσεν ἰάσασθαι τὴν νόσον. ὁ δὲ ἱατρὸς, ἀνὴρ ὦν ἄ-πειρος, οὕτως ἀ-συνέτως ἐ-θεράπευεν αὐτόν, ὥστε τὴν νόσον μέγα αὐξάνεσθαι. ὁ δὲ Τίμων μετὰ χρόνον οὐκ ὀλίγον μόγις ἐκ τῆς νόσου ἰσχύσας, ἔ-πεμψε πολὺν χρυσὸν πρὸς τὸν ἱατρόν· ‘ οὗτος γάρ, ’ ἔ-φη, ‘ πλούσιος ὧδε γενόμενος παύσεται, ὡς εἰκὸς, ἱατρούων. ἱατρὸς γὰρ ἄ-πειρος τοῖς νοσοῦσι μεῖζον κακὸν τῆς νόσου.’

62. *War has three Handmaids.*

Βασιλεύς τις ποτε χωρίον πολιορκήσας, βία ἐλεῖν οὐκ ἐ-δύνατο. τὰ μὲν γὰρ τείχη ὑψηλὰ ἦν,

οἱ δὲ πολῖται ἠμύνοντο ἀνδρείως. ἐβούλευσεν οὖν ἀπο-κλείειν τὰς ἐφ'όδους τῶν ἐπιτηδείων. τέλος δὲ οἱ πολῖται εἰς τοσαύτην ἀ-πορίαν ἦλθον ὥστε τὰς γυναῖκας καὶ τοὺς παῖδας πάντα ἐκ-βάλλειν ἐκ τῆς πόλεως. ὁ δὲ βασιλεὺς ταῦτα ἰδὼν ἐκέλευσε τοὺς στρατιώτας ἐκείνους εἰς τὴν πόλιν πάλιν βιάσασθαι. 'τῷ γὰρ πολέμῳ,' ἔ-φη, 'τρεῖς θεράποντες εἰσι δεινότατοι, οἱ σὺν αὐτῷ αἰὲ ἀκολουθοῦσιν· εἰσὶ δὲ οἷ-δε, λοιμὸς καὶ λιμὸς καὶ φόνος· ἐγὼ δὲ τῶν τριῶν τῷ μαλθακωτάτῳ νῦν χρῶμαι.'

### 63. *The tame Snake.*

πόλις ἐστὶ τῆς Ἀχαιίας αἱ Πάτραι. παῖς δέ τις τῶν ἐκεῖ δράκοντα μικρὸν ἐ-πρίατο, καὶ ἔ-τρεφε παρ' ἑαυτῷ, ἐπι-μέλειαν πολλὴν αὐτοῦ ποιούμενος. ἐπειδὴ δὲ ηὔξηθη ὁ δράκων, ὁ παῖς πρὸς αὐτὸν ἐ-λάλει ὡς πρὸς ἀκούοντα, καὶ ἔ-παιζε μετ' αὐτοῦ, καὶ συν-ε-κάθευδεν. ὁ μὲν οὖν δράκων μέγας ἐ-γένετο, οἱ δὲ πολῖται διὰ φόβον ἐξ-έ-βαλον αὐτὸν εἰς τὴν ἐρημίαν. ὕστερον δὲ ὁ παῖς, νεανίσκος γενόμενος, ἔ-τυχέ ποτε ἀπὸ πόλεως τινος ἐπ-αν-ιῶν. δια-πορευόμενος δὲ διὰ τῆς ἐρημίας λησταῖς τισι περι-έ-πεσεν. οἱ μὲν οὖν ἔ-μελλον ἤδη αὐτὸν ἀρπά-ζειν· ὁ δὲ δράκων, ἀπροσδοκῆτως παρα-γενόμενος, τοὺς μὲν ἀπ-έ-κτεινε, τὸν δὲ παῖδα δι-έ-σωσεν.

64. *The perverse Pigs.*

Βοιωτός τις συβώτη ἐν-έ-τυχε, χοίρους ἐλαύνοντι κατὰ τὴν ὁδόν. ὁ δ' οὖν Βοιωτὸς ἠρώτησεν ὅποι ἴοι; ὁ δὲ ἀντ-εἶπεν, 'εἰς Θήβας.' ὁ μὲν οὖν Βοιωτὸς, 'ἀλλ' ὦ ἀγαθὲ,' ἔ-φη, 'ἦδε γε ἡ ὁδὸς εἰς Πλαταίαν φέρει, ἀλλὰ οὐκ εἰς Θήβας.' ὁ δὲ συβώτης, 'πρὸς θεῶν,' ἔ-φη, 'σίγα! πορεύομαι γὰρ ὡς ἀληθῶς εἰς Πλαταίαν, ἀλλὰ προσ-ποιούμαι δεῖν με ἵνα εἰς Θήβας· οἱ γὰρ χοῖροι οὕτως ἀνθάδεις εἰσὶν, ὥστε ἐὰν αἰσθωνταὶ ἐμὲ ἐκεῖνα βουλόμενον, ἀπο-δραμοῦνται εὐθύς τὴν ἐναντίαν ὁδόν. νῦν δὲ οἴονται ἐμὲ μὲν βούλεσθαι ἵνα εἰς Θήβας, αὐτοὶ δὲ λαυθάνειν εἰς Πλαταίαν πορευόμενοι.'

65. *How to cure stage Fright.*

Ἄλκιβιάδης, νεανίσκος ὢν, σφόδρα ἐ-δε-δοίκει παρ-ιέναι εἰς τὸν δῆμον καὶ ἀγορεύειν. ὁ δὲ Σωκράτης αἰεὶ ἐ-θάρρυνεν αὐτὸν, λέγων τοιαύδε· 'ὦ φίλε, τί ἀθυμεῖς; οὐ γὰρ δὴ δέ-δοικας ἐκεῖνον τὸν σκυτοτόμον,' — εἰπὼν τὸ ὄνομα τοῦ ἀνθρώπου, — 'ἀλλὰ κατα-φρονεῖς αὐτοῦ, εἰκότως· δῆλον γὰρ ὅτι σοι τὸ γένος πολὺ λαμπρότερόν ἐστιν ἢ ἐκείνω. ἔτι δὲ ἐκεῖνον τὸν κήρυκα οὐ δέ-δοικας, οὐδὲ ἐκεῖνον αὖ τὸν κεραμέα.' ὁ δὲ Ἄλκιβιάδης πρὸς ταῦτα ἔ-φη ἐκείνους μὲν οὐ δε-δοικέναι, ἀλλὰ τὸν δῆμον. ὑπο-λαβὼν δὲ ὁ Σωκράτης, 'οὐκοῦν,' ἔ-φη, 'ὁ δῆμος

ἐκ τούτων ἤθροισται καὶ εἰ κατα-φρονεῖς αὐτῶν καθ' ἕκαστον, δεῖ κατα-φρονεῖν καὶ τῶν συμ-πάντων.'

66. *Please defer your Counsel.*

Παῖς ποτε λουόμενος ἔν τιμι ποταμῷ ἐ-κινδύνευσεν ἀπο-πνιγῆναι. ἰδὼν δέ τινα παρ-ιόντα, τοῦτον ἐπὶ βοήθεια ἐ-κάλει. ὁ δὲ ἐ-μέμφετο τῷ παιδί ὡς τολμηρῷ· τὸ δὲ μειράκιον εἶπε πρὸς αὐτὸν, 'ἀλλὰ νῦν μὲν μοι βοήθει, ὕστερον δὲ ἐμοὶ ἐπὶ τῇ γῇ ὄντι μέμψαι, εἰ ἡδύ σοί ἐστιν.'

67. *Anacharsis visits Solon.*

Σόλων ἦν συνετώτατος πάντων τῶν Ἀθηναίων· τὴν γὰρ σοφίαν αὐτοῦ οὐ μόνον οἱ πολῖται ἐθαύμαζον, ἀλλὰ καὶ οἱ ἄλλοι Ἕλληνες πάντες, πολλοὶ δὲ καὶ τῶν βαρβάρων. ἀκούσας δὲ περὶ τούτων Σκύθης τις, ὀνόματι Ἀνάχαρσις, ἐ-βουλευέτο διαλέγεσθαι τῷ Σόλωνι, ἔχων καὶ αὐτὸς δόξαν ἐν τῇ πατρίδι ὡς σοφὸς ὢν. πλεύσας οὖν εἰς τὰς Ἀθήνας ἔρχεται εὐθύς ἐπὶ τὴν ἐκείνου οἰκίαν, λέγων ὅτι 'ἀπο-θεν ἤκει βουλόμενος ποιεῖσθαι πρὸς ἐκείνον φιλίαν.' ὑπο-λαμβάνει οὖν ὁ Σόλων 'βέλτιον εἶναι ποιεῖσθαι φιλίας οἴκοι.' ὁ δὲ Ἀνάχαρσις ἀποκρίνεται εὐθύς, 'οὐκοῦν δεῖ σε, οἴκοι ὄντα, ποιεῖσθαι πρὸς ἐμὲ φιλίαν.' ἐ-γέλασε τοίνυν ὁ Σόλων, καὶ δέχεται τὸν ἄνθρωπον φιλικῶς.

68. *Rough Wooing at Rome.*

συλ-λέξας ὁ Ῥωμύλος ἐπ-οίκους πολλοὺς, καὶ τὴν πόλιν Ῥώμην κτίσας, εἶτα εἰς ἀ-πορίαν τιὰ κατ-έ-στη· τῶν γὰρ μετ' αὐτοῦ ἀνδρῶν ὀλίγοι τινὲς γυναικας εἶχον, οἱ δὲ πολλοὶ γαμεῖν βουλό-μενοι οὐκ ἐ-δύναντο· οὐ γὰρ ἦσαν παρ' αὐτοῖς παρθένοι, οὐδὲ οἱ πλησίοι προθυμήθησαν τοῖς τοιούτοις ἀνθρώποις τὰς θυγατέρας ἐκ-δοῦναι. πρὸς ταῦτα οὖν ἐ-μηχανήσατο τοιάδε· λόγος δι-ε-δόθη ὑπὸ Ῥωμύλου πρῶτον, ὡς μέλλει θεῶ τιμι θυσίαν μεγάλην ποιείσθαι. ἀκούσαντες δὲ ταῦτα πολλοὶ τῶν πλησίον συν-ἤλθον μετὰ τῶν θυγατέρων ἐπὶ θέαν. σημεῖου δέ τινος γενομένου, οἱ Ῥωμαῖοι μετὰ βοῆς ὄρμήσαντες τὰς μὲν γυναικας ἤρπαζον, τοὺς δὲ ἀνδρας σκεδάσαντες ἀπ-ήλασαν.

69. *Filial Affection rewarded.*

Κλέοβις καὶ Βίτων, Ἀρκάδιοι ὄντες τὸ γένος, εὐ-δαίμονες ἦσαν· αὐτοῖς τε γὰρ χρήματα ἱκανὰ ἦν ὥστε καλῶς δι-άγειν καὶ ῥώμη σώματος ὥστε ἀθλο-φόροι ἀμφότεροι ἐ-γένοντο. ἑορτῆς δὲ γενο-μένης τοῖς Ἀρκαδίοις, πάντως ἔ-δει τὴν μητέρα αὐτῶν ζεύγει κομισθῆναι εἰς τὸ ἱερόν. οἱ δὲ βόες ἐκ τοῦ ἀγροῦ οὐ παρ-ε-γένοντο ἐν ὥρᾳ, ὥστε οἱ νεαῖαι, ζεύξαντες αὐτοὺς ὑπὸ τῷ ζυγῷ, εἶλκον τὴν ἄμαξαν, ἣ δὲ μήτηρ αὐτῶν ἐπ' αὐτῆς ἠδέως ὠχεῖτο. σταδίους δὲ πέντε καὶ τετταράκοντα δια-κομί-

σαντες, ἀφ-ίκοντο εἰς τὸ ἱερόν. ταῦτα δὲ αὐτοῖς ποιήσασι τὸ τοῦ βίου ἄριστον ἐ-γένετο· οἱ μὲν γὰρ Ἄργεῖοι περι-στάντες ἐ-μακάριζον τῶν νεανιῶν τὴν ῥώμην, αἱ δὲ Ἄργεῖαι τὴν μητέρα αὐτῶν, ὅτι παῖδες οὕτω πιστοὶ ἦσαν αὐτῇ. ἡ δὲ μήτηρ περι-χαρῆς οὖσα τῷ τε ἔργῳ καὶ τῇ φήμῃ, σταῖσα πρὸ τῆς εἰκόνας τῆς θεοῦ εὐχέτο Κλεόβει τε καὶ Βίτωνι, τοῖς ἑαυτῆς τέκνοις, οἳ τὴν μητέρα μεγάλως ἐ-τίμησαν, τὴν θεὸν δοῦναι ὅ τι ἀνθρώπῳ τυχεῖν ἄριστόν ἐστι. μετὰ δὲ ταύτην τὴν εὐχὴν, ὡς ἔ-θυσαν, κατα-κοιμηθέντες ἐν αὐτῷ τῷ ἱερῷ, οἱ νεανῖαι οὐ-ποτε ἔτι ἀν-έ-στησαν. Ἄργεῖοι δὲ αὐτῶν εἰκόνας ποιησάμενοι ἀν-έ-θεσαν εἰς Δελφοὺς ὡς ἀνδρῶν ἀρίστων γενομένων.

70. I. *A profitable Radish for the Gardener.*

πένης τις ἐν τῷ χωρίῳ ῥαφανίδα ἔ-σχε καλλίστην καὶ μεγίστην, ὥστε ἰδόντες αὐτὴν οἱ πλησίοι πάντες ἐ-θαύμαζον, θαυμάσιόν τι εἶναι νομίζοντες. ἔ-δοξεν οὖν τῷ πένητι ταύτην τὴν ῥαφανίδα τῷ βασιλεῖ διδόναι. καὶ εἰς ἄστῳ ἐλθὼν προσ-εῖπε τοὺς φύλακας, λέγων ὅτι δῶρόν τι φέρει παρὰ τὸν βασιλέα· οἱ δὲ τὸν ἄνθρωπον εἰς τὰ βασιλεία εἰσ-ήγαγον. ἰδὼν δὲ αὐτὸν ὁ βασιλεὺς ἠρώτησε τί τὸ δῶρον εἶναι; ἀντ-εῖπεν οὖν ἐκεῖνος, φαῦλον μὲν τὸ δῶρον εἶναι, κτημάτων δὲ, ὧν αὐτὸς ἔχει, κάλλιστον. ὁ δὲ βασιλεὺς, ἡσθεὶς τῇ εὐνοίᾳ τοῦ ἀνθρώπου, χρυσὸν πολὺν αὐτῷ ἐ-δωρήσατο.

71. II. *But the herdsman's Calf proves a dead Loss.*

μαθὼν δὲ τὰ γενόμενα βου-κόλος τις ἐβούλετο καὶ αὐτὸς τι παρὰ τοῦ βασιλέως λαβεῖν. ἐκ-λέξας οὖν ἐκ τῶν ἑαυτοῦ ἀγγελῶν μόσχον τινὰ δια-φερόντως καλόν, τῷ βασιλεῖ ἐδωρήσατο, οἰόμενος ἐκεῖνον θαυμάσιόν τινα μισθὸν ἀντὶ τούτου δώσειν, ἐπεὶ γε ἀντὶ ῥαφανίδος τοσαῦτα ἔδωκεν. ὁ δὲ βασιλεὺς, οὐκ ἀ-γνοῶν διὰ τί ταῦτα ἐ-ποιεῖ, ἔ-λεξε τοιάδε· ‘δέχομαι μὲν, ὦ ἄριστε ἀνθρώπων, τὸν μόσχον, ὃν ἄγεις· κενὸν δέ σε ἀπο-πέμπειν αἰσχύνομαι· δοκεῖς γὰρ εὖ-νους ἐμοὶ εἶναι. δῶρον ἄρα σοι δίδωμι, εἰς ὅπερ πολὺν χρυσὸν ἄρτι ἐ-δαπάνησα.’ ταῦτα δὲ λέξας, ἔ-δωκε τῷ ἀνθρώπῳ τὴν ῥαφανίδα ἣν ὁ πένης ἐκεῖνος αὐτῷ ἤνευκεν.

72. I. *I train my Horse to be obedient;*

ἄνθρωπός τις ἵππον ἔ-σχε δοκοῦντα καλόν τε εἶναι καὶ συνετόν. τούτον οὖν τὸν ἵππον ἐ-δίδαξε πάντα ποιεῖν, ὅσα αὐτὸς κελεύει· ὁπότε γὰρ λέξαι, ‘εἶα,’ ὁ ἵππος ἀκούσας εὐθύς δρόμῳ ἔ-θει· κελεύοντος δὲ τοῦ δεσπότου παύεσθαι, τότε δὴ καὶ τούτο ἐ-ποιεῖ. ἐπι-καθ-ήμενος οὖν ἐκείνῳ, ὁ ἄνθρωπος εἶδε ποτε δένδρον παρὰ τῇ ὁδῷ πε-φυτευμένον, ἐφ’ ᾧ μῆλα πολλὰ ἦν. ἰδὼν δὲ ἐ-χάρη· ἡμέρας γὰρ θερμῆς οὕσης ἐ-δίψη. καὶ, προσ-ελθὼν πρὸς τὸ δένδρον, ἐ-κέλευσε τὸν ἵππον παύεσθαι. ὁ μὲν οὖν ἵππος, ὑπ-ακούσας, ἐ-ποίησε τὸ προσ-



τε-ταγμένον. ὁ δὲ ἄνθρωπος τὴν χεῖρα ἐξ-έ-τεινεν, ἵνα τὰ μῆλα λάβῃ.

73. *II. in fact, rather too obedient.*

ἐπεὶ δὲ ὑψηλὸν ἦν τὸ δένδρον, ἐπ-ανα-στάς ὁ ἄνθρωπος ἐπὶ τοῦ νώτου τοῦ ἵππου, οὕτω τῶν μῆλων ὠρέξατο. μεταξὺ δὲ ἐσθίων, ἔ-λεξε τοιάδε· ‘ὦ μακάριος ἐγὼ τῆς σοφίας, ὅς δε-δίδαχα οὕτως εὖ τὸν ἵππον ἅ χρὴ ποιεῖν ἐκασταχοῦ· νῦν μὲν γὰρ, κελύσας αὐτὸν παύεσθαι τοῦ δρόμου, τάδε τὰ μῆλα πάνυ ἡσυχῆ κατ-εσθίω. ὅταν δὲ ἄλις ἔχω αὐτῶν, εὖ οἶδα ὅτι ἀνύσας αὐθις ὁδο-ποιήσεται, ἂν μόνον λέξω, “εἶα.”’ τοσαῦτα οὖν εἶπεν ὁ ἄνθρωπος, καὶ δι’ ἡδονὴν ἐπ-έ-τεινε τὴν φωνήν. ἀκούσας δὲ ὁ ἵππος τὸ ‘εἶα,’ δρόμῳ εὐθύς προουχώρησεν. ἀποπεσὼν δὲ αὐτίκα ὁ ἄνθρωπος, ἔ-κειτο ἐν τῇ ὁδῷ καλινδούμενος.

74. *Once too often.*

σατραπίης τις, ἀπο-στάς ἀπὸ τοῦ βασιλέως, ἐπολιορκεῖτο. δείσας δὲ μὴ τὰ σιτία αὐτῷ ἐκ-λείποι, ἀπ-έ-πεμψεν ἐκ τῆς πόλεως τοὺς πνευστάτους τῶν πολιτῶν. οἱ μὲν οὖν ἐξ-ἤεσαν, μετὰ τῶν γυναικῶν καὶ τῶν παίδων, εἰς χιλίους καὶ ἑπτακοσίους. ὁ δὲ βασιλεὺς, οἰκτεῖρας αὐτοὺς τοῦ πάθους, ἐν τῷ ἑαυτοῦ στρατοπέδῳ ἐ-δέξατο πάντας φιλο-φρόνως, ἐπιτήδειά τε παρ-έχων αὐτοῖς, καὶ χρήματα, καθ’ ἕκαστον ἄνδρα στατήρας δύο. μετὰ δὲ ταῦτα ὁ σατρά-

πης καὶ ἄλλους ἀπέπεμψε πεντακοσίους. ὁ δὲ βασιλεὺς οὐχ ὁμοίως τούτους ἐδέξατο, ἀλλ' ἐκέλευσεν αὐτοὺς εἰσ-ιέναι αὐθις εἰς τὴν πόλιν· 'χρὴ γάρ,' ἔφη, 'φιλ-άνθρωπον μὲν εἶναι, μαλακὸν δὲ μή.'

75. I. *A curious Disease,*

λέγει Καμεράριός τις ὡς ἐκάθητό ποτε ἐν πόλει τινὶ πρὸ τοῦ βουλευτηρίου, παρ-ῆσαν δὲ μετ' αὐτοῦ καὶ τῶν βουλευτῶν τινες. δια-λεγόμενοι δὲ ἐν ἀλλήλοις κατ-εἶδον ἄνθρωπὸν τινα αὐτοῖς προσ-ιόντα, καὶ δοκοῦντα πτωχὸν τε εἶναι καὶ βούλεσθαι τι παρ' αὐτῶν λαμβάνειν. εὐθύς οὖν ἀφ-ικόμενος οὗτος ἤρξατο δακρύνειν, λέγων ὡς ἐν μυρία πενία ἐστὶ διὰ νόσον τινα δεινοτάτην, ἥπερ βαρέως ἐγκειμένη οὐκ ἔα αὐτὸν ἐπι-τελεῖν ἔργον οὐδὲν, οὐδὲ τροφήν οὐδαμόθεν εὐρίσκεσθαι. ἀκούσαντες δὲ ἐκεῖνοι μὲν ἠρώτων τίς ἡ νόσος εἴη; ὁ δὲ, 'ἀλλ' οὐ δύναμαι,' φησὶν, 'ὦ ἄνδρες, ταῦτα ὑμῖν διηγεῖσθαι, πλὴν ὅτι χαλεπωτάτη ἡ νόσος ἐστίν.'

76. II. *which proves to be Laziness.*

ὁ μὲν οὖν πτωχὸς τοσαῦτα εἶπεν· οἱ δὲ, ἐλεήσαντες αὐτὸν, καὶ δόντες ὅσα ἐκάστῳ ἐδόκει, ἀπέπεμψαν. ὕστερον δὲ, βουλόμενοι μαυθάνειν ἀκριβέστερον τὴν τῆς νόσου φύσιν, κελεύουσι δοῦλόν τινα θεῖν σκεψόμενον, ὅσπερ τῆς ἰατρικῆς ἔτυχεν ἔμπειρος ὢν. οὗτος οὖν ἐπι-γενόμενος τῷ

πτωχῶ ἐπι-σκοπεῖ αὐτοῦ τὸ σῶμα πᾶν· οὐ μέντοι νόσου οὐδεμιᾶς σημεῖα εὐρίσκει. θαυμάσας οὖν πρὸς ταῦτα, ‘ὦ ἄνθρωπε,’ ἔφη, ‘ποῖαν δὴ νόσον ἔχεις; δοκεῖς γὰρ ἔμοιγε πάνυ ὑγιῆς εἶναι.’ ὁ δὲ ἀντ-εῖπεν, ‘ἀλλ’ ὡς ἀληθῶς δεινοτάτη μου ἡ νόσος ἐστίν, εἰ καὶ ἀφανῆς οὔσα τυγχάνει· περι-έχει γάρ μου τὸ πᾶν σῶμα, τὸ δὲ ὄνομα αὐτῆς ἐστὶν ἀργία.’

77. I. *Meleager's Life saved by a Firebrand;*

νεανίσκος τις ἐν τῇ Ἑλλάδι ποτὲ ἦν, ὀνόματι Μελέαγρος, καλὸς τε καὶ ἀγαθὸς, ὁ δὲ πατὴρ αὐτοῦ Οἰνεὺς ἐ-βασίλευε Καλυδῶνος. περὶ τούτου οὖν λόγος τις ἔστι τῶν πάλαι ποιητῶν, ὡς, παῖς ὢν νεο-γενῆς, ἔκειτό ποτε ἐν τοῖς βασιλείοις· ἔ-τυχε δὲ χειμῶν τότε ὢν, καὶ δαλὸς τις ἐ-καίετο ἐπὶ τῆς ἐστίας. εἰς-ελθοῦσαι δὲ εἰς τὴν οἰκίαν αἱ Μοῖραι εἶπον τῇ τοῦ παιδὸς μητρὶ Ἄλθαία ὡς ὁ Μελέαγρος τότε ἀπο-θανεῖται, ὅταν ὁ δαλὸς ὁ καιόμενος κατα-καυθῆ. ἀκούσασα δὲ ἡ Ἄλθαία τὰ ὑπὸ τούτων λεγόμενα ἀν-ήρπασεν εὐθύς ἐκ τοῦ πυρὸς τὸν δαλὸν, καὶ σβέσασα αὐτὸν ἔ-σωζεν ἐν λάρνακι.

78. II. *which finally causes his Death.*

ἐπεὶ δὲ Μελέαγρος ἀνὴρ ἐ-γένετο, ὅς τις ἄγριος τὴν χώραν δι-έ-φθειρε. συγ-καλέσας οὖν ἐκ τῆς Ἑλλάδος τοὺς ἀρίστους πάντας, ὁ Μελέαγρος ἐπὶ

τοῦτον ἐξ-ῆει. οἱ δὲ ἀδελφοὶ τῆς Ἀλθαίας μετ-έ-σχον ταύτης τῆς θήρας, ἦλθε δὲ καὶ παρθένος τις καλλίστη, ὀνόματι Ἀταλάντη. ἀπο-κτείνας οὖν τὸν ὕν ὁ Μελέαγρος τῇ Ἀταλάντῃ τὸ δέρμα ἔ-δωκεν. ἕκαστος δὲ τῶν τῆς Ἀλθαίας ἀδελφῶν ἐ-βούλετο τὴν ἑαυτοῦ γυναῖκα λαβεῖν αὐτό. ἀφ-είλοντο οὖν τὸ δέρμα. ὀργισθεῖς οὖν ὁ Μελέαγρος ἐπὶ τούτοις ἀπ-έκτεινεν ἀμφοτέρους. λυπηθεῖσα δὲ ἡ Ἀλθαία ἐπὶ τοῖς τῶν ἀδελφῶν θανάτοις ἤψε τὸν δαλόν, καὶ ὁ Μελέαγρος εὐθὺς ἀπ-έ-θανεν.

79. *Saved from Suicide by sudden Wealth.*

ἀνὴρ τις, μάλα πένης ὢν καὶ ἄμα δυσ-τυχέστατος, ἐ-βούλετο ἑαυτὸν ἀπο-κτεῖναι, θανεῖν αἰρούμενος μᾶλλον ἢ κακῶς ζῆν. λαβὼν οὖν μάχαιραν εἰς ἐρήμον τόπον ἐξ-ῆει, ἵνα σφάξειεν ἑαυτόν. πορευόμενος δὲ λάκκον τιὰ βαθύτατον εὔρεν, ἐν ᾧ χρυσὸς πολὺς ἐ-κέ-κρυπτο ὑπὸ βαρβάρου τινός, ᾧ ὄνομα ἦν Κύκλωψ. ἰδὼν δὲ ὁ ἀνὴρ τὸν χρυσὸν χαίρει σφόδρα, καὶ ῥίψας ἐκ τῆς χειρὸς τὴν μάχαιραν αἶρει τὸν θησαυρόν· ἐντεῦθεν ἄσμενος ἐπ-αν-έρχεται ἐπὶ τὴν οἰκίαν. μετὰ ταῦτα ὁ Κύκλωψ ἦλθεν ἐπὶ τὸν λάκκον· ἐπεὶ δὲ οὐχ εὔρε τὸν χρυσὸν, πολλὰ ὠδύρετο. ἰδὼν δὲ τὴν μάχαιραν ἀντὶ τοῦ θησαυροῦ κειμένην, ταύτην λαβὼν ἀπ-έ-κτεινεν ἑαυτὸν αὐτίκα.

80. *The Ape and the Fishermen.*

πίθηκος ἐφ' ὑψηλοῦ δένδρου καθήμενος, ὡς ἐθεάσατο ἀλιεῖς ἐν ποταμῷ τινι σαγήνην βάλλοντας, παρετήρει τὰ ὑπ' αὐτῶν πραττόμενα. ὡς δὲ ἐκείνοι τὴν σαγήνην ἀνασπάσαντες μικρὸν ἄποθεν ἀπήεσαν, ὁ πίθηκος καταβὰς ἀπὸ τοῦ δένδρου ἐπειράτο καὶ αὐτὸς τὰ αὐτὰ πράττειν· φασὶ γὰρ μιμητικὸν εἶναι τοῦτο τὸ ζῶον. ἐφ'αψάμενος δὲ τῶν δικτύων ὡς συνελήφθη, ἔφη πρὸς ἑαυτὸν, 'ἀλλ' ἔγωγε δίκαια πέπονθα· τί γὰρ ἀλιεύεσθαι ἀμαθῆς ὦν ἐπεχειρήσα ;'

81. *Wonderful Boys, these !*

λέγεται ὁ Ποσειδῶν γεννηῆσαι παῖδας δύο· ἡ δὲ φύσις αὐτῶν θαυμασία ἦν· ἠϋξάνοντο γὰρ καθ' ἕκαστον ἔτος, εἰς μὲν εὖρος δύο ποδῶν, εἰς δὲ ὕψος ἕξ. ἐπειδὴ δὲ ἐγένοντο ἑννέα ἐτῶν, διενουοῦντο μάχεσθαι τοῖς θεοῖς. ἐπιθέντες οὖν Ὀλύμπῳ ἕτερόν τι ὄρος ὀνόματι Ὀσσαν, καὶ τρίτον αὖ ἐκείνῳ ἐπιβαλόντες, τὸ Πήλιον, ἔμελλον διὰ τούτων τῶν ὀρῶν εἰς τὸν οὐρανὸν ἀναβήσεσθαι. ἰδόντες δὲ οἷα ἐκείνοι ποιοῦσιν, οἱ θεοὶ εἰκότως ἐταράσσοντο. τέλος δὲ ἡ Ἄρτεμις ἀνεῖλεν ἀμφοτέρους δι' ἀπάτης· ἀλλάξασα γὰρ τὸ ἑαυτῆς εἶδος εἰς ἔλαφον, ἀπροσδοκῆτως διὰ μέσου αὐτῶν ἐπήδησεν. οἱ δὲ, στοχαζόμενοι τοῦ θηρίου, ἀλλήλους κατετόξευσαν.

82. I. *Ponus entertains a God.*

ὁ Πόνος ἦν ποτε (ὡς φασι) γεωργὸς πένης μὲν, ἀγαθὸς δὲ καὶ εὐ-γνώμων. ὁ δὲ θεὸς Ἑρμῆς ἔ-τυχε τότε πορείαν δι' Ἑλλάδος ποιούμενος· πεινῶν δὲ ἐν τῇ ὁδῷ, ἦλθε πρὸς τὴν τοῦ Πόνου οἰκίαν, μικρὰν οὖσαν καὶ κακὴν, καὶ ἦται τι σίτου. ὁ δὲ τὸν ξένον ἐ-δέξατο φιλ-ανθρώπως, καὶ σιτία ἔ-δωκεν, οἷα δὴ παρ' ἑαυτῷ εἶχεν. ἦσθεις οὖν ὁ Ἑρμῆς ὑπ-έ-σχετο δώσειν τῷ ἀνθρώπῳ ὅ τι ἂν ἐκείνος βούληται. ὁ δὲ γεωργὸς, 'ὦ κύριε,' ἔ-φη, 'ὄρας ἐκείνο τὸ δένδρον, τὸ τὰ μῆλα φέρον. βούλομαι οὖν ἀνάγκην εἶναι πᾶσιν, ὅσοι ἂν εἰς αὐτὸ ἀνα-βαίνωσι, μένειν ἐκεῖ, ἕως ἂν κελεύω ἐγὼ αὐτοὺς κατα-βαίνειν.'

83. II. *By Hermes' gift he befools Death,*

ὁ δὲ Πόνος μετὰ ταῦτα πρεσβύτης ἐ-γένετο, καὶ ἔ-δει αὐτὸν ἤδη τελευτᾶν. ἦκει οὖν ὁ Θάνατος εἰς τὴν ἐκείνου καλύβην, καὶ κελεύει τὸν γέροντα μεθ' ἑαυτοῦ εὐθύς ἀπ-ιέναι. ὁ δὲ ἔ-φη ἐτοιμὸς εἶναι, ἰλλὰ βούλεσθαι ἐν τῷ μεταξὺ ἐν μόνον μῆλον ἀπ' ἐκείνου τοῦ δένδρου ἐσθίειν, ἔπειτα δὲ ἔψεσθαι. ἐπὶ τούτοις οὖν ὁ Θάνατος ὠμο-λόγει· ἀφ-ικόμενος δὲ πρὸς τὸ δένδρον ὁ γέρων ἔ-φη, 'ὦ φίλε Θάνατε, ὄρας ὅτι τὸ μὲν δένδρον ὑψηλόν ἐστιν, ἐγὼ δὲ γέρων εἰμὶ καὶ ἀ-σθενής. πρὸς ταῦτα οὖν δέομαί σου εἰς

αὐτὸ ἀνα-βαίνειν, καὶ τὸ μῆλον κομίζειν· ἔπειτα δὲ ἀπ-εἰμι, ὡς κελεύεις.'

84. III. *who has to make him immortal.*

τοσαῦτα οὖν ὁ μὲν γέρων ἤτησε. γελάσας δὲ ὁ Θάνατος, καὶ εἰς τὸ δένδρον ἀνα-βάς, μῆλά τινα κατ-έ-βαλεν· ὁ δὲ γέρων λαβὼν αὐτὰ ἤρχετο ἐσθίειν. ὁ δὲ Θάνατος ἔ-μελλε τότε κατα-βαίνειν ἐκ τοῦ δένδρου· οὐ μέντοι ἐ-δύνατο, ἀλλ' ἐν-είχετο ἐν αὐτῷ πως, καὶ, πολλὰ λυγιζόμενος, ὁμως προσ-ε-κολλᾶτο πρὸς τοὺς κλάδους, ὥστε γελοιότατον τὸ θέαμα εἶναι. ὁ δὲ Πόνος, 'ὦ Θάνατε,' ἔ-φη, 'δεῖ σε ἐκεῖ μένειν ἕως ἂν σε ἐγὼ ἀπ-αλλάσσω. εἰ δὲ βούλει κατα-βαίνειν, κελεύω σε ἀ-θάνατον ἐμὲ ποιεῖν.' τέλος οὖν ἀπο-καμῶν ἐκεῖνος ἐ-ποίησε ταῦτα καὶ ἀπ-ἦλθεν. ὁ δὲ Πόνος διὰ ταῦτα ἀ-θάνατος ἐν ἀνθρώποις ἐστίν.

85. I. *A hungry Bear meets a crafty Fox ;*

λέγουσί τινες τῶν παλαιῶν μυθο-λόγων, ὡς ἄρκτος ποτὲ ἐν χειμῶνος ὥρα ἠπόρει, τροφῆς δεο-μένη. τότε δὲ ἐπὶ ἀλώπεκί τινι κατὰ τύχην ἐπι-γενομένη, ἐ-βούλετο ταύτην ἀρπάσασα κατα-φαγεῖν. ἡ δὲ ἀλώπηξ φοβηθεῖσα ἐ-κέλευσε, τοῦτο μὲν μὴ ποιεῖν, ἀκοῦσαι δὲ μᾶλλον, ἃ αὐτῇ διδάξει· 'ἦν γάρ,' ἔ-φη, '(ὥσπερ ἐν νῶ νῦν ἔχεις,) ἐμὲ κατα-φάγῃς, εὐρήσεις τὸ βρῶμα τοῦτο οὐ πάνυ ἡδὺ ὄν.

ἦν δὲ τάδε ποιῆς, ἃ ἐν τῷ παρ-όντι ἔχω εἰπεῖν, ἀπο-λαύσει αὐτίκα ἡδίστου δείπνου.' ἡ μὲν οὖν ἄρκτος ἐπὶ τούτοις ὤμο-λόγει. ἡ δὲ ἀλώπηξ ἔ-φη δεῖν ἐκείνην κατα-βαίνειν πρὸς τὸν ποταμὸν, καὶ δια-ρρήξασάν τι τοῦ κρυστάλλου, τὴν οὐρὰν καθ-ιέναι·

86. *II. by whose Advice he loses his Tail.*

'οἱ γὰρ ἰχθύες,' ἔ-φη, 'ἐλθόντες ἔξονται τῆς οὐρᾶς· σὺ δὲ, ὅταν βούλῃ, δυνήσῃ αὐτοὺς ἀν-έλκειν. ἦν δέ τι δάκνωσιν, οὐ δεῖ σε παραχθῆναι, ἐπειδὰν δὲ πολλοὺς ἰχθύς ἔχῃς, τότε δὴ ἀν-έλκειν πάντας.' ἡσθεῖσα οὖν ἐπὶ τῷ βουλευμάτι ἡ ἄρκτος ἀπ-έ-λυσέ τε τὴν ἀλώπεκα, καὶ τὰ ἄλλα ἐ-ποίησεν, ὅσα ἐκείνη ἐ-κέλευσεν. καὶ οἱ μὲν ἰχθύες τῇ οὐρᾷ οὐ προσ-ῆλθον· ὁ δὲ κρύσταλλος περι-πηγνύμενος ἐ-πίεζεν. ἡ δὲ ἄρκτος οὐκ ἐ-ταράχθη, οἰομένη τοὺς ἰχθύς ταῦτα ποιεῖν. τέλος δὲ, βουλομένη τὴν οὐρὰν ἀπο-σπᾶν, οὐκ ἐ-δύνατο· ἀλλ' ἀπ-έ-ρρηξεν αὐτήν. καὶ διὰ ταῦτα αἱ ἄρκτοι βραχείας νῦν τὰς οὐρὰς ἔχουσι.

87. *I. Fond of the fine Arts;*

στρατηγός τις ἄλλως τε ἦν φιλό-καλος, καὶ περὶ ζω-γραφημάτων μάλιστα ἐ-σπούδαζεν. ὅποτε οὖν πόλιν τινὰ τῶν πολεμίων πολιορκήσας ἔλοι, εἰσ-ῆει οὐ μόνον εἰς οἰκίας ἰδιωτῶν, ἀλλὰ καὶ εἰς ἄδυστα καὶ νεῶς, ζητῶν τὰς καλλίστας τῶν ἐν-ουσιῶν γραφῶν.



ὅσας δὲ εὐροί, εὐθύς εἰς τὴν ἑαυτοῦ οἰκίαν ἀπέπεμψεν. ἐστιῶν δὲ ποτε παρ' ἑαυτῷ ξένον τινὰ, ἔδειξεν αὐτῷ τὴν οἰκίαν πᾶσαν· ἦν γὰρ ἀξιοθέατος. εἰσελθὼν οὖν ὁ ξένος εἰς ἀνώγειόν τι, εἶδε γραφὰς πολλὰς κρεμαμένας. καλαὶ μὲν οὖν ἦσαν καὶ αἱ ἄλλαι· μία δὲ τις γραφὴ ἦν διαφερόντως λαμπρὰ, ὥστε οὐ ρᾶδιόν γε ἦν αὐτὴν ἰκανῶς ἐπαινεῖν.

88. *II. for which he saves another man's Life.*

ὁ μὲν οὖν ξένος ἠσθεὶς εἶπεν, 'ὦ μακάριε σὺ τῆς τύχης, ὅς τὰ τοιαῦτα τεχνήματα ἐν τῇ οἰκίᾳ ἔχεις!' ὁ δὲ στρατηγὸς γελάσας, 'ναί,' ἔφη, 'καὶ ἔγωγε τήνδε τὴν γραφὴν ὀρῶν, μάλιστα ἠδομαι· διὰ γὰρ ταύτης ἄνδρα τινὰ γενναῖον ἐκ θανάτου ποτὲ ἔσωσα.' ὁ μὲν οὖν ξένος ἐθαύμαζεν· ὁ δὲ στρατηγὸς, 'ἀληθῆ,' ἔφη, 'λέγω· πυθόμενος γὰρ ταύτην τὴν γραφὴν ἐν νεῷ τινι ἐν-εῖναι, εὐρεῖν οὐκ ἐδυνάμην. πρὸς ταῦτα οὖν ἠπέιλησα ἀνασταυρώσειν τὸν τοῦ νεῷ φύλακα, ἦν μὴ τὴν γραφὴν ἀποδεικνύη. φοβηθεὶς οὖν ἐκεῖνος ἐποίησε τὸ κελευόμενον, καὶ τὴν γραφὴν ἀποδούς, διὰ ταύτης ἐκ θανάτου ἐσώθη.'

89. *Dorias, the Patriot.*

ἐπεὶ ὁ Δωρίας νομοθέτης ἐγένετο, ὑπ' ἐχθρῶν τιῶν πολλάκις ἐπε-εβουλευθη. δεισαντες οὖν οἱ πολῖται μὴ ἀρίστου ἄρχοντος στερίσκονται, ἐν

νῶ εἶχον πύργον ἐν μέσῃ τῇ πόλει οἰκοδομεῖν, ἵνα ἀσφαλεστέραν ἐκείνος τὴν οἴκησιν ἔχοι. πυθόμενος δὲ ὁ Δωρίας ταῦτα οὐκ ἐπ-ῆνει· ἀλλὰ, κατελθὼν εἰς τὸ βουλευτήριον, ἔ-λεξε τοιάδε· ‘ὦ ἄνδρες, τί ποτε ποιεῖτε; δοκεῖτε γάρ μοι, ἐκείνα συμ-βουλεύοντες, περὶ τῆς ἐμῆς ἀσφαλείας φροντίζειν μᾶλλον ἢ περὶ τῆς ὑμετέρας ἐλευθερίας· εὖ γὰρ ἴστε, ὅτι, ἦν ἐκείνων τὸν πύργον οἰκο-δομῆτε, κατα-σχών ποτε αὐτόν τις τὴν πόλιν ῥαδίως δουλώσει. κελεύω οὖν ὑμᾶς μηδαμῶς ταῦτα ποιεῖν, μὴ σώζοντες ἐμὲ τὴν πόλιν φθειρήτε.

90. *I. Solon and Thales speak of Families.*

Σόλων ποτὲ καὶ Θαλῆς δι-ε-λέγοντο περὶ εὐδαιμονίας. ἔ-φη οὖν ὁ Θαλῆς βέλτιον εἶναι μὴ γαμεῖν, μηδὲ παῖδας ἔχειν. βουλόμενος δὲ καὶ Σόλωνα τοῦτο πείθειν, τοιάδε ἐ-μηχανήσατο· ἄνθρωπόν τινα παρ-ε-σκεύασεν ὃς φήσει ξένον ἑαυτὸν ὄντα ἐξ Ἀθηνῶν ἀρτίως ἦκειν. πυνθανομένου δὲ τοῦ Σόλωνος περὶ τῶν ἐκεῖ, ὁ ἄνθρωπος (δε-διδαγμένος ἅ χρῆ λέγειν), ‘οὐδὲν,’ ἔ-φη, ‘καινόν, πλὴν ὅτι ἐκ-φορὰ ἦν νεανίσκου τινός. ἦν δὲ (ὡς ἔ-φασαν) υἱὸς ἐν-δόξου τινὸς πολίτου· ὁ δὲ πατὴρ αὐτοῦ οὐ παρ-ῆν, ἀλλὰ πάλαι ἀπ-ε-δήμει.’ ‘ὦ δυστυχῆς ἐκείνος!’ ἔ-φη ὁ Σόλων, ‘τίνα δὲ οἱ πολῖται ὠνόμαζον αὐτόν;’ ὁ δὲ ἄνθρωπος, ‘ἦκουσα,’ ἔ-φη, ‘τὸ ὄνομα, ἀλλ’ οὐ μνημονεύω.’

91. II. *An unkind Argument, if true.*

τοσαῦτα δὲ ἐκείνου εἰρηκότος, φόβος τις τὸν Σόλωνα ἔσχε, μὴ ὁ ἑαυτοῦ παῖς εἴη. βραχὺ τι οὖν σιωπήσας, ἐπ-ηρώτα τὸν ἄνθρωπον, εἰ ὁ πατήρ ὠνομάζετο Σόλων. καὶ ἐκείνος ἀντ-εἶπεν εὐθύς, ' νῆ τὸν Δία, ὦ ξένε, δοκεῖς μοι μάντις τις ἀληθῶς εἶναι· αὐτὸ γὰρ τόδε, ὅπερ εἴρηκας, τὸ ὄνομα ἦν· ἐγὼ δέ γε αὐτοῦ ἐπ-ε-λαθόμην.' ὁ μὲν οὖν Σόλων πρὸς ταῦτα ἐ-δάκρυσέ τε, καὶ τὴν ἑαυτοῦ κεφαλὴν ἔ-παισε. γελάσας δὲ αὐτίκα ὁ Θαλῆς, ' θάρρει,' ἔφη, ' ὦ φίλτατε· οὐ γὰρ ἀληθεῖς εἰσιν οὗτοι οἱ λόγοι. ἀλλὰ νῦν, οἶμαι, καὶ σὺ ὁμολογήσεις ἄμεινον εἶναι μὴ παιῖδας ἔχειν· δῆλοι γὰρ εἰσιν οἱ ἄ-παιδες πολλῶν κακῶν ἄ-πειροὶ ὄντες.'

92.\* I. *Hermes, in disguise, visits Dives' House,*

περὶ μὲν οὖν τῶν θεῶν οἱ παλαιοὶ ραψῳδοὶ πολλοὺς καὶ ἡδέεις λόγους δι-ηγούντο· ἔλεγον γὰρ ὡς ἐκείνοι ἐπὶ γῆς φαίνονται πολλάκις, οὐ μέντοι θεῶν ἔχοντες εἶδη, ἀλλ' εἰς τὰς τῶν ἀνθρώπων μορφὰς ἑαυτοὺς μετ-αλλάξαντες.

τούτων δὲ τῶν μύθων εἰς τίς ἐστι περὶ τοῦ Ἑρμοῦ, ὡς, πορείαν ποτὲ ποιούμενος ἐν τῇ βαρβάρῳ, διὰ τὸ μῆκος τῆς ὁδοῦ ἔ-καμνεν. ἐβούλετο οὖν ἀνα-

\* From this point the hyphens are gradually omitted, both from the verbs and from compound words.

παύεσθαι παρὰ πλουσίῳ τινὶ ἀνθρώπῳ, οὐπὲρ ἡ οἰκία ἔτυχε τῆς ὁδοῦ ἐγγυὲς οὔσα. ὁ δὲ, ὡς γλίσχρος ὢν καὶ ἀ-γνώμων, τὸν ξένον ἀπ-ε-ώθει· οὐ γὰρ ἔ-γνω αὐτὸν θεὸν ὄντα. ἀγανακτήσας οὖν ὁ Ἑρμῆς ἀπῆει.

93. II. and then stops at that of a poor Man,

προ-βὰς δὲ ἐντεῦθεν ὀλίγον, ὁ θεὸς εἶδε καλύβην πένητός τινος οὐ πόρρω ἀπ-οὔσαν. ταύτῃ οὖν προσ-ελθὼν, τὴν θύραν ἔκοψε, καὶ ἠρώτησε τὸν δεσπότην εἰ ἔξεστιν ἐκεῖ ἀνα-παύεσθαι· ‘προσ-ελθὼν γὰρ,’ ἔφη, ‘πρὸς ἐκείνην τὴν οἰκίαν, τὴν καλὴν καὶ μεγάλην, καὶ δεηθεῖς ταῦτα παρὰ τῶν ἐν αὐτῇ, ξενίσεως οὐκ ἔ-τυχον. ὥστε ἐκείθεν ἀπ-ε-ωσμένος ἐνθάδε ἀφ-ικνούμαι· οἶδα γὰρ πένητας πολλοὺς ἐλευθεριωτέρους ὄντας τῶν πάντων πλουσίων. ἐλπίζω δὲ καὶ σὲ ταχέως τοιοῦτον φανήσεσθαι.’ ἀκούσας δὲ τοσαῦτα ὁ πένης φιλο-φρόνως τὸν ξένον ἐδέξατο, δεῖπνόν τε αὐτῷ καὶ κλίνην (οἷα ἐδύνατο) παρέχων. καὶ εἰσελθὼν ἐκείνος εἰς τὴν καλύβην, τὴν νύκτα ἐκεῖ δι-ἤγε.

94. III. who selects two of three Blessings offered,

ἐπειδὴ δὲ ἡμέρα ἐγένετο, ἔμελλεν ὁ Ἑρμῆς ἀπ-ιέναι. καλέσας δὲ τὸν δεσπότην, ἔφη αὐτὸς θεὸς εἶναι. καὶ βουλόμενος ἐκείνῳ ἀμοιβὴν τινα τίνειν, ‘δῶρα,’ ἔφη, ‘τρία σοι δώσω, ἃ ἂν αὐτὸς κελεύῃς.

εἰπέ δὲ μοι, τίνων μάλιστα ἐπι-θυμείς ;' ὁ δὲ πένης ἀντεῖπε πρὸς ταῦτα, 'ὦ μέγιστε θεῶν, δύο μὲν τῶν δώρων, ὧν κτήσασθαι βούλομαι, αὐτίκα σοι εἰπεῖν ἔχω· περὶ δὲ τοῦ τρίτου ἀ-πορῶ. τὸ μὲν οὖν πρῶτόν ἐστι τοῦτο· βούλομαι, ὅταν τελευτῶ, ἐλθὼν εἰς τὸ Ἥλύσιον, μακάριος εἶναι. τὸ δὲ δεύτερον, εὖ πάσχειν καὶ ἐν τῷ παρόντι βίῳ. τὸ δὲ τρίτον, οὐκ οἶδα τί χρὴ ἐπ-αιτεῖν.'

95. *IV. while Hermes adds the third.*

ἀκούσας δὲ ὁ θεὸς, 'βούλει οὖν,' ἔφη, 'δῶ σοι νέαν τινὰ οἰκίαν καὶ καλὴν, ἀντὶ τῆσδε τῆς καλύβης ;' καὶ ἐκεῖνος ἔφη βούλεσθαι. ὁ δὲ θεὸς 'ἔσται ἄρα ταῦτα' ἔφη· καὶ ἅμα ἔδειξεν αὐτῷ οἰκίαν λαμπροτάτην, ἐκεῖ ἐστῶσαν, ἵνα πρὸ τοῦ ἦν ἡ καλύβη. ὁ μὲν οὖν Ἑρμῆς, τοσαῦτα εἰρηκῶς, ἀπ-ῆει. ὁ δὲ πένης, εἰσελθὼν εἰς τὴν οἰκίαν, τὸν λοιπὸν βίον μακαρίως δι-ῆγε.

96. *V. Dives repents and sends after Hermes ;*

πυθόμενος δὲ ἐκεῖνα, ὁ πλούσιος ἠθύμησεν. ἐκέλευσεν οὖν τὴν ἑαυτοῦ γυναῖκα θεῖν, καὶ (ἦν δυνατὰ) τὸν ξένον πείσασαν ἀπ-άγειν· ἔφη γὰρ βούλεσθαι καὶ αὐτὸς ἐκεῖνον ἐστιᾶν. ὁ δὲ Ἑρμῆς, ἀκούσας ἃ ἡ γυνὴ λέγει, πρῶτον μὲν οὐκ ἐ-πείθετο, τέλος δὲ ἔφη εἰσ-ιέναι. δειπνήσας μετὰ τῶν πλουσίων, τρία δῶρα καὶ τούτοις ὑπ-έ-σχετο.

97. VI. *whose Gifts are foolishly wasted.*

τότε δὲ στᾶσα ἡ γυνὴ καὶ βοῶσα ἤτησε παρὰ τοῦ θεοῦ ἀλλᾶντα· ‘ὁ γὰρ ἐμὸς ἀνὴρ,’ ἔφη, ‘τὰ τοιαῦτα στέργει.’ ταύτη οὖν ἀλλᾶντα δούς ὁ θεός, ‘ἐν μὲν,’ ἔφη, ‘τῶν δώρων ἔχεις.’ τότε δὲ ὀργισθεὶς ὁ ἄνθρωπος, ‘ὦ γύναι,’ ἔφη, ‘βούλομαι τὸν ἀλλᾶντα τῇ σῇ ῥῆνι ἐμ-φύεσθαι.’ ὁ δὲ θεὸς εὐθύς, ‘ἔστω ταῦτα,’ ἔφη, ‘καὶ τῶν δώρων τὸ δεύτερον ἔχεις τόδε.’ ἀλλ’ οὐδὲ ταῦτα ἐκείνῳ ἤρεσκεν· ἐφοβείτο γὰρ μὴ κατα-γέλαστος ᾗ, τοιαύτην τὴν γυναικα ἔχων. ἠναγκάσθη οὖν τὸ τρίτον δεῖσθαι τοῦ θεοῦ ἀφανίσαι αὐτίς τὸν ἀλλᾶντα. τοῦτο δὲ ποιήσας ὁ Ἑρμῆς καὶ αὐτὸς ἠ-φάνιστο.

98. I. *Diotimus sends a Hare to his Friend.*

Διότιμος ὁ Μεγαρεὺς, προτιμήσας πρὸ πάντων τὸν κατ’ ἀγροὺς βίον, γῆδιόν τι ἐπρίατο, δι-ε-τέλει δὲ τρέφων ἐπ’ αὐτοῦ ἵππους καὶ κύνas, καὶ θηρεύων ἐν τοῖς ὄρεσι, καὶ ὀрниθεύων, καὶ τὰ τοιαῦτα πάντα πράσσω. ἦν δὲ αὐτῷ ἐν τῇ πόλει συγγενῆς τις ἄνθρωπος καὶ φίλος, ὀνόματι Καλλικλῆς. τούτῳ οὖν τῷ Καλλικλεῖ ἐβούλετο ὁ Διότιμός τι χαρί-ζεσθαι. καὶ λαβὼν ποτε πάγῃ λαγῶν τινα δια-φερόντως καλὸν, ἐκέλευσέ τινα τῶν οἰκετῶν τοῦτον εἰς τὴν πόλιν κομίζειν ἐν κίστῃ, ἵνα δῶρον ἐκείνῳ

εἶη. διψῆ δὲ ὁ οἰκέτης ἐν τῇ ὁδῷ, καὶ ἐπὶ πανδοκείῳ  
τινὶ ἐπι-τυχῶν, κατ-έθετο τὴν κίστην, καὶ ἀν-ε-  
παύετο.

99. II. *In the servant's Journey it becomes a Cat ;*

ἔτυχον δὲ πίνοντες τότε ἐν τῷ πανδοκείῳ ἀστείοί  
τινες ἄνθρωποι. καὶ αἰσθόμενοι τὸν οἰκέτην ἄγροικον  
ὄντα καὶ εὐήθη, δι-ε-νοοῦντο παίξειν τι πρὸς  
αὐτόν. προσ-ελθόντες οὖν τινες τούτων πρὸς τὸν  
ἄνθρωπον, ἔ-πινόν τε μετ' αὐτοῦ, καὶ εἰς λόγους  
αὐτῷ ἀφ-ίκοντο. ἄλλοι δὲ τινες ἐν τῷ μεταξὺ, τὴν  
κίστην λάθρα ἀν-οἶξαντες, τὸν μὲν λαγῶν ἐξ-αι-  
ροῦσιν, αἴλουρον δὲ τινα ἐν-θέντες εἰς αὐτὴν, τὰ  
σήμαντρα αὐθις προσ-άπτουσιν. ὁ δὲ οἰκέτης οὐκ  
αἰσθόμενος οἷα ἐκεῖνοι ποιοῦσιν, ἔπιπέ τε ἡσυχῆ,  
καὶ τοῖς ξένοις δι-ελέγετο. ἐπειδὴ δὲ ἔδοξεν  
ἑαυτῷ ἄλις τούτων ἔχειν, ἀν-έλαβεν αὐθις τὴν  
κίστην, καὶ, ἀπ-ελθὼν ἐκεῖθεν, ἀφ-ίκετο εἰς τὴν  
πόλιν.

100. III. *which is presented to Callicles.*

προσ-ελθὼν οὖν ὁ οἰκέτης πρὸς τὸν τοῦ Καλλι-  
κλέους οἰκίαν ἔλεξε τοιάδε· ‘ὦ κυριε, ἦκω σοι  
δῶρον φέρων παρὰ τοῦ ἐμοῦ δεσπότητος Διοτίμου·  
τὸ δὲ δῶρόν ἐστι λαγῶς.’ τοσαῦτα δὲ εἰρηκῶς  
ἀν-έ-ωξε τὴν κίστην, ἣ δὲ αἴλουρος ἐξ αὐτῆς ἐξ-ε-  
πήδησεν. ἰδὼν δὲ τὴν αἴλουρον ὁ μὲν οἰκέτης εἰς  
ἀπορίαν πολλὴν ἔ-πεσε, γελάσας δὲ ὁ Καλλικλῆς,

‘ὦ ἄνθρωπε,’ ἔφη, ‘δοκεῖς μοι ἢ μωρός τις εἶναι, ἢ πανούργος· οὔτε γὰρ ἐκείνο τὸ ζῶον λαγῶς ἐστίν, οὔτε ὁ Διότιμος ἔπεμψέ σε φέροντά μοι τὸ τοιοῦτον δῶρον· οὐ γὰρ ὧδε μαίνεται.’ ἐκέλευσεν οὖν τὸν ἄνθρωπον, ἀνα-λαβόντα τὴν αἴλουρον, ἀπιέναι εὐθὺς ἐκ τῆς οἰκίας.

101. *IV. Arrived at home, it is a Hare.*

δι-ε-νοεῖτο οὖν ὁ οἰκέτης οἴκαδε πάλιν ἀπιέναι. ἀναπαυσάμενος δὲ αὖθις ἐν τῷ πανδοκείῳ, ἐκείνοις τοῖς ἀστείοις αὖθις ἐπ-έ-τυχε, καὶ τὸ πρᾶγμα δι-ηγήσατο. οἱ δὲ ἀκούσαντες ἔλεγον ὅτι ‘φιλεῖ τὰ τοιαῦτα γίγνεσθαι ἐν τῇ πόλει· ὁ γὰρ ἐκεῖ ἀῆρ δύναμίν τινα ἔχει τοιάνδε, ὥστε λαγῶς αἰεὶ εἰς αἰλούρους μεταπλάσσειν.’ δια-λεγόμενοι δὲ περὶ τούτων, λάθρα αὖθις τὴν κίστην ἀποφέρουσι, καὶ, ἐξ-ελόντες τὴν αἴλουρον, τὸν λαγῶν πάλιν ἐν-τιθέα-σιν. ὁ δὲ οἰκέτης οὐδὲ τούτων οὐδὲν ἐνόησεν. ἀπῆλθεν οὖν ἐκ τοῦ πανδοκείου, λαγῶν μὲν ἐν τῇ κίστῃ φέρων, οἰόμενος δὲ αὐτὸν αἴλουρον εἶναι. καὶ ἀσπασάμενος τοὺς ξένους οἴκαδε ἀπῆει.

102. *V. He won't try again.*

ἀφικόμενος δὲ ἐκεῖσε, ‘ὦ δέσποτα,’ ἔφη, ‘θαυμάσια ἐγὼ πέ-πουθα ἐν τῇ πόλει· ὁ γὰρ λαγῶς ὅδε, ὄνπερ ἔπεμψας, οὐκέτι λαγῶς ἐστίν, ἀλλ’ αἴλουρος.’ καὶ τὴν κίστην ἀν-οίξας, ‘ὦ Ζεῦ,’ ἔφη,



‘ τί ὀρῶ ; μετα-πέ-πλασται γὰρ αὖθις, ὡς ἔοικεν, εἰς λαγῶν.’ θαυμάσας οὖν ὁ δεσπότης, ‘ ὦ οὔτος,’ ἔφη, ‘ οὐ παύσει φλυαρῶν ; δοκεῖς δέ μοι πάντων ἀνθρώπων εἶναι ἀ-φρονέστατος. νῦν οὖν ἀπ-ιθὶ πάλιν ὡς τάχιστα εἰς τὴν πόλιν, καὶ τὸν λαγῶν τόνδε πρόσ-φερε τῷ Καλλικλεῖ, ὥσπερ σε καὶ τότε ἐκέλευσα.’ ὁ δὲ, ‘ ὦ δέσποτα,’ ἔφη, ‘ μηδαμῶς ταῦτα κελεύσης· δέ-δοικα γὰρ μὴ γένομαι καὶ αὐτὸς αἴλουρος, ἐὰν ἐκεῖσε πάλιν ἐπ-αν-ιώ.’

103. *The law Courts of Athens.*

Σπαρτιάτης εἰς Ἀθήνας ἀφικόμενος εἰσ-ἤλθεν εἰς τὰ δικαστήρια, ἵνα ἀκούοι τῶν ῥητόρων λεγόντων. ἔφευγε δὲ τότε τις γραφὴν ὑβρεως, καὶ οἱ δικασταὶ ἤδη ἠθροίσθησαν. πρῶτον μὲν οὖν ὁ διώκων τὴν κατηγορίαν δι-ηγῆσατο, εἶ καὶ συνετῶς τοῦτο ποιῶν, ὥστε πείθειν σφόδρα τοὺς δικαστάς. ἔπειτα δὲ ἀναστάς ῥήτωρ ἄλλος οὐχ ἦσσον σοφῶς ὑπὲρ τοῦ φεύγοντος εἶπεν, οἱ δὲ δικασταὶ πρὸς ταῦτα φανεροὶ ἦσαν τὴν γνώμην μετα-βάλλοντες. τότε δὲ τρίτος τις λόγους ἐποίησεν ὑπὲρ τοῦ διώκοντος, δυνάμενος καὶ οὔτος παρὰ τοῖς δικασταῖς. ἀπο-ρήσας οὖν ὁ Σπαρτιάτης ἀπ-ῆει, λέγων ὁμοίως πάντας ἀ-δικεῖν, τοὺς τε ἀντι-δίκους καὶ τοὺς δικαστάς.

104. *The Story of Tell.*

σατράπης γενόμενος ὁ Γεσελήρ εἰς τοσοῦτον ὕβρεως προήλθεν, ὥστε, τιάραν ἐπὶ σκόλοπος ἀνακρεμάσας, ἐκέλευσε τοὺς παριόντας πάντας ταύτην προσ-κυνεῖν. οἱ μὲν οὖν ἄλλοι ταῦτα ἐποιοῦν· ἦν δὲ Τέλλος τις, τοξότης τῶν τότε ἀνθρώπων μακρῶ ἄριστος, καὶ δόξαν ἔχων ἐν τῇ πατρίδι, ὡς συνετὸς ἀνὴρ ὢν, καὶ ἄμα εὖ-τολμος. πυθόμενος ἄρα οὗτος οἶα ὁ σατράπης κελεύει, ἠγανάκτησε. παριῶν δέ ποτε παρ' ἐκείνον τὸν τόπον, καὶ τὴν τιάραν ἰδὼν, οὐ μόνον αὐτὴν οὐ προσ-εκύνησεν, ἀλλὰ καὶ οἷστον ἐπὶ αὐτῇ ἐφ-ῆκεν ἀπὸ τοῦ τόξου. πρὸς ταῦτα οὖν ὀργισθεὶς ὁ Γεσελήρ ἐκέλευσε τοὺς δορυφόρους συλ-λαβεῖν ἐκείνον ἐπὶ θανάτῳ.

105. ὁ μὲν οὖν Τέλλος συλ-ληφθεὶς ὑπὸ τῶν δορυφόρων οὐδ' ὅτιοῦν ἐταράχθη. ἰδὼν δὲ ἄρα αὐτοῦ τὴν ἀ-φοβίαν ὁ Γεσελήρ, ἄλλο τι ἐ-μηχανήσατο ἐπ' αὐτὸν τοιούδε. μετα-πεμψάμενος τὸν ἐκείνου υἱὸν (ἦν δὲ ἔτι παῖς), ἐπὶ τῆς τούτου κεφαλῆς μῆλον ἐπ-έ-θηκε. ταῦτα δὲ ποιήσας ἐκέλευσε τὸν πατέρα τοξεύειν, σκοπῶ χρώμενον τῷ μῆλῳ. εἰ δὲ μὴ, ἠπειλήσεν θανατώσειν αὐτίκα ἀμφοτέρους, τὸν τε Τέλλον καὶ τὸν παῖδα αὐτοῦ. ὁ δὲ Τέλλος πρὸς ταῦτα εἰκότως ἐ-φοβήθη· ἐπικίνδυνον γὰρ τὸ πρᾶγμα ἦν, ἀλλ' ὅμως ἔ-δει αὐτὸν ἐπιχειρεῖν. λαβὼν οὖν τὸ τόξον καὶ οἷστους δύο, ἐκέλευσε

τὸν παῖδα ἐστάναι ἵνα ἔ-δει, καὶ συγ-κλείσαντα τοὺς ὀφθαλμοὺς ἀ-κινήτως ἔχειν, ἕως ἂν αὐτὸς τὸ πρᾶγμα ἐπι-τελέσῃ.

106. ἐποίει οὖν ὁ μὲν παῖς τὸ προσ-ταχθὲν, ὁ δὲ Τέλλος τῶν οἷστῶν τὸν ἕτερον ἐκ-λέξας ἐ-στοχάζετο τοῦ μήλου. ὁ δὲ οἷστὸς τοῦ σκοποῦ οὐχ ἤμαρτεν, ἀλλὰ, δια-σχίσας τὸ μῆλον, τὸν παῖδα οὐκ ἔτρωσεν. οἱ δὲ περι-εστῶτες πάντες ἐπ-ε-θορύβουν, ὥστε ἠναγκάσθη ὁ Γεσελῆρ καίπερ ἀχθόμενος ἀμφοτέρους ἀπολύσαι. ἀλλ' οὐκ ἔλαθεν αὐτὸν ὁ Τέλλος οἷστους δύο λαβών. ἐπ-ηρώτα οὖν τὸν ἄνθρωπον, τί βουλόμενος ἐκεῖνο ἐποίησεν; ὁ δὲ Τέλλος πρὸς ταῦτα βραχὺ μὲν τι σιγὴν εἶχεν· ἔπειτα δὲ, 'διὰ σέ,' ἔφη, 'ἐκεῖνο ἐποίουν· εὖ γὰρ ἴσθι, ὅτι εἰ τῷ οἷστῷ τῷδε τὸν παῖδα ἔτρωσα, ἔ-κτεινα ἂν καὶ σὲ τῷ ἐτέρῳ.'

107. *I. The King consults his wise Men.*

βασιλεύς τις ἀστείος, συγ-καλέσας σοφιστὰς πολλοὺς, ἀ-πορίαν τινὰ αὐτοῖς προύθηκε τοιόνδε. 'ὦ ἄνδρες σοφισταί,' φησὶν, 'ἀ-πορίαν τινὰ ἔχω θαυμασίαν. βουλόμενος δὲ λύσιν αὐτῆς εὐρέιν ἐνθάδε ὑμᾶς συγ-κέ-κληκα· τίς γὰρ ὑμῶν ἀ-γνοεῖ, ὅτι, εἴαν τις ὑδρίαν ἔχων ὕδατος πλήρη ἔπειτα ἐν-θῆ ταύτῃ ἰχθὺν ζῶντα, τὸ ὕδωρ οὐ-δέ-ποτε ὑπερ-βήσεται τὸ χεῖλος, ἀλλ' ἐν τῇ ὑδρίᾳ ἀεὶ μενεῖ;

τὴν δὲ αἰτίαν τούτων οὐ-δε-πώ-ποτε οὐδεὶς εὔρηκεν. δεῖ οὖν ὑμᾶς, εἰ ἀληθῶς σοφοὶ ἐστε, ἀποδειῖξαι, διὰ τί τάδε οὕτως ἔχει.' ταῦτα δὲ πάνυ σεμνῶς λέξας ὁ βασιλεὺς ἀν-ὑπ-οπτος πᾶσιν ἦν. ἀπήλθον οὖν εἰς τὴν ἑαυτοῦ οἰκίαν ἕκαστος, τὸ πρᾶγμα σκεψόμενοι.

108. II. *A ludicrous End of their Speculations.*

μετὰ δὲ ταῦτα οἱ σοφισταὶ πάντες πολλὰ μὲν περὶ ὕδατος ἀν-εζήτουν, πολλὰ δὲ καὶ περὶ ἰχθύων. ἀλλ' αὐτοῦ τοῦ πρᾶγματος οὐδεὶς πείραν ἐποιεῖτο, εἰ ἀληθῆ ὁ βασιλεὺς εἶρηκεν. οἱ μὲν οὖν ἐλογίσαντο ὡς τύχη ταῦτα γίγνεται, οἱ δὲ ὡς φυσικῆτινι ἀνάγκη. καὶ βιβλία πολλὰ περὶ τούτων συνέγραψαν, καὶ ἄλλα τοιαῦτα ἐπραγματεύοντο. τέλος δὲ ἀνα-καλεσάμενος αὐτοὺς ὁ βασιλεὺς ἐρωτᾷ, εἰ λύσιν τῆς ἀπορίας τις εὔρηκεν; ἀκούσας δὲ ἅ ἕκαστος λέγει, ' ἐγὼ δέ γε,' φησὶν, ' οἶμαι τὸ αἴτιον τῆς ἀπορίας οὐδὲν ἄλλο εἶναι ἢ τὴν ὑμετέραν ἀμαθίαν.' ἄμα δὲ ὑδρία ἰχθὺν ἐν-θείς, ἔδειξε πᾶσι τὸ ὕδωρ ὑπερ-βαῖνον.

109. I. *A wonderful old Man.*

Βοιωτοὶ τινες ἔτυχόν ποτε διαλεγόμενοι περὶ τοῦ γήρως, ὡς οὐχ ὁμοίως πᾶσιν ἐπ-έρχεται, ἀλλ' οἱ μὲν κατα-γηράσκουσιν ἤδη πρὶν πεντήκοντα ἐτῶν εἶναι, οἱ δὲ αὖ, ἐξήκοντα καὶ ἑβδομήκοντα ἔτη

τελέσαντες, δοκοῦσιν ἔτι ἡλικίαν ἔχειν. τεκμήριον δὲ τούτων τις ἀπ-έδειξε, φάσκων αὐτὸς ἐ-ορακεῖναι γέροντά τινα Θηβαῖον, ἔχοντα τὴν τοῦ σώματος ῥώμην τοσαύτην, ὥστε ἐνενήκοντα ἐτῶν ὧν ἐδύνατο πολλὰ στάδια ἄνευ βακτηρίας βαδίζειν. ‘ πρὸς δὲ τούτοις,’ ἔφη, ‘ ὅποτε εἰς συμπόσιόν τι παρακαλοῖτο, ὑστέρει οὐδενὸς τῶν νεωτέρων τῇ τοῦ δείπνου τέρψει. εἰ δὲ καὶ πολὺν οἶνον πίων τύχοι, οὐδὲν κακὸν ἔ-πασχεν, ἀλλὰ, μεθυσθέντων τῶν ἄλλων, νήφων μόνος οἴκαδε ἀπῆει.’

110. II. *I can tell a stranger Story.*

ἀκούσαντες δὲ τὰ περὶ τοῦ γέροντος, βραχὺ μὲν τι πάντες ἐσιώπησαν θαυμάζοντες, μετὰ δὲ ταῦτα ἄλλος τις Βοιωτὸς βουλόμενος ἐκείνον ὑπερ-βάλλειν ἔλεξε τοιάδε. ‘ ἀλλ’, ὦ φίλτατε, ὁμολογῶ ὅτι ἐκείνα, ἃ σὺ εἴρηκας, ἀξιά ἐστι θαυμάζεσθαι. ὁμως δὴ τόδε μοι δοκεῖ εἶναι θαυμαστότερον, ὃ περὶ τοῦ ἐμοῦ πατρὸς ἔχω ὑμῖν εἰπεῖν. καὶ γὰρ ἐκείνος, ὅσον χρόνον ἔ-ζη, ἐβάδιζέ τε αἰεὶ ἄνευ βακτηρίας, καὶ τὰ ἄλλα πάντα ἐποίει, ὅσα περὶ τοῦ γέροντος τοῦ Θηβαίου ὑπὸ σοῦ ἤδη εἴρηται. ἦν δὲ ἂν ἤδη ἐκείνος ἑκατὸν μάλιστα ἐτῶν, εἰ ἔτι ἔ-ζη. ἀλλὰ τεσσαράκοντα ἔτη ἐστίν, ἐξ οὗ τέ-θνηκεν.’

111. I. *The wounded Enemies.*

ἐγένετό ποτε ἐν τῇ Σικελίᾳ μάχη τῶν Ἑβλαίων πρὸς τοὺς Ἰηθησαίους. νικήσαντες δὲ οἱ Ἰηθησαῖοι ἔτρεψάν τε τοὺς πολεμίους, καὶ τροπαῖον ἔστησαν. στρατιώτης δὲ τις Ἰηθησαῖος δι' ἡμέρας ὅλης μαχεσάμενος εἶτα ἐδίψησεν. εὐρῶν δὲ παρὰ νεκρῶ τινι ἄσκον οἴνου κείμενον ἤσθη τε καὶ πίεσθαι ἔμελλεν. τότε δὲ Ἑβλαῖόν τινα κείμενον κατ-ιδῶν, ὅς ἐν τῇ μάχῃ τραυματισθεὶς μόλις ἤδη ἀν-εβιώσκειτο, τούτῳ τὸν οἶνον ἐλεήσας ἐ-δίδου. ἐκεῖνος δὲ (ἔτυχε γὰρ ἀ-γνώμων ὢν καὶ ἀ-χάριστος), σπασάμενος λάθρα ἐγ-χειρίδιον, ὅπερ εἶχεν ὑπὸ μάλης, τὸν εὐ-εργέτην παίσειν ἔμελλεν. αἰσθόμενος δὲ ὁ Ἰηθησαῖος ἀν-επήδησεν εὐθύς, καὶ τὸ ἐγχειρίδιον ἐκ τῶν ἐκείνου χειρῶν ἐξ-έ-κρουσεν.

112. II. *Hearing Coals of Fire.*

ὁ μὲν οὖν Ἑβλαῖος ἔ-κειτο θάνατον προσ-δοκῶν· στὰς δὲ ὑπὲρ αὐτοῦ ὁ Ἰηθησαῖος, καὶ τὸ ξίφος σπασάμενος, τιμωρίαν λήψεσθαι ἔμελλεν. ἰδὼν δὲ τὸν ἄνθρωπον δεινῶς τε-τραυματισμένον, καὶ οὐκέτι οἶόν τε ὄντα ἀμύνεσθαι, μετ-εστράφη τε ἀπ' αὐτοῦ, καὶ ἄλλο μὲν οὐδὲν ἐποίησε, τοῦ δὲ οἴνου ἔ-πιε τὸ ἥμισυ. ἔπειτα δὲ τῷ τραυματισθέντι αὖθις ἐπ-ελθὼν, τοιάδε ἔλεξε. 'ὦ δαιμόνιε, εἰ μὲν φιλικῶς τότε τὸ δῶρον ἐδέξω, ἔδωκα ἄν σοι τὸν ἄσκον

ὄλον. νῦν δὲ ἐπειδὴ οὐ θέλεις ὑπ' ἐμοῦ εὐ-εργε-  
τεῖσθαι, ἄλλισ σοι ἔσται τὸ ἥμισυ.' τοσαῦτα δὲ  
εἰρηκῶς, καὶ τὸ ξίφος κρυψάμενος, τὸν λοιπὸν τοῦ  
οἴνου τῷ Ἑβλαίῳ ἔδωκεν.

---

## THE BATTLE OF MARATHON.

B. C. 490.

### 113. I. *Ionian Revolt. Burning of Sardis.*

οἱ δ' Ἴωνες, Ἕλληνες μὲν ὄντες, κρατηθέντες  
δὲ ὑπὸ Κύρου, πάλαι ἐγίγοντο ὑπο-χείριοι τοῖς  
Πέρσαις. τέλος δὲ ἀπο-στάντες ἐδέοντο Ἀθηναίων  
βοηθεῖν αὐτοῖς κατὰ τὴν συγ-γένειαν. οἱ μὲν δὴ  
Ἀθηναῖοι ἀνα-πεισθέντες ἀπ-έ-στειλαν εἴκοσι ναῦς,  
Ἐρετριεῖς δὲ, καὶ αὐτοὶ φίλοι ὄντες Μιλησίων,  
προσ-έθεσαν ἄλλας πέντε τριήρεις. αὗται δὴ αἱ  
νῆες ἐγένοντο ἀρχὴ κακῶν Ἑλλησὶ τε καὶ βαρβά-  
ροις· ἐπεὶ γὰρ καὶ ἄλλοι σύμ-μαχοι παρήσαν,  
οἱ σύμ-παντες ἔ-πλεον εἰς Ἑφεσον. ἀφικόμενοι  
δὲ ἐξ-έβησάν τε καὶ ἀν-έβαινον ἐπὶ Σάρδεις· καὶ  
ἐλόντες τὴν πόλιν ἐν-έ-πρησαν.

### 114. II. *Anger of Darius.*

ἀκούσας δὲ Δαρεῖος, ὁ τότε τῶν Περσῶν βασι-  
λεὺς, χαλεπῶς εἶχε. καὶ εὐθύς λαβῶν τε τὸ τόξον

καὶ ἐπι-θείς οὔστὸν, ἀφ-ῆκεν εἰς τὸν ἀέρα. ἀφ-  
 ιεὶς δὲ, ‘ὦ Ζεῦ,’ ἔφη, ‘δός μοι τίσασθαι Ἀθη-  
 ναίους.’ καὶ δὴ καὶ προσ-έταξέ τινα τῶν θεραπόντων  
 αἰὲ ἀνα-μιμνήσκειν αὐτὸν περὶ ταῦτα. ὁ δ’ οὖν  
 θεράπων καθ’ ἡμέραν δείπνου προ-κειμένου εἰς  
 τρεῖς ἐκήρυττε τόδε, ‘δέσποτα, μέμνησο τῶν  
 Ἀθηναίων.’

115. III. *Instigations of Hipprias. Persian Threat.*

παρῆν δὲ καὶ Ἰππίας τῷ Δαρείῳ δια-βάλλον  
 τοὺς Ἀθηναίους. οὗτος δὲ ὁ Ἰππίας, Πεισιστρά-  
 του υἱὸς ὢν, πρότερον ἐτυράννευε τῶν Ἀθηναίων·  
 ἐκ-πεσὼν δὲ ἀν-ῆει τε εἰς Σοῦσα καὶ δι-έβαλλε  
 τοὺς Ἀθηναίους· διὰ ταῦτα δὲ καὶ πρέσβεις τότε  
 ἔτυχον παρόντες, πεμφθέντες τε ἐξ Ἀθηνῶν, καὶ  
 οὐκ ἔωντες τοὺς Πέρσας πείθεσθαι Ἀθηναίων τοῖς  
 φυγάσι· οἱ δὲ Πέρσαι ἐκέλευσαν τάδε, ‘εἰ βού-  
 λεσθε μὴ ἀπ-ολέσθαι, κατα-δέχεσθε τὸν Ἰππίαν.’  
 τούτῳ δὴ τῷ λόγῳ ὀργισθέντες οἱ Ἀθηναῖοι σύμ-  
 μαχοι ἐγένοντο τοῖς Ἴωσιν, ὡς πρότερον εἴρηται.

116. IV. *The King determines to enslave Eretria and Athens.*

Ἰώνων δὲ κρατηθέντων ναυ-μαχίᾳ περὶ Λάδην,  
 τότε δὴ βασιλεὺς, ὑπὸ τοῦ τε θεράποντος καὶ τοῦ  
 Ἰππίου παρ-οξυνθεὶς, ἅμα καὶ αὐτὸς ἐπ-εθύμει  
 κατα-στρέφεισθαι ἑαυτῷ τὴν πᾶσαν Ἑλλάδα. πολλὰ



δ' οὖν ἔτη πολλὴν παρασκευὴν συν-αγείρας, ὁ Δαρεῖος δύο στρατηγῶ ἀπο-δείξας ἀπ-έστειλεν ἐπ' Ἐρέτριάν τε καὶ Ἀθήνας· τῷ δὲ στρατηγῷ ἦτην Δάτις τε, Μῆδος ὦν γένος, καὶ Ἀρταφέρνης ἀδελφιδοῦς βασιλέως.

117. V. Eretria is crushed.

ἀπ-έπεμπε δὲ ἐν-τειλάμενος ἀνδρα-ποδίσαντας Ἀθήνας τε καὶ Ἐρέτριαν ἄγειν πρὸς ἑαυτὸν τὰ ἀνδρά-ποδα. οὕτω δὴ ὁ στρατὸς ἐκ Σάμου ἀπ-άρας, ἐποιεῖτο τὸν πλοῦν διὰ νήσων. δια-βάντες δὲ τὸ πέλαγος, τὴν μὲν Ἐρέτριαν ἐχειρώσαντο καὶ τοὺς ἀνθρώπους ἐξ-ηνδρα-ποδίσαντο κατὰ τὰ ἐν-τε-ταλμένα. ταῦτα δὲ ποιήσαντες, ἔπλεον εἰς τὴν Ἀττικὴν δοκοῦντες ταῦτὰ τοὺς Ἀθηναίους ποιήσειν, ἅπερ καὶ τοὺς Ἐρετριάς ἐποίησαν.

118. VI. The Persians land at Marathon.

καὶ (ἦν γὰρ ὁ Μαραθῶν ἐπιτηδειότατον χωρίον τῆς Ἀττικῆς ἐν-ιππεῦσαι καὶ ἐγγυτάτω τῆς Ἐρετριάς) εἰς τοῦτο δὴ καθ-ηγείτο αὐτοῖς Ἴππίας ὁ Πεισιστράτου. καὶ τὰς μὲν ναῦς εἰς Μαραθῶνα κατ-αχθείσας ὤρμιζε, τοὺς δὲ βαρβάρους ἐξ-εβί-βασέν τε καὶ δι-έτασεν. Ἀθηναῖοι δὲ, ὡς ἐπύ-θοντο ταῦτα, ἐβοήθουν καὶ αὐτοὶ εἰς Μαραθῶνα· ἦγον δὲ αὐτοὺς στρατηγοὶ δέκα, ὧν ὁ δέκατος ἦν Μιλτιάδης.

119. VII. *History of Miltiades.*

ἦν δὲ ὁ Μιλτιάδης υἱὸς τοῦ Κίμωνος, τοῦ ὑπὸ τῶν Πεισιστράτου παίδων ἀπο-θανόντος· οὗτοι γὰρ ἀπέκτειναν αὐτὸν κατὰ τὸ πρυτανεῖον νυκτὸς ὑπο-πέμφαντες ἄνδρας. τοῦτο δὲ ἐποίησαν διὰ φιλο-νεικίαν, ὅτι ὁ Κίμων τρεῖς Ὀλύμπια τεθρ-ίππω ἐνίκησε. τούτου δὴ ὢν υἱὸς, ὁ Μιλτιάδης ἤκεν ἐκ τῆς Χερσονήσου, δι-πλοῦν θάνατον ἐκ-πεφευγῶς· ἀπο-πλέοντα μὲν γὰρ οἱ Φοίνικες οἱ τοῦ ναυτικοῦ τοῦ βασιλέως ἐπ-εδίωξαν μέχρι Ἴμβρου, σφόδρα ἐπιθυμοῦντες λαβεῖν τε καὶ ἀν-αγαγεῖν παρὰ βασι-λέα· ἐκ-φυγῶν δὲ τούτους καὶ ἀφικόμενος εἰς τὴν ἑαυτοῦ πατρίδα, ἐδόκει μὲν εἶναι ἐν σωτηρίᾳ· τότε δὲ οἱ ἐχθροὶ ὑπὸ δικαστήριον αὐτὸν ἀγαγόντες ἐδίωξαν τυραννίδος τῆς ἐν Χερσονήσῳ. ἀποφυγῶν δὲ καὶ τούτους, στρατηγὸς οὕτως Ἀθηναίων ἀπ-εδείχθη, αἰρεθεὶς ὑπὸ τοῦ δήμου.

120. VIII. *The Athenians appeal to Sparta.*

ἔτι δὲ ὄντες ἐν τῷ ἄστει οἱ στρατηγοὶ ἀπο-πέμπουσιν εἰς Σπάρτην κήρυκα Φειδιππίδην, ἄνδρα ὡς δρομικώτατον. ὁ δὲ Φειδιππίδης δραμὼν ὡς τάχιστα ἀφίκετο εἰς Σπάρτην δευτεραίῳς (ἀπέχει δ' ἡ Σπάρτη τῶν Ἀθηνῶν σταδίους μάλιστα χιλίους καὶ διακοσίους). ἀφικόμενος οὖν ἐπὶ τοὺς ἄρχοντας ἔλεγεν, 'ὦ Λακεδαιμόνιοι, Ἀθηναῖοι ὑμῶν

δέονται σφίσι βοηθῆσαι καὶ μὴ περι-ιδεῖν πόλιν ἀρχαιοτάτην τῶν Ἑλλήνων δουλωθῆναι ὑπ' ἀνδρῶν βαρβάρων. καὶ γὰρ Ἐρέτριά τε ἤδη ἠνδρα-πόδι-σται καὶ ἡ Ἑλλάς γέγονεν ἀ-σθενεστέρα μιᾷ πόλει, καὶ ταύτῃ οὐ μικρᾷ.'

121. IX. *Superstition of Sparta.*

ὁ μὲν δὴ ἀπ-ήγγειλεν αὐτοῖς τὰ ἐν-τε-ταλμένα· αὐτοῖς δὲ ἐδόκει μὲν βοηθεῖν τοῖς Ἀθηναίοις· ἀ-δύνατα δ' ἐνόμιζον τὸ παραυτίκα ποιεῖν ταῦτα, οὐ βουλόμενοι λύειν τὸν νόμον· ἦν γὰρ ἱσταμένου τοῦ μηνὸς ἡμέρα ἐνάτη. καὶ οὐκ ἔφασαν ἐξεῖναι στρατεύεσθαι, πρὶν ὁ κύκλος τῆς σελήνης πλήρης γένοιτο. οὗτοι μὲν οὖν τὴν παν-σέληνον ἔμενον.

122. X. *Gallant Conduct of Plataea.*

Ἀθηναίοις δὲ τε-ταγμένοις ἐν τεμένει Ἡρακλέους, τῷ πρὸ Μαραθῶνος, ἐπήλθον βοηθοῦντες οἱ Πλα-ταιεῖς πανδημεῖ. καὶ γὰρ πιεζόμενοί ποτε ὑπὸ Θηβαίων, ἐ-δε-δώκεσαν ἑαυτοὺς Ἀθηναίοις, οἱ πολ-λάκις ἐπ-ήρκεσαν αὐτοῖς· νῦν δὲ ἦκον εἰς Μαρα-θῶνα βοηθοῦντες Ἀθηναίοις μόνοι τῶν Ἑλλήνων.

123. XI. *Divided Counsels. The Council of War will not fight.*

τοῖς δὲ Ἀθηναίων στρατηγοῖς ἐγίγνοντο δίχα αἱ γνώμαι· οἱ μὲν γὰρ οὐκ εἶον συνάπτειν τὴν

μάχην· ‘ὀλίγοι γὰρ ἡμεῖς ἐσμεν,’ ἔφασαν, ‘ἢ δὲ στρατιὰ τῶν Μήδων ἀν-αρίθμητος.’ οἱ δὲ περὶ Μιλτιάδην ἐβούλοντο μάχεσθαι. ὡς δὲ δίχα ἐγένοντο, ἦλθεν ὁ Μιλτιάδης πρὸς Καλλίμαχον τὸν πολέμ-αρχον καὶ ἔλεγεν —

124. XII. *Miltiades appeals to the Polemarch.*

‘ ἐν σοὶ νῦν, Καλλίμαχε, ἔστιν ἡ καταδουλώσαι Ἀθήνας ἢ ἐλευθέρας ποιήσαντι δόξαν καταλείπειν ἀ-θάνατον, οἷαν οὐδὲ Ἀρμόδιός τε καὶ Ἀριστογείτων κατέλιπον· νῦν γὰρ Ἀθηναῖοι ἤκουσιν εἰς κίνδυνον μέγιστον δὴ τῶν πρὶν. καὶ ἦν μὲν ὑπ-ακούσωσι τοῖς Μήδοις, πείσονται τὰ ἔσχατα παραδεδομένοι Ἴππία, ἣν δὲ αὐτὸ περιγέγωνται, πρῶτοι Ἑλλήνων ἔσονται. τοιούτου παρόντος τοῦ καιροῦ, ἡμεῖς οἱ δέκα στρατηγοὶ δίχα ψηφίζόμεθα, οἱ μὲν κελεύοντες μάχεσθαι, οἱ δὲ οὐκ ἔwντες. καὶ ἦν μὲν νῦν μὴ μαχόμεθα, ἐλπίζω μεγάλην τινὰ στάσιν ἐμ-πεσοῦσαν ἐκ-πλήξειν τὰς γνώμας τῶν Ἀθηναίων, ὥστε μηδίσαι· ἦν δ’ αὐτὸ μαχόμεθα, πρὶν προ-δότας τινὰς καταλαμβάνειν τὰ πράγματα τῶν Ἀθηναίων, σὺν θεοῖς νικήσομεν. ταῦτα οὖν πάντα ἐκ σοῦ ἤρτηται· ἦν γὰρ σὺ τῇ ἐμῇ γνώμῃ προσ-θῆ, ἔσται σοι πατρίς τε ἐλευθέρα καὶ πόλις πρώτη τῶν ἐν Ἑλλάδι· ἦν δ’ αὐτὸ τὴν τῶν ἐτέρων γνώμην ἔλη, ἔσται σοι τὰ ἐναντία τούτων τῶν ἀγαθῶν.’

125. XIII. *He agrees to fight.*

ταῦτα λέγων ὁ Μιλτιάδης τῇ ἑαυτοῦ γνώμῃ προσκᾶται τὸν Καλλίμαχον· προσγενομένης δὲ τῆς τοῦ πολεμάρχου γνώμης, ἔδοξε συνάπτειν τὴν μάχην. μετὰ δὲ τοῦτο οἱ μάχεσθαι βουλόμενοι τῶν στρατηγῶν, ὡς ἐκάστου ἐγίγνετο ἡ ἡγεμονία τῆς ἡμέρας, παρεδίδοσαν Μιλτιάδῃ· ὁ δὲ ὅμως οὐ συνῆπτε τὴν μάχην, πρὶν ἑαυτοῦ ἡ ἡγεμονία ἐγένετο.

126. XIV. *The Order of Battle.*

ὡς δὲ περιῆλθεν ἡ ἡμέρα, ἐνταῦθα ἐτάσσοντο Ἀθηναῖοι ἐν τῷ Μαραθῶνι ὡς μαχοῦμενοι. καὶ τοῦ μὲν δεξιοῦ κέρως ἠγεῖτο Καλλίμαχος ὁ πολέμαρχος. καὶ αἱ μὲν φυλαὶ ἐτάσσοντο ἐχόμεναι ἀλλήλων· τελευταῖοι δὲ ἦσαν, ἔχοντες τὸ εὐώνυμον κέρας, οἱ Πλαταιεῖς. τότε δὲ τασσομένων τῶν Ἀθηναίων, ἐξ-ισοῦτο οὕτω τὸ στρατόπεδον τῷ Μηδικῷ, ὥστε τὸ μὲν μέσον ἐγίγνετο ἐπ' ὀλίγων καὶ ταύτῃ ἀσθενέστατον ἦν τὸ στρατόπεδον· τὸ δὲ κέρας ἐκάτερον ἔρρωτο τῷ πλήθει.

127. XV. *The Charge.*

ὡς δὲ ἦσαν διατεταγμένοι καὶ τὰ σφάγια ἐγίγνετο καλὰ, ἐνταῦθα οἱ Ἀθηναῖοι, ὡς ἀφείθησαν, δρόμῳ ἦσαν ἐπὶ τοὺς βαρβάρους. ἀπ-

εἶχον δὲ οὐκ ἔλασσον ἢ ὀκτὼ σταδίους· οἱ δὲ Πέρσαι ὀρώντες τε ταῦτα, καὶ δρόμῳ ἐπιόντας, παρεσκευάζοντο ὡς δεξόμενοι· ἐνόμιζον δὲ αὐτοὺς παραφρονεῖν καὶ ταχὺ ἀπ-ολεῖσθαι, ὀρώντες ὀλίγους ὄντας καὶ τούτους δρόμῳ χωροῦντας, οὐθ' ἰππέων ὑπαρχόντων αὐτοῖς οὔτε τοξευμάτων. ταῦτα μὲν οἱ βάρβαροι ἐνόμιζον· Ἀθηναῖοι δὲ ἀθρόοι τε προσέμιξαν τοῖς βαρβάροις καὶ ἐμάχοντο ἀξίως λόγου· πρῶτοι μὲν γὰρ Ἑλλήνων πάντων, ὧν ἡμεῖς ἴσμεν, δρόμῳ ἐχώρησαν ἐπὶ πολεμίους, πρῶτοι δὲ ἀν-έσχοντο ἐσθῆτά τε Μηδικὴν ὀρώντες καὶ τοὺς ἄνδρας τοὺς ταύτην ἡμφιεσμένους· πρότερον δὲ ἦν καὶ τὸ ὄνομα τῶν Μήδων φοβερὸν ἀκουσαι.

128. XVI. *Victory of Wings. Defeat of Centre.*  
*Final Victory.*

τούτων δὲ μαχομένων πολὺν χρόνον ἐν Μαραθῶνι, τὸ μὲν μέσον τοῦ στρατοπέδου ἐνίκων οἱ βάρβαροι· ἐνταῦθα μὲν γὰρ Πέρσαι τε αὐτοὶ καὶ Σάκαι ἦσαν τεταγμένοι, ἢ δὲ τάξις τῶν Ἀθηναίων ἀσθενεστάτη ἦν· τοῦτο μὲν δὴ τὸ μέρος ἐνίκων τε οἱ βάρβαροι καὶ ρήξαντες ἐδίωκον εἰς τὴν μεσόγαιαν· τὸ δὲ κέρασ ἐκάτερον ἐνίκων μὲν Ἀθηναῖοι τε καὶ Πλαταιεῖς, νικῶντες δὲ τοὺς μὲν τετραμμένους τῶν βαρβάρων φεύγειν εἶων· τοῖς δὲ τὸ αὐτῶν μέσον ρήξασιν ἐμάχοντό τε καὶ, συν-αγαγόντες ἀμφοτέρωθεν τὰ κέρα, τοὺς νικῶντας ἐνίκων Ἀθη-

ναῖοι. καὶ οὕτω φεύγουσι τοῖς Πέρσαις εἶποντο ὀπισθεν, κατακόπτοντες αἰεὶ τοὺς ἄνδρας, ἔστε καὶ ἐπὶ τὴν θάλασσαν ἀφίκοντο· ἐνταῦθα δὲ πῦρ τε ἤτουν τοὺς ἀκολούθους καὶ ἐπ-ελαμβάνοντο τῶν νεῶν.

129. *XVII. Fight at the Ships.*

ἐνταῦθα δὲ ἀπέθανον ὁ τε πολέμαρχος Καλλίμαχος, ἀνὴρ γενόμενος ἀγαθὸς, καὶ Στησίλαος τῶν στρατηγῶν· καὶ Κυναίγειρος ὁ Εὐφορίωνος ἐπιλαβόμενος τῆς πρύμνης νεῶς τινος, ἀπ-εκόπη τε τὴν χεῖρα πελέκει καὶ ἔπεσεν· ἔπεσον δὲ ἄλλοι Ἀθηναίων πολλοὶ τε καὶ ὀνομαστοί. ἑπτὰ μὲν δὴ τῶν νεῶν ἐπ-εκράτησαν τρόπῳ τοιούτῳ οἱ Ἀθηναῖοι.

130. *XVIII. The Persians sail around to Phalerum. Signal of the Shield.*

ταῖς δὲ λοιπαῖς οἱ βάρβαροι περιέπλεον Σούνιον, βουλόμενοι φθάσαι τοὺς Ἀθηναίους ἀφικόμενοι εἰς τὸ ἄστυ. καὶ ἐπ-ενοήθησαν ταῦτα, ὡς ἐλέγετο, οἱ Πέρσαι προ-δοτῶν τινων μηχανῇ· οὗτοι γὰρ συνθέμενοι τοῖς Πέρσαις, ὡς ὑπ-ωπτεύετο, ἀν-έδειξαν ἀσπίδα αὐτοῖς ἤδη οὖσιν ἐν ταῖς ναυσί. τότε δὲ Ἀθηναῖοι καὶ αὐτοὶ ὡς τάχιστα ἐβοήθουν οἴκαδε· καὶ ἔφθασαν ἀφικόμενοι, οἱ δὲ βάρβαροι ταῖς ναυσὶ μετέωροι μὲν ἔτι ἦσαν ἤδη δὲ ἐπ-εισ-πλευσόμενοι εἰς Φάληρον· τοῦτο γὰρ ἦν τότε τὸ

ἐπίνειον τῶν Ἀθηναίων· ἰδόντες δὲ κατελθὼν τὸ  
στράτευμα, ἀπέπλεον ὀπίσω ἐπὶ τῆς Ἀσίας.

131. XIX. *The Spartans come too late, but see the  
Battlefield.*

τῶν δὲ Λακεδαιμονίων ἦκον εἰς τὰς Ἀθήνας δις-  
χίλιοι μετὰ τὴν παν-σέληνον, τοσαύτη σπουδῇ  
χρησάμενοι, ὥστε τριταῖοι ἐκ Σπάρτης ἐγένοντο  
ἐν τῇ Ἀττικῇ. ὕστεροι δὲ ἀφικόμενοι τῆς μάχης,  
ἐβούλοντο ὁμως θεάσασθαι τοὺς Μῆδους· καὶ οὕτως  
ἐλθόντες εἰς τὸν Μαραθῶνα ἐθεῶντο τοὺς νεκρούς·  
θεασάμενοι δὲ κατῆλθόν τε καὶ αἰνοῦντες τοὺς τε  
Ἀθηναίους καὶ τὸ ἔργον ἀπ-ηλλάσσοντο οἴκαδε.  
ἐν δὲ ταύτῃ τῇ ἐν Μαραθῶνι μάχῃ ἀπέθανον τῶν  
βαρβάρων μάλιστα ἑξακισχίλιοι καὶ τετρακόσιοι  
ἄνδρες. Ἀθηναίων δὲ ἑκατὸν ἐνενήκοντα καὶ δύο.

132. I. *Entering Manhood, Hercules sees two Women  
at a Distance.*

Πρόδικος ὁ σοφιστής φησι Ἡρακλέα (ὅτε δὴ  
ἐκ παιδὸς ἔμελλε ἀνὴρ γενέσθαι) ἐξελθόντα εἰς  
τόπον ἡσυχον καθῆσθαι· οἱ γὰρ νέοι, ἤδη αὐτο-  
κράτορες γενόμενοι, τούτῳ τῷ καιρῷ δηλοῦσιν εἴτε  
τὴν δι' ἀρετῆς ὁδὸν τρέψονται, εἴτε τὴν διὰ κακίας·  
καὶ Πρόδικός φησι αὐτῷ δύο γυναῖκας μεγάλας  
φανῆναι. τούτων μία καλὴ ἦν τὸ σῶμα καὶ τοὺς



ὀφθαλμούς καὶ τὴν ἐσθῆτα. ἡ δ' ἑτέρα διὰ τοῦ χρώματος λευκότερα τε καὶ ἐρυθροτέρα τοῦ ὄντος ἐδόκει· μείζων δὲ τῆς φύσεως ἦν διὰ τοῦ βίον κακὸν διάγειν.

133. II. *They approach. The latter, running ahead, speaks.*

ὡς δὲ ἐγένοντο πλησιαίτερον τοῦ Ἡρακλέους, ἡ μὲν πρόσθεν προῆει κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον, ἡ δ' ἑτέρα θεῖν ἄρχεται ὡς πρώτη παρ' αὐτὸν ἀφίκηται. εἶπεν οὖν ἔτι προτρέχουσα, 'ὄρω σε, ὦ Ἡράκλεις, ἀποροῦντα ποίαν ὁδὸν ἐπὶ τὸν βίον τράπη. εἰάν οὖν ἐμὲ φίλην ποιήσῃ, ἐπὶ τὴν ἡδίστην τε καὶ ῥάστην ὁδὸν ἄξω σε, καὶ οὐδεμιᾶς μὲν τῶν ἡδονῶν ἄπ-ει, τῶν δὲ πόνων ἄ-πειρος διαβιώσει· πρῶτον μὲν γὰρ οὐ πολέμων οὐδὲ πραγμάτων φροντιεῖς, ἀλλὰ διάξεις σκοπούμενος πῶς ἂν ἐσθίων καὶ πίνων καὶ καθεύδων μάλιστα τερφθείης.'

καὶ ὁ Ἡρακλῆς ἀκούσας ταῦτα, 'ὦ γύναι,' ἔφη, 'ὄνομα δέ σοι τί ἐστίν ;' ἡ δ' ἔφη, 'οἱ μὲν ἐμοὶ φίλοι καλοῦσίν με Εὐδαιμονίαν· οἱ δὲ μισοῦντες ὀνομάζουσίν με Κακίαν.'

134. III. *The other states her Case.*

καὶ ἐν τούτῳ ἡ ἑτέρα προσελθοῦσα εἶπε, 'καὶ ἐγὼ ἤκω πρὸς σέ, ὦ Ἡράκλεις, εἰδυῖα τοὺς γεννησαντάς σε, καὶ τὴν σὴν φύσιν· ἐξ ὧν ἐλπίζω, εἰ

τὴν πρὸς ἐμὲ ὁδὸν τράποιο, σφόδρ' ἄν σε τῶν  
καλῶν καὶ σεμνῶν ἐργάτην ἀγαθὸν γενέσθαι. οὐκ  
ἐξαπατήσω δέ σε προοιμίῳ ἡδονῆς, ἀλλ' ἤπερ οἱ  
θεοὶ δι-έθεσαν πάντα ταῦτα, μετ' ἀληθείας λέξω·  
τῶν γὰρ ὄντων ἀγαθῶν καὶ καλῶν οὐδὲν ἄνευ  
πόνου καὶ ἐπιμελείας θεοὶ διδόασιν ἀνθρώποις·  
ἀλλ' εἴτε τοὺς θεοὺς ἴλεως εἶναί σοι βούλει, θερα-  
πευτέον τοὺς θεοὺς· εἴτε ὑπὸ φίλων ἐθέλεις ἀγα-  
πᾶσθαι, τοὺς φίλους εὐ-εργετητέον· εἰ δὲ καὶ τῷ  
σώματι βούλει δυνατὸς εἶναι, τῇ γνώμῃ ὑπηρετεῖν  
ἐθιστέον τὸ σῶμα, καὶ γυμναστέον σὺν πόνοις  
καὶ ἰδρώτι.'

135. *IV. Vice makes a last Appeal.*

καὶ ἡ Κακία ὑπολαβοῦσα εἶπεν, 'ἐν-νοεῖς, ὦ  
'Ηράκλεις, ὡς χαλεπὴν καὶ μακρὰν ὁδὸν ἐπὶ τὰς  
εὐφροσύνας ἡ γυνή σοι αὕτη δι-ηγεῖται; ἐγὼ  
δὲ ῥαδίαν καὶ βραχεῖαν ὁδὸν ἐπὶ τὴν εὐ-δαιμονίαν  
ἄξω σε.'

136. *V. Virtue denounces Vice, and compares their  
Devotees.*

καὶ ἡ Ἀρετὴ εἶπεν, 'ὦ τλήμων, τί δὲ σὺ ἀγαθὸν  
ἔχεις; ἢ τί ἡδὺ οἶσθα, τούτων ἕνεκα μηδὲν πράτ-  
τειν ἐθέλουσα; ἢ τις οὐδὲ τὴν τῶν ἡδέων ἐπιθυμίαν  
ἀναμένεις, ἀλλὰ πρὶν ἐπιθυμῆσαι, ἐμ-πίπλασαι,  
πρὶν μὲν πεινῆν, ἐσθίουσα, πρὶν δὲ διψῆν, πίνουσα.'

οὐδὲ διὰ τὸ πονεῖν, ἀλλὰ διὰ τὸ μηδὲν ἔχειν ὃ τι ποιῆς, ὕπνου ἐπιθυμῆς. ἀ-θάνατος δὲ οὐσα, ἐκ θεῶν μὲν ἀπ-έρριψαι, ὑπὸ δὲ ἀνθρώπων ἀγαθῶν ἀ-τιμάζει. τοῦ δὲ πάντων ἡδίστου ἀκούσματος, ἐπαίνου ἑαυτῆς, ἀν-ήκοος εἶ, καὶ τοῦ πάντων ἡδίστου θεάματος ἀ-θέατος· οὐδὲν γὰρ πώποτε σαυτῆς ἔργον καλὸν τεθέασαι. τίς δ' ἂν σοι λεγοῦσῃ τι πιστεύσειεν ; ἢ τίς ἂν εὖ φρονῶν τῶν σῶν φίλων τολμήσειεν εἶναι ; οἱ μὲν νέοι τοῖς σώμασιν ἀ-δύνατοί εἰσι, πρεσβύτεροι δὲ ταῖς ψυχαῖς ἀ-νόητοι. ἐγὼ δὲ σύνειμι μὲν τοῖς θεοῖς, σύνειμι δὲ ἀνθρώποις τοῖς ἀγαθοῖς. ἔργον δὲ καλὸν χωρὶς ἐμοῦ οὐποτε γίγνεται. τιμῶμαι δὲ μάλιστα πάντων, καὶ παρὰ θεοῖς καὶ ἀνθρώποις. ἔστι δὲ τοῖς μὲν ἐμοῖς φίλοις ἡδεῖα ἀπόλαυσις καὶ σίτων καὶ ποτῶν· ἀν-έχονται γὰρ, ἕως ἂν ἐπιθυμήσωσιν αὐτῶν. ὕπνος δ' αὐτοῖς πάρεστιν ἡδίων ἢ τοῖς ἀμόχθοις, καὶ οὔτε ἀπολείποντες αὐτὸν ἄχθονται, οὔτε διὰ τοῦτον ἀμελοῦσι τὰ δέοντα πράττειν. καὶ οἱ μὲν νέοι τοῖς τῶν πρεσβυτέρων ἐπαίνοις χαίρουσιν, οἱ δὲ γεραῖτεροι ταῖς τῶν νέων τιμαῖς ἀγάλλονται· καὶ δι' ἐμὲ φίλοι μὲν θεοῖς ὄντες, ἀγαπητοὶ δὲ φίλοις, τίμιοι δὲ πατρίσιν, ὅταν ἔλθῃ τὸ πε-πρωμένον τέλος, οὐ μετὰ λήθης ἀ-τιμοὶ κεύνται, ἀλλὰ μετὰ μνήμης τὸν αἰεὶ χρόνον ὑμνούμενοι θάλλουσι. τοιαῦτά σοι, ὦ παῖ τοκέων ἀγαθῶν Ἡράκλεις, ἔξεστι διαπονησαμένῳ τὴν μακαριστοτάτην εὐ-δαιμονίαν κεκτῆσθαι.'

137. *Gordius receives a wonderful Omen from Zeus.*

Γόρδιος ἐλέγετο εἶναι τῶν πάλαι Φρυγῶν ἀνὴρ πένης. ἀρούντος δέ ποτε ἐν τοῖς ἀγροῖς ἐπ-έπτετο ἐπὶ τὸν ζυγὸν ἀετὸς καὶ πολὺν χρόνον ἐπ-έμεινε καθ-ήμενος. ὁ δὲ ἐκ-πλαγεῖς τῇ ὄψει ἦει μὲν πρὸς τὴν πόλιν κοινωσόμενος τοῖς μάντεσι, πορευόμενος δὲ ἐν-έτυχε παρθένῳ ὑδρευομένη καὶ εἶπεν αὐτῇ τὰ περὶ τοῦ ἀετοῦ. ἡ δὲ (ἦν γὰρ καὶ αὐτὴ τοῦ μαντικοῦ γένους) ἐκέλευσεν αὐτὸν ἐπ-αν-ελθόντα εἰς τὸν αὐτὸν ἀγρὸν θύειν τῷ Διὶ τῷ βασιλεῖ. ὁ δὲ ἐδεήθη τῆς κόρης συνέπεσθαί τε καὶ γήμασθαι αὐτῷ. καὶ ἔ-φν αὐτοῖν παῖς ὄνομα Μίδας. ἤδη δὲ ἀνδρὸς γενομένου τοῦ παιδὸς καλοῦ τε καὶ γενναίου, ἔστασιάζον ποτε οἱ ἐν τῇ πόλει, καὶ ἐγένετο αὐτοῖς χρησμὸς ὡς ἄμαξα ἄξει αὐτοῖς βασιλέα καὶ ὡς οὗτος καταπαύσει τὴν στάσιν. αὐτοῖς δ' ἔτι περὶ τούτων βουλευομένοις ἔτυχε προσελθὼν ὁ Μίδας ἐκ τῶν ἀγρῶν καὶ τῇ ἐκκλησίᾳ ἐπ-έστη ἀμάξῃ. οἱ δὲ συμβαλόμενοι τὸ χρῆμα ἐκ τοῦ μαντείου ἔ-γνωσάν τε τοῦτον ἐκείνον ὄντα, ὃν ὁ θεὸς αὐτοῖς ἔφραζεν, καὶ αὐτὸν μὲν βασιλέα κατ-έστησαν τὸν Μίδα, τὴν δὲ ἄμαξαν ἐν τῷ νεῷ ἀν-έθηκαν.

## STORY OF THERMOPYLAE.

B. C. 480.

138. *I. Xerxes' approach. His Fleet shattered by Divine Interference.*

ἐπεὶ δὲ Ξέρξης εἰς Ἑλλάδα ἐξ-ήλαυνε, τῶν Ἑλλήνων ἡ γνώμη ἐγένετο τὴν ἐν Θερμοπύλαις δι-οδὸν φυλάξαι· αὕτη γὰρ στενὴ ἦν καὶ τὸ πλῆθος τῶν Ξέρξου στρατιωτῶν οὐδαμῶς ἂν βοήθεια εἶη αὐτῷ. αἱ δὲ νῆες αὐτοῦ ὥρμουν οὐ πόρρω τῶν Θερμοπυλῶν, ἀπὸ τοῦ Ἑλλησπόντου πλεύσαντες· πρὸ δὲ τοῦ πράγμα χρησιμώτατον τοῖς Ἑλλησι ἐγένετο· ὁ γὰρ ἄνεμος, ὁ καλούμενος Βορέας, κατιῶν ἐπὶ τὰς τῶν βαρβάρων ναῦς, δι-έφθειρεν οὐκ ἐλάσσονας ἢ τετρακοσίας, πρὸς ἀνδράσιν ἀν-αρίθμοις καὶ χρήμασι ὡς πλείστοις. ἤδοντο δὴ οἱ Ἀθηναῖοι ἀκούσαντες ταῦτα, καὶ λέγουσι Βορέαν γαμβρὸν εἶναι αὐτοῖς ὡς Ἀττικὴν ἔχοντα γυναῖκα. ἐπειδὴ οὖν ἔμαθον ὅτι αὖξεται ὁ χειμῶν, καὶ πρὸ τούτου, ἔθυόν τε καὶ ἐπ-εκαλοῦντο τὸν Βορέαν δια-φθεῖραι τῶν βαρβάρων τὰς ναῦς. ὁ δ' οὖν ἄνεμος ἔπραξέ τε ταῦτα καὶ οἱ Ἀθηναῖοι ἱερὸν Βορέου ὠκοδομοῦντο παρὰ τὸν ποταμὸν Ἴλισσόν.

139. *II. Greek and Persian face each other.*

Ξέρξης δὲ καὶ ὁ πέζος, πορευθέντες διὰ Θετταλίας, ἐστρατοπεδεύοντο ἐν τῇ Τραχινίᾳ, οἱ δὲ δὴ Ἕλληνες

ἐν τῇ δι-όδῳ. καλεῖται δὲ ὁ χῶρος οὗτος ὑπὸ μὲν τῶν πλείονων Ἑλλήνων Θερμοπύλαι, ὑπὸ δὲ τῶν περι-οίκων Πύλαι. ἐστρατοπεδεύοντο οὖν ἑκάτεροι ἐν τούτοις τοῖς χωρίοις. οἶδε δὴ ἦσαν Ἑλλήνων οἱ ὑπο-μένοντες τὸν Πέρσῃ ἐν τούτῳ τῷ χώρῳ· Σπαρτιατῶν μὲν τριακόσιοι ὀπλίται σὺν Λεωνίδα τῷ Λακεδαιμονίων βασιλεῖ, ἀπὸ δὲ Κορίνθου τετρακόσιοι, καὶ Θηβαίων τετρακόσιοι, καὶ πλείους ἢ τετρακισχίλιοι ἀπὸ τῶν ἄλλων πόλεων.

140. III. *Some are for a Retreat. Leonidas will not desert his Post.\**

οἱ δὲ ἐν Θερμοπύλαις Ἕλληνας, ἐπειδὴ πρὸ τῆς εἰσ-βολῆς ἐγένετο ὁ Πέρσης, φοβούμενοι ἐβουλεύοντο περὶ ἀπ-αλλαγῆς. τοῖς μὲν ἄλλοις Πελοποννησίοις ἐδόκει ἐλθεῖν τε εἰς Πελοπόννησον καὶ τὸν ἰσθμὸν ἔχειν ἐν φυλακῇ. Λεωνίδας δὲ ἐν Θερμοπύλαις τε μένειν ἐψηφίζετο καὶ πέμπειν ἀγγέλους εἰς τὰς πόλεις κελεύοντας ἐπιβοηθεῖν, ὡς αὐτῶν οὕτως ὀλίγων ὄντων τοὺς Μήδους ἀλέξασθαι.

141. IV. *Xerxes' Scout finds little to report.*

ταῦτα βουλευομένων αὐτῶν, ἔπεμπε Ξέρξης ἰππέα ἰδεῖν ὅπόσοι τέ εἰσι καὶ ὅ τι ποιοῖεν. ὧν δὲ ἔτι ἐν Θετταλίᾳ ἀκούει ὅτι ἡ τῶν Ἑλλήνων στρατιὰ ὀλίγη ἐστὶ καὶ ὁ ἡγεμὼν Λεωνίδας, ὧν γένος Ἡρακλείδης. ὡς δὲ προσ-ἤλασεν ὁ ἰππεὺς πρὸς

τὸ στρατόπεδον, οὐκ ἔθεᾶτο τὸ πᾶν στρατόπεδον· τοὺς γὰρ τεταγμένους ἔσω τοῦ τείχους οὐκ ἐξῆν κατ-ιδεῖν. ἐμάνθανεν οὖν τοὺς ἔξω, καὶ ἔτυχον δὴ οἱ Λακεδαιμόνιοι τοῦτον τὸν χρόνον ἔξω τεταγμένοι. τοὺς μὲν ἐ-ώρα γυμναζομένους, τοὺς δὲ τὰς κόμας κτενιζομένους. ταῦτα δὴ θεώμενος ἐθαύμαζε καὶ τὸ πλήθος ἐμάνθανεν. μαθὼν δὲ πάντα, ἀπ-ήλανε καθ' ἡσυχίαν· οὐ γάρ τις ἐδίωκεν αὐτόν. ἀπ-ελθὼν δὲ ἔλεγε Ξέρξῃ πάντα ὅσα ἐ-ωράκει.

142. *V. Xerxes perplexed. Demaratus explains the Behavior of the Greeks.*

Ξέρξῃ δὲ γελοῖα ἐφαίνοντο ποιεῖν οἱ Λακεδαιμόνιοι. μετεπέμψατο οὖν Δημάρατον ὃς ἐν τῷ στρατοπέδῳ ἦν· ὁ δ' ἦλθεν. ἡρώτα δὲ Ξέρξης ὃ τι οἱ Λακεδαιμόνιοι ποιήσουσιν. ὁ δὲ εἶπε, 'πρότερον μὲν τὴν ἀλήθειαν ἔλεγον καὶ νῦν δὴ λέξω. ἄκουσον οὖν. οὔτοι οἱ ἄνδρες ἤκουσι μαχοῦμενοι ἡμῖν περὶ τῆς εἰσ-όδου, καὶ ταῦτα παρα-σκευάζονται· νόμος γὰρ αὐτοῖς ἐστὶ τὰς κεφαλὰς κοσμεῖσθαι ἐπὶ ἀν μέλλωσι κινδυνεύειν τῇ ψυχῇ. ἐὰν τούτους καὶ τοὺς ἐν Σπάρτῃ νικῶμεν, ἔστιν οὐδὲν ἄλλο ἔθνος ἀνθρώπων ὃ σοι, ὦ βασιλεῦ, μαχεῖται· νῦν γὰρ πρὸς καλλίστην πόλιν τε καὶ ἀρίστους ἄνδρας ἐξ-ελαύνεις.' ταῦτα δὲ λέγων οὐκ ἔπειθε Ξέρξῃ.

143. VI. *The Medes fail to force a Way.*

τέσσαρας μὲν δὴ ἡμέρας περι-έμενεν ὁ Ξέρξης, ἐλπίζων αὐτοὺς οἴκαδε ἀπιέναι. πέμπτη δὲ, ὡς οὐκ ἐποιοῦντο ταῦτα, πέμπει ἐπ' αὐτοὺς Μήδους τε καὶ Κισσίου, κελεύσας ἄγειν ἐκείνους τοὺς Λακεδαιμονίους πρὸς ἑαυτόν. ἐν δὲ τῇ μάχῃ πολλοὶ τῶν βαρβάρων ἀπ-έθανον· ἀλλὰ δὴ τῶν Λακεδαιμονίων οὐδένα εἶλον οἱ Μῆδοι. δῆλον δ' ἐγένετο πᾶσι καὶ οὐχ ἥκιστα αὐτῷ βασιλεῖ, ὅτι πολλοὶ μὲν ἄνθρωποι ἦσαν, ὀλίγοι δὲ ἄνδρες.

144. VII. *The Immortals, under Hydarnes, next make the Attempt,*

ἐπειδὴ δὲ οἱ Μῆδοι οὐδὲν ἐποιοῦντο, ἐνταῦθα οὗτοι μὲν ὑπ-εξ-ήεσαν, οἱ δὲ Πέρσαι ἐπήεσαν, οὓς ἀ-θανάτους ἐκάλει βασιλεὺς, ὧν ἦρχεν Ἰτδάρνης, ὥσπερ δὴ οὗτοί γε ῥαδίως νικῆσοντες. ὡς δὲ καὶ οὗτοι συνέμισγον τοῖς Ἑλλησιν, οὐδὲν πλέον ἐφέροντο τῆς στρατιᾶς τῆς Μηδικῆς, ἀλλὰ τὰ αὐτά· ἐν γὰρ στενο-πόρῳ τε χώρῳ ἐμάχοντο, καὶ δόρασι βραχυτέροις ἐχρῶντο ἢ οἱ Ἕλληνες, καὶ οὐκ εἶχον πλήθει χρήσασθαι. Λακεδαιμόνιοι δὲ ἐμάχοντο ἀξίως λόγου. καὶ ποτε ἐν ἀ-ταξία ὡς ἔοικεν ἔφυγον· οἱ δὲ βάρβαροι ὀρῶντες ἐκείνους φεύγοντας βοῇ ἐπήεσαν, οἱ δὲ εὐθὺς ἐν τάξει γενόμενοι,



κατέβαλλον ὡς πλείστους τῶν βαρβάρων. ἐνταῦθα καὶ αὐτῶν τῶν Σπαρτιατῶν ἔπιπτον ὀλίγοι.

145. VIII. *and are foiled. Xerxes frightened.*

ἐπεὶ δὲ οἱ ἀθάνατοι οὐδὲν ποιεῖν ἐδύναντο, ὀπίσω ἀπήλαινον. ἐν δὲ τῇ μάχῃ λέγεται βασιλέα τρις ἀναδραμεῖν ἐκ τοῦ θρόνου, δείσαντα περὶ τῇ στρατιᾷ. τῇ δὲ ὑστεραίᾳ οἱ βάρβαροι οὐδὲν ἄμεινον ἐποίησαντο. καὶ γὰρ οἱ Ἕλληνες κατὰ τάξεις τε καὶ κατ' ἔθνη κεκοσμημένοι ἦσαν, καὶ ἐν μέρει ἕκαστοι ἐμάχοντο, πλὴν Φωκέων· οὗτοι δὲ εἰς τὸ ὄρος ἐτάχθησαν φυλάξοντες τὴν ἀτραπὸν. οἱ οὖν Πέρσαι αὖθις ἀπήλαινον.

146. IX. *Ephialtes brings information of a secret Path,*

ἀποροῦντος δὲ βασιλέως ὃ τι ποιήσεται ἐν τῷ παρόντι πράγματι, Ἐφιάλτης ἐλθὼν πρὸς αὐτὸν (καὶ γὰρ μέγα τι παρὰ βασιλέως ἐδόκει λήψεσθαι) ἔλεγεν ἀτραπὸν εἶναι διὰ τοῦ ὄρους φέρουσαν εἰς Θερμοπύλας καὶ οὕτω βασιλέα δυνήσεσθαι τοὺς ἐν τῇ εἰσβολῇ Ἕλληνας διαφθεῖραι. περιχαρῆς δὲ γενόμενος, Ξέρξης ἀπέπεμπεν Ἰδάρνη καὶ τοὺς στρατιώτας αὐτοῦ.

147. X. *by which Hydarnes ascends by night.*

κατὰ ταύτην δὴ τὴν ἀτραπὸν οἱ Πέρσαι τὸν Ἄσωπὸν διαβάντες ἐπορεύοντο πᾶσαν τὴν νύκτα.

ἡμέρα τε δὴ ἐγίγνετο καὶ ἀφικνοῦντο ἐπ' ἄκρωτηρίῳ τοῦ ὄρους. ἐνταῦθα δὲ ἐφύλασσαν, ὡς καὶ πρότερόν μοι δεδήλωται, χίλιοι ὀπλίται Φωκέων. ἀλλὰ οἱ Πέρσαι ἐλάνθανον ἀναβαίνοντες, τὸ ὄρος πᾶν ὄν ἐπί-πλεων δένδρων. πρὶν δὲ τὰ ὄπλα ἀνάλαβον οἱ Φωκεῖς, ἤδη οἱ βάρβαροι παρήσαν. ἐνταῦθα Ἰδάρνης φοβηθεὶς μὴ ὦσι Λακεδαιμόνιοι, ἤρετο τὸν Ἐφιάλτην οὔτινες εἶψαν οἱ ἄνδρες· πυθόμενος δὲ διέταττε τοὺς Πέρσας ὡς εἰς μάχην. τῶν δὲ Περσῶν τοξεύοντων, οἱ Φωκεῖς ἔφυγόν τε καὶ παρ-εσκευάζοντο ὡς ἀπ-ολούμενοι. οἱ δὲ ἀμφὶ Ἐφιάλτη καὶ Ἰδάρνη οὐδένα λόγον Φωκέων ποιησάμενοι κατέβαινον τὸ ὄρος κατὰ τάχος.

148. XI. *The Greeks awake to their Doom.*

τοῖς δὲ ἐν Θερμοπύλαις Ἑλλησι πρῶτον μὲν ὁ μάντις Μειστίας, εἰσιδὼν εἰς τὰ ἱερά, ἔφρασε τὸν μέλλοντα θάνατον, ἔπειτα δὲ καὶ αὐτόμολοι ἤεσαν οἱ ἐξ-ήγγειλαν τὴν περίοδον τῶν Περσῶν. οὗτοι μὲν, ἔτι νυκτὸς οὔσης, ἐσήμηναν, τρίτοι δὲ οἱ ἡμερο-σκόποι, καταδραμόντες ἀπὸ τῶν ἄκρων. ἐνταῦθα ἐβουλεύοντο οἱ Ἕλληνες, καὶ αὐτῶν δύο αἱ γνώμαι ἦσαν· οἱ μὲν γὰρ ἔλεγον ἄμεινον εἶναι τὴν τάξιν ἐκλιπεῖν, οἱ δὲ ἀντ-έλεγον· μετὰ δὲ τοῦτο οἱ μὲν ἀπῆλθον, οἱ δὲ αὐτῶν παρὰ Λεωνίδου μένειν αὐτοῦ παρεσκευάζοντο. λέγεται δὲ αὐτὸς Λεωνίδας ἀποπέμψαι τοὺς βουλομένους ἀπιέναι·

αὐτῷ δὲ καὶ τοῖς παροῦσι Σπαρτιατῶν οὐκ ἔχειν καλῶς ἐκλιπεῖν τὴν τάξιν εἰς ἣν ἦλθον φυλάξοντες.

149. XII. *Leonidas and Megistias the Prophet choose to die.*

Λεωνίδα δὲ μένοντι ἐν Θερμοπύλαις κλέος μέγα ἐγένετο, καὶ τὴν Σπάρτης εὐδαιμονίαν οὐκ ἠτίμησεν· ὁ γὰρ θεὸς ἐν Δελφοῖς ἔχρα τάδε, ‘ ἡ Λακεδαίμονα διαφθείρασθαι ὑπὸ τῶν βαρβάρων ἢ τὸν βασιλέα ἀπολείσθαι.’ μεμνημένος δὲ τούτων Λεωνίδας ἀπέπεμψε τοὺς συμμάχους τε καὶ τὸν μάντιν ἔμελλεν σὺν αὐτοῖς ἀποπέμψειν ἵνα μὴ ἀποθάνῃ. ὁ δὲ, καίπερ ἀποπεμπόμενος, οὐκ ἀπέλιπε· τὸν δὲ αὐτοῦ παῖδα, ὄντα μονο-γενῆ, ἀπέπεμψεν.

150. XIII. *Nor will the Thespians go.*

οἱ μὲν σύμμαχοι οἱ ἀποπεμπόμενοι ὦχοντό τε ἀπιόντες καὶ ἐπείθοντο Λεωνίδα. οἱ δὲ Θεσπιεῖς καὶ Θηβαῖοι κατέμειναν μόνοι παρὰ Λακεδαιμονίοις. τούτων δὲ οἱ Θηβαῖοι ἔμενον καίπερ οὐ βουλόμενοι· κατεῖχε γὰρ αὐτοὺς Λεωνίδας. οἱ δὲ Θεσπιεῖς ἐκόντες μάλιστα, οἳ οὐκ ἔφασαν ἀπολιπόντες Λεωνίδα καὶ τοὺς μετ’ αὐτοῦ ἀπ-αλλάξεσθαι, ἀλλὰ καταμείναντες συναπέθανον. ἐστρατήγει δὲ αὐτῶν Δημόφιλος.

151. XIV. *The final Onset.*

οἱ τε δὴ βάρβαροι, οἱ ἀμφὶ Ξέρξη, προσήεσαν, καὶ οἱ ἀμφὶ Λεωνίδα Ἕλληνας, ὡς τὴν ἐπὶ θανάτῳ ἕξ-οδον ποιησόμενοι, ἐπὶ τοὺς βαρβάρους ἐξήλασαν. τότε δὲ συμμίσγοντες ἕξω τῶν στενῶν ἐπιπτον πολλοὶ τῶν βαρβάρων· ὄπισθεν γὰρ οἱ τῶν βαρβάρων ἠγεμόνες, ἔχοντες μάστιγας, ἐρράπιζον πάντα ἄνδρα, εἰς τὸ πρόσω ἐλαύνοντες. πολλοὶ μὲν αὐτῶν εἰσέπιπτον εἰς τὴν θάλασσαν καὶ διεφθείροντο, πολλῶ δὲ πλείους κατεπατοῦντο ζωοὶ ὑπ' ἀλλήλων· ἐπιστάμενοι γὰρ οἱ Ἕλληνας τὸν μέλλοντα θάνατον θαρραλέως ἐμάχοντο. καὶ Λεωνίδας τε ἐν τούτῳ τῷ τόπῳ πίπτει, ἀνὴρ γενόμενος ἄριστος, καὶ ἕτεροι μετ' αὐτοῦ ὀνομαστοὶ Σπαρτιατῶν. καὶ δὴ ἐνταῦθα πολλοὶ ἄλλοι Περσῶν πίπτουσιν οἱ ὀνομαστοὶ ἦσαν καὶ δύο παῖδες Δαρείου. Ξέρξου δὴ δύο ἀδελφοὶ ἐνταῦθα πίπτουσι μαχόμενοι ὑπὲρ τοῦ νεκροῦ τοῦ Λεωνίδου· πολλοῦ γὰρ οἱ Πέρσαι ἐποιοῦντο τὸ Λεωνίδου σῶμα λαβεῖν. τέλος δὲ αὐτὸ ἀπέφερον, τῶν Ἑλλήνων τετράκις τρεψαμένων τοὺς βαρβάρους. ἐπεὶ δὲ ταῦτα ἐγίγνετο οἱ Πέρσαι σὺν Ἐφιάλτῃ παρήσαν. οἱ δὲ Ἕλληνας πάντες, πλὴν Θηβαίων, εἰς τὸ στενὸν τῆς ὁδοῦ ἀνεχώρουν ὀπίσω καὶ ἴζοντο ἐπὶ τὸν κολωνόν. ὁ δὲ κολωνός ἐστὶν ἐν τῇ εἰσόδῳ ὅπου νῦν ὁ λίθινος λέων ἔστηκεν ἐπὶ Λεωνίδα. αὐτοὺς δὲ, ἐν τούτῳ τῷ τόπῳ ὄντας,

ὡς ἀλεξομένους τοὺς πολεμίους μαχαίραις καὶ χερσὶ καὶ στόματι, οἱ βάρβαροι πάντοθεν ἐτόξευον καὶ ἔβαλλον. τέλος δὲ πάντες ἀπέθανον.

152. *XV. Who was bravest?*

Λακεδαιμονίων δὲ καὶ Θεσπιέων τοιούτων ὄντων, ὁμῶς λέγεται ἀνὴρ ἄριστος γενέσθαι Σπαρτιάτης Διηνέκης. μετὰ δὲ τοῦτον ἀριστεύσαι λέγονται Λακεδαιμόνιοι δύο ἀδελφοὶ, Ἄλφειός τε καὶ Μάρων, Ὅρσιφάντου παῖδες. Θεσπιέων εὐ-δοκίμει μάλιστα ἀνὴρ ᾧ ὄνομα ἦν Διθύραμβος.

153. *XVI. The Spartans are buried where they fell.*

πᾶσιν ἀποθανοῦσιν ἐν Θερμοπύλαις, τοῖς τε Σπαρτιάταις καὶ τοῖς συμμάχοις οἳ ἐν τῇ πρώτῃ μάχῃ ἔπεσον, γράμματα ἐπιγέγραπται λέγοντα τάδε·

‘ μυριάσιν ποτὲ τῆδε τριηκοσίαις ἐμάχοντο  
ἐκ Πελοποννάσου χιλιάδες τέτορες.’

154. *XVII. Their Epitaph.*

ταῦτα μὲν δὴ τοῖς πᾶσιν ἐπιγέγραπται, τοῖς δὲ Σπαρτιάταις μόνοις·

‘ ὦ ξεῖν’, ἀγγέλλειν Λακεδαιμονίοις, ὅτι τῆδε  
κείμεθα, τοῖς κείνων ῥήμασι πειθόμενοι.’

155. I. *Let no one mention lost Salamis.*

ἡ νῆσος Σαλαμῖς ἐν τῷ Σαρωνικῷ κόλπῳ κείται, ἀπέχουσα οὐ πολὺ τῆς παραλίας τῆς Ἀττικῆς. αὕτη οὖν ἡ νῆσος πάλαι μὲν ὑπὸ τοῖς Ἀθηναίοις ἦν. ἐπειδὴ δὲ ὑπὸ τῶν Μεγαρέων ἐλήφθη, οἱ Ἀθηναῖοι, πολεμήσαντες περὶ αὐτῆς πόλεμον μακρὸν καὶ δυσ-χερῆ, ἀπέκαμον. ἔθεντο οὖν νόμον μηδενὶ ἐξεῖναι μήτε εἰπεῖν αὕτις μήτε γράψαι, ὡς χρῆ τὴν πόλιν ἀντιποιεῖσθαι Σαλαμῖνος. ἐκέλευον δὲ τὴν ζημίαν εἶναι θάνατον, ἣν τις τοῦτο ποιῆ. ὁ δὲ Σόλων, ἔν-τιμος τότε ὢν ἐν τοῖς Ἀθηναίοις, ἔφερε ταῦτα βαρέως. καὶ περισκοπῶν εἶδε πολλοὺς τῶν νεωτέρων πολέμου μὲν ἐπιθυμοῦντας, ἐπαινεῖν δὲ αὐτὸν οὐ τολμῶντας διὰ τὸν νόμον.

156. II. *By a clever Ruse, Solon gets the Law repealed.*

προσεποιεῖτο οὖν μαίνεσθαι, καὶ συνθεῖς κρύβδην ἐλεγεία τινα ἐμελέτησεν αὐτὰ ὥστε δύνασθαι ἀπὸ στόματος λέγειν. μετὰ δὲ ταῦτα ἐκ τῆς οἰκίας ἐξιὼν ἀνεπήδησεν αἰφνιδίως εἰς τὴν ἀγοράν. ὄχλου δὲ πολλοῦ συν-ελθόντος, ἀναβὰς ἐπὶ λίθον τινα, ἐφ' ᾧπερ οἱ κήρυκες εἰώθεσαν ἴστασθαι, τὰ ἔπη ἐκεῖ διεξῆλθεν. ἀκούσαντες δὲ οἱ νεώτεροι ἐπεθορύβουν· ὥστε λύσαντες τὸν νόμον οἱ πολῖται ἤπτοντο αὕτις τοῦ πολέμου, τὸν δὲ Σόλωνα ἐχειροτόνησαν στρατηγόν. πλεύσας οὖν ὁ Σόλων ἐπὶ

ἄκραν τινὰ τῆς Ἀττικῆς, ἐν ἧῖ Δῆμητρος νεώς ἐστίν, εὔρεν ἐκεῖ γυναῖκας θουούσας. αἰσθόμενος δὲ, ἔπεμψεν ἄνδρα πιστὸν εἰς Σαλαμίνα προσποιούμενον αὐτό-μολον εἶναι παρὰ τῶν Ἀθηναίων.

157. III. *Another Stratagem deceives the Megarians, and recovers the Island.*

ἀφικόμενος δὲ ὁ ἄνθρωπος ἐκέλευσε τοὺς Μεγαρεῖς πλεῖν ὅτι τάχιστα ἐπὶ τὴν ἄκραν, εἰ βούλονται λαβεῖν τῶν Ἀθηναίων τὰς πρώτας γυναῖκας. οἱ δὲ πεισθέντες πλοῖον ἔπεμψαν καὶ στρατιώτας. προσιόντος δὲ τοῦ πλοίου ὁ Σόλων ἀπέπεμψε τὰς γυναῖκας, σκευάσας δὲ τοὺς νεωτέρους τῶν στρατιωτῶν γυναικεία στολῆ, ἐκέλευσεν αὐτοὺς λαβόντας ἐγχειρίδια κρυπτὰ παίξειν πρὸς τῇ θαλάσῃ καὶ χορεύειν. ἐλθόντες οὖν οἱ Μεγαρεῖς, καὶ τὰς δὴ γυναῖκας ὀρώντες, ἐξεπήδων ἐκ τοῦ πλοίου ἀρπάζοντες. προσποιουμένων δὲ ἐκείνων φεύγειν, οἱ Μεγαρεῖς ἐδίωκον ἀτάκτως. μεταστραφέντες οὖν οἱ νεανίσκοι, καὶ τὰ ἐγχειρίδια σπασάμενοι, πάντας ἀπέκτειναν. οἱ δὲ Ἀθηναῖοι εὐθύς ἐπιπλεύσαντες κατέσχον τὴν νῆσον.

158. IV. *Another Version of the Affair.*

λέγουσι δὲ ἄλλοι τινὲς, ὡς πλεύσας ὁ Σόλων νυκτὸς εἰς τὴν νῆσον ἐν κόλπῳ τινὶ ὠρμίσατο. ἦσαν δὲ ἐν τῇ τῶν Σαλαμινίων πόλει Μεγαρεῖς οὐκ

ὀλίγοι. οὗτοι οὖν, πυθόμενοι ἐκ φήμης οὐδὲν βέβαιον, ἐστρατοπεδεύσαντό τε ἐξελθόντες, καὶ ναῦν ἅμα ἀπέστειλαν κατάσκοπον. ὁ δὲ Σόλων ἐκράτησέ τε τοῦ πλοίου τούτου, καὶ τοὺς ἐμπλέοντας καθεῖρξεν. ἔπειτα δὲ ἐμβιβάσας εἰς αὐτὸ Ἀθηναίους τινὰς, ἐκέλευσε πλεῖν εἰς τὴν πόλιν, ὡς οἶόν τε μάλιστα κρύπτοντας ἑαυτούς. ἅμα δὲ, ἀναλαβὼν τοὺς ἄλλους Ἀθηναίους, αὐτὸς τοῖς Μεγαρεῦσιν ἐπεφέρετο. μαχομένων δὲ ἔτι, ἀφίκοντο οἱ ἐν τῷ πλοίῳ εἰς τὴν πόλιν, καὶ κατέλαβον αὐτὴν ἀ-φύλακτον οὔσαν.

159. *Menippus, landing in Hades, walks off. Charon demands the boat fee. They quarrel.*

ΧΑΡΩΝ. ἀπό-δος μοι, ὦ κάκιστε, τὰ πορθμεία.

ΜΕΝΙΠΠΟΣ. βόα, ὦ Χάρων, εἰ τοῦτο σοι ἡδύ ἐστι.

Χ. ἀπό-δος, φημί. ἐφόρησά σε ὑπὲρ τὴν Στύγα ἐν τῷ ἐμῷ πλοίῳ.

Μ. οὐ λήψει τὸν ὀβολὸν παρὰ τοῦ μὴ ἔχοντος.

Χ. ἔστι δέ τις ὃς οὐκ ὀβολὸν ἔχει ;

Μ. οὐκ οἶδα εἰ ἄλλος τις ἔχει ὀβολὸν ἢ οὔ, ἔγωγε οὐκ ἔχω.

Χ. ρίψω σε εἰς τὸν ποταμὸν, εἰ μὴ ἀποδῶς εὐθύς.

Μ. ἐγὼ δὴ τῷ ξύλῳ διαρρήξω τὸ κρανίον σου.

Χ. οὐκ ἀποστήσομαί σου.



M. ἐπὶ τὴν γῆν τὸ πλοῖον ἀνά-θες· πῶς γὰρ δύνασαι λαβεῖν ὃ μὴ ἔχω;

X. οὐκ ἤδεις ὅτι δεῖ τὸν ὀβολὸν κομίζεσθαι;

M. ἤδειν μὲν· οὐκ εἶχον δέ. δεῖ με μυριάκις τοῦτό σοι λέγειν;

X. ἀλλὰ σὺ πρῶτος διαβήσει, τὸν ὀβολὸν οὐκ ἀποδούς.

M. ἀπέδωκα· τὸ μὲν ὕδωρ ἐκ τοῦ πλοίου ἤντηλθα καὶ ἐγὼ μόνος τῶν ἐπὶ τῷ πλοίῳ ἐγέλασα. πάντες οἱ ἄλλοι ἐδάκρυνον.

X. ταῦτα, ὦ κακοῦργε, οὐ δέξομαι ἀντὶ τοῦ ὀβολοῦ. ἀπόδος μοι τὰ πορθμέια, φημί. οὐ δίκαιόν ἐστιν ἄλλως γενέσθαι.

M. οὐκ ἔξεστι. οὐκ ἀποδώσω· ἀκούεις;

X. ψευθεῖ· δείξόν γάρ μοι τί ἐν τῇ χειρὶ ἔχεις.

M. οὐ σοι, ὦ κακοδαίμον, ἐκεῖνό γε μέλει.

X. ὦ Ἑρμῆ, ποῦ γῆς ἐκείνον τὸν κακοῦργον ἀνέλαβες;

ΕΡΜΗΣ. ἀ-γνοεῖς, ὦ Χάρων, ὅστις ἐστὶν ἐκεῖνος; Μένιππός ἐστιν ὃ μέλει οὐδενός. φιλόσοφός ἐστιν ὃν οἱ ἄνω ἐκάλουν τὸν Κῦνα.

X. καὶ μῆν, ὦ κάκιστε, ἐάν σε λάβω αὐθις—

M. ἐὰν λάβης, ὦ βέλτιστε· δις δὲ οὐ λήψει. χαῖρε, ἄπειμι.

160. *In Hades, Croesus denounces Menippus to Pluto.*

ΚΡΟΙΣΟΣ. ὦ Πλούτων, ἀδύνατόν ἐστιν ἡμῖν  
φέρειν τουτονὶ Μένιππον τὸν κύνα.

ΠΛΟΥΤΩΝ. τί δ' ὑμᾶς κακῶς ποιεῖ, ὅμοιος  
ὑμῖν νεκρὸς ὢν ;

Κ. ἐπειδὰν ἡμεῖς οἰμώζωμεν καὶ στένωμεν,  
μεμνημένοι τῶν ἄνω πραγμάτων, Μίδας μὲν τοῦ  
χρυσίου, Σαρδανάπαλλος τῆς πολλῆς τρυφῆς, ἐγὼ  
δὲ Κροῖσος τῶν θησαυρῶν, ἐκεῖνος ἐπιγελαῖ καὶ  
ὄνειδίξει ἡμᾶς, ἀποκαλῶν ἡμᾶς ἀνδρά-ποδα ἐνίοτε  
δὲ καὶ ἄδων ἐπιταράττει τὰς οἰμογὰς ἡμῶν, καὶ  
ὄλως λυπηρὸς ἐστι.

Π. τί οὐτοί φασι ταῦτα, ὦ Μένιππε ;

ΜΕΝΙΠΠΟΣ. διότι ἀληθῆ ἐστιν, ὦ Πλούτων·  
μισῶ γὰρ αὐτοὺς ὡς κακοὺς ὄντας. τοιγαροῦν  
χαίρω ἀνιῶν αὐτούς.

Π. ἀλλ' οὐ ταῦτα χρή σε ποιεῖν.

ΜΕΝ. εἰ ἄρα, ὦ Πλούτων, μωρὸς ὥστε ἠδεσθαι  
τοῖς τούτων στεναγμοῖς ; καὶ ὑμεῖς, ὦ κάκιστοι  
Λυδῶν καὶ Φρυγῶν καὶ Ἀσσυρίων, οὕτω γιγνώ-  
σκετε, ὡς οὐ παύσομαι ἀνιῶν καὶ κατ-ἄδων καὶ  
καταγελῶν ὑμῶν.

Κ. ἔστι ταῦτα οὐχ ὕβρις, ὦ Πλούτων ;

ΜΕΝ. οὐκ, ἀλλ' ἐκεῖνα ἦν, ἃ ὑμεῖς ἐποιεῖτε,  
ἀξιούντες ἀνθρώπους προσκυνεῖν ὑμᾶς. τοιγαροῦν  
οἰμώξεσθε, πάντων ἐκείνων ἀφ-ηρημένοι.

Κ. πολλῶν γε, ὦ θεοὶ, καὶ μεγάλων κτημάτων ἀφ-ηρημένοι.

ΜΙΔΑΣ. ὅσου μὲν ἐγὼ χρυσοῦ.

ΣΑΡΔΑΝΑΠΑΛΛΟΣ. ὄσης δὲ ἐγὼ τρυφῆς.

ΜΕΝ. ἀλλ' οἰμῳέσθε ὑμεῖς, καὶ ἐγὼ δὲ ἄσομαι· τὸ γὰρ ἐπ-άδειν πρέπει τοῖς τοιούτοις στεναγμοῖς.

161. *The Cyclops, Polyphemus, tells his Father, Poseidon, how Ulysses put out his Eye.*

ΚΥΚΛΩΨ. ὦ πάτερ, οἶα πέπονθα ὑπὸ τοῦ κατ-αράτου ξένου, ὃς μεθύσας ἐξ-ετύφλωσέ με.

ΠΟΣΕΙΔΩΝ. τίς δὲ ἦν ὁ ταῦτα τολμήσας, ὦ Πολύφημε ;

Κ. τὸ μὲν πρῶτον Οὔτιν αὐτὸν ἀπεκάλει· ἐπεὶ δὲ διέφευγε, καὶ ἔξω βέλους ἦν, Ὀδυσσεὺς ὀνομάζεσθαι ἔφη.

Π. οἶδα ὃν λέγεις, τὸν ἐξ Ἴθάκης. ἀνέπλει ἀπ' Ἰλίου. ἀλλὰ πῶς ταῦτα ἔπραξεν, οὐδὲ πάνυ εὐ-θαρρῆς ὢν ;

Κ. ἀναστρέψας τε ἀπὸ τῆς νομῆς καὶ ἐπιθείς τῇ θύρᾳ τὸ πῶμα (πέτρα δὲ ἐστὶ παμ-μεγέθης) ἤψα πυρὶ τὸ δένδρον ὃ ἔφερον ἀπὸ τοῦ ὄρους. καὶ εὐθύς ἐφάνησαν πειρώμενοι ἀποκρύπτειν αὐτούς. ἐγὼ δὲ τινὰς αὐτῶν συλλαβὼν κατέφαγον, ὡς ληστὰς γε ὄντας. ἐνταῦθα ἐκεῖνος ὁ παν-ουργό-τατος (οὐκ οἶδα πότερον Οὔτις ἢ Ὀδυσσεὺς ἦν) δίδωσί μοι πιεῖν φάρμακόν τι πάνυ ἡδύ. ἐμοὶ δὲ

πιόντι ἐ-δόκει πάντα ἐν τῷ ἄντρῳ περιφέρεσθαι καὶ οὐκέτι ἐν ἐμαυτῷ ἦν. τέλος δὲ ἐκοιμήθην. ὁ δὲ μοχλὸν λαβὼν καὶ πυρώσας γε προσέτι, ἐτύφλωσέ με καθεύδοντα. καὶ ἀπ' ἐκείνου τυφλὸς εἰμί σοι, ὦ Πόσειδον.

Π. ὡς βαθὺν ἐκοιμήθης, ὦ τέκνον, ὅς οὐκ ἔγνωσ σαυτὸν μεταξὺ τυφλούμενον. ὁ δ' οὖν Ὀδυσσεύς, πῶς διέφυγεν ; εὖ γὰρ οἶδα ὅτι οὐκ ἐδυνήθη ἀποκινήσαι τὴν πέτραν ἀπὸ τῆς θύρας.

Κ. ἀλλ' ἐγὼ ἀφείλον αὐτὴν ἵνα ῥαδίως αὐτὸν λάβοιμι ἐξιόντα.

Π. μαθάνω. διὰ τί οὐ τοὺς ἄλλους Κύκλωπας ἐπεβόησας ἐπ' αὐτόν ;

Κ. συνεκάλεσα, ὦ πάτερ, καὶ ἦκον· ἐπεὶ δὲ ἤροντο τὸ τοῦ ἐπιβουλεύοντος ὄνομα, καὶ ἐγὼ εἶπον ὅτι ' Οὐτίς ἐστι,' μαίνεσθαι οἰηθέντες με ὥχοντο ἀπιόντες. οὕτως ἐξηπάτησέ με, ὁ κατάρατος, τῷ ὀνόματι. καὶ ὁ μάλιστα ἠνίασέ μέ ἐστιν ὅτι, καὶ ὀνειδίζων ἐμοὶ τὴν συμφορὰν, ἔφη, ' οὐδὲ ὁ πατήρ σου Ποσειδῶν ἰάσεται σε.'

Π. θάρρει, ὦ τέκνον· ἀμνοῦμαι γὰρ αὐτὸν ὡς μάθη ὅτι εἰ τοὺς σοὺς ὀφθαλμοὺς ἰᾶσθαι μοι ἀδύνατόν ἐστι, τὸ σώζειν καὶ τὸ ἀπ-ολλύναι τοὺς πλείοντας ἐπ' ἐμοί ἐστι. πλεῖ δ' ἔτι ἐκεῖνος !

162. *In Hades, Menippus wants to see the ancient Beauties.*

ΜΕΝΙΠΠΟΣ. ποῦ δὲ οἱ καλοὶ εἰσιν ἢ αἱ καλάι,  
Ἑρμῆ;

ΕΡΜΗΣ. οὐ σχολή μοί ἐστιν, ὦ Μένιππε, ἀλλ' ἀπόβλεψον ἐπὶ τὸ δεξιόν· ἔνθα ὁ ἿΤάκινθός τέ ἐστι καὶ Νάρκισσος καὶ Νιρεὺς καὶ Ἄχιλλεὺς καὶ Τυρῶ καὶ Ἑλένη καὶ Λήδα καὶ ὄλως τὰ ἀρχαῖα πάντα κάλλη.

Μ. ὅστᾶ μόνα ὀρώ καὶ κρανία τῶν σαρκῶν γυμνὰ, ὅμοια τὰ πολλά.

Ε. καὶ μὴν ἐκεῖνα τὰ ὅστᾶ ἐστιν ἅ πάντες οἱ ποιηταὶ θαυμάζουσιν ὧν σὺ ἕοικας καταφρονεῖν.

Μ. ὅμως τὴν Ἑλένην μοι δείξον· οὐ γὰρ ἔγωγε δύναμαι αὐτὴν διαγνῶναι τῶν ἄλλων.

Ε. τοῦτο τὸ κρανίον ἐστὶν ἢ Ἑλένη.

Μ. εἶτα διὰ τοῦτο αἱ χίλιαι νῆες συνελέχθησαν ἐξ ἀπάσης τῆς Ἑλλάδος καὶ τοσοῦτοι ἔπεσον Ἑλληνές τε καὶ βάρβαροι, καὶ τοσαῦται πόλεις διεφθάρησαν;

Ε. ἀλλ' οὐκ εἶδες, ὦ Μένιππε, τὴν γυναῖκα ζῶσαν· ἔφης γὰρ ἂν καὶ σοι ἦδὺ εἶναι

ἄ τοιῆδ' ἀμφὶ γυναικὶ πολὺν χρόνον ἄλγεα πάσχειν·

ἐπεὶ καὶ τὰ ἄνθη ξηρὰ ἐστὶν εἴ τις βλέποι αὐτὰ ἀποθανόντα. ἄμορφα τότε αὐτῷ δόξει, ὅτε μέντοι ἀνθεὶ καὶ ἔχει τὴν χροάν, κάλλιστά ἐστιν.

Μ. τοῦτο, ὦ Ἑρμῆ, θαυμάζω, ὅτι οὐ συνήδεσαν οἱ Ἀχαιοὶ περὶ πράγματος οὕτως ὀλιγοχρονίου καὶ ῥαδίως ἀπανθούντος πονουῦντες.

Ε. οὐ σχολή μοι, ὦ Μένιππε, συμφιλοσοφεῖν σοι. ὥστε σὺ μὲν, ἐπιλεξάμενος τόπον, ἔνθα ἂν ἐθέλῃς, κάθιζε· ἐγὼ δὲ τοὺς ἄλλους νεκροὺς ἤδη δεῦρο ἡγήσομαι.

163. *Zeus settles a Quarrel between Hercules and Aesculapius at a Banquet of the Gods.*

ΖΕΥΣ. παύσασθε, ὦ Ἀσκληπιέ καὶ Ἡράκλεις, ἐρίζοντες πρὸς ἀλλήλους ὥσπερ ἄνθρωποι· ἀ-πρεπή γὰρ ταῦτά ἐστι καὶ ἀλλότρια τοῦ συμποσίου τῶν θεῶν.

ΗΡΑΚΛΗΣ. ἀλλ' ἐθέλεις, ὦ Ζεῦ, τοῦτον τὸν φαρμακέα προκατακλίνεσθαί μου ;

ΑΣΚΛΗΠΙΟΣ. νῆ Δία· καὶ γὰρ ἀμείνων εἰμί σου.

Η. διὰ τί, ὦ κακὲ, ὃν ἐκεραύνωσε Ζεὺς, νῦν δὲ ἀθανασίαν ἔδωκεν ;

Α. ἐκαύθης δὲ σὺ ἐν Οἴτῃ, ὅτι μοι ὄνειδίζεις τὸ πῦρ.

Η. ἀλλ' ἐγὼ μὲν Διὸς υἱὸς εἰμι, σὺ δὲ ῥιζο-τόμος εἶ, τοῖς νοσοῦσιν ἴσως χρήσιμος.

Α. καί σου τὰ ἐγ-καύματα ἰασάμην. πρὸς δὲ τούτοις οὔποτε ἔγωγε ἐδούλευσα.

Η. εἰ μὴ παύσῃ ὄνειδίζων με, αὐτίκα εἴσῃ ὅτι οὐ πολὺ ἢ ἀθανασία ὀνήσει σε. ἐπεὶ ἀράμενός

σε ρίψω ἐπὶ τὴν κεφαλὴν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ὥστε μὴ  
τὸ κρανίον ἰάσασθαι.

Z. παύσασθε, φημί, καὶ μὴ ἐπιταράττετε τὸ  
συμπόσιον, ἧ ἄμφοτέρους ὑμᾶς ἀποπέμψομαι.  
ἔστι, ὦ Ἡράκλεις, ἄμεινον τὸν Ἄσκληπιὸν προ-  
κατακλίεσθαί σου, ἐπεὶ πρότερον ἀπέθανεν.

# NOTES.



## ABBREVIATIONS USED IN THE NOTES.

---

ac. . . . .	<i>accent, or account.</i>
ag. . . . .	<i>agree, agreeing, agreement.</i>
art. . . . .	<i>article.</i>
cf. . . . .	<i>confer, notice, refer to.</i>
cl. . . . .	<i>clause(s).</i>
comp. . . . .	<i>compare, comparison, composition, compound(s)</i>
cond'l. . . . .	<i>condition(al).</i>
dep. . . . .	<i>depend(s).</i>
deriv. . . . .	<i>derive(d), derivative, etc.</i>
emp. . . . .	<i>emphatic.</i>
E. or Eng. . . . .	<i>English.</i>
equiv. . . . .	<i>equivalent.</i>
ex. . . . .	<i>example.</i>
fut. . . . .	<i>future.</i>
imp. . . . .	<i>imperfect.</i>
imper. or inv. . . . .	<i>imperative.</i>
inf. . . . .	<i>infinitive.</i>
Lat. . . . .	<i>Latin.</i>
lit. . . . .	<i>literal(ly).</i>
pred. . . . .	<i>predicate.</i>
reg. . . . .	<i>regular(ly).</i>
sig. . . . .	<i>signification.</i>
st. . . . .	<i>stem.</i>
sup. . . . .	<i>supply.</i>
syn. . . . .	<i>synonym(s).</i>
vb. . . . .	<i>verb.</i>

## NOTES.

---

G. refers to Goodwin's *Grammar*; H. to the Hadley-Allen. As these references are intended to help your translation, as well as give a knowledge of syntax, they should be looked up carefully. Numerals following words refer to the number and line of a story where the same or similar words may be found. If n. precedes them, they refer to the Notes.

In the first forty sections, many words suggestive of English ones are put first, attention being called to them merely by (?).

1. **φιλῶ**: Eng. *Phil-adelphia*. Hints 9. — **Στέφανον . . . αὐτόν**: G. 166; H. 726. — **ὁ δὲ**, *but he*. G. 143, n. 2; H. 654, e. — **κουφό-νους**. The meaning of this will be suggested by what follows, without your 'looking it up.' — **αὐτοῦ**: G. 146; H. 692 and sub 3. — **φοβεῖ**. See Hints 11. — **ἀδελφὴν**. See note on **φιλῶ** above.

2. **ἔστι**: Hints 1, f. — **Στεφάνῳ**: G. 184, 4; H. 768. — **τροφῶς**. Watch the headings of the stories. See next word to decide the gender of this. — **κεφαλὴν**. Is the meaning suggested by any Eng. word you know? or that of **ἵπποι**? — The meaning of **ἵπποι** should suggest a probable one for **ἄμαξαι**. — **κολάζειν**, syn. **παιεῖν** (see above). — **ἀπο-τρέχει**. Begin at once to try to bring out the sig. of preps. in compound vbs. **ἀπό** generally means *away, from*, etc. — **αὐτῆς**. Gen. after **κατα-γελᾷ**: G. 171, 2; H. 752. Note prep. in this word, and see G. 191, 2, last line; H. 800, last verse. — **οὕτω, κακόν**. Both used above. Look for them there.

3. **κλέπτης, κριτῆ, ἀνθρωπος**. Any Eng. words suggested? — **πάρ-εστιν** (**παρά**). Note this prep. in your grammars: cf. *par-allel*. — **αὐτοῦ**: G. 167, 1; H. 728-9 a. The gens. of **αὐτός** are always used in Attic Greek for the 3d pers. *his, her, its, their*. — **δίκης, punishment**. Dep. on **ἄξιος**. — **ὡς κλέπτης ὢν, on the ground that**. Watch this word with participles. — **ἀκούων, λόγον, φεύγειν, δεύτερον**. Do these suggest Eng. words? — **τὸν μὲν . . . τὸν δὲ**: correlatives connecting the two clauses: *firstly . . . secondly*; sometimes, as here, not nec. to be tr. — **ἐκ**: cf. Lat. *ex*.

4. φίλος, άνθρωπος, σοφός, ἵππος, λίθος, ὀλίγον? — οἰκεί: cf. οἰκία. — μέλλει θηήσκειν: G. 118, 6; H. 846. — ἀνόητος: cf. νοῦς. — Let παρ-έχει help you trans. the preced. nouns. See Hints 10, and note the two general sigs. of ἔχω, *to have, hold*. — ἀνάγκη ἔστιν, syn. δεῖ, 3, 11. — εἰ καὶ, *if even*. Hints 8.

5. καλὸς, λόγος, στρατιωταῖν, ὀφθαλμῶν, δυοῖν, πολεμίους, ἀγροικος, μισεῖς, πάσχω? — καλὸς. Refer to Hints 2, a. — περὶ, and διὰ below. Do they suggest to you any compound Eng. words? — ὁ μὲν. See ὁ δὲ below, and G. 143; H. 654. — ἔνα. See εἷς. — ὀφθαλμῶν. Let your physiology help you trans. this. — ἄλλα: Hints 8. — κακῶς ἔχει, lit. *badly has*; say *is in an evil plight*. — ἐκεῖνο τὸ πρόσωπον. The usual order is demonstrative, article, noun, but often the demonstrative follows both. — ὄν, part. εἰμί. — ὄψ': φ on account of rough breath.; = ὄψο. — οὕτω: used before. — ὄρῳ, 2, 3. — σου: G. 147, n. 3; H. 689. — εἰ: fr. εἰμί.

6. κλίμαξ, δέκα, ἀριθμὸς? — φέλου: G. 176; H. 750. — τούτου: i. e., *time*. — βά-θρα. Note same syl. in ἀνα and καταβαίνω below, before resorting to the vocab. — ἔστιν: Hints 1, f.

7. ποταμὸν? — ὁ μὲν αὐτὸς ἄνθρωπος: what does this mean? — διαβαίνειν: Lat. *trans-ire*. — θαίνει, 3, 2. — ὅτι: Hints 8. — ὡς τάχιστα: G. 160, 2; H. 651 and 719.

8. ἐπιστολήν, γράφει, ἀκούω, ἀδελφοῦ? — ἀμνήμων: cf. *mnemonic*. — ἐπιθυμῶ, 7, 1. — φέρειν: Lat. *ferre*. — βιβλίον: fr. pl. comes *Bible*. — ἀναγινώσκει. Let ἐπιστολήν, foll., trans. this. — εἰσιν. Not fr. εἰμί, but εἶμι. — κάπερ, 5, 7. — ἡμέρας. The accus. denotes duration of time, the gen. time *within* wh., the dat. time *at or in* which. — ἤκων, ἤκω, wh. means *to be come*. — ὅς δὴ: Hints 8. Not too many of these so-called particles will be found in this book. Pay close attention to them. They often give coloring to a whole sent. or paragraph. They are really adverbs or conjunctions. — τῆς λεγούσης. Part. used as this is can best be trans. as a rel. cl.; say *which told*.

9. ἀρχοντα, εὐ-δαίμονες? — ἀνὴρ. Dif. bet. this and ἄνθρωπος will be seen in these three lines. — τὸ πρῶτον, i. e., *thing*. — τὸν ἀρχοντα: Hints 3, c, (2). — δεῖ, 3, 11. — κατὰ τὸν νόμον, *according to*. παρὰ wd. mean *contrary to*. — οὐ μόνον . . . ἀλλὰ καὶ, *not only . . . but also*. — οἶσθα, οἶδα.

10. μαθη-τής (4, 5; 6, 1), γεωμετρίαν? — τις, 4, c. — ἀηδές: cf. ἡδὺ above. — ὅτι: Hints 8. — λαμβάνω, 4, 7. — φέρε: Lat.? — παιδίω, 1, 1; G. 184, 3; H. 767. — ὀβολὸν. See vocab. — ὥστε ἔχεν: G. 266, 1; H. 953. Sup. *he*. — χρησίμη. Let common sense help trans. this.

11. πόλει, μικρὰν, βίος? — τιμώτατα: cf. τιμή. — ἔχων. Parts. are far more freq. in Greek than in Eng., and many times contain the idea of *time, cause* (as here), *manner, means, condition, or concession*. Sometimes

more than one of these is denoted by one part. Train yourself at the outset not to tr. them always as parts. See Hints 3, *c*. Here, say *because he has*. — ἐν . . . ἔστιν. Let next cl. help tr. this. — μετὰ μὲν ἡμέραν. See vocab. — ἔθελαι, syn. ἐπιθυμῆ. — ἀπὸ τῆς ἡμέρας. How dif. fr. ἐκ! — ἐν δὲ τῇ νυκτὶ. Say *at*. — φοβεροί, 1, 3. — ὥστε. Here fol. by indic.: G. 237; H. 927. — ἀναβαίνει, 6, 5. — λέχος. Use common sense again to tr. this. — ὀκνῶ, syn. φοβῶ in mid. voice. Hints 11. — ἔχων. See above, and G. 277, 2; H. 969, b.

12. σοφός, θάνατος, δράκοντος? — ἦν: Hints 1, *f*. — Ἀθήνας. Names of towns are sometimes pl. — ἤθελον, 11, 4. — νόμους νέους. Adjs. usu. fol. nouns without the art. — ὁ δ' οὖν, and accordingly *he*. — ἐν γὰρ (never begins a sent.) τοῦτοις. See n. on ἐκεῖνο, 5. — κακούργους. If κακόν = bad, and ἔργον = deed, what does the word mean in this connection? — ἀλλά: Hints 8.

13. δύο, πρεσβύτερος, βίου, ἀγγελον? — Δαρείῳ: G. 184, 4; H. 768. — ὧν, of whom. — If you know the sig. of βίου, the heading will help you to the rest. — If you know εἰς, that should give you πέμπει. — αἰτήσῃ: G. 236; H. 911. — παρ-εἶναι. See vocab. — τελευτᾷ. See τελευτῆ above. — Ἀρταξέρξη. Dat. after verb, wh. means *falls to*. — κατ-έβαινον, 6, 5. — δῆ: Hints 8. — τὸν ἀδελφόν: Hints 3, *d*. — αὐτῷ. Dat. after vb. — βασιλεύειν. Other words in sec. should give this. — ἀντ', ἀντί. Eng.?

14. ἥρωας, πολέμου, πολῖται, ὅμοιοι? — ἔχομεν, n. 4. — τάφος: cf. epitaph. — ἀνθεσι: cf. antho-logy; G. 188, 1; H. 776. — ἐν-τιμον, 11, 1. — αἰτούσιν, 13, 4. — ἀρετῆς: G. 180; H. 753, *f*. — Let last note help you to τοῖς-δε. — ἔστιν, *it is*. G. 28, 3, n. 1; H. 480 and sub 1. — τιμᾶν, pres. inf. τιμᾶω; cf. τιμή. — αὐτῶν, n. 3. — ποιοῦντες, n. ἔχων, 11. — ποιήσομεν, *make, cause, or do, which?* — πατρίδι: cf. πατήρ.

15. ἀ-νόητος, 4, 3. — ἀκούει, 11, 3. — ἔτη, ἔτος. — ζῆ, ζῶα: cf. ζῶον. Eng.? — ὕλην: cf. Lat. *sylva*. — νέον, 12, 3. — διὰ τί, *on account of what, why*. Hints 10. — ὁ δὲ, n. 1. — μανθάνειν: const.?

16. στρατηγῆ, ἀριμὸς, βαρβάρων, ἥλιος? — Θερμοπύλαις, n. Ἀθήνας, 12. — ὄντι: part. εἰμί; say *because he was*. — φόβος, 1, 3. — φανερός: Hints 9. — ὁ δὲ, ag. w. Λεωνίδας, points him out as some one before mentioned, or well known. — φοβερός has both act. and pass. sig. of *fearful*. Wh. in this story? — ἀλλά, of surprise; *well!* — ποιήσῃ, n. 14. — τοῦ Λεωνίδου: Hints 3, *a*. — εὐθὺς. Use common sense here.

17. πέντε, δύναμιν? — ὑμῖν: dat. after συμβουλεύειν. (συμ here is for σὺν, wh. always means *with*. Hence note compound). — ἔθελω, 12, 3. — ἄ = ταῦτα ἄ. — χρῆ, syn. ἀνάγκη ἔστι, 4, 5. — πρῶτον, 9, 2. — λυπεῖν, 1, 4. — ὑμῖν δὲ, *whereas*. — ἔχοντες: G. 277, 4; H. 969, *d*. — σώσετε, σώζω. — δεῖ: Hints 8. — ποιεῖν, i. e., *you*.

18. ποτε, *once upon a time*. So often. — ὄρα, 2, 3. — ἔχει, *has*, i. e., *wears*. This ought to give ἱμάτια, and ἐπίσκοπον below, ἱερέως. — προσ-έβλεπε, syn. ἑώρα. Add sig. of πρὸς (Hints 10), and trans. without referring to vocab. — ἄνθρωπος, *man*, but an undignified use, like 'fellow.' — ὁ προσ-βλέπων: Hints 3, c, (1). — ἐν-δοξον, syn. ἐν-τιμον. — χρήσιμον, syn. ἀγαθόν. — ἡμερῶν: G. 179; H. 729, d. See n. 8. — ἱερέα ἐπίσκοπον: G. 166; H. 726. — τῷ γε, *at least*; whatever may have been the case with any one else. Note carefully this little word. — αὐτῷ: dep. on δμιλήσαι.

19. λόγον here does not mean *word*, nor does λέγειν mean *speak* or *read*. Use common sense. — οἰκοῦσιν: cf. οἰκία. — μανθάνει, 6, 1. — ἡ μὲν, n. 5. — διδασκάλου, 10, 1. — ἀνὰ πᾶσαν ἡμέραν, *say day by day*. — ἄλλων: Hints 8. — παίζει: Hints 2. — παιδός, 2, 7, and n. on αὐτῆς, 2. — ὡς: G. 277, n. 2, a; H. 978. — ἀνα-γιγνώσκειν, 8, 4.

20. Θεβαίων: G. 168; H. 732, 6th verse. — εὐδόκιμος, syn. ἐνδοξος, 18, 6. — διὰ: Hints 10. — εὖ-νοιαν: cf. νοῦς. — μέλλοντι, n. 4. — μετὰ τοῦ 'Ε.: of participation with; σύν merely of accompaniment. — γυνή: G. 60, 5, 7; H. 216, 4. — σώσεσθαι (17, 6): G. 199, 2; H. 813. — δεῖ, 9, 2; ποιεῖν is the subj. — ἀπ-έθνησκον, 4, 3.

21. ὀλίγων, δεσπότης? — δούλον, 10, 5. — πωλήσαι, ὠνεῖται. Let these help trans. each other. — ἡμερῶν, 18, 9. — ἀπ-έθανεν: 2 aο. ind. act. 3 sing., ἀπο-θνήσκω; *say is dead*. — ἕτερος, 19, 4. — ἀλλὰ: n. 16. — ἐμοῦ: gen. poss. — τοιοῦτον: sup. *thing*.

22. τύραννον? — τί, *why*, not *what*. Tr. τί according to needs of case in hand. — Δία, *Zeus*; the Jupiter of the Romans. Let this tr. σέβεισθαι. — ἐμοῦ: G. 175, 1; H. 755. — οὐ-τε . . . οὐ-τε, *either . . . or*: G. 283, 9; H. 1030. A Greek sent. tolerated almost any number of negatives. — νομίζω, 3, 3. — σιώπησον: Hints 2, c. — τοιαῦτα, 21, 5. — κατα-πέμψει. Note prep., and see 13, 4, and recollect stories about Ζ., for κεραυνόν. — οὗτος, i. e., κεραυνός. — ἔστι, n. 14. — καίπερ, 5, 7. — χρήσιμός, 10, 6. — τοῖς πολλοῖς, *the many, masses*.

23. ὧδε, 3, 10. — νοσοῦντας, ἰατροί, νόσου, παθόντα, ὑγιεῖς. These words are all connected in sense. With heading, make them tr. one another. — προσ-ιόντες, πρόσ-εμι (not εἰμί). — πρὸς τὸν νοσοῦντα: Hints 10. συμ-βουλεύουσι, 17, 1. — τὴν αὐτήν: Hints 4, a. — πέ-πονθεν, and sub παθόντα, πάσχω, 5, 8. — γιγνώσκει: Hints 9. — ποιοῦντες: G. 277, 2, last ex.; H. 969, a. — οἱ νοσοῦντες, Hints 3, c, (2).

24. φιλόσοφοι, πάντα, ἴφα? — ὠφέλιμα, syn. χρήσιμα, 22, 10. — λέγοντες, n. ποιοῦντες, 23. — γνώμη: Hints 9; G. 184, 5; H. 780. — πῶς γάρ, lit. *For how?* say *How is that?* — τρόπῳ: G. 188, 1, 3d ex.; H. 776, 4th verse. — Do not make trouble w. ὠφελοῦσιν when you have ὠφέλιμα before you.

25. φῶρ, syn. κλέπτῃς. — ὁμότατος will be exp. by what follows. — κλίῃη, syn. λέχος, 11, 6. — ἔδησεν: not ἐδέησεν. See vocab., δέω. — σῶμα: G. 160; H. 718, a. — πόδας: cf. Lat. *pedes*. — ἕμισῶσαι: cf. *iso-*sceles. And this should help you to μαχαίρα.

26. στρατηγός, φίλος? — εὐδόκιμος, 20, 1. — ἤδη, 13, 7. — τελευτήσῃν: n. θηήσκειν, 4, and see 13, 3. — ἐμεγαλύνετο. Let μεγαλ in this word help to tr. it. — ὡς εἰκός. See vocab. — ἐχθροίς, syn. πολεμίοις, 17, 2; ἐχθρός of a private, πολέμιος of a public enemy. — πεφόνευκα, syn. ἀπέκτονα, 22, 6. The former not usually said of war.

27. φεύγοντες, νομάδες, χρόνον, ἐδύναντο? — ἵππεις, not ἵπποι. — καί: Hints 8. — ἐτόξευον, 16, 5. The imp. often denotes customary or repeated action. — ὥστε w. inf. What note on this before? — διώκοντας, 3, 12: Hints 3, c, 1. — πολλάκις: G. 76; H. 288. — τραυματίζειν. Common sense again after getting κτείνειν. — διὰ δὲ ταῦτα: Hints 10. — ἐνίκων: pers.? — εἶχον, imp. of ἔχω. — Keeping the run of the story, and remembering the sig. of χρόνον, what ought μένειν to mean? — καὶ γὰρ, and this is the case *for*. — σύμμαχος: Hints 7. — ἐπὶ, lit. *upon*; but this often in Eng. means *against*. Apply the same reasoning to the Greek.

28. ἐν δὲ τούτῳ, adv. phrase = *meanwhile*. Lit.? — ἐδίωκον, 27, 3. — καίπερ, 5, 7. — ἔμμενον, 27, 6. — δῆ, *just*: Hints 8. Do not tr. this and all other 'particles' by *indeed*. — καθ' ὁρῆ, 2, 3. καθ on account of '. What does κατά mean in the word? — βασιλεύα. Often the Greeks omitted the art. w. this word. So we say *King John*. — εὐθὺς, 3, 4. — ἐλαύνει, 3, 2. — παίει, 2, 3. — στέρνων. Let your physiology tr. this, w. ὀφθαλμόν and κεφαλὴν below. — τιτρώσκει, syn. τραυματίζει, 27, 3. — ὑπὸ = Lat. *sub*, the ' being for σ. — αὐτός: Hints 4, b. — οἱ ἀριστοί. We would say *of the best*. — ἀπέταμον, ἀποτέμνω: 2 aο. act. ind. 3 pl. Let ἀπό help tr. this. — χεῖρα: Eng. deriv.? — τὴν δεξιάν: Hints 3, b. — οὐδένα, lit. *to no one*. See n. οὐτε, 22. — μισεῖ: cf. *mis-anthrope*.

29. Many of the words used in this section have appeared before. A rapid review of the stories now and then will help your vocabulary. — μικρὰ, τύραννον, ἐπιστολὴν? — πρῶτον μὲν, 17, 2. — ὅμως. Do not confuse w. ὅπως, nor ὁμοίως. Hints 2. — οὐ μόνον . . . ἀλλὰ καί, n. 9. — αὕτη: w. this keep in mind the order of words w. demonst. prons. and nouns. — αὐτῷ: dat. foll. ἔγραψεν. — σκιά, 16, 8. — ἐνίκησας, 27, 5.

30. θρόνον, ποταμῷ, πανοπλίαις, ἀνάθημα, ἐπίγραμμα? — Φιλίππῳ . . . ἦν, say *P. had it in mind*. — ἄγειν. Use common sense to tr. this new word. — ἡλιπύζω, ἐλπίζω: cf. ἐλπῖς. — καί: wh. sig. here? — ἐφόνευσεν, 26, 5. — ἀνέβη: 2 aο. ind. act. 3 sing., ἀναβαίνω, 6, 5. — τοῦτον: dem. prons. often fol. their nouns. — ἔχων can often be tr. *with*. — ἀπέ-

πεμφεν, 13, 4; force of prep. ? — Ἀθηνᾶ, not *Athens*; that is pl. — τινὰ : Hints 4, c. — ἐν Ἀσίᾳ: any word or words coming bet. an art. and its noun are adjective in use. A word for word tr. will bring this out.

31. παιδί, 1, 1. — χιτῶνες: shirt-like garment worn by Greeks under the ἱμάτιον. — πορφυροῦς, γλαυκός; λαμπρὸς, αἰσχρὸν. The sense of the story will tr. these. — δὴ: don't forget to tr. this. — ἕτερον, syn. ἄλλον. — ἀγροῦς, 5, 4. — φέρειν: Lat. *ferre*. — ἀλλ' οὐ γὰρ δεῖ: *but you need not*. — φορεῖν, syn. φέρειν. — ἐκ-φερέ: repeated w. noun, as preps. comp. w. vbs. often are. — What ought θήκης to mean? — αὐτῷ: G. 188, 1; H. 776. — ἀμπ(ἀμφί)έχω: G. 216, 1; H. 881. — χαλεπῶς ἔφερε, lit. *bore harshly*; say *was angry at*. — φανερός: Hints 9.

32. ταύρω? — ἐπεὶ, *postquam*. — οὐκ-έτι, 28, 2. — ἐ-τήρει, syn. ἑώρα. — λάθρα. Let ἀπ in next word aid here. — ἔχων, n. 30. — πόρρω. Note next word. — ἀπ-ὸν: not fr. εἶμι. — δίκην, 3, 7. — ἀν-δέξιον. See ἀ-πειθῆσαι, 31, 10. — ἔ-δωκεν: 1st aor. ind. act. 3 sing., δίδωμι. The Greeks said *gave δίκην, penalty*. We say *received δίκην, justice*. — βόες: cf. Lat. *bo(v)es*. — ἐ-νέμοντο: Hints 2. — χαλεπῶς φέρων: n. 31. — ὄργης, 19, 7. — διὰ: Hints 10. — ἔ-τρεχε, syn. ἔ-φευγε. Explained, w. βραδύτερον, by next cl. — κακῶς ἐ-ποίησεν; G. 165, n. 1; H. 712.

33. συμ-ποσίῳ? — ἐπαίνους, 14, 4. — ἀκούειν: subj. of ἦν. — καὶ δὴ ποτε, *and on one particular occasion*. — ἐν ὄργῃ, 32, 7. — εἶναι; G. 246; H. 946. — οἱ φίλοι: Hints 3, d. — κατ-ἐ-πραξεν, καταπράττω: syn. ἐ-ποίησεν. — ἀλλὰ: not ἄλλα. — τέλος: G. 160, 1; H. 718. See 13, 3. — ὕφ' (n. 5) αὐτοῦ: G. 197, 1; H. 818, a. — ὅτε: Hints 8. — ἐ-γένετο, γίγνομαι: 2 aor. mid. ind. 3 sing.; *took place*. — καὶ δὴ καὶ, *and beside, also*. — τὴν δεξιάν: G. 141, n. 4; H. 621, c. — τότε: G. 141, n. 3; H. 641, a. — ἦν-έσχετο, ἀνέχω: 2 aor. ind. mid. 3 sing.; lit. *what?* — ἀν-ε-πῆδα. The imp. sometimes = *was for* doing a thing. — κατ-είχετο. See ἦν-έσχετο. — ὄμως: n. 29. — ἐ-παύσατο: Hints 11. — ὑβρίζων: G. 279, 1; H. 981. — οὐδενὸς δὲ πειθομένου (31, 10): G. 183 and 277, 2; H. 971, a. — ἀρπάσας: syn. 2 aor. part. λαμβάνω. — παίσας, 2, 3.

34. κόσμω? — βασιλεία. Don't confound w. βασιλείων below. — ἐσθῆτι: Eng. *vesture*; G. 184, 5; H. 780. — δι-έ-φερε: Hints 9. — τῶν ἄλων. See vocab. — βαδίζουσα, syn. βαίνουσα. — πόρρω, 32, 3, and n. — ἐν-έ-τυχεν, ἐντυγχάνω; 2 aor. act. ind. 3d sing. — γνωρίζειν; Hints 9. — ἀλλ': n. 16. — οὔσα: G. 279, 4; H. 984. — μένουσα: G. 277, 2; H. 969, a. — ἐμ-ποδῶν. We say *under foot*. — δορυ(syn. παλτόν, 28, 8)φόρος: Hints 9. — πανοῦργε. See n. κακοῦργοις, 12. — ἔ-μελε: G. 135, 2, and 184, 2 n. 1, a; H. 604 — φορεῖν, 31, 8.

35. κλέπται, χρήσιμος, νυκτὸς. These words have been used before. It is better for you to look them up in their connections than in the

vocab. — εἰς-ελθόντες, εἰσέρχομαι. Common sense here. — εὔρον, εὐρίσκω: cf. *eureka*. — λαβ-όντες. Assign this oft-recurring syll. to λαμβάνω. — νομίζων, 3, 3. — ἦται, 13, 4. — ἐπὶ (*to*) τὰ (Hints 3, *d.*) ἔργα: n. 12. — ἐγείρω. Common sense for this new word. — ἐγέρων: G. 277, 2; H. 959, a. This ought to help you tr. ἐΐς, ἐάω.

36. Πύρρωνος λέξαντος: gen. abs. — διά-φορός (and δια-φέρει, sub): Hints 9: cf. *diff-er* (*dis-ferre*). — ἠρώτησε, 8, 8. — ὅτι: not ὅ τι, nor ὅτε. — οὐδέν: G. 160; H. 718.

37. οἶσα, οἶδα. — μάλιστα, *of course, certainly*: superl. of μάλλον, 35, 7. — καλουμένους, 1, 1. — νομίμους, 12, 3. — ὅ τι: cf. Eng. *what = that which*. — χαλεπόν, 12, 5. — οὗτος γὰρ νόμος. Why not *this law*? — τὸ πλήθος, lit. *the multitude*; say *the controlling power*: see τὸ ἄρχον, sub. — μῆ, syn. οὐ. See grams. for uses of these words. — δήπου: a 'confidential' word, = *of course*, "*you know*," etc. — ἐν τῇ πόλει: Hints 3, a. — ἀναγκάζει, 4, 6. — οἴομαι does not mean *think*, but *suppose, fancy, imagine*. — ὁ: n. ὅ τι, above. — οὕτω πως ἔχει. ἔχω many times has the same sense as Lat. *habeo* w. reflex. pron., as *res se habent, things hold themselves*. Thus lit., *does the case have itself thus?* i. e., *is this true?* — λέγειν: G. 261; H. 952. — δοκεῖς, 24, 2.

38. γένος, λίθους? — ἀ-φανίσαι: Hints 9. — πλοῖον, syn. ναῦς. — ποιεῖ: n. 14. — μέρη, μέρος. — κατα-καλύπτει, 14, 2. — δια-φθείραι: 1 aο. act. inf.; G. 266, 1; H. 953: syn. ἀπο-κτείνει. — τῶν δμβρων παυσαμένων: G. 277, 1, and 278; H. 970 and 971. — θύει, 35, 3. — Διτ: G. 60, 5, 10; H. 216, 6. — πρὸς αὐτὸν: being connected w. πρὸ, πρὸς here must = *into the presence of*. — αἰτέισθαι, 13, 4. — βούλει: pres. ind. mid. 2 sing.; syn. ἐθέλεις. — Ἐρμού . . . εἰπόντος: n. παυσαμένων. For εἰπόντος see vocab., φημί. — ὑπέρ: cf. Lat. *super*. — τὸ αὐτὸ: Hints 4, a. — οὖς: i. e., λίθους. — γίγνονται: Hints 9.

39. πρεσβύτης? — ἐπει, *postquam*. — ὁ Σωκράτης. Why ὁ? — ὑπὸ τῶν . . . Common sense here, again. Constr. of δικαστῶν? — ἐγωγε: emph. of ἐγώ; *I, at least* (whatever others may say). — χαλεπόν, 37, 6. — ἐκ-φυγεῖν: 2 aο. act. inf., ἐκφεύγω. It ought to suggest its own sig. — θανάτου: G. 175, 1; H. 755. — βραδύς: sig. should be suggested by πρεσβύτης. — ἐγγύς, 13, 3. — ἐμοῦ: G. 173, 2, n.; H. 752. — κατ-έ-λαβεν: n. 35; lit. *took down*. We say *overtook*. Here the aο. is best tr. by a perf. — ὁ ταχίων, i. e., κατήγορος. — ὡς here gives S.'s view of the case, and so can be tr. *convicted of*. — ἀ-δικοί. See δικαστῶν, l. 1.

40. πρὸς τὸν θάνατον: n. 38. — μηδεμίᾳ. μῆ, including its comps., always used in *if* clauses; never οὐ. — Let ὑπνω (hypnotic?) and ὁμοίως (homæo-pathy?) help tr. αἰσθησις. — κέρδος, syn. ἀγαθόν. — μετα-βολή, (βάλλω, 38, 13). μετά in comp. mostly means change. See foll. μετοικη-



σις (*oikla*). — οὔσα : G. 279, 4; H. 950 and 954. — τόπου, (topo-graphy?) : G. 174; H. 748. — τὰ λεγόμενα, lit. *the things said*, i. e., *what men say*, *traditions*, *current beliefs*. — ἐκεῖ : in Hades, the abode of spirits. — τεθνηκότες : perf. act. part. *θνήσκω*. — χρῆ : syn. δεῖ. — ἐπιθυμῶν, 7, 4; takes gen.

41. αὐτομάτου? — ὥστε . . . χρῆ : ὑμᾶς is subj. of εἶναι, and both are subj. of χρῆ. Almost always it is better to trans. the accus. as subj. of χρῆ. Thus here, *wherefore you too ought*. — δια-νοεῖσθαι : cf. νοῦς — ἔστιν. Note accent before tr. — οὔτε . . . οὔτε : n. 22. — ζῶντι, 24, 2. — τεθνηκότει : n. 40. — ἀ-μελείται, 34, 10; πράγματα is subject. — τοιούτου, 39, 2. — γενήσεται does not mean *be* here. Use common sense. — δῆλον, syn. φανερόν. — ἀπ-αλλάξασθαι : note ἄλλος in this word to aid tr.; gov. gen. — ἦν is used here conditionally, like Eng. *were*. — ἀπο-θανομένῳ. Note tense of this and foll. part. — πρᾶγμα, *destiny* : a word much like Lat. *res*, to be tr. by whatever will make sense.

42. εἰπὼν, syn. λέξας. See φημί. — ἀπ-ήγετο, ἀπ-άγω. Note prep. again. — δεσμωτήριον. Common sense again. — ἔ-μενε, 27, 6. — δια-λεγόμενος : cf. Eng. *dialogue*. — εἰς : not εἰς. — χρήματα, 11, 1. — ἀπο-θάνης : G. 216, 1; H. 881. — κατὰ τὸν νόμον, *according to*. παρὰ would mean *contrary to*. — φαινομένη ἂν is the concl. of a conditional sent. (G. 224; H. 900) of wh. φηγὼν stands for the cond. (G. 226, 1; H. 902). Say *I should appear* (φ. being mid.). For the sense of ἂν, see G. 279, 1, n. 1; H. 986 and 1st ex. — ἐ-τελεύτησεν, 13, 3. — τὸ κώνειον πῖον. Hanging was not practiced.

43. κύκλω, γῆ, εὐ-δαιμονία, πάθη? — τὰ ἄλλα (see vocab.), and ἐν foll. : G. 160; H. 718. — δια-φέρουσιν, 36, 3. — γένηται, and ἀπο-θάνη sub : G. 232, 3; H. 916. — καθ-ήμενοι. Note prep. — ὀλοφύρονται, syn. pass. of λυπέω, 1, 4. — λέγοντες, *reciting*. — παίζοντες : the reverse of ὀλοφύρονται, of course. — ἐν πάσῃ, *at the summit of*. — ὡς. What note on this before? — ἐλεύθερος, syn. ἀπολυθεῖς.

44. Nearly every word in this sec. used before. A ten minutes' rapid review will best prepare for reading it, — and others as well. — ἀγγελον, ἀκρο-πόλει, μισοῦντες? — μετὰ τὴν μάχην, *after*. — κελεύσει : G. 236; H. 911. Would you say *order* here? — βοηθεῖν, syn. ὠφελεῖν. — ἔξ-εστι. See vocab. — τοὺς Λακεδαιμονίους : obj. — τὸ γε-γενημένον : Hints 3, c, (2). — ποιοῖεν : G. 232, 4; H. 917.

45. δεκα-ετής, 15, 5. — ἔ-παιζε : used last sec. — μετὰ τῶν : how dif. fr. σύν? — κώμη, syn. πόλει. — αἰρούνται, and πείθονται, sub, Hints 11. — προσ-τάττει, syn. κελεύει. — ἐ-μαστίγωσε, syn. ἐκόλασε. — ἔ-δραμεν : 2 aο. ind. act. 3d sing., *τρέχω*, 2, 6. — δακρύων. There should be no need of looking this up, nor ὀργιζόμενος. — ἤγαγε : 2 aο. ind. act. 3d sing., *ἄγω*. — παρὰ τὸν : Hints 10. — τὰ . . . πεπραγμένα. n. τὰ λεγόμενα, 40.

46. βλέψας, 18, 2. — δὴ makes σὺ = YOU. — ἕβρισαι, syn. κακῶς ποιῆσαι. — ἀπ-ε-κρίνατο, 44, 10. — ἐκ τῆς κόμης : Hints 3, a. — εἰλοντο, αἰρέω : Hints 11. — ἐ-ποίουν. Note force of imp. tense. — οὗτος : sarcastic use of. — ἐνεκα, causa. — δικάϊον, 39, 10. — ἐτοιμός εἰμι, syn. βούλομαι. — τὸν σὸν : Hints 3, b. — μηδὲν : G. 283, 3; II. 1023; accus. of specif. — ἔμοι : dat. after vb.

47. ὄς : cf. Lat. *sus*. The form of the Greek word is sometimes οὗς. — ἐ-σκωπτε : cf. Eng. *scoff*. — πάντα : G. 165; H. 725, a. — τροφήν, syn. σιτία, 31, 5. — ἀροτρον : Lat.? — τρέφει. Let τροφήν tr. this. — ἱμάτια : n. 31. — δῆλόν, 44, 6. — δούλοιο, 10, 5.

48. χειμῶνι : Hints 2, c. — ἐ-κάλυπτε, 14, 2. — γεωργός, γῆ + root ἐργ : cf. Eng. *work*. — ἀπο-κτείνωμεν : G. 253; H. 866, 1. — πάντα . . . ὠφελεῖ, for they all assist us in some one way at least. — τῷ : indef. pron. — δεινόν, strange. — ἐσθίει, 4, 6. — δεῖ : sup. ἡμᾶς.

49. τί πάσχω, what's the matter? — κεφαλῆς : G. 173, 3; H. 761. — κακοῦργον : comp.? — μοι : G. 184, 3, n. 6; H. 770: say *please*. The eth. dat. can often be trans. thus. — ἐν δίκῃ, in accordance with. — ὄντα : G. 277, 1; H. 968. — γένοιο, γένῃ : G. 216, 1; H. 881. — ἀπ-ῶμεν : G. 253; H. 866, 1. — ποῦ γῆς, where in the world? G. 168, n. 3; H. 757.

50. ἴω(47, 1)γράφος, lit. what? — θαυμάζω, I am surprised.

51. θηρευτής : cf. θῆρ, θηρεύω. — ἡ-μελλε : G. 100, 2, n. 2; H. 355, b. — ἰκέτευεν : imperf. — ἔασον, 35, 8, and n. — σοι : G. 184, 3; H. 767. — διὰ τοῦτο, therefore. So often. — μᾶλλον, the more. — προ-δοῦναι : 2. aor. act. inf. δίδωμι; lit. to give up before one ought; hence to betray.

52. λέγονται, are said. — σεμνοί : G. 138, n. 8; H. 940. — λέγῃ : G. 223; H. 898. — τῇ (Hints 3, a) τέχνῃ, by his art. — τότε : G. 141, n. 3; H. 600. — κωμωδῶν : Eng.? — πολὺ : constr.? — ῥη-τὸν : cf. εἰ-ρη-κα; trans. set. — θεάτρῳ : Eng.? — κοσμηθεῖς, κωμικῶ : Eng.? — οἱ δὲ ἐν : ag. with what? — οὐδὲν, at all. — τέλος, 33, 6 : G. 160, 2; H. 719. — ἡ-θύμησεν, ἀ-θυμέω. — τῇ δὲ ὑστεραία : G. 189 and 141, n. 4; H. 621, c. — τότε, last night — ἐπ-ε-θύμουν : cf. ἀ-θυμ. above. — ἔξ-εστι : G. 134, n. 2; H. 602, d, Rem. — τῶν . . . παρ-ουσῶν, at least when, etc.

53. ἦν : Hints 1, f. — τὰ μὲν ἄλλα : acc. spec. — ἀ-χρηστος, syn. κακός. — ἐ-μέμφοντο, 46, 13. — φιλο-πότης : Lat.? — οὐκ ὀλίγων, i. e., πολλῶν. — ὑπνο-μαχεῖν, 40, 2. — κολάσαι, syn. παῖσαι. — χαλεπῶς ἐ-φερον, 31, 10. — εὐ ἔχειν, n. 37. — φιλο-παλῶμων, 43, 6 (παλζοντες). — μᾶλλον δέ, but rather. — σκώπτειν, 47, 1. — παύσωμεν, may cause him to cease. G. 223; II. 898; Hints 11. — φιλο-ποσίας : cf. φιλο-πότης above. — ἐ-μηχανήσατο : Eng.?

54. οἰκῆματος, syn. οἰκίας. — μόγις πως : merely intensifies μόγις. So used in 53. — ἠγειρον, ἐγειρω. — ὡς εἰκός, you may believe, lit. as was likely : 26, 3. — ἀ πάσχει, 49, 1. — Φιλίππῳ : G. 184, 2; H. 764, 2. — σκότῳ,

syn. *νοκτί*, Lat. *nox*. — *ὡς ἡμέρα ἦν*, as though it were day. — *οὐδέ*, *nor even*. — *τέλος*, 52, 11. — *ὡς* = *ἐπεὶ*, *ἐπειδὴ*. — *βλέπειν*, syn. *ὄραν*. — *ἐδύνατο*: cf. *dynamite*. — *ἐκπλαγείς*: syn. *φοβέω*. — *ὡς ἀξίως*, *how*. — *τῆς φιλοποσίας*: G. 173; H. 744; and n. 53. — *τετύφλωμαι*, *I have become blind*. — *ὄμματα*: const.? syn. *ὀφθαλμούς*.

55. *τοιχωρύχος*, *burglar*, lit. *wall-digger*. — *ἔγνω*, *γινώσκω*: Hints 9. — *ἀπορία*: Hints 9. — *κατέλεγο*: trans. literally. — *ἔσχεν*, *ἔχω*. — *κλοπῆς*: G. 173, 2; H. 745. — *τέλος δὲ . . . ἔστι*: cf. the sent., 'I know him, what kind of a man he is.' — *κατηγόρησε*, lit. *spoke down upon*: trans. how? — *ὡς*, 19, n. — *λέγων*: G. 277, 2; H. 969, a. — *βαρύν*: syn. *ἀηδέα*, *ἄφιλον*.

56. *δοκῶσι*: G. 218; H. 887. — *ἀπρόσκλητον*, lit. *not-summoned-to* (*ἀ + πρόσ + καλέω*); hence *unexpectedly*. — *ἀντιεπιεῖν*: cf. *anti-slavery*. — *οὐ δίκαιός εἰμι*: pers. const. Sometimes *οὐ δίκαιόν ἐστιν ἐμέ*, which is our way of putting it. G. 280, n. 1; H. 944, a. — *δίκην*, *penalty*. — *ἐγὼ*: emp., as always, when expressed. — *ἤδη*, *previously*. — *ποθῶν*: pres. part. act. *ποθέω*. — *Μέγαρα*: pl., as names of towns sometimes are. Cf. *Ἀθήναις*, 12; *Πάτραι*, 63. — *μακροτάτην*: sup. *δδόν*. G. 160, 2; H. 719, a. — *ἀπὸ*, *from*. Comp. vbs. are often followed by same preps. as they are comp. with. — *δύνασθαι*: sup. *αὐτόν* for subj. — *ἅμα*: cf. Eng. *same*, 'standing for *σ*': thus *ὅς* = *sus*, *ἐπ-ομαι* = *seq-uor*.

57. *πρέσβεις*, *an embassy*, lit. *old men*. Eng.? — *παρασχεῖν*, *παρέχω*. — *καθῆκε*, *καθίημι*. — *ἐαυτοῦς ἐρριπτον*, syn. *ἐπήδων*, 33, 12. — *ἀκίνητον*: cf. *kinetic*. — *ἀνέδυσαν*. Note prep. *ἀνά*, and sup. *ἐκ τῆς λίμνης*. — *καταφρονήσεως*, lit. *a thinking down upon*. Sig. here? — *ἐπικαθεῖσθαι*, *ἐπικαθέζομαι*: cf. Lat. *sedeo*. Eng.? — *ἀλλάξει*, *ἀλλάσσω*: cf. *ἄλλος*. — *ἀνόητον*, 4, 3. — *ὑδραν*: Eng.? — *ὑφ'*: see n. 5. — *κατησθίοντο*, *κατεσθίω*, *ate down*, for our *ate up*, — a prep. we often use where the Greeks used *κατά*.

58. *ἔθεντο*, *τίθημι*. — *ἀγωνίζεσθαι*: cf. *ἀγωνία*, and get trans. from Eng. deriv. — *τοῦ ἔτους*, *per year*: part. gen. — *ἔρω*. See *φημί*. — *ἐθέασατο*, syn. *ὄρώ*, *βλέπω*, 18, 4. — *ἀργῶς*, syn. *ἀνωφελές*, 48, 6. — *εἶδεν*, *οἶδα*. — *πατρῶων*: cf. *πατήρ*. — *οὐδὲ μὴν*, *nor yet*, *indeed*. — *προγονικῶν*: cf. *πρωγίγονοι*. — *τύμβων*, *κακοπαθοῦσιν*: Eng.? — *μῆ*: G. 283, 3; H. 1023 — *ἠττηθῆναι*, *ἠττάομαι*: cf. comp. adj. *ἠττων*, from which this is derived. — *τὸ τοῖνον . . . διαφυλάττειν*, *therefore they wished to keep up the signal for valor which had come to them*; lit. *the having-happened-to-them*, etc. — *διαφυλάττειν*: the prep. means *carefully*.

59. *στρατεύεσθαι*: cf. *στρατιὰν*, 58, 5. — *σκυτίνας*: cf. noun *σκῦτος*, syn. *δέρμα*: Eng.? — *ἐσθῆτα*, 34, 11. — *φοροῦσι*, 31, 8. — *ὄσα*, *such things as*. — *τραχεῖαν*, syn. *χαλεπὴν*. — *ὄρων*, *ὄρος*. — *πρὸς δὲ τούτοις*: Hints 10.

— ἔστιν. Note ac. before trans. Hints 1, f. — τρώγειν: syn. ἐσθίειν. τρ. used of *fruits*, etc. — οὐδέν, *at all*. — τοῦτο μὲν δὴ, *in the first place, pray*; lit. *as to this*. — ὅτε: Hints 8. — μάθε: 2 aor. act. imv. μανθάνω. — εὐρόντες, εὐρίσκω. — τὰ ἐν τῇ χώρᾳ: ag. with ἀγαθὰ: G. 141, n. 4; H. 621, b. — δεῦρο, not *here*, but *hither*, which is a correct idiom. — λέγων, *by saying*.

60. δεσμοτηρίω, 42, 1. — μέλλοντες, *intending*. — ἔδησαν, δέω, δήσω: sig. of other δέω, and fut.? — δεσμοῖς: cf. δεσμο-τήριον. What is σιδηροῖς most likely to mean, therefore? — ἱματίω: outer garment worn by Greeks over the χιτῶν (31). — μετρήσας: cf. *meter*. — ἀπέ-ταμε, ἀπο-τέμνω. — δι-ορύξας τὸν τοῖχον, 55, 3. — ὑγιής: Eng.? — ξύλινον, 57, 3. — πολλά, lit. *as to many things*: acc. spec.

61. εὐ-εργετήσαι, εὐ + ἔργον made verbal = what? — τύχη, *chance, accident*. — ἤλγησε, ἀλγέω. — πόδα: G. 160, 1; H. 718. — ἱατρόν, ἰάσασθαι, 23, 3. — ἤξιωσεν, ἀξιόω: cf. ἄξιος. Syn. ἀγαθός. How means *demand*? — ἀ-πειρος: Hints 9. — ἀ-συνέτως, syn. κακῶς. — αὐξάνεσθαι, syn. μέγα ποιεῖν. — ἰσχύσας, syn. ὑγιής γενόμενος. — τῆς νόσου: G. 175; H. 755.

62. χωρίον: G. 129, 8; H. 558, 1. Hints 9. — ἐλεῖν: 2 aor. act. inf. αἰρέω. — ἦν: G. 135, 2; H. 604. — ἡμύνοντο, 49, 2. — ἐκείνους, obj. of βιάσασθαι: see βίᾳ above. — δεινότατοι: see p. 16, l. 2. — μαλθακωτάτῳ: G. 188, 1, n. 2; H. 777.

63. ἐστὶ: G. 135, 3, n. 4; H. 610. — τῶν ἐκεῖ, *the inhabitants*. G. 141, n. 3; H. 666, a. — δράκοντα, 12, 8. — μικρόν: Eng.? — ἐπι-μέλειαν, 55, 2. — ποιοῦμενος, *making*; we say *taking*. — ἠξέθηθι, αὐξάνω, 61, 7. — ἐ-λάλει, syn. ἔλεγε, *used to*, etc. — πρὸς ἀκούοντα: tr. as noun. — ἐ-παίξε, 43, 6. — ἔ-τυχε, τυγχάνω. — λησταῖς, syn. κλέπταις. — περι-έ-πεσεν, περιπίπτω. — ἀπροσδοκῆτως: cf. n. ἀ-πρόσ-κλητον, 56. — τοὺς μὲν, i. e., *the robbers*.

64. συμβῶτη = ὄσ + βῶσσω, *I feed*. — κατὰ τὴν ὁδόν: Hints 10. — ὅποι, *whither*, not *where*. — ἴοι, εἶμι: G. 243; H. 932, 2. — φέρει: we sometimes say, 'this road *bears* to the left.' — σίγα, syn. σιωπήσον, 22, 3. — προσ-ποιούμαι, *I am pretending*. — ἐκεῖνα, i. e., εἰς Θήβας ἵεσθαι. — ἀπο-δρα-μοῦνται, ἀπο-τρέχω. — νῦν δέ, *as it is*. — αὐτοὶ . . . πορευόμενοι, *and they think that they are befooling me in going into Plataea*. — λανθάνειν: G. 279, 4; H. 984.

65. παρ-ιέναι . . . δήμον, syn. 14, 4. — καταφρονεῖς, 57, 7. — κεραμέα, cf. *ceramic*. — οὐκοῦν, *very well*. — ἤθροισται, ἀθροίζω. — καθ' ἕκαστον: G. 191, IV, 2, (2), c; H. 800, 2, d.

66. λουόμενος, not λυόμενος. — ἐ-μέμφετο, 53, 2. — ὄντι, *when I am*.

67. συνετώτατος: cf. ἀ-συν. 61, 6. — δια-λέγεσθαι: Eng.? — Σόλωνι. Dat. after vb.: say *with*. — πλεύσας, from Scythia. — ἀπο-θεν, *from-thence*. — ὑπο-λαμβάνει, sequence of sig., *to take up by getting under*, *to*

take up the discourse and reply. — οἰκοί, adv. — οὐκοῦν, n. 65. — ποιέσθαι, to make friends for yourself. G. 199, 2; H. 813.

68. ὁ Ῥωμόλος: art. to mean 'the well-known.' — κατ-έστη, καθίστημι. — γαμῖν: Hints 11. — παρ' αὐτοῖς, lit. by the side of; say among. — προθυμήθησαν, προθυμέω. — ἐ-μηχανήσατο: Eng.? — δι-ε-δόθη, was given out; lit. through-out. — πλησίον: adv., cf. οἱ τότε, οἱ ἐκεῖ (63, 2), etc. — θέαν: cf. θε-δομαι (syn. ὄρω). — ἀπ-ήλασαν, ἀπ-ελαύνω.

69. γένος, descent. — τε . . . καὶ, both . . . and. — δι-ίγειν, syn. ζῆν, 15, 2. Lit. sig. of compound? — ἀθλο-(ἀθλητής, Eng.?) φόροι: Hints 9 — ζεύγει, noun. — ἀγροῦ, 5, 4. — ὠχεῖτο, ὀχέω, not οἰχομαι. — δια-κομίσαντες: as we say over; lit. through. — ταῦτα: obj. of ποιήσασι (aor. part.). — ῥώμην, obj. of ἐ-μακάριζον. — περι-χαρῆς, as we say over-joyed. — Κλεόβει, for Cleobis. — τὴν θεὸν δοῦναι, that the goddess would give. — δοῦναι dep. on εὔχετο. — ὅ τι, not ὅτι. — ἀνθρώπων: dep. on ἄριστον. — ἀν-έ-θεσαν, 30, 9.

70. ἔδοξεν, it seemed good. — προσ-εῖπε, addressed. — φύλακας: fr. φύλαξ; if fr. φυλακή it would be acc. on ultimate. — εἷη: G. 243; H. 932, 2. — φαῦλον, syn. κακόν. — ὦν: G. 153; H. 994. — ἦσθεις, ἦδομαι: cf. ἡδύς. — εὐνοία: compos.?

71. δια-φερόντως: compos.? Lat. and Eng.? 43, 2; Hints 9. — ἐκείνον, i. e., τὸν βασιλέα. — ἐπεὶ γε, particularly. — ἀ-γνοῶν: Hints 9. — διὰ τί, on account of what; say why. — κενόν, syn. οὐδὲν ἔχοντα. — εὐνους: cf. εὐνοία, 70. — ἄρα, accordingly. — εἰς ὅπερ, say upon.

72. συνετόν, 67, 1. — κελύοι, λέξαι (aor. opt. act.): G. 233; H. 913, 914, B. (2). — ἔθει, θέω. — μήλα: cf. Lat. malum. — ἐ-χάρη, p. 32, l. 5. — θερμῆς: cf. thermo-meter. — προσ-τε-ταγμένον (τάττω), syn. κεκελευσμένον: Hints 3, c, 1. — λάβοι: G. 216, 1; H. 881.

73. μήλων: G. 171, 1; H. 738. — μεταξὺ, while; and trans. part. as finite form. — μακάριος, p. 32, l. 3. — σοφίας: G. 173, 3; H. 761. — δι-δίδαχα, διδάσκω, 10, 1. — παύεσθαι: Hints 11. — ἔχω: G. 232, 3; H. 913 and 916. — ἀνύσας, syn. ταχέως. — ἡδονὴν: see n. ἦσθεις, 70. — ἐπ-έ-τεινε: see 1st l. on page. — προ-χώρησεν, προ-χωρέω: Hints 9, 10. — ἀπο-πεσῶν, ἀπο-πίπτω.

74. ἀπο-στάς: Hints 9. — ἐ-πολιορκεῖτο: trans. as pass. — ἐκ-λείπει: G. 218; H. 887. — πενεστάτους, 70, 1. — πάθους: G. 173, 1; H. 744. — ἐπιτήδειά, syn. σῖτος. — καθ' ἕκαστον: G. 191, IV. 2, (2), c; H. 800, 2, d. — μετὰ δὲ ταῦτα, afterward; lit. after these things. — ὁμολῶς: Eng.? — μαλακόν, syn. ἀνόητον.

75. ἐ-κάθητο, 43, 4. — ἤρξατο: Hints 11. — δακρύειν, syn. ὀλοφύρεσθαι, 43, 4. — λαμβάνειν. Do not always say take for this vb. — μυρία: Eng.? — ἐγ-κειμένη, lit. lying on; say oppressing. — ἐπι-τελείν, 13, 3. — τροφήν, syn. ἐπιτήδεια, 74. — ἠρώτων, ἐρωτάω. — εἷη: n. on εἷη, 70.

76. **Δεήσαντες**, syn. **οικτεῖραντες**, 74, 6. — **δόντες** : Hints 9; 2 aor. act. part. — **δοσα**, *such things as*; say *what*. — **φύσιν**, 72, 7. — **θεῖν**, 72, 4. — **σκεψόμενον** : G. 277, 3; H. 969, c. — **ιατρικῆς** : G. 180, 1; H. 753; see 23, 3. — **ἐπι-γενόμενος**, p. 32, l. 2; cf. **ἔτυχεν**, same line. — **ποῖαν δὴ**, *pray, what sort of*. — **ύγιῆς**, 23, 8. — **ἀ-φανῆς** : Hints 9.

77. **Καλυδῶνος**; G. 171, 3; H. 749. — **ποιητῶν** : Eng.? — **ἐ-κειτο**, 75, 9. — **κατα-καυθῆ** : G. 232, 3; H. 913 and 916. — **τὰ . . . λεγόμενα**, lit. *the by them said*; say *what they said*. — **ἀν-ήρπαζεν**, 68, 13. — **σβέσασα**, **σβέν-νυμι** : cf. *asbestos*.

78. **δι-έ-φθειρε**, syn. **κακῶς ἐ-ποίηε**. — **θήρας**, fr. *θήρα*, not *θήρ*. Why? — **δέρμα** : Eng. deriv.? — **γυναῖκα**, subj. of **λαβεῖν**. — **ἐπὶ τούτοις**, say *at*. — **λυπηθείσα**, 1, 4. — **ἦψε**, **ἄπτω**.

79. **δυσ-τυχέστατος**, syn. **κακῶς πάσχων**, 5, 8. — **μάχαιραν**, 60, 7. — **σφά-ξιεν**, **σφάζω** : syn. **κτείνειε**. G. 216, 1; H. 881. — **εὔρεν**, 75, 10. — **χαίρει**, syn. **ἤδεται**. — **αἶρει**, **αἶρω**, syn. **ἀνα-λαμβάνει**. — **ἄσμενος**, syn. **ἡδύς**. — **ώδύ-ρετο**, syn. **ώλοφύρετο**, 43, 4.

80. **ύψηλοῦ**, 73, 1. — **ἀλιεῖς** : cf. **ἄλις**, Lat. *sal*. — **παρ-ε-τήρει**, 32, 1. — **τὰ . . . πραττόμενα**; see note on **τὰ . . . λεγόμενα**, 77. — **μικρὸν**, *a little distance*. — **κατα-βάς**, **κατα-βαίνω**. — **ζῶφον** : Eng. deriv.? — **ἐφ-αψάμενος** . . . **συν-ε-λήφθη** (**λαμβάνω**), *when, having taken hold of the meshes, he was caught*. — **πέ-πονθα**, **πάσχω**, p. 3, l. 2. — **ἐπ-ε-χείρησα**, lit. *lay hands on*; say *attempt*.

81. **Ποσειδῶν** is subj. of inf., and both = subj. of **λέγεται**. — **γεννησάι** : Hints 9. — **φύσις**, 76, 4. — **ἠύξανοντο** : Lat. *augeo*. — **καθ' ἕκαστον ἔτος** : see n. 74. — **ποδῶν**, **πούς**. — **ύψος**, 80, 1. — **διὰ τούτων τῶν ὀρῶν**, *by means of these mountains*. — **εἰκότως**, 26, 3. — **ἐ-ταράσσοντο**, syn. **έφοβοῦντο**. — **τέλος**, 33, 6. — **ἀν-εἶλεν**, **ἀν-αιρέω**, syn. **κτείνω**, **φονέω**. — **ἀ-προσ-δοκῆτως**, n. 63.

82. **γεωργός** : see note, 48. — **πεινῶν**, **πεινάω**, syn. **οὐδὲν σίτου ἔχων**. — **οἷα δὴ** means here something like *that is to say*. — **ἡσθεῖς**, n. 70. — **ὑπ-έ-σχετο**, **ὑπ-ισχνέομαι**. — **βούληται** : G. 232, 3; H. 913 and 916. — **τὸ . . . φέρον** : appos. with **δένδρον**; Hints 3, c, 1. — **ὅσοι** : this rel. used inst. of **ὅς**, when antec. implies number. — **ἔως** : G. 239, 2; H. 921.

83. **εἶναι** : what he actually said was **ἐτοιμὸς εἰμι**. Say *and he said he was ready*. For. const. of this and foll. infins., see G. 242, 2; H. 946. — **ἐπὶ τούτοις**, lit. *upon these*; sup. *conditions*. — **ἀ-σθενῆς**, syn. **ἀ-δύνατος**. — **δέομαί**, lit. means *I need*; hence takes gen. : G. 172, 1; H. 743. One who needs, *asks* for something. With this sig. it still takes gen.; hence **σου**. — **κομίζεν**, syn. **λαμβάνειν**. — **ἄπ-ειμι**, **εἶμι** is usu. fut. Even in Eng., 'I go,' or 'I am going,' conveys a fut. signif.

84. **ἦτησε**, **αἰτέω**. — **ἦρχετο**, **ἄρχω** : Hints 11. — **ἐν-είχετο**, **ἐν-έχω**.

Recollect that *ἔχω* does not always mean *have*, and trans. lit. — *πως, somehow, or as it were*. — *λυγιζόμενος, struggling*. — *δμως, not δπως*: cf. *δμοίως*. — *κλάδους, i. e., τοῦ δένδρου*. — *θέαμα, 68, 12*. — *ἀπο-καμῶν, ἀπο-κάμνω*.

85. *ἠπόρει, ἀπορέω*: Hints 9. — *κατα-φαγεῖν, κατα-εσθίω*. — *ἦν*: contr. of *ἔάν*. — *βρῶμα, syn σίτος*. — *ἐν τῷ παρ-όντι = νῦν*. — *δείπνου*: G. 171, 2; H. 742. — *ἐπὶ τούτοις, n. 83*. — *κρυστάλλου*: Eng. deriv.?

86. *οὐράς*: G. 171, 1; H. 738. — *βούλη*: G. 232, 3; H. 913 and 916. — *ταραχθῆναι, 81, 9*. — *ἀπ-έ-ρρηξεν*: Hints 2, c. — *βραχείας*: G. 142, 3; H. 670.

87. *ἄλλως τε, both in other respects*. — *ζωγραφημάτων, 50*. — *ἔλοι, αἰρέω*. — *ιδιωτῶν, syn. πολιτῶν*. — *ἄδυτα, Lat. adytum*. — *ἐν-ουσῶν, part. ἔνειμι*. — *εὔροι*: G. 233; H. 913 and 914, B. (2). — *εἶδε, fr. εἶδον, 2 aor. act. ind. δράω*. — *κρεμαμένας, κρεμάννυμι*.

88. *τύχης, n. σοφίας, 73*. — *τεχνήματα*: Eng. ? — *ταύτης, it*. — *γενναῖον*: sarcastic; *worthy*. — *πυθόμενος, πυθάνομαι*. — *νεῶ*: gen.

89. *ἄρχοντος*: G. 174; H. 748, a. — *ἀ-σφαλεστέραν, n. on βραχείας, 86*. Predic. — *οἰκησιν, syn. οἰκίαν*. — *βουλευτήριον, 75, 2*. — *τί ποτε, what in the world ?* — *ἴστε, inv. οἶδα*. — *κατα-σχών, κατα-έχω*: lit. trans. ? — *δουλώσει, 76, 5*. — *σώζοντες*: G. 277, 2; H. 969, a.

90. *γαμῆν*: Hints 11. — *πείθειν*: takes two accus. — *ξένον, as a stranger*. — *δε-διδαγμένος, διδάσκα, having been instructed*. — *καινόν, syn. νέον*. — *ἐκ-φορὰ, lit. a carrying out; say funeral*.

91. *εἰρηκότος*: see prin. pts. *φημί*. Refer again to the distinctions of time, condition, etc., denoted by gen. abs. Make a practice of translating participles by clauses, whenever possible. — *σιωπήσας, 22, 3*. — *ἐπ-ηρώτα, ἐπ-ερωτάω*: prep. sig. *again*. — *εὐθύς, syn. ταχύ*. — *Δία*: G. 163; H. 723. — *μάντις, 60, 1*. — *αὐτὸ γὰρ τόδε, for this is the very*. — *ἐγὼ δέ γε, really*. — *θάρρει, pres. inv. act. θαρρέω, cheer up!* — *οἶμαι, not I think, but I surmise, fancy*. — *καὶ σὺ*: Hints 8. — *κακῶν*: G. 180, 1; H. 753. — *ἀ-πειροί*: Hints 9.

92. *παλαιοί, syn. 13, 3*. — *ραψφοί*: Eng. ? — *εἶδη*. What does *εἶδον* (verb) mean? What will this noun mean, then? See its syn., *μορφῶς*, next line. — *ἐν τῇ βαρβάρῳ*: sup. *χώρα*. *βαρ.* is adj. of two endings. — *ἐ-καμνεν, 84, 11*. — *παρὰ πλουσίῳ, at the house of*. Like Lat. *apud me, at my house*. — *οὔπερ, whose*. — *οὔσα*: G. 279, 4; H. 984. — *γλισχρος, syn. οὐ βουλόμενος δίδοναι τι*. — *ἀπ-ε-ώθει, ἀπ-ωθέω*. — *ἐ-γνώ*: 2 aor. ind. act. 3 sing. *γιγνώσκω*. See *ἀ-γνώμων* above, and Hints 9. — *ἀγανακτήσας, syn. ὀργισθεῖς, 78, 10*.

93. *παρὰ τῶν*: sup. *occupants*. — *ξενίσεως, 90, 5*: G. 171, 1; H. 739. — *ἀπ-ε-ωσμένος, ἀπ-ωθέω*. — *πλουσίων*: G. 175, 1; H. 755. — *φανήσεσθαι,*

act. *show*, mid. *appear*. — κλίνην, syn. λέχος, II, 6. — παρ-έχων, *holding alongside of*, i. e., *furnishing*.

94. αὐτὸς θεός: G. 138, N. 8, a; H. 940 and b. — τίνειν, syn. δίδομαι. — αὐτὸς, you *yourself*. Hints 4, b. — τίνων: G. 171, 2; H. 742. — ὦν: G. 153; H. 994. — σοι εἰπεῖν ἔχω, *I have to say*, i. e., *I can tell you*. — ὅταν, *whenever*, indef.: G. 232, 3; H. 913 and 916. — εὖ πάσχαεν: G. 165, n. 1; H. 820. — χρῆ, say *I ought*.

95. δῶ: G. 256; H. 866, 3, and b. — ἄρα, *very well*. H. 1048, 1. — ἴνα, *where*. Adv.; oftener as conj. = *in order that*. — πρὸ τοῦ: G. 143, 2; H. 655, d.

96. ἐστῖαν, 77, 7. — ὑπ-έ-σχετο, ὑπ-ισχνέομαι.

97. στέργει, syn. φιλεῖ. — γύναι: G. 60, 5, 7; H. 216, 4. — ἐμ-φύεσθαι: we say *would grow on*. 'Would' in such cases must not confuse the moods as used in the Greek. The phrase lit. is, 'I wish the sausage *to grow on*.' — ἡναγκάσθη, 82, 10. — ἀ-φανίσαι: causative. Hints 9. — ἡ-φάνιστο: what form is this?

98. πάντων: neut. — τὸν κατ' ἀγροῦς βίον, lit. *the in-the-fields life*; say *a rustic life*. — γῆ(δ)ιον: note formation. — θηρεύων; sig. of θῆρ, θηρευτής, θηρίον? — ὀρνιθ-εύων: Eng.? — διψῆ, 72, 9. — πανδοκέω: cf. πᾶς + δέχομαι.

99. ἄστειοί: cf. ἄστν. — ἐν τῷ μεταξύ: sup. *time*. — ἀν-οἴξαντες, ἀν-οίγνυμι. — οἶα, *what*; lit. meaning?

100. ἦκω, *I am come*. — ἔ-πεσε, πίπτω. — μωρός: cf. sopho-more.

101. δι-ε-νοεῖτο, *expected*. — φιλεῖ, lit. *love*. Here, as occasionally, φιλέω means *to be accustomed* — ἀῆρ, 16, 5. — λαγῶς, pl.

102. πέ-πονθα, πάσχω. *I experienced*. — ὦ οὔτος: G. 148, n. 2; H. 707. — φλυαρῶν: G. 279, 1; H. 981. — ὡς τάχιστα: *ὡς* and *ὅτι* are often prefixed to the superl. for emphasis. — κεύσσης: G. 254; H. 874.

103. τῶν . . . λεγόντων: G. 171, 2; H. 742. — ἔφευγε, lit. *fled*, i. e., from a pursuer, διώκων: hence φεύγων means *defendant* and διώκων *plaintiff* in a suit. — ἠθροίσθησαν, ἀθροίζω. — πρὸς ταῦτα, *thereat*. — δυνάμενος καὶ οὔτος, *this one also having power*; say *influence over*. — ὁμοίως, not *like-wise*, but *alike*. The Spartans disliked long and fine speeches; the Athenians delighted in them.

104. ὑβρέως: G. 168; H. 730, c. — τιάραν: Eng.? — μακρῶ: G. 188, 2; H. 781. — δόξαν, *reputation*. — ἐν τῇ πατρίδι. What use of art.? — οἶα, n. 99. — ἡγανάκτησε, 82, 10. — οὐ μόνον . . . ἀλλὰ καὶ, *not only, . . . but also*. — οὔστων. Let τοξότης above trans. this. — ἐπὶ θανάτῳ, lit. *with a view to death*; say *for execution*.

105. οὐδ' ὀτιοῦν, *not a whit*. — ἐταράχθη, 81, 9. — σκοπῶ, *as a mark*.



G. 188, I, n. 2: H. 777. — ἠπεώλησε, 88, 10. — ἐπι-χειρεῖν, lit. *lay hand on*. — ἴνα: why not *in order that*?

106. τὸ προσ-ταχθέν, τάττω: Hints 3, c. — μήλου: G. 171, 1; H. 739. — σκοποῦ: G. 171, 1; H. 748. — ἔτρωσεν, τιτρώσκω. — ἔλαθεν, λανθάνω. Although Τέλλος is subj., trans. *Geseler did not fail to notice*; or, *Tell's having taken, did not*, etc. — σιγῆν, syn. σιωπῆν, 22, 3. — δίστῳ: G. 188, 1; H. 776. — εἰ ἔτρωσα, ἔκτεινα ἄν: G. 222; H. 895.

107. ἀστεῖος, 99, 1. — προύθηκε, προτίθημι. — λύσιν, *solution*. — ζῶντα, say *a living*. — χεῖλος, lit. *lip*. — αἰτίαν, *reason*. — ἀπο-δείξαι: emphatic aor. — ἔχει, n. 37. — σεμνῶς, 29, 6. — ἀν-ὑπ-οπτος, *un-su(b)-spected*.

108. πράγματος, *problem*. — πείραν, *experiment*. — ἐ-λογίζαντο, *reasoned*. — φυσικῇ (Eng. deriv.?) . . . ἀνάγκη, *by some natural law*. — ἐ-πραγματεύοντο, *bothered themselves about*. The verb means *to take trouble*. — οὐδὲν ἄλλο, *nothing other*; say *else*.

109. ἐτῶν, ἔτος. — ῥώμην, 69, 3. — πρὸς τούτοις: Hints 10. — παρακαλοῖτο, *invited*; lit. *what*? — ὑστέρει, *he was inferior to*; lit. *came after*, as it is made up from the compar. ὕστερος, and therefore takes the gen. — πίων: aor. act. part. πίνω. — τύχοι: G. 225; H. 894, 2. — μεθυσθέντων . . . *when the others were drunk*.

110. τὰ: sup. *what*? — θαυμάζοντες, *in admiration*. — θαυμάζεσθαι: G. 261, 1; H. 952. — ἄμφω δὲ, *still, you may be sure*. — καὶ γὰρ, *and this is so for*. — ἤδη, *just now*. — ἦν δὲ ἄν . . . εἰ ἔζη. See n. ἔτρωσα, 106. — ἔξ ὅ, *since*; lit. *from what time*.

111. τροπαῖον: cf. τρέπω: Eng. deriv.? — τραυματισθεῖς, syn. τιτρώσκω. — ἄλεξας, 76, 1. — ἀ-γνώμων, p. 45, l. 3. — ἐγχειρίδιον, syn. μάχαιραν, 79, 3. — ἀνεπήδησεν, 33, 16.

112. σπασάμενος, 86, 11. — οἷόν τε δυνά, *being able*. — μετ-ε-στράφη, μεταστρέφω, *turned away*. — ἡμισυ: cf. *hemisphere*. — ὦ δαιμόνιε, *sir!* — εἰ ἔδεδέω, n. ἔτρωσα, 106. ἔδεδέω is not 1st pers. — νῦν δὲ ἐπειδή, *but under the circumstances, since*.

113. κατὰ τὴν συγγένειαν, *on account of their*. — ἐν-ἔ-πρησαν, ἐμπύρημι.

114. εἶχε, *acted*. — δός, *grant*; 2 aor. act. impv. δίδωμι. — τίσασθαι, 94, 3. — καὶ δὴ καὶ, *and also*. — ἀεὶ, *constantly*. — εἰς τρίς, *three times*.

115. Δαρείω, *to Darius*. — ἐκ-πεσὼν, lit. *having fallen out*; say *having been banished*. — ἔωντες, ἔαω. — ἀπ-ολέσθαι, ἀπ-όλλυμι, syn. ἀποκτεῖναι.

116. παροξυνθεῖς: cf. *paroxysm*. — συν-αγεῖρας, syn. ἀπολοσας, 103, 4.

117. ἐν-τελλάμενος, syn. κελευσθεῖς. — ἀπ-άρας, ἀπ-αίρω. — ταῦτα, *not ταῦτα*.

118. κατ-αχθείσας, κατ-άγω, *having brought to land*. — ἐβοήθουν . . . Μαραθῶνα, *also themselves came to the rescue at M*. εἰς because of movement implied in vb.

119. τοῦ . . . ἀπο-θανόντος: Hints 3, c, 2. — νυκτὸς, tr. *at*. — ὑποπέμψαντες, to show *underhandedness* of the act. — ἐνίκησε, *had won*. The aor. can often best be trans. by a perf. or plp. — δι(σ)πλοῦν (H. 295, b) θάνατον, a *double death*; expl. in foll. lines. — μέχρι, *until*, takes gen.; we say *to*. — σφόδρα, syn. διαφερόντως, 98, 9. — ἐδίωξαν, n. 103. — τυραννίδος: G. 173, 2; H. 745. — αἰρεθεῖς: Hints 11.

120. ὡς, n. 102. — δρομικώτατον: cf. hippo-drome, drom-edary. — δραμῶν, 2 aor. act. part. τρέχω. — δευτεραίος: G. 138, n. 7; H. 600. — ὑμῶν, n. σου, 83. — περι-ιδεῖν, lit. *to look around*. To do so with no interest in what is going on means *to allow* or *permit* a thing to be done. So here. — ἤδη, *already*. — πόλαι: G. 188, 2; H. 781. — καὶ . . . μικρῶ, *and that not a small one*.

121. τὸ παραντῖκα, adv. phrase, *at once*. — ἦν . . . ἐνάτη, *for it was the ninth day of the current month*. The Attic month was divided into three parts of ten days each: μὴν ἰστάμενος, beginning month; μὴν μεσῶν, middle month; μὴν φθίνων, closing (lit. *wasting*) month. See Dict. Antiq. — οὐκ ἔφασαν, *denied*. — ἐξ-εῖναι, *that it was possible*. — κύκλος: Eng. ? — γένοιτο: G. 240, 1; H. 924. — παν-σεληνον: sup. νύξ.

122. Ἀθηναίσι: dat. after βοηθοῦντες. — πανδημεῖ: adv. Cf. πᾶς + δῆμος. — πιεζόμενοι, 86, 9.

123. εἶων, *éda*.

124. ἐν σοὶ ἔστιν, *it depends on you*. — ἐλευθέρας, 93, 9. — Ἀριμόδιος, Ἀριστογείτων. Two noble Athenians, who slew Hipparchus, son of Pisistratus, tyrant of Athens. To be named with them was the summit of honor, for their names were a synonym for patriotism and nobility of character. — δὴ μέγιστον, *believe me*. — τῶν πρὶν, lit. *of the before*; say of *any they ever met*. — πείσονται, πάσχω. — παρα-δε-δομένοι: G. 277, 4; H. 969, d. — καιροῦ, *crisis*. — οἱ μὲν . . . οἱ δέ, *some . . . others*. — ἔωντες, n. 123. — ἐλπίζω, *I expect*. — στάσιν, *civil discord*. — ὥστε μηδίσαι, *so that they will favor the Medes*. — κατα-λαμβάνειν: G. 274; H. 955. — ἡρτηται, ἀρτῶ. — προσθῆ, *concur*.

125. λέγων, *by saying*. — προσ-κτάται. See vocab. — ἡγεμονία. The ten Athenian generals held the *hegemony*, leadership, of the Athenian army in turns of one day each, — a preposterous plan as it appears to us. — πρὶν. Do not say *before*, here.

126. μαχοῦμενοι: G. 277, 3; H. 969, c. — κέρως: G. 56, 2; H. 181. — ἐχόμεναι: mid. of ἔχω sometimes means *clinging to, next to*. Hence ἀλλήλων: G. 171, 1; H. 738. — ἐξ-ισούτο, 25, 4. — ἐπὶ ὀλίγων, *few deep*. H. 799, d, 3d ex. — ἔρωτο, ῥώννυμι. See 69, 3, ῥώμη.

127. ἀφ-έβησαν, ἀφ-ήμη. — δρόμῳ: a thing the Greeks never before had done. It won the day. On so slight an event probably the whole

history of subsequent time turned. — ἐπιόντας: sup. αὐτοὺς. — παραφρονεῖν, to think beside; say they were beside themselves. — ἄβροοι, 103, 4. — πρῶτοι, they were the first who. — ὦν, attrac. — ὀρώντες, the sight of.

128. τὸ δὲ κέρας ἐκάτερον, accus. spec., say on either wing. — τοῖς . . . ῥήξασιν, with those who had broken their own center. — τοὺς νικῶντας, the victors. — εἵποντο, ἔπομαι: takes dat. — αἰεῖ, from time to time. — ἔτι: not fr. εἶμι. — ἤτουν, αἰτέω: takes two accus.

130. λοιπαῖς, i. e., ναυσί. — φθάσαι, φθάνω: G. 279, 4; H. 984. — ἐπινοήθησαν, as we say, were put up to it; lit. thought of, planned. — ὡς ἐπιωπτεύετο, as was suspected. — μετέωροι, lit. aloft, on board. Cf. meteor. — Φάληρον: the eastern harbor of Athens.

131. μάλιστα, full.

132. αὐτῷ, not herself, which would be αὐτῆ. — τοῦ ὄντος, than the reality; say than she really was. — τοῦ: ag. with διάγειν. Hints 3, e.

133. κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον: i. e., at the same pace. — τράπη: G. 241, 3; H. 930 and 932. — ἅπει: ἀπ-εἰμί, not εἶμι. — τερφθείης, syn. ἡσθείης: G. 224; H. 900. The condition is in the participles, ἔσθλιων, etc.: G. 226, 1; H. 969, d. They also express means: see H. 969, Rem.

134. ἐν τούτῳ, meanwhile: adv. phrase. — ἦκα, am come. — εἰδυῖα, οἶδα. — γεννήσαντας, 81, 1. — γενέσθαι: w. ἄν is concl. of cond'n ἐι τράπιο; dep. on ἐλπίζω. — δι-έθεσαν: n. δι-εδόθη, 68. — θεραπευτέον: G. 281, 1; H. 988 and 990.

136. ἐθέλουσα, say since you are, etc. — ἦτις: the indef. rel. sometimes used sarcastically. — ἐπιθυμήσαι: G. 274; H. 955. — διὰ τὸ ἔχειν; Hints 3, e. — ἀπ-έριψαι, ἀπορρίπτω: perf. mid. ind. 2 sing. — ἀκούσματος, θεάματος: G. 180, n. 1; H. 753, c. — σώμασιν: G. 188, 1, n. 1; H. 780. — παρὰ θεοῖς, in presence of. — ἀπόλαυσις: see p. 41, l. 2. — ἀγαπητοί: see p. 67, l. 8. — πε-πρωμένον: see vocab. — ὑμνούμενοι: Eng.? — διαπονησαμένῳ: sup. σοί.

137. ἀρούρητος, ἀρώ, gen. abs. Cf. ar-able. — ἐπέπτετο, ἐπιπέτομαι. — ἐκ-πλαγείς, 124, 12. — ὑδρευομένη: cf. ὕδωρ. — ἐστασάζον, 124, 11. — ἀμάξῃ, say in a, etc. — τούτον ἐκείνον, that this was he, etc. — ἀν-έθηκαν, p. 12, l. 4.

138. ὄρμον: δρμέω, not δρμάω. — πρὸ δὲ τοῦ: G. 143, 2; H. 655, d. — καλούμενος, so-called. — πρὸς ἄνδρασιν: Hints 10.

141. εἰσι . . . ποιοῖεν. Both verbs might have been ind. or both opt. Herodotus here uses both moods. By what right? See ποιήσουσιν, 142.

143. εἶλον, αἰρέω, captured. — ἄνθρωποι, ἄνδρες: note contrast of meaning.

144. ὥσπερ δὴ: Hints 8. — νικήσοντες: note tense. — οὐδὲν πλέον ἐφέροντο, succeeded no better; lit. carried nothing more. — λόγου, mention or record. — ὡς πλείστους, very many.

145. φυλάζοντες. Note tense.

146. ἀπορούντος: Hints 9. — οὕτω, i. e., by this path. — περιχαρής, *overjoyed*.

147. κατὰ, *along*. — δὴ, *just*. — μοι, dat. agt. — δεδήλωται, in sec. 145. — ἀναβαίνοντες, say eluded them *in their ascent*. — ἐπιπλεων: ag. with ἄρος. — ὡσι: G. 218; H. 887. — τοξευόντων, *while*, etc. — λόγον, *account*. — κατὰ τάχος, adv. phrase; say *speedily*.

148. μέλλοντα, *impending*.

149. ἔχρα: cf. χρῆσμις, 137, 14. — ἀποθάνη: G. 216, 1; H. 881. — ἀποπεμπόμενος, passive.

150. ᾤχοντό τε ἀπιόντες. We use a similar expression, '*started and went*.' — ἐπείθοντο: Hints 11. — ἐκόντες, trans. as adv., *willingly*.

151. εἰς τὸ πρόσω, *into the before*; say *ahead*. — πολλοῦ: gen. value. — παρήσαν, *came up*. — ἀνεχώρουν: Hints 9. — χερσὶ καὶ στόματι, '*tooth and nail*.'

152. ἀριστεύσαι: cf. ἄριστος.

153. τῆδε, adv., *here*. — τριηκοσίαις, for τριακ. — Πελοποννήσου, for Πελοποννήσου. — τέτορες, i. e., *τέσσαρες*.

154. ξεῖν', for ξέν' (ξένος). — ἀγγέλλειν: said to be inf. used as imperat. More likely dep. on a word understood. — τῆδε: see n. 153. — κείνων, for ἐκείνων.

155. παραλίας, παρὰ ἄλς (*sal*). — ὑπὸ τοῖς Ἀθηναίοις, *in subjection to*.

156. ἔλεγεία: Eng. ? — ἀπὸ στόματος, '*by heart*;' lit. ? — λύσαντες, *repealed*.

157. ὅτι τάχιστα: cf. κατὰ τάχος, end of 147. — πρώτας, not in number, but standing.

158. φήμης: cf. φημί. — ὡς οἶόν τε μάλιστα, *as much as possible*.

The dialogues (secs. 159-63) are abridged and altered from Lucian, a satirist of the second century A. D. The human weaknesses and follies of the gods of Greece gave abundant field for the exercise of his genius. By bringing out their human side, while keeping us in mind that they are gods, he makes a truly ridiculous picture of life on Olympus and in Hades. His satire hit not only the sham religion of his day, but the equally empty social life. Lucian will well repay your reading hereafter.

159. παρὰ τοῦ μὴ ἔχοντος: Hints 3, c, 1. — εἰ ἄλλος, *whether*. — ἀποδῶς: 2 aor. act. subj. δίδωμι. — ἀνάθες, *beach*. — ἔχω: G. 232, 1; H. 914, A. — πρώτος. pred. — οὐ σοι . . . μέλει, *that, you rascal, is none of your*

*business.* — ποῦ γῆς, 49, 13. — οἱ ἄνω, *men*: lit. ? — χαῖρε, ἀπειμι, *good-bye!* I'm off!

160. φέρειν, *to endure.* — ἄδων, ἄδω. — ἐπιταράττει, *adds disquiet to.* — χρί σε. As usual, for trans., make the accus. subj., and say *you ought.* — εἰ. Common sense will tell you that this is not εἰ, and whether it is from εἶμι or εἴμι. — γινώσκετε: imperat. — καταγελῶν, *deriding.* — ἀφ-ηρημένοι, ἀφ-αιρέω. — πρέπει, *suits, is a good accompaniment to.*

161. οἷα πέπονθα, *what things I have suffered*; say *how I was misused by.* — Οὐδὲν, *Nobody.* — λέγεις, *you mean.* — Ἰθάκης: an island west of Greece, the home of O. — ἐν ἑμαντῶ, *in my senses.* — βαθύν: cog. accus. agr. w. ἔγνω understood. — δε οὐκ ἔγνω, *not to perceive*; lit. *who did not perceive.* — ὁ δ' οὖν, *but then.* — μανθάνω, *I understand.* — ἤροντο, ἔρομαι. πλεὶ δ' ἔτι ἐκεῖνος. It took Ulysses (Odysseus) ten years to reach home after setting out from Troy.

162. ὄλω, *in a word.* — θαυμάζουσιν, *admire.* — εἶτα, *so then*; ironical. — τοιῆδ' = τοιᾶδ'. — ἀλγεα = ἄλγη. — ἀνθη, 14, 2.

163. ἀνθρώποι: see 143, n. — εἶση (οἶδα), *you will find out.* — ἀράμενος, αἶρω.

# VOCABULARY.

For principal parts of compound irregular verbs, see the simple verbs.

## A.

ἀ, ἀ-περ. See δε, δε-περ.  
 ἀγαθός, ἡ, ὄν, *good, brave*. Comp.  
 ἀμείνων, ἀριστος, of general ex-  
 cellence; βελτίων βέλτιστος, of  
 moral superiority; κρείστων (or  
 ττ), κράτιστος, of superiority in  
 strength. τὸ ἀριστον, *the best lot*,  
 69.  
 ἀγάλλω, αἰῶ, *to adorn*; pass., *exult*.  
 ἀγανακτῶ, ἦσω, *to be vexed or angry*  
*at*.  
 ἀγαπάω, ἦσω, *to love, cherish*.  
 ἀγαπητός, ἡ, ὄν, *beloved, worthy of*  
*love*.  
 ἀγγέλλω, εἰῶ, ἡγγεῖλα, ἡγγεῖλα, etc.,  
*to announce, tell*.  
 ἄγγελος, οὐ, m., *messenger*. ANGEL.  
 ἀγείρω, ἡγείρω, *to collect*.  
 ἀγέλη, ἡ, f., *herd, flock*.  
 ἀ-γνοέω, ἦσω, *to be ignorant*.  
 ἀ-γνώμων, οὐ, *thoughtless, unfeeling*.  
 ἀγορά, ἄς, f., *an assembly, the forum*.  
 ἄγριος, α, οὐ, *wild, rustic, rude*.  
 ἄγρ-οικος, οὐ, *rustic, rude, boorish*.  
 ἀγρός, οὐ, m., *field, the country*. Lat.  
*ager*.  
 ἀγω, ξω, 2 aο. ἡγαγον, ἡγα, ἡγμαι,  
 ἡχθην, *to lead, bring, live*. ACT.  
 ἀγωνίζομαι, ἰούμαι, *to struggle, fight*.  
 AGONIZE.  
 ἀδελφή, ἡ, f., *sister*.  
 ἀδελφίδου, οὐ, m., *nephew*.  
 ἀδελφός, οὐ, m., *brother* Phil-  
 ADELPHIA.

ἄ-δηλος, οὐ, *unknown, unseen, se-  
 cret*.  
 ἄ-δικέω, ἦσω, *to do wrong, injure*;  
 pass. *be wronged*.  
 ἄ-δικος, οὐ, *unjust*.  
 ἄ-δύνατος, οὐ, *without power, weak,  
 impossible*.  
 ἄδυτον, οὐ, n., *sanctuary, shrine*.  
 ἄδω, φσομαι, *to sing*.  
 ἀεί, adv., *always, from time to time*.  
 ἀερός, οὐ, m., *eagle*.  
 ἀ-ηδής, ἔς, *unpleasant, disagreeable*.  
 ἀήρ, ἔπος, c., *air*.  
 ἀ-θανασία, ας, f., *immortality*.  
 ἀ-θάνατος, οὐ, *immortal*.  
 ἀ-θέατος, οὐ, *unseen, blind to*.  
 Ἄθηνᾶ, ἄς, f., *Athé'na, the tutelary  
 goddess of Athens*. Lat. *Minerva*.  
 Ἄθῆναι, ὦν, f. pl., *Athens, capital of  
 Attica*.  
 Ἄθηναῖος, α, οὐ, *Athenian*. ὁ Ἄθη-  
 ναῖος, *an Athenian*.  
 Ἄθῆνηθεν, adv., *from Athens*.  
 ἀθλιος, α, οὐ, *wretched*.  
 ἀθλο-φόρος, οὐ, *victorious*.  
 ἀθροίζω, σω, *to collect, assemble*.  
 ἀθρόος, α, οὐ, *collected, in crowds*.  
 ἀ-θυμέω, ἦσω, *to despond, lose heart*.  
 ἀ-θυμία, ας, f., *despondency, anxiety*.  
 Αἰγύπτιος, οὐ, m., *an Egyptian*.  
 αἰλ-ουπος, οὐ, c., *cat*.  
 αἰνέω, ἔσω, *to praise*.  
 αἰρέω, ἦσω, εἰλον, ἤρηκα, ἤρημαι,  
 ἤρέθην, *to take, seize*; mid., *take for  
 one's self, choose, elect*, 45, pass., *be  
 chosen*. HERESY.

αἶρω, ἀρῶ, ἦρα, etc., to raise, take away; mid., lift, pick up, 163.

αἰσθάνομαι, ἦσομαι, ἦσθόμην, ἦσθημαι, to perceive by the senses, notice.

## AESTHETICS.

αἰσθησις, εως, f., perception by sensation, sensation.

αἰσχρός, ἄ, ὄν, ugly, base, shameful.

αἰσχύνω, υνῶ, ἦσχυνα, ἦσχύνθην, to dishonor; pass. be ashamed.

αἰτέω, ἦσω, to ask, demand; mid., claim.

αἰτία, ας, f., cause, reason, fault.

αἰτιόομαι, ἄσομαι, to accuse, blame.

αἴτιον, ου, n., cause.

αἰφνιδίως, adv., suddenly.

ἀκίνητος, ον, unmoved, motionless.

ἀκινήτως, adv., fixedly.

ἀκολουθέω, ἦσω, to follow. ANACOLUTHON.

ἀκόλουθος, ον, following; ὁ ἀκόλουθος, an attendant.

ἀκοντιζέω, ἰῶ, to hurl a javelin.

ἄκουσμα, τος, n., a thing heard, 136, report.

ἀκουσσομαι, ἦκουσα, 2 pf. ἀκήκοα, ἦκούσθην, to hear. ACOUSTIC.

ἄκρα, ας, f., summit.

ἀκριβέστερον, adv., more accurately.

ἀκριβής, ἐς, accurate, exact.

ἀκριβῶς, adv., precisely.

ἄκρον, ου, n., top, summit. ACROBAT.

ἄκρό-πολις, εως, f., citadel. ACROPOLIS.

ἀκρωτήριον, ου, n., the top.

ἀλγέω, ἦσω, to suffer pain, be ill, grieve.

ἄλγος, ουσ, n., pain, sorrow.

ἄλεκτρουν, ὄνος, m., cock.

Ἄλεξανδρος, ου, m., Alexander, called the Great; king of Macedonia, and conqueror of Persia.

ἀλέξω, ἦσω, ἤλεξα, to ward off, defend; mid., defend one's self, repay.

ἀ-λήθεια, ας, f., truth.

ἀ-ληθής, ἐς, true, honest, sincere.

ἀ-ληθῶς, adv., truly, really, actually. ὡς ἄλ. same as ἀληθῶς.

Ἄλθαία, ας, f., Althea.

ἄλιεύς, ἔως, m., fisherman.

ἄλιεύομαι, σομαι, to fish.

ἄλις, adv., in abundance, enough.

ἄλσκομαι, ἄλωσομαι, ἐάλων, ἐάλωκα, to be captured, seized, convicted.

Ἄλκιβιάδης, ου, m., Alcibiades, a brilliant but unprincipled Athenian statesman.

ἄλλ', elided form of

ἄλλά, conj., but, yet, moreover, οὐ μόνον . . . ἀλλά καί = not only . . . but also; ἄλλ' οὖν = but then, however; ἄλλα γάρ = but really.

ἄλλᾶς, ἄντος, m., sausage.

ἄλλάσσω (or ττ), ξω, to change, exchange; mid., interchange.

ἄλληλ-, stem of reciprocal pron. (no nom.), one another. PAR-ALLEL.

ἄλλος, η, ο, another, other; w. art. = the other, the rest. Lat. alius.

ἄλλότριος, α, ον, foreign, ill-suited to, 163.

ἄλλως, adv., otherwise.

Ἄλφειός, οὔ, m., Alpheus.

ἄλωπηξ, εκος, f., fox.

ἄμα, adv., at the same time with; prep. w. dat., with.

ἄ-μαθής, ἐς, untaught, stupid, ignorant.

ἄ-μαθία, ας, f., ignorance.

ἄμαξα, ης, f., wagon.

ἄμαρτάνω, ἦσομαι, 2 ao. ἤμαρτον, ἤμαρτηκα, etc., to miss, fail, err, sin.

ἄμεινων, ον, comp. of ἀγαθός, better, braver.

ἄ-μελέω, ἦσω, to be careless, neglect.

ἄ-μελής, ἐς, careless, heedless.

ἄμελῶς, adv., carelessly.

ἄ-μνήμων, ον, forgetful.

ἄμοιβή, ης, f., return, repayment.

ἄ-μορφος, ον, misshapen, ugly.

ἄ-μοχθος, ον, without labor; οἱ ἄμ., the indolent.

ἄμπ-έχω, to surround, put around; mid. wear.

ἀμύνω, νῶ, ἤμυνα, to repel, defend; mid. defend one's self, punish.

ἀμφί, prep. mostly w. accus., around; οἱ ἀμφί Ἀλεξάνδρον, A. and those w. him. AMPHI-

ἀμφι-έννυμι, ἀμφιῶ, -λεσα, -λεσομαι, to clothe; pass., wear.

ἀμφοτέρως, *a, ov, both.*

ἀμφοτέρωθεν, *adv., from or on both sides.*

ἄν, a modal adverb thus used, — 1. With past indicatives, optatives, and (in *oratio obliqua*) infinitives, to mark the apodosis of a conditional sentence. Here it cannot be rendered by any one English word, but it affects the construing of the verb. Thus ἔδωκεν = *he gave*, but ἔδωκεν ἄν = *he would have given*. 2. With subjunctive after relative pronouns and particles. Here it may be rendered by *ever* or *soever*. Thus ὅς ἄν = *who*. ὅς ἄν, *whosoever, whosoever.*

ἀνά, *prep. mostly w. accus., up, during, up to.*

ἀναβαίνω, *to go up, mount; I aο. make to go up.*

ἀναβιώσκειμαι, *-εβιωσάμην, to bring back to life.*

ἀναγινώσκω, *to recognize, read.*

ἀναγκάζω, *σω, ἠνάγκασα, to force, compel.*

ἀνάγκη, *ης, f., force, necessity.*

ἀν-άγω, *to lead up, put to sea (usu. mid. or pass.).*

ἀναδείκνυμι, *to show forth, display, I 3ο.*

ἀναδραμ-. *See ἀνατρέχω.*

ἀναδύνω, *to come to the top of the water.*

ἀναζητέω, *to search into, examine.*

ἀνάθημα, *τος, n., offering. ANATHEMA.*

ἀν-αιρέω, *to take up, destroy; mid. take up one's own.*

ἀν-αισχυντία, *ας, f., shamelessness.*

ἀνακαλέω, *to call upon, summon, call by name.*

ἄνω-κρεμάννυμι, *to hang up upon.*

ἀνακρίνω, *to examine well; mid. question one with another.*

ἀναλαμβάνω, *to take up, or with, pick up, assume.*

ἀναμένω, *to wait for, await.*

ἀναμνήσκω, *to remind; pass., remember.*

ἀν-άξιος, *ov, unworthy, worthless.*

ἀναξυρίδες, *ων, f. pl., Persian trousers.*

ἀναπαύω, *to make to cease; mid. cease.*

ἀναπειθω, *to persuade.*

ἀναπηδάω, *to leap, start up.*

ἀναπλέω, *to put to sea, sail back.*

ἀν-αριθμητος, *ov, innumerable.*

ἀν-ἀριθμος, *ov, without number.*

ἀν-αρπάζω, *to snatch up, plunder.*

ἀνασπάω, *to draw up.*

ἀνασταυρόω, *ώσω, to crucify.*

ἀναστρέφω, *to turn upside down, subvert, return, retire. ANASTROPHE.*

ἀνατείνω, *to stretch up, raise.*

ἀνατίθημι, *to put up, consecrate.*

ἀνατρέχω, *to run back, start up.*

Ἀνάχαρις, *ιδος, m., Anachar'sis.*

ἀναχωρέω, *to recede, retire.*

ἀνδραποδίζω, *ιῶ, to enslave.*

ἀνδράποδον, *ov, n., slave.*

ἀνδρείως, *adv., bravely, manfully.*

ἀνεβη-. *See ἀναβαίνω.*

ἀνεθε-. *See ἀνατίθημι.*

ἀνειλ-. *See ἀναίρεω.*

ἀν-ειμι (εἶμι), *to go up, return.*

ἀνελαβ-. *See ἀναλαμβάνω.*

ἀν-έλκω, *to draw or haul up.*

ἄνεμος, *ov, m., wind. Lat. animus.*

ἀνεστη-. *See ἀνίστημι.*

ἄνευ, *prep. w. gen. only, without.*

ἀν-έχω, *to hold up, lift up, wait; mid. hold out, endure, restrain one's self.*

ἀνεως-. *See ἀνολγνυμι.*

ἀν-ήκοος, *oov, without hearing, ignorant.*

ἄνθρω, *ἀνδρός, m., man, husband.*

ἀνθ'. *See ἀντί.*

ἀνθέω, *ήσω, to bloom, blossom.*

ἄνθος, *ovs, n., flower, bloom.*

ἀνθρώπειος, *α, ov, befitting a man, human.*

ἀνθρώπινος, *η, ov, belonging to man, human.*

ἄνθρωπος, *ov, c., man, person, human being, fellow. Phil-ANTHROPY.*

ἀνιάω, *άσω, to vex, trouble; pass., be grieved.*

ἀν-ίστημι, *to raise up; mid., pass. and intrans. tenses, rise, stand up, recover.*



ἀ-νόητος, *ον*, foolish, stupid.  
 ἀν-οίγνυμι, -οίξω, -έφξα, -έφχα, -εφγ-  
 μαι, -εφχθην, to open, disclose.  
 ἀ-νομία, *ας, ι*, lawlessness.  
 ἀντ-εἶπον, 2 *αο*., I spoke against,  
*answered*.  
 ἀντί, prep. w. gen. only, for, in re-  
 turn for, instead of. ANTI-.  
 ἀντί-δικος, *ου, μ*., an opponent in a  
 suit.  
 ἀντι-λέγω, to speak against, dispute.  
 ἀντι-ποιέω, to do in return; mid.,  
*claim*.  
 ἀντλέω, *ήσω*, to draw water, bail.  
 ἄντρον, *ου, η*., cave, cavern.  
 ἀν-ὑπ-οπτος, *ον*, unsuspected.  
 ἀνώω, *σω*, to complete, do speedily  
 ἄνω, *adv.*, above, upward. οἱ ἄνω,  
*those above*.  
 ἀνώγειον, *ω, η*., upper room.  
 ἀν-ωφελής, *ές*, useless, hurtful.  
 ἀξιο-θέατος, *ον*, worth seeing.  
 ἄξιος, *α, ον*, worthy, valuable. AXIOM.  
 ἀξιώω, *ώσω*, to deem worthy, honor,  
*demand, suppose*.  
 ἀξίως, *adv.*, worthily.  
 ἀπ-αγγέλλω, to report.  
 ἀπ-άγω, to lead away.  
 ἀπ-αίρω, to take away, depart.  
 ἄ-παις, *δος, adj*., childless.  
 ἀπ-αλλαγῆ, *ής, ι*., release, escape,  
*retreat*.  
 ἀπ-αλλάσσω (or *ττ*), to release, es-  
 cape; mid. and pass., get rid of,  
*depart, go away*.  
 ἀπ-ανθῶ, to fade, wither.  
 ἀπαντάω, *ήσομαι, to meet*.  
 ἄ-πας, -πασα, -παν, all, the whole.  
 ἀπατάω, *ήσω*, to cheat, outwit.  
 ἰπάτη, *ης, ι*., deceit, fraud.  
 ἀπεθαν-. See ἀποθνήσκω.  
 ἀ-πειθέω, *ήσω*, to be disobedient.  
 ἀπειλέω, *ήσω*, to threaten, boast.  
 ἄπ-εμι (εἶμι), to be absent.  
 ἄπ-εμι (εἶμι), to go away, depart.  
 ἄ-πειρος, *ον*, inexperienced, ignorant.  
 ἀπ-ελαύνω to expel, march, ride.  
 ἀπελθ-. See ἀπέρχομαι.  
 Ἄπελλῆς. *οῦ, μ*., *Apel'les*, the most  
 celebrated of Grecian painters.  
 ἀ-πέραντος, *ον*, boundless, very great.

ἀπ-έρχομαι, to go away.  
 ἀπεταμ-. See ἀποτέμνω.  
 ἀπ-έχω, to hold off, be distant.  
 ἀπεω-. See ἀποθῶω.  
 ἄπρη-. See ἄπειμι.  
 ἀπρηλασ-. See ἀπελαύνω.  
 ἀπρηθ-. See ἀπέρχομαι.  
 ἀπτε- or *η* or *ο*-. See ἀπειμι (εἶμι).  
 ἀπό, prep. w. gen. only, from, away  
*from*. Lat. *ab*.  
 ἀπο-βάλλω, to throw away or from,  
*reject*.  
 ἀπο-βλέπω, to look away.  
 ἀπο-δείκνυμι, to show, appoint.  
 ἀπο-δημέω, *ήσω*, to go abroad, travel.  
 ἀπο-δίδωμι, to give back, pay.  
 ἀποδραμ-. See ἀποτρέχω.  
 ἀποθαν-. See ἀποθνήσκω.  
 ἀπο-θεν, *adv.*, from afar, afar off.  
 ἀπο-θνήσκω, to die.  
 ἀπο-καλέω, to call back, call by name.  
 ἀπο-κάμνω, to grow weary, tire out.  
 ἀπο-κινέω, *ήσω*, remove.  
 ἀπο-κλείω, *σω*, to shut off from, shut  
*up, hinder*.  
 ἀπο-κόπτω, to cut off.  
 ἀπο-κρίνω, to part, separate; mid.  
*reply*.  
 ἀπο-κρύπτω, to hide, conceal. CRYPT.  
 ἀπο-κτείνω, to kill, destroy.  
 ἀπό-λαυσις, *εως, ι*., enjoyment.  
 ἀπο-λαύω, *σομαι*, to enjoy.  
 ἀπο-λείπω, to leave, forsake, fail.  
 ἀπο-όλλυμι, -ολῶ, -ώλεσα, -ολώλεκα, to  
 destroy, kill; mid., w. 2 pf. -όλωλα,  
*perish, die*.  
 ἀπο-λύω, *σω*, to release; mid., get free.  
 ἀπο-πέμπω, to send away.  
 ἀποπεσ-. See  
 ἀπο-πίπτω, to fall off from.  
 ἀπο-πλέω, to sail away or off.  
 ἀπο-πνίγω, *ξομαι, -πέπνιγμαί, -επνί-*  
*γην, to choke*.  
 ἀ-πορέω, *ήσω*, to be in doubt, be  
*puzzled*.  
 ἀ-πορία, *ας, ι*., doubt, perplexity, want.  
 ἀπο-ρ-ρήγνυμι, to break off.  
 ἀπο-ρ-ρίπτω, to throw away, reject.  
 ἀπο-σπάω, to sever, get loose.  
 ἀποστα- or *η*-. See ἀφίστημι.  
 ἀπο-στέλλω, *εἰῶ*, to send off, despatch.

ἀπο-τέμνω, -τεμῶ, -έταμον, -τέμηκα, -ετμήην to cut off.

ἀπο-τρέχω, to run away.

ἀπο-φαίνω, to show, prove; mid., display.

ἀπο-φέρω, to carry off, pay.

ἀπο-φεύγω, to flee from, escape.

ἀ-πρεπής, ἐς, unseemly, unbecoming.

ἀ-προσ-δόκητον, adv., unexpectedly.

ἀ-προσ-δόκητος, ον, unexpected.

ἀ-προσ-δοκῆτως, adv., unexpectedly.

ἀ-πρόσ-κλητος, ον, without summons to trial.

ἄπτω, ψω, ἦψα, ἦμαι, ἦφθην, to fasten, kindle; mid., adhere to, take hold of, so, engage in, 156.

ἀπ-ωθείω, -ώσω, -έωσα, to drive away, repulse.

ἄρα, conj., therefore, accordingly.

ἄρα, interrog. particle, w. no Eng. equivalent.

ἄραμεν. See αἶρω.

Ἄργεῖος, α, ον, belonging to Argos,

ARGIVE. ὁ Ἄργεῖος, an ARGIVE.

ἀργία, ας, f., laziness.

ἀργῶς, adv., lazily, to no purpose.

ἀρέσκω, ἔσω, to prostitute, please, satisfy.

ἀρετή, ἦς, f., virtue, valor.

ἀριθμός, οὔ, m., number, numbering.

ARITHMETIC.

ἀριστεία, ων, n. pl., prize of valor.

ἀριστεύω, σω, to be ἀριστος, excel.

Ἄριστογείτων, ονος, m., Aristogēton, a noble Athenian who helped kill Hipparchus, brother of the tyrant Hippias. His name became a synonym for high merit.

ἄριστος, η, ον, best, bravest. Superl. of ἀγαθός. ARISTO-crat.

Ἄρκάδιος, ον, m., an Arcadian.

ἄρκτος, ον, f., bear. ARCTIC.

Ἄρμόδιος, ον, m., Harmódios, friend of Aristogēton, who helped him kill Hipparchus. See above.

ἄροτρον, ον, n., plow. Lat. aratrum.

ἀρόω, ὀσω, to plow. AR-able.

ἀρπάζω, σω, to carry off, seize.

Ἄρταξέρξης, ον, m., Artaxerxes, son of Darius II., brother of Cyrus. See Κύρος.

Ἄρταφέρνης, ον, m., Artapher'nes, nephew of Darius, king of Persia. Defeated at Marathon by the Greeks under Miltiades.

ἀρτάω, ἦσω, to fasten to; pass., depend upon, 124.

Ἄρτεμβάρης, ον, m., Artem'bares.

Ἄρτεμις, ἰδος, f., Ar'temis, a goddess. Lat. Diana.

ἄρτι, adv., lately.

ἄρτίως, adv., lately.

ἄρχαῖος, α, ον, ancient, former.

ἀρχή, ἦς, f., beginning, government, office.

ἄρχω, ξω, to be first; in point of time, to begin; of station, to rule, command. ARCH-

ἄρχων, οντος, m., ruler, magistrate.

ἄσ-. See ἄδω.

ἀ-σθενής, ἐς, weak, infirm.

Ἄσια, ας, f., Asia.

Ἄσκληπιός, οὔ, m., Æsculāpius, god of the healing art.

ἀσκός οὔ, m., caulcen.

ἄσμενος, η, ον, pleased, glad.

ἀσπάζομαι, ἀσομαι, to salute.

ἀσπίς, ἰδος, f., shield.

Ἀσσυριοί, ον, m., the Assyrians.

ἀστεῖος, α, ον, of a city, polite, witty.

ἄστυ, εος, n., city, town.

Ἄστυάγης, ον, m, Asty'ages, last king of Media.

ἀ-σύνητος, ον, stupid.

ἀ-σύνετως, adv., stupidly, unskilfully, 61.

ἀ-σφάλεια, ας, f., safety.

ἀ-σφαλής, ἐς, firm, safe. FALSE.

Ἄσωπός, οὔ, m., Aso'pus, river of Thessaly, emptying into the Mallic gulf, near Thermopylæ.

ἄ-τακτος, ον, out of order, disorderly.

ἀ-τάκτως, adv., disorderly.

Ἄταλάντη, ἦς, f., Atalan'tu, a famous huntress of Greece.

ἀ-ταξία, ας, f., disorder.

ἀ-τιμάζω, σω, to dishonor.

ἀ-τιμάω, to dishonor.

ἄ-τιμος, ον, dishonored.

ἄτραπός, οὔ, f., path, road.

Ἄττικός, ἡ, ὄν, Attic.

αὐ, adv. again, moreover.

αὐθάδης, *es*, *self-willed, conceited.*  
 αὐθις, *adv.*, *again.*  
 αὐξάνω, ἦσω, *to increase, honor;*  
*pass. grow, increase in size.*  
 αὐξω. Same as αὐξάνω.  
 αὐτίκα, *adv.*, *immediately.*  
 αὐτοκράτωρ, *os, c. one's own master.*  
 AUTOCRAT.  
 Αὐτόλυκος, *ou, m., Autolycus.*  
 αὐτόματος, *η, ov, without cause.* AUTOMATON.  
 αὐτό-μολος, *ou, m, deserter.*  
 αὐτός, ἡ, ὅ, *in oblique cases, him, her, it: as intensive, self; preceded by the article, the same.*  
 αὐτοῦ, *adv.*, *there, id.*  
 αὐτοῦ, ἦς, οὔ, *of himself, herself for itself.*  
 ἀφαιρέω, *to take from or away, deprive of.*  
 ἀφανής, ἔς, *invisible, obscure.*  
 ἀφανίζω, ἰώ, *to make way with;*  
*pass., vanish.*  
 ἀφειθ-. See ἀφίημι.  
 ἀφειλ- or  
 ἀφρη-. See ἀφαιρέω.  
 ἀφήμι, *to send forth, shoot, let go, charge (lit. were let slip), 127.*  
 ἀφικνεῖμαι, -ίξομαι, -ικόμην, -ῖγμαι, *to arrive at, come to, return.*  
 ἀφίστημι, *to set off, put away;* *pass. 2 ao., fut. mid., pf. and plp., stand aloof, shun, revolt.* APOSTATE.  
 ἀφοβία, *as, f., fearlessness.*  
 ἀφρων, *ov, foolish, silly.*  
 ἀφύλακτος, *ov, unguarded.*  
 Ἀχαΐα, *as, f., Achæa, northern province of the Peloponnesus.*  
 Ἀχαιός, *δ, ὄν, Achæan.*  
 ἀ-χάριστος, *ov, ungracious, unpleasant.*  
 ἀχθομαι, ἔσομαι, ἔσθην, *to be grieved, annoyed, cast down, vexed.*  
 Ἀχιλλεύς, ἔως, *m., Achilles, the hero of Homer's Iliad.*  
 ἀχρηστος, *ov, useless, worthless.*

## B.

Βαβυλών, *vos, f., Babylon.*  
 Βαβυλώνιος, *ou, m., a Babylonian.*

βαδίζω, ἰοῦμαι, *to walk, go.*  
 βάθος, *ous, n., depth, height.*  
 βάθρον, *ou, n., step, round.*  
 βαθύς, εἶα, ὕ, *deep.*  
 βαίνω, Βήσομαι, ἔβην, Βέβηκα, *to go.*  
 βακτηρία, *as, f., stick, staff.*  
 βάλλω, λῶ, ἔβαλον, βέβληκα, *etc., to throw, strike.*  
 βάρβαρος, *ov, barbarous; ὁ Βάρβαρος, a barbarian*  
 βαρέως, *adv., heavily, grievously.*  
 βαρῦς, εἶα, ὕ, *heavy, grievous, disagreeable.*  
 βασίλεια, *as, f., queen.*  
 βασιλεία, *as, f., kingdom, dominion.*  
 βασιλεῖον, *ou, n., palace; usu. pl.*  
 βασιλεύς, ἔως, *m., king.* BASILISK.  
 βασιλεύω, *σω, to be king, rule.*  
 βασιλικός, ἡ, ὄν, *royal.* BASILICA.  
 βάτραχος, *ou, m., frog.*  
 βέβαιος, *a, ov, firm, sure.*  
 βέλος, *ous, n., dart, arrow.*  
 βελτ-. See ἀγαθός.  
 βῆμα, *τος, n., platform.*  
 βία, *as, f., force, violence.*  
 βιάζω, *σω, to force, compel.*  
 βιβλίον, *ou, n., book.* BIBLE.  
 βίος, *ou, m, life.* BIO-graphy.  
 βιώω, ὥσομαι, *to live*  
 Βίτων, *vos, m., Bilon.*  
 βλάπτω, ψω, ψα, βέβλαφα, βέβλαμμαι, ἐβλάβην, *to hinder, hurt, harm.*  
 βλέπω, ψω, ψα, *to look, look at, see.*  
 βοάω, ἦσομαι, *to shout, implore aid.*  
 βοή, ἦς, *f., shout, war-cry.*  
 βοήθεια, *as, f., help, aid.*  
 βοηθέω, ἦσω, *to come to the rescue, help.*  
 Βοιωτία, *as, f., Βαο΄tia, district lying northwest of Attica.*  
 Βοιωτός, ἡ, ὄν, *of Βαο΄tia. ὁ Βοιωτός, m., a Βαο΄tian.*  
 Βορέας, *ou, m., Βο΄reas, the north wind.*  
 βου-κόλος, *ou, m., herdsman.*  
 βούλευμα, *τος, n., counsel, plan.*  
 βουλευτήριον, *ou, n., senate-house.*  
 βουλευτής, οὔ, *m., senator.*  
 βουλευέω, *σω, to deliberate, plan, resolve.*  
 βουλή, ἦς, *f., council.*

**βούλομαι**, ἤσομαι, βεβούλημαι. ἐβουλήθην, *to wish, prefer.*

**βοῦς**, βοός, *c., cow, ox.* BEEF.

**βραδύς**, εἶα, ὕ, *slow, lazy.*

**βραχύς**, εἶα, ὕ, *short.*

**βρῶμα**, τος, *n., food.*

## Γ.

**γάλα**, κτος, *n., milk.*

**Γαλλία**, *as, f., Gaul, France.*

**γαμβρός**, οὔ, *m., son-in-law.*

**γαμέω**, ᾶ, ἔγημα, etc., *to marry.*

Poly-GAMY.

**γάρ**, conj., *for.*

**γέ**, particle, *indeed, truly, at least, yet.*

**γέλω**, ἀσομαι, ασα, ἀσθην, *to laugh.*

**γελοῖος**, *a, on, laughable, ridiculous.*

**γελοῖως**, adv., *laughably.*

**γεν-**. See γίγνομαι.

**γενναῖος**, *a, on, noble, generous, brave.*

**γεννάω**, ἤσω, *to beget; οἱ γεννήσαντες, parents, 134.*

**γένος**, οὖς, *n., race, family.* GENESIS.

**γεραιός**, ᾶ, ὄν, *old, aged.*

**γέρων**, οντος, *m., old man.*

**Γεσελήρ**, έρος, *m., Geseler.*

**γεωμετρία**, *as, f., geometry.*

**γεωργός**, οὔ, *m., farmer.*

**γή**, γῆς, *f., earth, land.* GE-ology.

**γηδιον**, ου, *n., little farm.*

**γῆρας**, *ws, n., old age.*

**γίγνομαι**, γενήσομαι, ἐγενόμην, γεγέννημαι, 2 pl. γέγονα, *to become, be born, be, happen.*

**γινώσκω**, γνώσομαι, ἔγνω, ἔγνωκα, ἔγνωσμαι, ἐγνώσθην, *to perceive, KNOW.*

**γλαυκός**, ἦ, ὄν, *blue, bright.*

**γλοσχος**, *a, on, stings.*

**γνώμη**, ης, *f., opinion.* GNOMIC.

**γνωρίζω**, ᾶ, *to make known, declare, recognize.*

**γνωστός**, *on, well known, familiar.*

**Γόρδιος**, ου, *m., Gordius.*

**γράμμα**, τος, *n., letter; pl. inscription.* GRAMMAR.

**Γράνικος**, ου, *m., the Granicus river, in Mysia, at which Alexander the Great defeated the Persians.*

**γραφή**, ῆς, *f., writing, painting, indictment.*

**γράφω**, ψω, ψα, φα, γέγραμμαι, ἐγράφη, *to write, paint; mid., indict.* GRAPHIC.

**γυμνάζω**, σω, *to exercise.* GYMNASTIC.

**γυμναστέος**, *a, on, one must exercise.*

**γυμνός**, ἦ, ὄν, *lightly clad.*

**γυναικεῖος**, *a, on, woman's.*

**γυνή**, αἰκός, *f., woman, wife.* QUEEN.

## Δ.

**δαιμόνιος**, *a, on, divine, happy, wretched.* DEMON.

**δάκνω**, δήξομαι, ἔδακον, δέδηγμα, ἐδήχθη, *to bite.*

**δακρῦν**, σω, *to weep, bewail.* TEAR.

**δαλός**, οὔ, *m., torch, firebrand.*

**δαπανάω**, ἤσω, *to spend, waste.*

**Δαρείος**, ου, *m., Darius, the name of three among the kings of Persia.*

**Δάτις**, ἰδος, *m., Datis, a Mede who commanded, with Artaphernes, the Persian army defeated at Marathon, 490 B. C.*

**δέ**, conj., *but, and.*

**δέδιδ-**. See διδάσκω.

**δέδοικ-**. See δείδω.

**δεῖ**, ἔδει, δέη, δέοι, δεῖν, δέον (impers. forms fr. δέω, *I bind*), *it is necessary, proper.*

**δέιδω**, σομαι, σα, δέδοικα, *I dread, fear.*

**δείκνυμι**, δείξω, ξα, χα, γμαι, χθη, *to show.* IN-DEX.

**δείμα**, τος, *n., fear.*

**δεινός**, ἦ, ὄν, *dreadful, expert, 37.*

**δεινώς**, adv., *dreadfully, terribly.*

**δειπνέω**, ἤσω, *to make a meal, eat.*

**δειπνον**, ου, *n., breakfast, supper.*

**δεισ-**. See δείδω.

**δέκα**, *ten.* DECADE.

**δεκαετής**, ές, *of ten years.*

**δέκατος**, η, *on, tenth.*

**Δελφοί**, ᾶν, *f., Delphi, town in North Greece with a famous temple and oracle of Apollo.*

**δένδρον**, ου, *n., tree.*

- δεξιός, *ά, όν, right. έν δεξιά, on the right hand.*  
 δέομαι, *δεήσομαι, έδεήθην, to ask, want.*  
 δέρμα, *τος, η, skin. ΕπιδΕRΜΙS.*  
 δεσμός, *ού, η, bond, chain.*  
 δεσμωτήριο, *ου, η, prison.*  
 δεσπότης, *ου, η, master.*  
 Δευκαλίων, *νος, η, Deuca' lion, the Noah of Grecian legend.*  
 δεύρο, *adv., hither, hitherto.*  
 δευτεραίος, *α, ου, on the second day.*  
 δεύτερος, *α, ου, second, next. DEUTERO-NOMY.*  
 δέχομαι, *ξομαι, ξάμην, δέδεγμα, έδέχθην, to TAKE, receive.*  
 δέω, *δήσω, σα, δέδεκα, etc., to bind. Dia-DEM. Do not confuse w.*  
 δέω, *δεήσω, etc., to want, need. τὰ δέοντα, the things needful, 136. See δέομαι.*  
 δή, *particle used to give greater exactness to the word or words it influences, now, just, indeed, truly, then, at length, you know, etc. Hints, 8.*  
 δήλος, *η, ου, manifest, clear.*  
 δηλώω, *ώσω, to show, make known, mention, 147.*  
 Δημάρατος, *ου, η, Demard' tus, a deposed king of Sparta, who went with Xerxes on his expedition against Greece.*  
 Δημήτηρ, *τρος, η, Demé'ter, a goddess. Lat. Ceres.*  
 δήμος, *ου, η, people, democracy.*  
 δημοσία, *adv., publicly, in public.*  
 Δημόφιλος, *ου, η, Demoph' ilus.*  
 δήπου, *adv., doubtless, perhaps.*  
 διά, *prep., 1. w. gen., through, throughout; 2. w. accus., through, on account of.*  
 διαβαίνω, *to cross over.*  
 διαβάλλω, *to calumniate. DIABOLIC.*  
 διαβίω, *to pass one's life.*  
 διαγιγνώσκω, *to distinguish.*  
 διαάγω, *to lead through, pass life.*  
 διαδίδωμι, *to transmit, give out, 68.*  
 διακομίζω, *to carry over.*  
 διακόσιοι, *αι, α, two hundred.*  
 διακρίνω, *to divide, decide.*  
 διαλέγω, *to choose; mid., converse with. DIALOGUE.*  
 διαμετρέω, *to measure off. DIAMETER.*  
 διανοέομαι, *to think over, intend, purpose.*  
 διαπονέω, *to toil, work hard.*  
 διαπορεύω, *to carry across, cross over.*  
 διαρρήγνυμι, *to break, break through.*  
 διασχίζω, *σω, to split. SCHISM.*  
 διασώζω, *to save.*  
 διατάσσω (οι ττ), *to arrange, draw up.*  
 διατελέω, *to finish, continue.*  
 διατίθημι, *to dispose, arrange.*  
 διαφερόντως, *adv., extremely.*  
 διαφέρω, *to differ, excel. DIFFER.*  
 διαφεύγω, *to escape.*  
 διαφθείρω, *to kill, destroy, damage.*  
 διάφορος, *ον, different, excellent.*  
 διαφυλάσσω (οι ττ), *to guard, keep.*  
 διαχράομαι, *to use, kill.*  
 διδάσκαλος, *ου, η, teacher.*  
 διδάσκω, *ξω, ξα, χα, γμαι, χθην, to teach; pass. (sometimes mid. also), learn. DIDACTIC.*  
 δίδωμι, *δώσω, έδωκα, δέδωκα, δέδομαι, έδόθην, to give. DOSE.*  
 διεξέρχομαι, *to pass through, recite, 156.*  
 διηγέομαι, *to narrate, state, 103.*  
 Διηνέκης, *ου, η, Dié' neces.*  
 Διθύραμβος, *ου, η, Dithyram' bus.*  
 δίκαιος, *α, ου, just, right. ου δίκαιος είμι, I ought not.*  
 δικαίως, *adv., justly.*  
 δικαστήριο, *ου, η, court.*  
 δικαστής, *ου, η, judge or juror.*  
 δίκη, *ης, η, law, justice, penalty.*  
 δίκτυον, *ου, η, net.*  
 δί-οδος, *ου, η, pass.*  
 δι-ορύσσω (οι ττ), *ξω, ξα, -ορύρυχα, -ορύρυγμα, -ορύρυχθην, to dig through.*  
 διότι, *conj. for διά τούτο ότι . . ., because that, for the reason that.*  
 Διότιμος, *ου, η, Dioti' mus.*  
 διπλοῦς, *η, ου, twofold, double.*  
 δις, *adv., twice*

δια-χίλιοι, αι, α, *two thousand*.  
 δίχα, adv., *in two, at variance*.  
 διψάω, ήσω, *to thirst*.  
 διώκω, ξω, *to pursue, prosecute*.  
 δοκέω, δόξω, *to think, seem, appear, resolve*. DOGMA.  
 δόξα, ης, f., *opinion, honor, glory*.  
 Ortho-DOX.  
 δόρυ, δόρατος, n., *spear, lance*.  
 δορυ-φόρος, ου, m., *spearman; pl. body-guard*.  
 δουλεύω, σω, *to be a slave*.  
 δούλος, ου, m., *slave*.  
 δουλώω, ώσω, *to enslave*.  
 δράκων, οντος, m., *dragon, serpent*.  
 Δράκων, οντος, m., *Draco, author of the first written code of laws at Athens*. They were so severe that they were afterward said to have been written in blood.  
 δραμ-. See τρέχω.  
 δράω, άσω, *to do, perform*. DRASTIC.  
 δρομικός, ή, όν, *good at running, fleet*.  
 δρόμος, ου, m., *race*. δρόμω, *on a run*.  
 δύναμις, ήσομαι, δεδύνημαι, έδυνήθη, *to be able*. DYNAMITE.  
 δύναμις, εως, f., *power, ability*.  
 δυνατός, ή, όν, *strong, able*.  
 δύο, οίν, c., *two*. DUAL.  
 δυσ-τυχής, ές, *unfortunate*.  
 δυσ-χερής, ές, *troublesome*.  
 δύω, σω, *to put on, enter*.  
 δωρέω, ήσω, *to give, present*.  
 δωρίαι, ου, m., *Do'rias*.  
 δῶρον, ου, n., *gift, present*.

## E.

εἶ. See έάω.  
 εἶν, conj., *if*.  
 εἶ-αυτοῦ, ης, οῦ, *of himself, herself, itself*.  
 έάω, σω, εἶασα, etc., *to let, permit*.  
 εἰβδομήκοντα, *seventy*.  
 εγγύς, adv., *near*.  
 εγγυτάτω, adv., *nearer*.  
 έγείρω, ρῶ, ήγειρα, έγήγερμαι, ήγέρθη, *to awaken; pass., w. perf. έγρήγορα, wake*.

έγεν-. See γίγνομαι.  
 έγ-καυμα, τος, n., *burn*.  
 έγ-κειμαι, *to lie in, press upon*.  
 έγνω-. See γινώσκω.  
 έγ-χειρῖδιον, ου, n., *dagger*.  
 έγώ, έμού, l. έγωγε, *I for my part*.  
 EGO-list.  
 έδεδου-. See δειδω.  
 έδεδωκ-. See δίδωμι.  
 έδεξ-. See δέχομαι.  
 έδησ-. See δέω.  
 έδωκ-. See δίδωμι.  
 έσέλω ήσω, σα, κα, *to will, wish, desire*.  
 έδίξω, ιῶ, *to accustom*.  
 έθιστός, α, ον, *one must accustom*.  
 έθνος, ους, n., *race*. ETHNO-logy.  
 έθω, pf. εἴωθα, *be accustomed, wont*.  
 ει, conj., *if*.  
 εἶα, interjec., *up! on!*  
 ειδ-. See όράω.  
 είδος, ους, n., *appearance, form*.  
 είκός, ότος, n., *likely, probable*. ώς είκός, *as you might suppose*.  
 είκοσι, *twenty*.  
 είκότως, adv., *naturally, justly*.  
 είκών, όνος, f., *image, likeness, statue*.  
 είλ-. See αίρέω.  
 είлк-. See έλκω.  
 είμι, έσομαι, *to be*.  
 είπ-. See φημί.  
 είς, prep. w. acc. only, *into, to, towards, in reference to, for, at; of numbers, up to*.  
 είς, μία, έν, *one*.  
 είρηκ-. See φημί.  
 είσ-άγω, *to lead in, conduct*.  
 είσ-βαίνω, *to go into, embark*.  
 είσ-βολή, ης, f., *entrance*.  
 είσειδ-. See είσοράω.  
 είσ-εimi (είμι), *to go into, enter*.  
 είσελθ-. See  
 είσ-έρχομαι, *to enter, come in*  
 είσηγ-. See είσάγω  
 είσιε- or ο-. See είσειμι (είμι).  
 είσ-οδος, ου, f., *entrance*.  
 είσ-οράω, *to look upon or at, view*.  
 είσ-πέμπω, *to send into, bring in*.  
 είσ-πίπτω, *to fall into, attack*.  
 είσ-φέρω, *to bring in*.  
 είτα, adv., *then, after, thereupon*.

εἴ-τε . . . εἴ-τε, conj., *either . . . or, whether . . . or.*

εἶχ-. See ἔχω.

εἶων. See εἶω.

εἰωθ-. See ἔθω.

ἐκ, prep. w. gen. only, *out of, from, after.*

ἐκασταχοῦ, adv., *everywhere.*

ἐκάστος, η, ον, *every, each.*

ἐκάτερος, α, ον, *each of two.*

ἐκατόν, *one hundred.*

ἐκ-βαίνω, *to disembark.*

ἐκ-βάλλω, *to cast out, disembark.*

ἐκ-βιβάζω, -βιβῶ, *to put out of a ship.*

ἐκ-δίδωμι, *to give up, give in marriage.*

ἐκδο-. See ἐκδίδωμι.

ἐκεῖ, adv., *there, in that place*

ἐκεῖ-θεν, adv., *thence.*

ἐκείνος, η, ο, *that person or thing; he, she, it.* Lat. *iste.*

ἐκεῖ-σε, adv., *thither.*

ἐκ-κλησία, as, f., *assembly.* ECCLESIASTIC.

ἐκ-κρούω, σω, *to knock out, repulse.*

ἐκ-λέγω, *to pick out, choose.* ECLECTIC.

ἐκ-λείπω, *to omit, forsake, cease.*

ἐκ-πηδάω, *to jump up.*

ἐκ-πίπτω, *to fall from, lose, be banished.*

ἐκπλαγ-. See

ἐκ-πλήσσω (or ττ), ξω, ἐξέπληξα, *to strike out of, scare, astound; pass.,*

*ἐξεπλάγην, be amazed.* PLAGUE.

ἐκ-τείνω, *to stretch out, extend.*

ἐκ-τυφλώω, *to blind.*

ἐκ-φέρω, *to carry out, make known.*

ἐκ-φεύγω, *to flee away, escape.*

ἐκ-φορά, as, f., *a carrying out, burial.*

ἐκών, οὔσα, ὄν, *willing, voluntary; usu. trans. as adv.*

ἐλαβ-. See λαμβάνω.

ἐλαθ-. See λανθάνω.

ἐλάσσων (or ττ), ον, *less, worse; comp. of μικρός.*

ελαύνω, ἐλώ, ἤλασα, ἐλήλακα, ἐλήλαμαι, ἤλαθην, *to drive, ride.*

ELASTIC.

ἐλαφος, ου, c., *deer.*

ἐλε or ο-. See αἰρέω.

ἐλεγείον, ου, n., ELEGY, *elegiac verse.*

ἐλεέω, ἤσω, *to pity.* ELEE-MOSYNARY.

Ἑλένη, ης, f., *Helena.*

ἐλευθερία, as, f., *liberty, freedom.*

ἐλευθέριος, ον, *frank, liberal.*

ἐλεύθερος, α, ον, *free.*

ἐληφ-. See λαμβάνω.

ἐλθ-. See ἔρχομαι.

ἐλκω, ξω, ἐλκυσα, etc., *to draw, drag.*

Ἑλλάς, ἀδος, f., *Hellas, Greece.*

Ἑλληγν, vos, m., *a Greek.*

Ἑλλησποντος, ου, m., *the Hellespont.*

ἐλπίζω, ἤλπισα, *to hope for or that, expect.*

ἐμαθ-. See μαθάνω.

ἐμ-αυτοῦ, ἧς, οὔ, *of myself.*

ἐμ-βιβάζω, -βιβῶ, *to put on board a ship.*

ἐμός, ἡ, ὄν, *my, mine.*

ἐμ-πειρος, ον, *experienced in, skilful.*

ἐμπεσ-. See ἐμπίπτω.

ἐμ-πίπλημι, -πλήσω, ἐνέπλησα, ἐνεπλήσθην, *to fill.*

ἐμ-πίπρημι, -πρήσω, ἐνέπρησα, ἐμπέπρημαι, ἐνεπρήσθην, *to set on fire.*

ἐμ-πίπτω, *to fall upon, assail, meet.*

ἐμ-ποδών, adv., *in the way.*

ἐμ-πορος, ου, m., *merchant, traveller.*

EMPORIUM.

ἐμ-φύω, *to grow on.*

ἐν, prep. w. dat. only, IN, at, on, among.

ἐν-αντίος, α, ον, *opposite; as noun = opponent.*

ἐνατος, η, ον, *ninth.*

ἐν-δοξος, ον, *famous, glorious.*

ἐν-εἰμι (εἰμί), *to be in.*

ἐνειχ-. See ἐνέχω.

ἐνεκα, prep. w. gen., *on account of; for the sake of, as far as regards.*

ἐνενήκοντα, *ninety.*

ἐνεπρη-. See ἐμπίπρημι.

ἐνετυχ-. See ἐντυγχάνω.

ἐν-έχω, *to hold fast; pass., w. fut. and ao. mid., be caught.*

ἐν-θα, adv., *there, where, when.*

ἐν-θάδε, adv., *thither, there, here, now.*

ἐνθε- or η-. See ἐντίθημι.

ἐνί-οτε, adv., *at times, sometimes.*

ἐν-ιπτεύω, σω, *to ride in.*

ἐννέα, *nine.*

ἐν-νοέω, *to think of, consider, plan.*

ἐνταῦθα, adv., *here, there, then, now.*  
 ἐντειλ-. See  
 ἐντεταλ-. See  
 ἐν-τέλλομαι, οὔμαι, *to command.*  
 ἐντεῦθεν, adv., *hence, thence.*  
 ἐν-τίθημι, *to put in.*  
 ἐν-τιμος, ον, *honored.*  
 ἐν-τυγχάνω, *to meet, fall in with.*  
 ἐξ, form ἐκ takes before a vowel.  
 ἐξ-αγγέλω, *to tell, report.*  
 ἐξ-άγω, *to lead out, march, expel.*  
 ἐξ-αιρέω, *to take out, select.*  
 ἐξακισ-χίλιοι, αι, α, *six thousand.*  
 ἐξακόσιοι, αι, α, *six hundred.*  
 ἐξ-ανδραποδίζομαι, ιούμαι, *to enslave.*  
 ἐξ-απατάω, ἥσω, *to deceive, befool.*  
 ἐξ-εμι (εἶμι), *to go out.*  
 ἐξελ- or ειλ-. See ἐξαιρέω.  
 ἐξ-ελαύνω, *to drive out, march, advance.*  
 ἐξελθ-. See  
 ἐξ-έρχομαι, *to go out, come out.*  
 ἐξ-εστι, -ῆν. -ῆ, -εἶη, -εἶναι, -όν, impers., *it is possible.*  
 ἐξη-. See ξεἶμι (εἶμι).  
 ἐξήκοντα, *sixty.*  
 ἐξ-ισώω, ὠσω, *to make equal.* ISO-  
 sceles.  
 ἐξ-. See ἔχω.  
 ἐξ-οδος, ου, f., *exit.*  
 ἐξω, adv., *outside.* EXOTIC.  
 ἔοικα, 2 perf. w. pres. sig., *to be like ;*  
 impers., *it is befitting, right.*  
 ἔορ-. See ὄραω.  
 ἑορτή, ῆς, f., *festival.*  
 ἐπ-. See ἐπί.  
 ἐπ-άδω, *to sing to.*  
 ἐπ-αινέω, *to praise, commend, approve.*  
 ἔπαινος, ου, m., *praise.*  
 ἐπ-αιτέω, *to beg, ask.*  
 Ἐπαμεινώνδας, ου, m., *Epaminon-  
 das, the greatest general of*  
*Thebes.*  
 ἐπάν (ἐπεῖ + ἄν), conj., *when, when-  
 ever.*  
 ἐπ-άν-εμι (εἶμι), *to go back, return.*  
 ἐπ-αν-έρχομαι, *to return.*  
 ἐπ-αν-ίστημι, *to set up, rouse ;* pass.,  
 2 ao. and pf. act., *stand up, rise.*  
 ἐπ-αρκέω, ἔσω, *to ward off, aid, supply.*  
 ἐπεθηκ-. See ἐπιτίθημι.

ἐπεῖ, conj., *when, since.*  
 ἐπειδάν (ἐπεῖ + δῆ + ἄν), conj., *when-  
 ever.*  
 ἐπει-δή, conj., *when, since.*  
 ἐπ-εμι (εἶμι), *to go or come upon,  
 attack.*  
 ἐπ-εισ-πλέω, *to sail at, attack.*  
 ἔπειτα, adv., *then, thereupon, more-  
 over.*  
 ἐπελαθ-. See ἐπιλανθάνομαι.  
 ἐπ-έρχομαι, *to come upon, attack.*  
 ἐπ-ερωτάω, *to question.*  
 ἐπεσ-. See πίπτω.  
 ἐπεστη-. See ἐφίστημι.  
 ἐπ-έχω, *to hold fast, cease.* EPOCH.  
 ἐπην-. See ἐπαινέω.  
 ἐπί, prep., 1. with gen., *upon, towards,  
 in the time of ;* 2. with dat., *for,  
 at, on the strength of, on, besides ;*  
 3. with acc., *to, on to, against, up  
 to.*  
 ἐπι-βαίνω, *to ascend, mount, embark,  
 attack.*  
 ἐπι-βάλλω, *to throw upon, impose,  
 attack, fall to one, 13.*  
 ἐπι-βοάω, *to call upon.*  
 ἐπι-βοηθῶ, *to reinforce.*  
 ἐπι-βουλεύω, *to plot against.*  
 ἐπι-γελάω, *to laugh at.*  
 ἐπι-γίγνομαι, *come upon, follow.*  
 ἐπί-γραμμα, τος, n., *inscription.* EPI-  
 GRAM.  
 ἐπι-γράφω, *to inscribe.*  
 ἐπι-διώκω, *to pursue.*  
 ἐπι-θορυβέω, *to shout out, applaud.*  
 ἐπι-θυμέω, ἥσω, *to desire, long for.*  
 ἐπι-καθ-έχομαι, *to sit down upon.*  
 ἐπι-κάθ-ημαι, *to sit upon.*  
 ἐπι-καλέω, *to call upon.*  
 ἐπι-κίνδυνος, ον, *dangerous.*  
 ἐπι-κρατέω, *to overpower.*  
 Ἐπικύδης, ους, m., *Epicýdes.*  
 ἐπι-λαμβάνω, *to lay hold of, seize,  
 attack.*  
 ἐπι-λανθάνομαι, *to forget.*  
 ἐπι-λέγω, *to say in addition, select,*  
 162.  
 ἐπι-μέλεια, ας, f., *care, attention.*  
 ἐπι-μελέομαι, *to take care of.*  
 ἐπι-μελής, ἐς, *careful.*  
 ἐπι-μελώς, adv., *carefully.*



ἐπι-μέμφομαι, to find fault, blame.  
 ἐπι-μένω, to remain.  
 ἐπί-νειον, ου, n., seaport, naval station.  
 ἐπι-νοέω, to think on, devise, intend.  
 ἔπιον. See πίνω.  
 ἐπι-πέμπω, to send to, send against.  
 ἐπι-πέτομαι, only used in 2 aor.  
 ἐπ-επτόμην, I flew over.  
 ἐπι-πλέω, to sail against.  
 ἐπί-πλεως, ων, full.  
 ἐπι-σκοπέω, to look upon, inspect,  
 consider.  
 ἐπί-σκοπος, ου, m., overseer, bishop.  
 EPISCOPAL.  
 ἐπίσταμαι, ήσομαι, ήπιστήθην, to  
 know, understand, believe.  
 ☞ Do not confuse with forms  
 of ἐφ-ίστημι.  
 ἐπι-στολή, ής, f., letter. EPISTLE.  
 ἐπι-ταράσσω (or ττ), to disturb,  
 harass.  
 ἐπι-τέλω, to stretch over, raise, 73.  
 ἐπι-τελέω, to complete, finish.  
 ἐπι-τέλλω, ελω, to command, give  
 orders to.  
 ἐπιτήδειος, α, ον, suitable, necessary ;  
 n. pl., necessaries of life, goods.  
 ἐπι-τίθημι, to lay upon, impose, in-  
 flict ; mid., attack. EPITHET.  
 ἐπι-τυγχάνω, to meet with, hit.  
 ἐπιτυχ-. See ἐπιτυγχάνω.  
 ἐπι-φέρω, to bring upon, accuse ; pass.,  
 rush upon, attack.  
 ἐπι-χειρέω, ήσω, to attempt, attack.  
 ἔπ-οικος, ου, m., colonist.  
 ἔπομαι, ἔψομαι, ἐσπόμην, to follow.  
 SEQUEL.  
 ἔπος, ους, n., word, speech. EPIC.  
 ἔπρια-. See ὠνόμαί.  
 ἑπτά, seven.  
 ἑπτακόσιοι, αι, α, seven hundred.  
 ἐργάτης, ου, m., workman, co-laborer,  
 134.  
 ἔργον, ου, n., work, deed. EN-ERGY.  
 Ἐρετρία, as, f., Eretria, one of the  
 chief towns of Eubœa.  
 Ἐρετριεύς, έως, m., an Eretrian.  
 ἔρημία, as, f., desert.  
 ἐρήμος, η, ον, lonely, desolate. HER-  
 MIT.  
 ἐρίζω, σω, to quarrel, wrangle.

ἔριον, ου, n., wool.  
 Ἑρμής, ου, m., Hermes ; Latin Mer-  
 cury. HERMETICALLY.  
 ἔρομαι, ήσομαι, ήρόμην, to ask, ask  
 for.  
 ἔρω-. See ῥώννυμι.  
 ἐρυθρός, ά, όν, RED.  
 ἔρχομαι, ήλθον, έλήλυθα, to go, come.  
 εἰμι used as fut.  
 ἔρώ. See φημί.  
 ἐρωτάω, ήσω, to ask.  
 ἐσθής, ήτος, f., garment, clothing.  
 ἐσθίω, έδομαι, έφαγον, έδηδοκα, έδη-  
 δεσμαι, ήδέσθην, to eat.  
 ἔστα-οι η-οι ω-. See ἴσθημι.  
 ἔστε, conj., until.  
 ἔστία, as, f., hearth.  
 ἐστιάω, άσω, to entertain, feast.  
 ἔσχατος, η, ον, last, farthest, extreme.  
 ἔσχ-. See ἔχω.  
 ἔσω, adv., in, within.  
 ἔταιρος, ου, m., comrade, associate.  
 ἔταραχ-. See ταράσσω.  
 ἕτερος, α, ον, OTHER, the other of two,  
 another.  
 ἕτερος, adv., otherwise.  
 ἔτι, adv., yet, still, farther, moreover.  
 ἔτοιμος, η, ον, prompt, ready, pre-  
 pared.  
 ἔτος, ους, n., year.  
 ἔτρω-. See τιτρώσκω.  
 ἔτυχ-. See τυγχάνω.  
 εὖ, adv., well, rightly. EU-logy.  
 εὐ-γνώμων, ον, intelligent, mild.  
 εὐ-δαμονία, as, f., happiness.  
 εὐ-δαίμων, ον, fortunate, prosperous,  
 happy.  
 εὐ-δοκιμέω, ήσω, to be honored.  
 εὐ-δόκιμος, ον, famous.  
 Εὐδοξος, ου, m., Eudox'us.  
 εὐδω, ήσω, to sleep, repose.  
 εὐ-ελπίς, ι, gen. ιδος, hopeful.  
 εὐ-εργητέος, η, ον, one must benefit.  
 εὐ-εργετέω, ήσω, to do good, benefit.  
 εὐ-εργής, ου, m., benefactor.  
 εὐ-ήθης, es, well disposed, foolish.  
 εὐ-θαροής, ές, courageous.  
 εὐ-θέως, adv., straightway, imme-  
 diately.  
 εὐθύς, adv., immediately.  
 εὐ-μενής, ές, kind.

εὐ-νοια, *as, f., good-will.*  
 εὐ-νοος, *ouv, kindly disposed, benivolent.*  
 εὐρίσκω, *ρήσω, εὔρον, εὔρηκα, etc., to find, discover. EUREKA.*  
 εὐρος, *ous, n., breadth, width.*  
 εὐ-τολμος, *ov, daring, intrepid.*  
 Εὐφορίων, *vos, m., Euphó' rion.*  
 εὐ-φροσύνη, *ης, f., joy, pleasure*  
 εὐχή, *ης, f., prayer, vow.*  
 εὐχομαι, *ξομαι, ἡξάμην, to pray, boast.*  
 εὐώνυμος, *ov, on the left hand.*  
 ἐφ-άπτω, *to fasten on; mid., seize.*  
 Ἐφεσος, *ou, f., Ephesus, a city of Asia Minor.*  
 Ἐφιδάλτης, *ou, m., Ephial' tes.*  
 ἐφ-ίημι, *to let fly, charge.*  
 ἐφ-ίστημι, *to set over; mid., pass., 2 ao. and the perfects, stand upon, 137.*  
 ἐφ-οδος, *ou, f., an access, attack.*  
 ἔλαρ-. See *χαίρω.*  
 ἐχθές, *adv., yesterday.*  
 ἐχθρός, *ά, óv, hated, hateful, hostile; ó ἐχθρός, enemy.*  
 ἔχω, *ἔξω or στήσω, ἔσχον, ἔσχηκα, ἔσχημαι, ἐσχέθην, to have, possess, keep, wear, be able to. With adv., to be in a certain state: thus εἰς ἔχειν, to be well off, to be all right; κακῶς ἔχειν, to be ill off, etc. Mid., catch hold of, cling to, be next to.*

ἐψ-. See *ἔπομαι.*

ἑώρ-. See *ὄραω.*

ἕως, *conj. and adv., until, while.*

ἕως, *ω, f., morning, day.*

## Z.

ζάω, *ζήσω, to live.*

ζεύγυμι, *ζεύξω, ξά, ζεύγμαι, ἐζύγην, to join, YOKE.*

ζεύγος, *ous, n., chariot.*

Ζεύς, Διός, *m., Zeus, chief god of the Greeks. Latin Jupiter.*

ζῆ, etc. See *ζάω, and Grammars.*

ζημία, *as, f., loss, penalty.*

ζημιόω, *ώσω, to fine, punish.*

ζητέω, *ήσω, to seek, investigate.*

ζυγόν, *οὔ, n., or*

ζυγός, *οὔ, m., YOKE.*

ζω-γράφημα, *τος, n., picture.*

ζω-γράφος, *ου, m., painter.*

ζῷον, *ou, n., beast. ZOO-logy.*

ζῶς, *ή, óv, alive, living.*

## H.

ή, *conj., or; ή . . . ή . . . either . . . or . . . ; whether . . . or . . . ? than.*

ήγεμονία, *as, f., command, rule.*

ήγεμών, *όνος, m., leader, commander.*

ήγέομαι, *ήσομαι, ήγησάμην, to guide, lead, suppose.*

ήδέως, *adv., gladly, cheerfully.*

ήδη, *adv., now, already, at length.*

ήδομαι, *ήσθησομαι, ήσθην, to be glad, be pleased.*

ήδονή, *ης, f., pleasure.*

ήδύς, *εία, ύ, sweet, pleasant, agreeable.*

ήκιστα, *adv., least.*

ήκω, *ξω, to be come, come, reach.*

ήλθ-. See *ἔρχομαι.*

ήλικία, *as, f., vigor, manhood.*

ήλιος, *ou, m., sun. HELIO-trope.*

Ἑλύσιον, *ou, n., ELYSIUM, abode of the blest after death.*

ήμαρτ-. See *ἀμαρτάνω.*

ήμέρα, *as, f., day. μεθ' ήμέραν, by day, II. Eph-EMERAL.*

ήμερο-σκοπός, *ou, m., sentinel.*

ήμισυς, *εία, υ, half. HEMI-sphere.*

ήμφιεσ-. See *ἀμφιέννυμι.*

ήν, *contr. for ἐάν, conj., if.*

ήνεγ-. See *φέρω.*

ήνεσχ-. See *ἀνέχω.*

Ἡρακλής, *έους, m., Her' acles, a demi-god. Latin Her' cules.*

Ἡρακλείδης, *ou, m., a descendant of Hercules.*

Ἡρόδικος, *ou, m., Herod' icus.*

ήρόμην. See *ἔρομαι.*

ήρως, *ωος, m., hero.*

ήσθ-. See *ήδομαι.*

ήσσω (or ττ), *ov, less, inferior, weaker.*

ήσυχή, *adv., quietly, gently*

ήσυχία, *as, f., quiet, leisure.*

ήσυχος, *ov, still, quiet.*

ἦτ-. See αἰτέω.

ἥττάομαι, ἥττηθῆσομαι, ἥττημαι, ἥττηθην, to be inferior to, be worsted by.

ἠύξη-. See αὐξάνω.

ἠψ-. See ἄπτω.

## Θ.

θάλασσα, ἡς, f., sea.

Θαλῆς, εἰς, m., *Thales*, of Miletus, a very early and celebrated philosopher, mathematician, and astronomer; reckoned as chief of the 'Seven Sages' of Greece.

θάλλω, to flourish.

θαν-. See θνήσκω.

θάνατος, ου, m., death.

θανατόω, ὤσω, to kill, condemn to death.

θαρραλέως, adv., bravely.

θαρρέω, ἤσω, to be bold, take courage.

θαρρύνω, νῶ, to encourage.

θαυμάζω, ἀσομαι, to wonder, be amazed at, admire.

θαυμάσιος, α, ον, wonderful, admirable.

θαυμαστός, ἡ, ον, wonderful, admirable, amazing.

θεά, ἄς, f., goddess.

θεά, ας, f., view, spectacle.

θέαμα, τος, n., sight.

θεάομαι, ἀσομαι, to view, gaze at.

θεάτρον, ου, n., THEATER.

θέλω. Same as ἐθέλω.

Θεμιστοκλῆς, εἰς, m., *Themis' tocles*, a famous Athenian general and statesman. He fought at Marathon, B. C. 490, commanded at Salamis 480, was banished 471, and died an exile.

θεός, οὔ, c., god, goddess. THEO-logy.

θεραπέω, σω, to serve, worship, treat. THERAPEUTIC.

θεράπων, οντος, m., attendant, servant.

θερμη, ἡς, f., heat, warmth. THERMOMETER.

Θερμο-πύλαι, ὧν, f., *Thermopylae*.

θέρος, ους, n., summer, heat.

Θεσπιεύς, εἰς, m., a *Thespian*.

Θετταλία, ας, f., *Thessaly*.

θέω, θεύσομαι, to run, go.

Θήβαι, ὧν, f., *Thebes*, capital of Bœotia.

Θηβαῖος, α, ον, *Theban*. ὁ Θηβαῖος, a *Theban*.

θήκη, ἡς, f., chest.

θήρα, ας, f., the chase.

θηρευτής, οὔ, m., hunter.

θηρεύω, σω, to hunt.

θηρίον, ου, n., beast.

θησαυρός, οὔ, m., TREASURE.

θνήσκω, θανοῦμαι, ἔθανον, to die, perish; 2 pf. πέθνηκα, be dead.

θνητός, ἡ, ον, mortal, human.

θορυβέω, ἤσω, to make an uproar, applaud.

Θράξ, κός, m., a *Thracian*.

θρόνος, ου, m., seat, THRONE.

θυγάτηρ, τρός, f., DAUGHTER.

θύρα, ας, f., DOOR, gate.

θυσία, ας, f., sacrifice.

θύω, σω, to sacrifice.

θώραξ, ακος, m., breastplate.

## I.

ιάομαι, ἀσομαι, to cure.

ιατρέω, σω, to cure, practice medicine.

ιατρική, ἡς, f., the art of healing.

ιατρός, οὔ, m., physician.

ιδιώτης, ου, m., private person. IDIOT.

ιδρώς, ὠτος, m., SWEAT, fig., labor.

ιδών, ιδεῖν, etc. See ὄρω.

ιερεύς, εἰς, m., priest, sacrificer.

ιερόν, οὔ, n., temple; pl. sacrifices.

HIERO-glyphics.

ἵω, to SIT.

ἵημι, ἤσω, ἤκα, εἶκα, εἶμαι, εἶθην, to send, hurl.

Ἰθάκη, ἡς, f., *Ithaca*, an island (and town) west of Epi'rus. Birth-place of Ulysses.

ἱκανός, ἡ, ον, suitable, sufficient, able.

ἱκανῶς, adv., sufficiently.

ἱκετεύω, σω, to supplicate, entreat.

ἱλεως, ὧν, propitiations.

Ἴλιον, ου, n., *Ilium (Troy)*, the famous city of Priam, in Asia Minor.

Ἰλισσός, οὐ, m., *Iliis'sus*, a small river running east of Athens.

ἱμάτιον, οὐ, n., *cloak*.

Ἰμβρος, οὐ, f., *Imbrus*, island off the Chersonese.

ἴνα, conj., *that, in order that*: adv. *where*.

Ἰνησσαίος, οὐ, m., *an Inessæan*.

ἰού, cry of woe and of joy, like *Oh!*

ἵππεύς, έως, m., *horseman*.

Ἰππίας, οὐ, m., *Hippias*, son of Pisis'tratus, tyrant of Athens, 514 B. C. When banished, he went to Sardis and aided the Persians in making their expedition against Greece under Artaphernes.

ἵππο-μαχία, ας, f., *cavalry-fight*.

ἵππος, οὐ, c., *horse*. HIPPO-potamus.

ἰσθμός, οὐ, m., *ISTHMUS*.

ἰστήμι, στήσω, ἔστησα, *to set, place, establish, halt*; ἔστην, ἔστηκα, ἔσταμαι, ἐστάθην, *STAND*.

ἰσχυρός, ά, όν, *strong, severe*.

ἰσχυρῶς, adv., *strongly, severely*.

ἰσχύω, σω, *to be strong, recover*.

ἰσως, adv., *in like manner, perhaps*.

ἰχθύς, ύος, m., *a fish*. ICHTHY-ology.

Ἴωνες, ων, m., *the Ionians*.

## K.

καθ-έξομαι, -εδοῦμαι, *to sit down*.

καθ-είργνυμι, ξω, ξα, *to shut up, imprison*.

καθ-εύδω, δήσω, *to sleep*.

καθ-ηγέομαι, *to lead, guide*.

καθηκ-ορ σ-. καθήμι? καθήκω?

καθ-ήκω, *to come down, go down, reach*.

καθ-ήμαι, *to sit down, sit*.

καθ-ίζω, ιώ, *to SIT down*.

καθ-ίημι, *to send or let down; mid., attack*.

καθ-ίστημι, *to station, establish, appoint*; in the intransitive tenses, *take one's place, be established, become, fall, 68*.

καθ-οράω, *to look down, see, view*.

καί, conj., used, — I. to couple words and sentences, *both, and*;

2. often to emphasize the word following it, *even, also, too*; καί αὐτός, *himself also*; καί μάλλιν, *even more*; καί γάρ, *for indeed*; καί ἡμεῖς, *we too*, etc.

καινός, ή, όν, *new, fresh*.

καί-περ, conj., *although*.

καιρός, οὐ, m., *juncture, opportunity, time*.

καίω, καύσω, etc., *to set on fire, burn*.

CAUTERIZE.

κακία, ας, f., *vice*.

κακο-δαίμων, οὐ, *ill-fated*.

κακο-παθέω, ήσω, *to suffer ill, be distressed*.

κακός, ή, όν, *bad, evil, wicked*.

κακ-ούργος, οὐ, *wicked, criminal*.

κακῶς, adv., *wretchedly, wickedly, cowardly*. See φέρω.

καλέω, ώ, εσα, κέκληκα, κέκλημαι, ἐκλήθην, *to CALL, summon, name*.

καλιנדέομαι, ήσομαι, *to lie rolling*.

Καλλικλῆς, έους, m., *Callicles*.

Καλλίμαχος, οὐ, m., *Callimachus*, polemarch at Athens, 490 B. C.

κάλλος, οὐς, n., *beauty, beautiful object*. CALLI-graphy.

καλός, ή, όν, *beautiful, good, noble*.

καλύβη, ης, f., *hut, cottage*.

Καλυδών, υος, m., *Cal'ydon*, a district of north Greece.

καλύπτω, ψω, *to cover, hide*. APOCALYPSE.

Καμεράριος, οὐ, m., *Camera'rius*.

κάμνω, καμῶμαι, ἔκαμον, κέκμηκα, *to be weary, work at*.

καρπός, οὐ, m., *fruit, corn*.

κατά, prep., 1. with gen., *down from, down on, against*; 2. with acc., *along, by, according to, for, concerning*.

κατα-βαίνω, *to go down, descend, to go down from Babylon to the sea-coast, 13*.

κατα-βάλλω, *to throw down, overthrow, slay*.

κατα-γέλαστος, οὐ, *ridiculous*.

κατα-γελάω, *to laugh at, deride, mock*.

κατα-γηράσκω, άσω, *to grow old*.

κατ-άγω, *to lead down*; pass., *come to land*.

κατα-δέχομαι, *to receive back.*  
κατα-δουλώ, *to enslave.*  
καταδραμ-. See κατα-τρέχω.  
κατ-ᾄδω, *to charm by singing.*  
κατα-καίω, *to burn, burn down.*  
κατα-καλύπτω, *to cover.*  
κατακαυθ-. See κατακαίω.  
κατα-κοιμάω, *to lull to sleep; 1 aο. pass., fall asleep.*  
κατα-κόπτω, *to cut up, destroy.*  
κατα-λαμβάνω, *to seize upon, occupy, overtake, catch.* CATA-LEPSY.  
κατα-λείπω, *to leave behind.*  
κατα-μένω, *to stay behind.*  
κατα-πατέω, ἦσω, *to trample down.*  
κατα-παύω, *to put down; mid. and pass., cease.*  
κατα-πέμπω, *to send down.*  
κατα-πράσσω (οἱ ττ), *to effect, accomplish.*  
κατ-άρατος, ον, *accursed, execrable.*  
κατ-άσκοπος, ον, m., *scout.*  
κατα-στρέφω, *to overturn; mid., subdue.* CATASTROPHE.  
κατασχ-. See κατέχω.  
κατα-τίθημι, *to lay down.*  
κατα-τοξεύω, *to shoot.*  
κατα-τρέχω, *to run down, attack.*  
καταφαγ-. See κατεσθίω.  
κατα-φρονέω, *to despise.*  
κατα-φρόνησις, εως, f., *contempt.*  
κατ-ἄχθομαι, *to be grieved, distressed.*  
κατ-εἶδον. See καθοράω.  
κατ-εμι (εἶμι), *to go down, return.*  
κατ-εἶπον, inf. κατεῖπειν, *to accuse, tell, declare.* See φημί.  
κατειχ-. See κατέχω.  
κατελαβ-. See καταλαμβάνω.  
κατελθ-. See  
κατ-έρχομαι, *to go down, return.*  
κατ-εσθίω, *to eat up, devour.*  
κατ-έχω, *to hold, check, seize, occupy, cease.*  
κατ-ηγoreύω, ἦσω, *to accuse, charge, blame.*  
κατ-ηγoreία, ας, f., *accusation, charge.*  
κατ-ηγoreος, ον, m., *accuser, betrayer.*  
κείμαι, κείσομαι, *to lie, lie down, repose, be situated,* 155.  
κείνων. See ἐκείνος.  
κελεύω, σω, *to command, order.*

κενός, ἡ, ὄν, *empty.*  
κεραμεύς, εως, m., *potter.*  
κέρας, ως, n., *horn, wing of an army.*  
RHINO-CEROS.  
κεραυνός, οὔ, m., *thunderbolt.*  
κεραυνώω, ὠσω, *to strike with thunder.*  
κέρδος, ουσ, n., *gain, profit.*  
κεφαλή, ἦς, f., *head.*  
κῆπος, ον, m., *garden, orchard.*  
κῆρυξ, υκος, m., *herald.*  
κηρύσσω (οἱ ττ), ξω, *to proclaim.*  
Κίμων, νος, m., *Cimon, a distinguished Athenian.*  
κινδυνεύω, σω, *to be daring, run risk.*  
κίνδυνος, ον, m., *danger, risk.*  
Κίσσιοι, ων, m., *the Cissians.*  
κίστη, ἦς, f., *box.* CHEST.  
κλάδος, ον, m., *branch.*  
Κλείτος, ον, m., *Clitus.*  
Κλέοβις, εως, m., *Cléobis.*  
κλέος, ουσ, n., *glory, renown.*  
κλέπτῆς, ον, m., *thief.*  
κλεπτικός, ἡ, ὄν, *thievish.*  
κλέπτω, ψω, ψα, κέκλοφα, κέκλεμαι, ἐκλάπην, *to steal.* KLEPTO-mania.  
κλίμαξ, ακος, f., *ladder.* CLIMAX.  
κλίνη, ἦς, f., *couch, bed.* Re-CLINE.  
κλοπή, ἦς, f., *theft, fraud.*  
κοιμάω, ἦσω, *to put to sleep; mid. and pass., to sleep.* CEMETERY.  
κοινώω, ὠσω, *to impart; mid., consult.*  
κολάζω, σω, *punish.*  
κόλπος, ον, m., *bay.* GULF.  
κολωνός, οὔ, m., *hill, mound.*  
κόμη, ἦς, f., *hair.*  
κομίζω, ἰώ, *to provide for, get, carry, bring.*  
κόπτω, ψω, ψα, κέκοφα, κέκομαι, ἐκόπη, *to knock down, strike, cut, knock at,* 93. COMMA.  
κόραξ, ακος, m., *crow.*  
κόρη, ἦς, f., *girl.*  
Κορίνθιος, α, ον, *Corinthian.* δ Κορίνθιος, *a Corinthian.*  
Κόρινθος, ον, f., *Corinth, capital of Corinth, a province in north of Peloponnesus.*  
κοσμέω, ἦσω, *to arrange, adorn.* COSMETIC.

**κόσμος**, ου, m., *order, arrangement, honor.* COSMICAL.  
**κουφό-νους**, ουν, *empty-headed, thoughtless.*  
**κρανίον**, ου, n., *skull.* CRANIUM.  
**κρατέω**, ήσω, *to conquer.*  
**κράτος**, ους, n., *strength.* AUTOCRAT.  
**κρείσσω** (or **ττ**), ου, *stronger, better, braver*; compar. of **ἀγαθός**.  
**κρεμάννυμι**, κρεμῶ, ἐκρέμασα, ἐκρεμάσθην, *to hang up.*  
**κριθή**, ής, f., *barley.*  
**κρίνω**, ῶ, ἐκρίνα, κέκρικα, etc., *to divide, choose, judge.*  
**κριτής**, οῦ, m., *judge.* CRITIC.  
**Κρίτων**, νος, m., *Crito, a wealthy Athenian, friend and pupil of Socrates.*  
**Κροίσος**, ου, m., *Cræsus, the famous wealthy king of Lydia.*  
**κρύβδην**, adv., *secretly.*  
**κρυπτός**, ή, ον, *hidden, secret.*  
**κρύπτω**, ψω, *to hide, conceal, bury.* CRYPT.  
**κρύσταλλος**, ου, m., *ice.* CRYSTAL.  
**κτάομαι**, κτήσομαι, ἐκτησάμην, ἐκκτημαι, *to acquire, possess.*  
**κτείνω**, κτενῶ, ἐκτείνα, ἀπέκτονα, *to kill, destroy.*  
**κτενίζομαι**, *to comb one's hair.*  
**κτήμα**, τος, n., *property*; pl., *wealth.*  
**κτίζω**, σω, *to found, build.*  
**κύκλος**, ου, m., *circle*; κύκλω, *in a circle.* CYCLE.  
**Κύκλωψ**, ωπος, m., *the Cyclops, fabulous man-like monster, having one eye in the middle of his forehead.*  
**Κυνάγειρος**, ου, m., *Cynagirus.*  
**κύπτω**, ψω, *to stoop.*  
**κύριος**, ου, m., *lord, master.*  
**Κύρος**, ου, m., *Cyrus, son of Darius, killed at Cunaxa while attempting to overthrow his brother Artaxerxes, 401 B. C.*  
**κύων**, κυνός, c., *dog*; a CYNIC, 160.  
**κώμη**, ης, f., *village.*  
**κωμικός**, ή, ον, COMIC.  
**κωμικός**, οῦ, m., *comic actor.*  
**κώνειον**, ου, n., *hemlock.*

Δ.

**λαβ-**. See **λαμβάνω**.  
**λαγός**, ῶ, m., *hare.*  
**Λάδη**, ης, f., *La'de.*  
**λάβρα**, adv., *secretly.*  
**Λακεδαιμόνιος**, ου, m., *a Lacedæmonian.*  
**Λακεδαίμων**, ονος, f., *Lacedæmon, Sparta, city in the Peloponnesus.*  
**λάκκος**, ου, m., *hole, pit.*  
**λαλέω**, ήσω, *to talk, prate.*  
**λαμβάνω**, λήψομαι, ἔλαβον, εἴληφα, εἴλημαι, εἴληθην, *to take, catch, get, gain, obtain.* DI-LEMMA.  
**λαμπάς**, ἀδος, f., *torch, LAMP.*  
**λαμπρός**, ά, ον, *bright, clear, splendid.*  
**λανθάνω**, λήσω, ἔλαθον, λέληθα, *to escape notice, lie hid*; mid. and pass., *forget.*  
**λάρναξ**, ακος, f., *chest.*  
**λέγω**, ξω, ξα, εἴλοχα, εἴλεγμαι, ἐλέγην, *to collect, gather.* EC-LECTIC.  
**λέγω**, ξω, ξω, λέλεγμαι, ἐλέχθην, *to say, tell, 23, speak, state, call, speak of, mention.* LEXICON.  
**λείπω**, ψω, ἔλιπον, λέλοιπα, λέλειμμα, ἐλείφθην, *to leave.* EL-LIPSIS.  
**λευκός**, ή, ον, *white.*  
**λέχος**, ους, n., *couch, bed.*  
**λέων**, οντος, m., LION.  
**Λεωνίδας**, ου, m., *Leon'idus, famous king of Sparta, killed at Thermopylae, 480 B. C.*  
**Λήδα**, as, f., *Leda.*  
**λήθη**, ης, f., *forgetfulness, oblivion.*  
**ληστής**, οῦ, m., *robber.*  
**ληψ-**. See **λαμβάνω**.  
**λίαν**, adv., *very, exceedingly.*  
**λίθινος**, η, ον, *of stone.*  
**λίθος**, ου, m., *stone, rock.* LITHOGRAPH.  
**λίμνη**, ης, f., *lake.*  
**λιμός**, οῦ, m., *hunger, famine.*  
**λογίζομαι** ιούμαι, *to count, reckon, consider, reason.*  
**λόγος**, ου, m., *word, story, account, 147, mention, 144, discourse, report, reason.* -LOGY, -LOGUE.  
**λόγχη**, ης, f., *spear, javelin.*  
**λοιδορέω**, ήσω, *to revile, rail at, abuse*

λοιμός, οὔ, m., *plague, pestilence.*  
 λοιπός, ἡ, ὄν, *left, remaining.* ὁ λοιπός, *the remainder.*  
 λούω, σω, *to wash*; mid., *to bathe.*  
 λυγίζω, σω, *to twist, struggle.*  
 Λυδός, οὔ, m., *a Lydian.*  
 λυπέω, ἤσω, *to annoy*; pass. and fut. mid., *be grieved, distressed.*  
 λυπηρός, ἄ, ὄν, *troublesome.*  
 λύσις, εως, f., *release, solution, 107.*  
 λύω, σω, *to loose, abolish, 156, break.*  
 Ana-LYSIS.

## M.

μά, adv., *used in swearing, by.*  
 μαθ-. See *μανθάνω.*  
 μαθητής, οὔ, m., *scholar, disciple.*  
 MATHEMATICS.  
 μαίνομαι, μανιόμαι, *to rage, be mad.*  
 MANIAC.  
 μακαρίζω, ἰῶ, *to deem or pronounce happy.*  
 μακάριος, α, ὄν, *happy, fortunate.*  
 μακαριστός, ἡ, ὄν, *enviable.*  
 μακαρίως, adv., *fortunately.*  
 Μακεδονία, ας, f., *Macedonia, district north of Greece, west of Thrace.*  
 Μακεδών, ὄνος, m., *a Macedonian.*  
 μακρός, ἄ, ὄν, *long.* MACRO-meter.  
 μάλα, adv., *very, wholly.*  
 μαλακός, ἡ, ὄν, *soft, gentle, effeminate.*  
 μάλῃ, ἡς, f., *armpit.*  
 μαλθακός, ἡ, ὄν, *soft, gentle.*  
 μάλιστα, superl. adv., *most, especially*; w. numerals, *full, as 131.*  
 μάλλον, compar. adv., *more, rather.*  
 μανθάνω, μαθήσομαι, ἔμαθον, μεμάθηκα, *to learn, understand, perceive, know.*  
 μαντεῖον, οὔ, n., *oracle.*  
 μαντικός, ἡ, ὄν, *prophetic.*  
 μάντις, εως, m., *prophet.*  
 Μαραθῶν, ἄνος, m., *Marathon, on the east coast of Attica, where the famous victory was won by the Greeks over the Persians, B.C. 490.*  
 Μάρων, vos, m., *Maron.*  
 μαστιγῶ, ὠσω, *to flog, whip.*  
 μάστιξ, ἰγος, f., *whip, scourge.*

Ματθαῖος, οὔ, m., *Matthew.*  
 μάχαιρα, ας, f., *sword, knife.*  
 μάχη, ἡς, f., *fight, battle.* LOGOMACHY.  
 μάχομαι, οὔμαι, ἐμαχεσάμην, μεμάχημαι, *to fight.*  
 μεγαλύνω, *to extol*; mid., *boast.*  
 μεγάλως, adv., *greatly.*  
 Μέγαρα, ων, n. pl., *Mcg'ara, town of Peloponnesus, near Corinth.*  
 Μεγαρεύς, εως, m., *a Megarian.*  
 μέγας, μεγάλη, μέγα, *great, large*; comp. μείζων, superl. μέγιστος.  
 Μεγιστίας, οὔ, m., *Megistias.*  
 μεθ-. See *μετά.*  
 μεθύσκω, ὕσω, *to intoxicate.*  
 μεθύω, *to be drunk.*  
 μείζων, ὄν, comp. of μέγας.  
 μευράκιον, οὔ, n., *boy, youth.*  
 Μελέαγρος, οὔ, m., *Melea'ger, a famous hero of antiquity.*  
 μελετάω, ἤσω, *to practice.*  
 μέλλω, ἤσω, *to be about, purpose, hesitate, delay.*  
 μέλος, οὐς, n., *limb.*  
 μέλω, ἤσω, μεμέλημαι, ἐμελήθην, *to be a care to*; usually 3d pers. sing. impers. οὐκ ἔμοι μέλει, *I don't care.*  
 μέμφομαι, ψομαι, *to blame, complain of, reproach.*  
 μὲν, particle, usually answering to a δέ in the next clause, *on the one hand, indeed.*  
 Μένιππος, οὔ, m., *Menip'rus, a Cynic.*  
 μέντοι, conj., *however*; adv., *of course.*  
 μένω, ᾶ, ἐμείνα, μεμένηκα, *to stay, re-MAIN.*  
 μέρος, οὐς, n., *part, share.*  
 μεσο-γαῖα, ας, f., (μέσος + γῆ), *the interior.*  
 μεσό-γειος, α, ὄν, *inland.*  
 μέσος, ἡ, ὄν, *middle.*  
 μεστός, ἡ, ὄν, *full.*  
 μετά, prep., 1. w. gen., *with, along with*; 2. w. acc., *after.*  
 μετα-βάλλω, *to change*; mid., *exchange.*  
 μετα-βολή, ἡς, f., *change.*  
 μετ-αλλάσσω (or ττ), *to exchange, change.*

μεταξύ, adv., *between, while, meanwhile.*

μεταπέμπω, *to despatch, send for.*

μεταπλάσσω (οἱ ττ), *to transform, change.*

μεταστρέφω, *to turn around or away.*

μετέχω, *to share in, partake of.*

μετέωρος, οἱ, *elevated, at sea.* METEOR.

μετοκλήσις, εὖς, f., *change of abode, migration.*

μετρέω, ἦσω, *to measure, traverse.* METER.

μέτροις, εὖς, f., *measurement.*

μέχρι, prep. and conj., *until, as far as, as long as, while.*

μή, adv., *not; conj., that not, lest, that.*

μηδ-αμῶς, adv., *not at all.*

μηδέ, conj., *but not, and not, μηδέ . . . μηδέ, neither . . . nor; adv., not even.*

μηδ-εἰς, μηδε-μία, μηδ-έν, *no one, none, nothing.*

μηδίξω, σω, *to favor the Medes.*

Μηδικός, ἦ, ὄν, *Median.*

Μήδος, οἱ, m., *a Mede.*

μήκος, οὐς, n., *length.*

μήλον, οἱ, n., *apple.*

μήν, affirm. part., *but, truly, indeed, forsooth, certainly.*

μήν, νός, m., MONTH.

μή-ποτε, adv., *never.*

μή-τε, conj., *and not, nor; μήτε . . . μήτε, neither . . . nor.*

μήτηρ, τρός, f., *mother.* MATERNAL.

μηχανάομαι, ἦσομαι, *to devise, plan, construct.*

μηχανή, ἦς, f., *device, stratagem.*

μίγνυμι, ξω, ξα, μέμιγμα, ἐμίχθη, *to mix.*

Μίδας, οἱ, m., *Midas, king of Phrygia, renowned for his immense riches.*

μικρός, ἄ, ὄν, *little, small, short.* MICRO-scope.

Μιλήσιος, α, οἱ, adj., *Milē'sian.* Miletus is a town of Asia Minor.

Μιλτιάδης, οἱ, m., *Milti'ades, commander of the Greeks at Marathon.*

μιμητικός, ἦ, ὄν, *imitative.* MIMIC.

μιμνήσκω, μνήσω, ἐμνήσα, μέμνημαι, ἐμνήσθη, *to remind; mid. and pass., remember, mention.* MNE-MONICS.

μισέω, ἦσω, *to hate, detest.* MIS-anthropist.

μισθός, οἱ, m., *wages, hire.*

μνήμη, ἦς, f., *remembrance, memory.*

μνημονεύω, σω, *to remember, remind.*

μόγισ, adv., *hardly, with difficulty.*

Μοῖραι, ὧν, f., *the Fates.*

μόλις, adv., *scarcely, with difficulty.*

μονο-γενής, ἐς, *only begotten.*

μόνον, adv., *only, alone, solely.*

μόνος, ἦ, οἱ, *alone, only, single.* MONO-graph.

μορφή, ἦς, f., *form, shape.* META-MORPHOSIS.

μόσχος, οἱ, c., *calf.*

μοχλός, οἱ, m., *crowbar, handspike.*

μυθολόγος, οἱ, m., *teller of legends.* MYTHOLOGER.

μῦθος, οἱ, m., *word, fable, story.*

μυριάκις, adv., *ten thousand times.*

μυριάς, ἄδος, f., *ten thousand,* MYRIAD.

μῦριοι, αἱ, a, *ten thousand.*

μυρίος, α, οἱ, *vast, countless.*

μωρός, ἄ, ὄν, *silly, stupid.*

## N.

ναί, adv., *yes, yea.*

Ναπολέον, οἱ, m., *Napoleon.*

Ναρκίσσος, οἱ, m., *Narcis'sus.*

ναύ-αρχος, οἱ, m., *admiral.*

ναυ-μαχία, ας, f., *naval battle.*

ναῦς, νεώς, f., *ship.* NAVY.

ναυτικός, ἦ, ὄν, NAVAL. τὸ ναυτικόν, *fleet.*

νεανίας, οἱ, m., *young man, youth.*

νεανίσκος, οἱ, m., *young man, youth.*

νεκρός, οἱ, m., *corpse.* NECRO-mancy.

νέμω, ὦ, *to allot, pasture.* NEMESIS.

νεο-γενής, ἐς, *new-born, young.*

νέος, α, οἱ, *young,* NEW. NEO-phyte.

νή, affirm. adv., *νῆ Δία, yea, by Jupiter; certainly.*

νήσος, οἱ, f., *island.* POLY-NEsia.



νήφω, ψω, *to be sober.*  
 νικάω, ήσω, *to conquer, be victorious.*  
 νίκη, ης, f., *victory.*  
 Νιρείς, έως, m., *Nireus.*  
 νοέω, ήσω, *to perceive, understand, think.*  
 νομάς, άδος, *wandering. οι νομάδες, NOMADS.*  
 νομή, ης, f., *pasture.*  
 νομίζω, ιώ, *to be accustomed to, be wont, consider, think, believe that.*  
 νόμιμος, η, ον, *lawful, observant of law, 37.*  
 νομο-θέτης, ου, m., *lawgiver.*  
 νόμος, ου, m., *law, custom. Anti-NOMIAN.*  
 νοσέω, ήσω, *to be sick.*  
 νόσος, ου, f., *sickness, disease.*  
 νοῦς, νοῦ, m., *mind.*  
 νῦν, adv., *NOW; but.*  
 νῦν, *thereupon, therefore.*  
 νύξ, κτός, f., *NIGHT. νυκτός, at night.*  
 νῶτον, ου, n., *back.*

## Ξ

Ξεῖν-. See Ξεν-.  
 Ξένισις, εως, f., *hospitality.*  
 Ξένος, ου, m., *guest, stranger, host.*  
 Ξενοφών, τος, m., *Xenophon, friend of Socrates.*  
 Ξέρξης, ου, m., *Xerxes, king of Persia, who made the disastrous expedition against Greece.*  
 Ξηρός, ά, όν, *dry, withered.*  
 Ξίφος, ους, n., *a sword.*  
 Ξύλινος, η, ον, *wooden.*  
 Ξύλον, ου, n., *stick.*

## Ο.

ό, ή, τό, the. ό δέ, *and he; οι μέν . . . οι δέ, some . . . others.*  
 όβολός, ου, m., *obol, coin worth about 3 cents.*  
 ό-δε, ή-δε, τό-δε, *this; often he, she, it. Latin hic.*

όδο-ποιόμαι, ήσομαι, *to go on.*  
 όδός, ου, f., *way, road, meth-OD.*  
 όδύρομαι, ουμαι, άμην, *to mourn, deplore.*  
 'Όδυσσεύς, έως, m., *Odys'seus, Ulys'ses, one of the principal Greek heroes of the Trojan War.*  
 όθεν, adv., *whence.*  
 όιδα, perf., no pres., *I know; fut., είσομαι, 163.*  
 οίκαδε, adv., *homeward.*  
 οίκέτης, ου, m., *a servant.*  
 οικέω, ήσω, *to inhabit, dwell.*  
 οικημα, τος, n., *dwelling, prison.*  
 οικησις, εως, f., *abode, habitation.*  
 οίκια, ας, f., *house.*  
 οίκο-δομέω, ήσω, *to build.*  
 οίκοι, adv., *at home.*  
 οικτείρω, ερω, *to pity.*  
 οίμαι. Same as οίσομαι.  
 οίμοι, exclam., *woe's me! alas!*  
 οίμωγή, ης, f., *wailing, lamentation.*  
 οίμώζω, ζομαι, *to wail, lament.*  
 Οινεύς, έως, m., *Oi'neus.*  
 οίνος, ου, m., *WINE.*  
 οίσομαι, οίησομαι, ώήθην, *to suppose, think, expect.*  
 οίος, α, ον, *what, what kind of, (such) as; οίός τε είμι, I am the man to, I am able to; ώς όλόν τε μάλιστα, as much as possible.*  
 όιστός, ου, m., *arrov.*  
 Οίτη, ης, f., *Αίτα, mt. in southern Thessaly.*  
 οίχομαι, ήσομαι, *to be gone.*  
 όκνέω, ήσω, *to dread, hesitate.*  
 όκτώ, eight. OCTAVE.  
 όλιγ-αρχία, ας, f., *OLIGARCHY.*  
 όλίγος, η, ον, *few, little.*  
 όλιγο-χρονίος, ον, *short-lived.*  
 όλος, η, ον, *whole, entire. Cath-OLIC.*  
 όλοφύρομαι, ουμαι, άμην, *to weep, bewail.*  
 'Ολύμπια, ων, n., *the Olympic Games.*  
 'Όλυμπος, ου, m., *Olymp'us, a mt. of northern Thessaly.*  
 όλως, adv., *utterly, in short.*  
 όμβρος, ου, m., *rain, shower.*  
 'Όμηρος, ου, m., *Homer, the famous epic poet of Greece.*  
 όμιλέω, ήσω, *to hold converse with.*

**δμμα**, τος, n., *eye, vision.*  
**δμοιος**, α, ον, *like, similar, equal.*  
**ὁμοίως**, adv., *in like manner, like.*  
**ὁμο-λογέω**, ἴσω, *to agree, assent.*  
 HOMO-LOGOUS.  
**δμως**, adv., *yet, nevertheless, however.*  
**ὀνειδίζω**, ἰῶ, *to blame.*  
**ὀνίνημι**, ὀνήσω, ὠνησα, ὠνήθη, *to profit, help; mid., enjoy.*  
**ὄνομα**, τος, n., *name.* AN-ONYMOUS.  
**ὀνομάζω**, σω, *to name, call.*  
**ὀνομαστός**, ἦ, ὄν, *notable.*  
**ὄ-περ**. See **ὄσ-περ**.  
**ὀπισθεν**, adv., *behind, in the rear.*  
**ὀπίσω**, adv., *behind, backward.*  
**ὀπλίτης**, ου, m., *heavy-armed soldier, hoplite.*  
**ὄπλον**, ου, n., *tool; pl., arms.*  
**ὄποι**, adv., *whither, where.*  
**ὀπόσος**, η, ον, *as many, as great.* In ind. quest., *how many.*  
**ὀπότε**, conj., *when, since.*  
**ὀπότερος**, α, ον, *which of the two, whichever.*  
**ὄπου**, adv., *where, wherever.*  
**ὄρακα**, ὄβομαι, ἴδων, ἔδρακα or ἔδρακα, ἔδραμμαι or ἔδραμαι, ὤφθην, *to see.* PAN-ORAMA.  
**ὄργη**, ἦς, f., *anger, wrath.*  
**ὄργίζω**, ἰῶ, *to make angry, provoke;* pass. and fut. mid., *get angry.*  
**ὄρέγω**, ξω, *to reach; mid. and pass., reach out or at or after.*  
**ὄρμάω**, ἴσω, *to urge, rouse, start.*  
**ὄρμέω**, ἴσω, *to ride at anchor.*  
**ὄρμιζω**, ἰῶ, *to anchor.*  
**ὄρνιθεύω**, σω, *to catch birds.*  
**ὄρος**, ουσ, n., *mountain.*  
**Ὀρσιφάντης**, ου, m., *Orsiphant'es.*  
**ὄς**, ἦ, ὅ, *who, which, what, that.*  
**ὄσος**, η, ον, *as much as, as many as.*  
**ὄσ-περ**, ἦ-περ, ὄ-περ, *who, which;* emphat. of **ὄς**.  
**Ὄσσα**, ἦς, f., *Ossa, mt. in n. of Thessaly.*  
**ὄσ-τις**, ἦ-τις, ὄ-τι, *whoever, whatsoever.*  
**ὄστούν**, οὔ, n., *bone.*  
**ὄταν** (ὄτε + ἄν), adv., *when, whenever.*  
**ὄτε**, adv., *when, since.*

**ὄτι**, conj., *that, because, since.* **ὄτι τάχιστα**, *as quickly as possible.*  
**ὄτι-οὖν**, adv., *at all.*  
**οὐ**, adv. (before a vowel οὐκ, before an aspirated vowel οὐχ), *not, no.*  
**οὔ**, οἶ, ἔ, pron., 3 pers. (reflex. in Attic), *of him, her, it.*  
**οὐδαμό-θεν**, adv., *from no place.*  
**οὐδ-αμῶς**, adv., *by no means, not at all.*  
**οὐ-δέ**, adv., *not even;* conj., *and not, nor;* οὐδέ . . . οὐδέ, *neither . . . nor.*  
**οὐδ-είς**, οὐδε-μία, οὐδ-έν, *no one, none, nothing.*  
**οὐδ-έν**, adv., *nothing, not at all.*  
**οὐδέ-ποτε**, adv., *never.*  
**οὐδε-πῶ-ποτε**, adv., *never yet, not at any time.*  
**οὐκ-έτι**, adv., *no longer.*  
**οὐκ-οὖν**, adv., *not therefore, is it not?*  
**οὐκ-οὖν**, adv., *therefore, then, accordingly.*  
**οὖν**, adv., *then, therefore, accordingly.*  
**οὐ-ποτε**, adv., *n-ever.*  
**οὐρά**, ἄς, f., *tail.*  
**οὐρανός**, οὔ, m., *heaven.*  
**οὐ-τε**, conj., *οὔτε . . . οὔτε, neither . . . nor.*  
**οὐ-τις**. **οὐ-τι**, *no one, nothing.* Personif. 161.  
**οὗτος**, αὐτή, *τοῦτο, this; often, he, she, it.*  
**οὕτω(ς)**, adv., *so, thus.*  
**ὀφθαλμός**, οὔ, m., *eye.* OPTHALMY.  
**ὀχέω**, ἴσω, *to endure; mid. and pass., be carried.*  
**ὄχλος**, ου, m., *crowd.*  
**ὄψις**, εως, f., *sight.*  
**ὄψομαι**. See **ὄράω**.

## II.

**πάγη**, ἦς, f., *snare, trap.*  
**παθ-**. See **πάσχω**.  
**πάθος**, ουσ, n., *suffering, misfortune.*  
 PATHOS.  
**παιδίον**, ου, n., *young child.*  
**παίζω**, ζοῦμαι, *to play, sport.*  
**παῖς**, δός, c., *child, boy, girl.* PED-  
 agogue.

παῶ, *σω*, *strike, hit.*  
 πάλαι, *adv., formerly, of old.*  
 παλαιός, *ἀ, ὄν, old, antiquated.* PALÆ-  
 ontology.  
 πάλιν, *adv., back, again.*  
 παλτόν, *οὔ, n., dart, javelin.*  
 παν-μεγέθης, *εἰ, very great.*  
 παν-δημει, *adv., in a body, en masse.*  
 παν-δοκεῖον, *ου, n., hotel.*  
 παν-ήγυρις, *εως, f., festival.*  
 Πάνθεια, *as, f., Panthi'a.*  
 παν-οπλία, *as, f., complete armor.*  
 PANOPLY.  
 παν-ούργος, *ον, knavish. δ πανούργος,*  
*knave, rascal.*  
 παν-σέληνος, *ον, at the full moon.*  
 πάντο-θεν, *adv., from every side.*  
 πάντως, *adv., altogether, wholly, by*  
*all means.*  
 πάνυ, *adv., altogether, very.*  
 παρά, *prep., 1. with gen., from; 2.*  
*with dat., beside, with, by; 3. with*  
*acc., along, to, beyond, over.* PARA-  
 παρα-γίγνομαι, *to be present, arrive.*  
 παρα-δίδωμι, *to hand over, surrender.*  
 παρα-καλέω, *to call, summon, invite.*  
 παρα-αλία, *as, f., sea-coast.*  
 παρα-σκευάζω, *to prepare, get ready.*  
 παρα-σκευή, *ἡς, f., armament.*  
 παρασχ-. *See παρέχω.*  
 παρα-τηρέω, *to watch closely.*  
 παρα-τίθημι, *to set before or beside,*  
*provide.*  
 παρα-αυτίκα, *adv., immediately.*  
 παρα-φρονέω, *to be distracted, mad.*  
 πάρ-ειμι (εἶμι), *to be present. π. εἰς*  
*τὰ βασίλεια, to be present in; lit.,*  
*to have come (arrived) into, 13.*  
*πάρεστι, it is permitted or pos-*  
*sible.*  
 πάρ-ειμι (εἶμι), *to come, approach,*  
*pass by, 104, surpass.*  
 παρ-έχω, *to afford, furnish.*  
 παρθένος, *ου, f., maiden.* PARTHE-  
 NON.  
 Πάρθοι, *ων, m., the Parthians.*  
 παρ-οξύνω, *vῶ, to exasperate.*  
 Παρσίατις, *ιδος, f., Parys' atis, wife*  
*of Darius II., and mother of*  
*Artaxerxes II. and Cyrus the*  
*Younger.*

πᾶς, πᾶσα, πᾶν, *all, whole, every.*  
 PAN-acea, PAN-theism.  
 Πάτραι, *ῶν, f., Patrae.*  
 πάσχω, *πέισομαι, ἔπαθον, πέπονθα,*  
*to suffer, experience.*  
 πατήρ, *τρός, m., father.* PATERNAL.  
 πατρίς, *ιδος, f., father-land.*  
 πατρῶος, *α, ον, paternal, ancestral.*  
 παύω, *σω, to cause to cease, stop;*  
*pass. and mid., cease.* PAUSE.  
 πεζός, *ἡ, ὄν, on foot; subst., infantry.*  
 πείθω, *σω, to persuade; mid. and*  
*pass., obey.*  
 πεινάω, *ἦσω, to be hungry.*  
 πείρα, *as, f., a trial, attempt, ex-*  
 PER-iment.  
 πειράομαι, *άσομαι, to try, attempt.*  
 πεισ-. *See πάσχω or πείθω.*  
 Πεισιπράτος, *ου, m., Pisis' tratus,*  
*tyrant of Athens.*  
 πέλαγος, *εος, n., sea.* Archi-PÉLAGO.  
 πέλας, *adv., near, close by. οἱ πέλας,*  
*neighbors.*  
 πέλεκυς, *εως, m., ax.*  
 Πελοπίδας, *ου, m., Pelop' idas, friend*  
*of Epaminondas.*  
 Πελοποννήσιοι, *ων, m., the Pelopon-*  
*nesians.*  
 Πελοπόννησος, *ου, f., Peloponnesus.*  
 πέμπτος, *η, ον, the fifth.*  
 πέμπω, *ψω, ψα, πέπομφα, πέπεμμαι,*  
*έπέμφθην, to send, dismiss.* POMP.  
 πένης, *ητος (adj. and m. subst.),*  
*poor man.*  
 πενία, *as, f., poverty.* PENURY.  
 πεντακόσιοι, *αι, α, five hundred.*  
 πέντε, *five.* PENTA-gon.  
 πενήκοντα, *fifty.* PENTECOST.  
 πέπλος, *ου, m., garment.*  
 πέπονθ-. *See πάσχω.*  
 πεπραγ-. *See πράττω.*  
 πεπρωμένος, *η, ον, perf. mid. part. of*  
*πέπρωται (no pres. in use), des-*  
*tined.*  
 περ, *emphatic suffix, as δοπερ, the*  
*very one who.*  
 πέρδιξ, *ικος, c., partridge.*  
 περί, *prep., 1. with gen., about, con-*  
*cerning; 2. with dat., about, for,*  
*145; 3. with acc., about, round*  
*about.*

περι-γίγνομαι, *to surpass, conquer.*

περιεπεσ-. See περιπίπτω.

περι-έρχομαι, *to come around, arrive.*

περιστή-. See περίσθημι.

περι-έχω, *to surround, conquer; mid., defend, cling to.*

περι-ίστημι, *to place around; mid. and pass., with 2 ao., pf. and plpf. act., stand around, surround.*

Περικλῆς, έους, m., *Pericles, a famous Athenian statesman.*

περι-μένω, *to wait.*

περί-οδος, ου, f., *a going round, circuit.* PERIOD.

περί-οιδα, *to overlook, suffer, allow.*

περι-οικος, ου, *neighboring; οι περι-οικοι, neighbors.*

περι-πήγνυμι, *to fasten round, freeze.*

περι-πίπτω, *to fall in with, meet.*

περι-πλέω, *to sail around.*

περι-σκοπέω, *to look round, watch.*

περιστα-. See περίσθημι.

περι-φέρω, *to move round, whirl.*

PERIPHERY.

περι-χαρής, ές, *very glad.*

Πέρσης, ου, m., *a Persian.*

πέτρα, as, f., *rock.* PETR-oleum.

πήγνυμι, πήξω, ξα, πέπηγα, έπάγην, *to fix, fasten.* PEG.

πηδάω, ήσω, *to jump*

Πήλιον, ου, n., *Pe' lion, mt. of eastern Thessaly.*

πίεζω, έσω, *to press, squeeze, crush.*

πίθηκος, ου, m., *ape.*

πίνω, πίομαι, έπιον, πέπωκα, *to drink.*

POTATION.

πίπτω, πεσούμαι, έπεσον, πέπτωκα, *to fall, fall down.*

πιστεύω, σω, *to believe, trust.*

πιστός, ή, όν, *faithful, trusty.*

πιών. See πίνω.

πλανάω, ήσω, *to mislead; pass., wander, stray.* PLANET.

Πλάταια, as, f., *Plataea, city of Bœotia.*

Πλαταιεύς, έως, m, *a Plataean.*

πλείστος, η, ου, *superl. of πολύς. most, greatest, best, very much.*

πλείων, ου, *compar. of πολύς, more, greater, larger.*

πλέον. See πλείων.

πλέω, εύσομαι, ευσα, ευκα, ευσμαι, *to sail.*

πληγή, ής, f., *blow.*

πλήθος, ους, n., *crowd, the people, number, size.* PLETHORA.

πλήν, prep. w. gen., *except; also conj.*

πλήρης, es, *full.*

πλησίος, α, ου, *near; οι πλησιοι or οι πλησιον, neighbors, 68.*

πλοΐον, ου, n., *ship, boat.*

πλοΐς, ου, m., *a voyage.*

πλούσιος, α, ου, *rich. δ πλούσιος, a rich man.*

Πλούτων, vos, m., *Pluto, god of the under-world.*

πόθεν, adv., *whence?*

ποθέν, adv., *from somewhere, whence.*

ποθέω, ήσω, *to desire, long for.*

ποιέω, ήσω, *make, do, cause, manage, 46; mid., hold, consider.* POEM.

ποιητής, ου, m., *POET.*

ποιμήν, ένος, m., *shepherd.*

ποιός, α, ου, *of what kind? what?*

ποιός, ά, όν, *of some kind.*

πόκος, ου, m., *wool.*

πολέμ-αρχος, ου, m., *POLEMARCH, general.*

πολεμέω, ήσω, *to wage war, fight.*

πολεμικός, ή, όν, *warlike, hostile.* POLEMIC.

πολέμιος, α, ου, *hostile. οι πολεμιοι, enemies.*

πόλεμος, ου, m., *war.*

πολι-ορκέω, ήσω, *to besiege.*

πόλις, εως, f., *city.* Na-PLES.

πολίτης, ου, m., *a citizen.* POLITICS.

πολλ-άκις, adv., *often.*

πολύς, πολλή, πολύ, *much, many.* adv., πολύ, πολλά. οι πολλοι, *the majority.* POLY-

Πολύφημος, ου, m., *Polyphē mus, one of the chief Cyclopes.*

πονέω, ήσω, *to work.*

πονηρός, ά, όν, *wretched, wicked. δ πονηρός, the wretch.*

πόνος, ου, m., *labor, trouble.*

πορεία, as, f., *a march, journey.*

πορεύω, σω, *to bring; mid., to go, march.*

πορθμείον, ου, n., *fare.*

πόρρω, adv., *far, far from, beyond.*  
 πορφυρούς, ᾶ, οὖν, *purple.*  
 Ποσειδῶν, vos, m., *Poseidon.* Latin  
*Neptune.*  
 ποταμός, οὖ, m., *river.* Hippo-  
 POTAMUS.  
 πότε, adv., *when?*  
 ποτέ, adv., *on a time, once.*  
 πότερος, α, ον, *which of two.* πό-  
 τερον . . . ἢ, *whether . . . or.*  
 ποτὸν, οὖ, n., *drink.*  
 ποῦ, adv., *where? how?*  
 πούς, ποδός, m., *foot.* Tri-POD.  
 πρᾶγμα, τος, n., *a deed, thing, diffi-*  
*culty;* pl., *affairs,* 160. PRAG-  
 matical.  
 πραγματεύομαι, σομαι, *to busy one's*  
*self, labor at.*  
 πράσσω (or ττ), ξω, *to do, accom-*  
*plish;* εὐ οὐ καλῶς πράττω, *I fare*  
*well.* PRACTICE.  
 πρέπω, ψω, *to be like, be fit, be-*  
*come.* πρέπει, impers., *it is fitting.*  
 160.  
 πρέσβυς, εως, m., *old man, elder, am-*  
*bassador;* πρεσβύτερος, α, ον, *elder.*  
 PRESBYTER.  
 πρεσβύτερος, ον, m., *an old man.*  
 πρίν, adv. and conj., *before, until.*  
 πρό, prep. with gen., *before, on ac-*  
*count of;* πρὸ τοῦ, *before this, for-*  
*merly.* PRO.  
 προβαίω, *to advance, proceed, take*  
*the lead.*  
 πρόβατον, ον, n., *sheep.*  
 προγονικός, ἡ, ον, *ancestral.*  
 προδιδάσκω, *to teach beforehand;*  
 pass., *to learn beforehand.*  
 προδο-. See  
 προδίδωμι, *to betray.*  
 Πρόδικος, ον, m., *Prodicus, a noted*  
*sophist of Greece.*  
 προδότης, ον, m., *traitor.*  
 προδραμ-. See προτρέχω.  
 πρό-εμι (εἶμι), *to go forward.*  
 προ-έρχομαι, *to go on, advance.*  
 προθυμέομαι, ἴσομαι, *to be eager, de-*  
*sire eagerly.*  
 πρόθυμος, ον, *eager, zealous, kindly*  
*disposed.*  
 πρόθυρον, ον, n., *front door, porch.*

προκατακλίνομαι, *to lie down be-*  
*fore.*  
 πρόκειμαι, σομαι, *to lie before, be*  
*ready.*  
 προίμιον, ον, n., *prelude.* PROEM.  
 Προκρούστης, ον, m., *Procrustes, a*  
*noted robber of antiquity.* PRO-  
 CRUSTEAN.  
 πρὸς, prep., 1. with gen., *from, by;*  
 2. with dat., *at, to, besides;* 3.  
 with acc., *to, towards, at, in re-*  
*gard to, upon, with.* PROS-ODY.  
 προσάγω, *to bring, approach;* mid.,  
*gain, procure.*  
 προσάπτω, *to fasten to;* mid., *lay*  
*hold of.*  
 προσβλέπω, *to look at.*  
 προσγίγνομαι, *to unite with, be*  
*added, happen.*  
 προσδοκάω, ἴσω, *to look for, expect,*  
*await.*  
 πρόσ-εμι (εἶμι), *to approach, advance.*  
 προσείπον, 2 aο., *I spoke to.*  
 προσελαύνω, *to ride toward.*  
 προσελθ-. See  
 προσέρχομαι, *to go, come to, ap-*  
*proach.*  
 προσέτι, adv., *moreover, besides.*  
 πρόσ-θεν, adv., *before, formerly.*  
 προσθη-. See προστίθημι.  
 προσκολλάω, ἴσω, *to glue to;* pass.,  
*stick to.*  
 προσκτάομαι, *win over,* 125.  
 προσκυνέω, ἴσω, *to pay homage to,*  
 160, *salute,* 104.  
 προσμίγνυμι, *to mingle with, en-*  
*counter, attack.*  
 προσποιέω, *to add to;* mid., *attach*  
*to one's self, claim, pretend.*  
 προστάσσω (or ττ), *to enjoin, order.*  
 προσταχ-. See προστάσσω.  
 προστίθημι, *to add, give;* mid., *agree.*  
 προσφέρω, *to present;* pass., w. fut.  
 mid., *attack.*  
 πρόσω, adv., *forward, before.*  
 πρόσωπον, ον, n., *face.*  
 πρότερον, adv., *formerly.*  
 πρότερος, α, ον, *before, in front, ear-*  
*lier.*  
 προτίθημι, *to offer, expose, propose.*  
 προτιμάω, *to prefer, esteem.*

προ-τρέχω, *to run forward.*  
 προυθη-. See προτίθημι.  
 προυθυμ-. See προθυμέομαι.  
 προ-χωρέω, *to move forward, advance.*

πρύμνα, ης, f., *stern.*  
 Πρυτανεῖον, ου, n., *the Prytanéum, a hall at Athens, where the Prytanes and some other magistrates had their meals at public expense.*

πρώτον, adv., *in the first place.*  
 πρώτος, η, ον, *first.* PROTO-type.  
 πτωχός, οὔ, m., *beggar.*  
 πυθ-. See πυνθάνομαι.  
 πύλη, ης, f., *gate, door; pl., Pylæ, 139.*  
 πυνθάνομαι, πέυσομαι, ἐπυθόμην, πέ-  
 πυσμαι, *to ask, learn, know.*

πῦρ, ρός, n., *FIRE.*  
 πύργος, ου, m., *a tower.* BURGH.  
 Πυριτανός, οὔ, m., *a Puritan.*  
 πυρώ, ὠσω, *to set on fire, burn.*  
 Πύρρα, ας, f., *Pyrrha, wife of Deucalion.*

Πύρρων, νος, m., *Pyrrho, a philosopher.*

πωλέω, ἤσω, *to sell.* MONO-POLY.  
 πῶμα, τος, n., *lid, cover.*  
 πῶ-ποτε, adv., *ever, at any time.*  
 πῶς, adv., *how? in what way? by what means?*  
 πῶς, adv., *by any means, somehow, perchance.*

## P.

ράδιον, adv., *easily.*  
 ράδιος, α, ον, *easy.*  
 ραδίως, adv., *easily.*  
 ραπίζω, σω, *to strike, slap.*  
 ραφανίς, ἴδος, f., *radish.*  
 ραψωδός, οὔ, m., *RHAPSODIST.*  
 ῥήγνυμι, ῥήξω, ἔρρηξα, ἐρράγην, *to BREAK, 2 pf. ἔρρωγα, be broken.*  
 ῥήμα, τος, n., *word, command.*  
 ῥητός, ἡ, ὄν, *named, specified.*  
 ῥήτωρ, ορος, m., *speaker, orator.*  
 RHETORIC.  
 ῥιζο-τόμος, ου, m., *a root-cutter.*  
 ῥίπτω, ψω, ἔρριψα, ἔρριφα, ἔρριμμαί, ἔρριφθην, *to throw.*  
 ῥίς, νός, f., *nose.* RHINO-CEROS.

Ῥωμαῖος, ου, m., *a Roman.*  
 Ῥώμη, ης, f., *Rome.*  
 ῥώμη, ης, f., *strength.*  
 Ῥωμύλος, ου, m., *Romulus, reputed founder of Rome.*  
 ῥώννυμι, ῥάσω, ἔρρωσα, ἔρρωμαι, ἐρρώ-  
 σθην, *to strengthen; pass., be strong.*

## Σ.

σαγήνη, ης, f., *net.*  
 Σάκαι, ὦν, m., *the Sacæ, a tribe of Scythians.*  
 Σαλαμῖνιος, ου, m., *a Salaminian.*  
 Σαλαμίς, vos, f., *Salamis, an island (and city) just west of Attica.*  
 Σάμος, ου, f., *Samos, an island off the coast of Ionia.*  
 Σαρδανάπαλλος, ου, m., *Sardanapalus, last king of the Assyrian empire.*  
 Σάρδεις, εων, f. pl., *Sardis, capital of Lydia, in Asia Minor.*  
 σάρξ, κός, f., *body, flesh.*  
 Σαρωνικός, ἡ, ὄν, *Saronic.*  
 σατράπης, ου, m., *satrap, governor.*  
 σαν-. See σεαντής.  
 σβέννυμι, σβέσω, εσα, ἔσθηκα, ἔσβέ-  
 σθην, *to extinguish.*  
 σεαντοῦ, ἦς, οὔ, *of thyself.*  
 σέβομαι, *to reverence, worship.*  
 σελήνη, ης, f., *the moon.*  
 σεμνός, ἡ, ὄν, *august, solemn, proud.*  
 σεμνός, *augustly, haughtily.*  
 σημαίνω, ἀνώ, *to give a sign, explain, point out; mid., conjecture.*  
 σήμαντρον, ου, n., *a seal.*  
 σημείον, ου, n., *sign, signal, trace, 76.*  
 σιγάω, ἦσομαι, *to be silent.*  
 σιγή, ης, f., *silence.*  
 σιδηροῦς, ἄ, οὔν, *of iron.*  
 Σικελία, ας, f., *Sicily.*  
 σιτώ, ἤσω, *to eat, dine.*  
 σίτιον, ου, n., *food, provisions.*  
 σίτος, ου, m., *food.* Pl., τὰ σίτα.  
 σιωπάω, ἤσομαι, *to keep silence.*  
 σκεδάννυμι, σκεδῶ, ἐσκέδασα, ἐσκέ-  
 δασμαι, ἐσκέδασθην, *to scatter, dis-  
 perse.*  
 σκευάζω, σω, *to make ready, dress up,*  
 157.

σκεψ-. See σκοπέω.  
 σκιά, ἄς, f., *shadow, shade, ghost.*  
 σκόλοψ, ποσ, m., *stake.*  
 σκοπέω, σκέβομαι, ψάμην, ἔσκεμμαι,  
*to look, view, consider, look to.*  
 σκοπός, οὔ, m., *mark.* SCOPE.  
 σκότος, ου, m., *darkness.*  
 Σκύθης, ου, m., *a Scythian.*  
 σκύντινος, η, ου, *leathern.*  
 σκυτο-τόμος, ου, m., *cobbler.*  
 σκώπτω, ψομαι, *to mock, jest with,*  
 SCOFF *at.*  
 Σόλων, νος, m., *Solon, a great Athenian statesman, considered the chief founder of the whole constitution of Athens.*  
 σός, σή, σόν, thy, *thine.*  
 Σούνιον, ου, n., *Sunium, southern point of Attica.*  
 Σούσα, ων, n., *Susa, royal city of the Persians.*  
 σοφία, ἀς, f., *wisdom.* PHILO-SOPHY.  
 σοφίζομαι, σομαι, *to be clever, quibble.*  
 σοφιστής, οὔ, m., *wise man,* SOPH-IST.  
 σοφός, ή, όν, *wise, learned.*  
 σοφῶς, adv., *wisely.*  
 Σπάρτη, ης, f., *Sparta, city of the Peloponnesus.*  
 Σπαρτιάτης, ου, m., *a Spartan.*  
 σπάω, σω, *to draw.* SPASM.  
 σπουδάζω, σω, *to make haste, be busy, be enthusiastic.*  
 σπουδαίος, α, ου, *earnest, important, serious.*  
 σπουδαίως, adv., *earnestly, gravely.*  
 σπουδή, ης, f., *speed, earnestness.*  
 στάδιον, ου, n. (pl. often masc.), *stadium, a measure of length containing 606 feet 9 inches; race-course.*  
 στασιάζω, σω, *to rebel, revolt, quarrel.*  
 στάσις, εως, f., *sedition, discord.*  
 στατήρ, ηρος, m., *stater, a Persian coin worth about \$5.25.*  
 στεναγμός, οὔ, m., *groaning.*  
 στενό-πορος, ου, *narrow.*  
 στενός, ή, όν, *narrow.* STENO-graphy.  
 στένω, ώ, *to wail, groan, lament.*

στέργω, ξω, *to love, like.*  
 στερίσκω, ήσω, *to deprive, rob.*  
 στέρονον, ου, n., *the breast.*  
 Στέφανος, ου, m., *Stephen.*  
 Στησίλαος, ου, m., *Stesila'us.*  
 στολή, ης, f., *clothing, garment.*  
 στόμα, τος, n., *moult.*  
 στοχάζομαι, άσομαι, *to aim at, shoot at.*  
 στράτευμα, τος, n., *army.*  
 στρατεύω, σω, *to serve as a soldier, march.*  
 στρατ-ηγέω, ήσω, *to command.*  
 STRATAGEM.  
 στρατ-ηγός, οὔ, m., *general.*  
 στρατιά, ἄς, f., *army.*  
 στρατιώτης, ου, m., *soldier.*  
 στρατο-πέδευω, *to encamp.*  
 στρατό-πέδον, ου, n., *camp.*  
 στρατός, οὔ, m., *army.*  
 στρέφω, ψω, ψα, *εστροφα, εστραμμαι, εστράφην, to turn; mid. and pass., turn around.*  
 Στύξ, γός, f., *the Styx, principal river of the underworld.*  
 σύ, σοὔ, *thou or you.*  
 συβώτης, ου, m., *swine-herd.*  
 συγ-γένεια, ἀς, f., *kinship.*  
 συγ-γενής, ές, *akin, akin to.*  
 συγ-γράφω, *to compose.*  
 συγ-καθ-εύδω, *to sleep with.*  
 συγ-καλέω, *to call together.*  
 συγ-κλείω, σω, *to shut up.*  
 συγ-χωρέω, *to agree, concede.*  
 συκή, ης, f., *fig-tree.*  
 σύκον, ου, n., *fig.* SYCO-phanta.  
 συλ-λαμβάνω, *to seize, catch, arrest.*  
 SYLLABLE.  
 συλ-λέγω, *to collect.*  
 συλληφ-. See συλλαμβάνω.  
 συμ-βάλλω, *to unite; sometimes in mid., interpret.* SYMBOL.  
 συμ-βουλεύω, *to advise, give advice, 23; mid., consult with.*  
 σύμ-μαχος, ου, m., *an ally, auxiliary.*  
 συμ-μίγνυμι, *to COMMINGLE, converse, attack.*  
 συμ-μίσγω. Same as συμμίγνυμι.  
 σύμ-πας, -πασα, -παν, *all together, the whole.*  
 συμ-πόσιον, ου, n., *banquet.*

συμ-φιλοσοφέω, ἦσω, to philosophize with.

συν-φορά, ἄς, f., a bringing together; hence misfortune or good-luck.

σύν, prep. with dat. only, with, together with. SYN-.

συν-αγείρω, to collect; mid. and pass., come together.

συν-άγω, to collect.

συν-απο-θνήσκω, to die with.

συν-άπτω, to join, engage.

σύν-εμι (εἰμι), to associate with.

συνελεχ-. See συλλέγω.

συνελθφ-. See συλλαμβάνω.

συν-έπομαι, to accompany.

συν-έρχομαι, to come together.

συνετός, ἦ, ὄν, sagacious, wise.

συνετῶς, adv., wisely.

συν-ήθης, ες, acquainted, customary.

συνηλθ-. See συνέρχομαι.

σύν-θημα, τος, n., signal, sign.

σύν-οιδα, perf. with pres. signif., to know, be conscious.

συν-τίθημι, to put together, compose, conspire. SYNTHETIC.

σφάγιον, ου, n., sacrifice.

σφάζω, ξω, to kill, cut the throat.

σφίσι. See οὐ.

σφόδρα, adv., very, exceedingly.

σχολή, ἦς, f., leisure, spare time. SCHOOL.

σώζω, σω, to save.

Σωκράτης, ους, m., Socrates, the famous Athenian teacher and philosopher.

σῶμα, τος, n., body.

σωτηρία, ἀς, f., safety.

σώφρων, ου, discreet, prudent, temperate.

## T.

ταμίης, ου, m., steward.

τάξις, εως, f., order, battle-array, rank, station. SYN-TAX.

ταράσσω (οἱ ττ), ξω, to trouble, terrify.

τάσσω (οἱ ττ), ξω, to arrange, station.

ταύρος, ου, m., bull.

ταῦτά = τὰ αὐτά.

τάφος, ου, m., burial, tomb. EPI-TAPH.

ταχέως, adv., quickly, swiftly.

τάχιστα, adv., very quickly.

τάχος, ους, n., swiftness, speed.

ταχύς, εἶα, ὅ, fast, swift. TACHY-graphy.

ταχυτής, ἦτος, f., speed.

τέ, conj., both, and, also.

τέθνα-οἱ η-. See θνήσκω.

τέθρ-ιππον, ου, n., a four-hor... chariot.

τέλνω, τενω̄, ετεινα, τέτακα, etc., to stretch.

τείχος, ους, n., a wall, fortification.

τεκμήριον, ου, n., sign, proof.

τέκνον, ου, n., child.

τελευταίος, α, ου, final, last.

τελευταίω, ἦσω, to finish, bring to an end, die.

τελευτή, ἦς, f., end.

τελέω, ῶ, εσα, to complete, finish.

τέλλος, ου, m., Tell.

τέλος, ους, n., end.

τέλος, οἱ τὸ τέλος, as adv., finally, at last.

τέμενος, εος, n., a piece of ground set apart for a particular person or god, grove, sanctuary.

τέρπω, ψω, ψα, φθην, to delight, please; mid. and pass., enjoy one's self.

τέρψις, εως, f., delight. TERPSI-chore.

τεσσαράκοντα, forty.

τέσσαρες, α, four.

τέτορες. See τέσσαρες.

τετράκις, adv., four times.

τετρακισχίλιοι, αι, α, four thousand.

τετρακόσιοι, αι, α, four hundred.

τετραμ-. See τρέπω.

τέχνη, ἦς, f., art, trade. TECHNICAL.

τέχνημα, τος, n., a work of art, device.

τῆδε, adv., here.

τηρέω, ἦσω, to watch over, guard, watch.

τιάρα, ἀς, f., TIARA, turban.

τίθημι, θήσω, ἔθηκα, θέθεικα, θέθειμαι, ἐθέθην, to put, place, establish.

THESIS.

τιμάω, ἦσω, to honor.



τιμή, ἥς, f., *honor*.  
 τίμιος, α, ον, *valued, honored, prized*.  
 Τίμων, vos, m., *Timon*.  
 τιμωρία, ας, f., *vengeance*.  
 τίνω, τίσω, *to pay, render; mid., punish*.  
 τίς, τί, indef. pron., *a certain one, any one or thing*.  
 τίς, τί, interrog. pron., *who? what? which? τί, adv., how? why? wherefore?*  
 τιτρώσκω, τρώσω, *to wound*.  
 τλήμων, vos, *patient, daring, miserable*. ὦ τλήμων, *wretch!* 136.  
 τοιγαροῦν, adv., *therefore, accordingly, wherefore*.  
 τοι-νυν, adv., *accordingly*.  
 τοιοῦσ-δε, τοιδ-δε, τοιῶν-δε, *such, such as follows*.  
 τοιοῦτος, τοιαύτη, τοιοῦτο(ν), *such*.  
 τοίχος, ου, m., *a wall*.  
 τοιχωρύχος, ου, m., *a housebreaker*.  
 τοκεύς, ἑως, m., *parent*.  
 τολμάω, ἤσω, *to dare, attempt*.  
 τολμηρός, ἄ, ὄν, *bold, daring*.  
 τόξευμα, τος, n., *arrow*.  
 τοξεύω, σω, *to shoot, hit, aim at*.  
 τόξον, ου, n., *bow*. IN-TOXICATE.  
 τοξότης, ου, m., *archer*.  
 τόπος, ου, m., *place*. TOPIC, TOPOGRAPHY.  
 τοσοῦτος, -αῦτη, -οῦτο, *so great, so much, so many*.  
 τότε, adv., *then, at that time*.  
 ποτέ, adv., *at times, sometimes*.  
 τουτονί, *emphat. form of τοῦτον*.  
 τραπ-. See *τρέπω*.  
 τραυματίζω, σω, *to wound*. TRAUMATIC.  
 Τραῦσοι, ων, m., *the Trausi*.  
 Τραχινία, ας, f., *the country of Trachinia*.  
 Τραχίνιος, α, ον, *Trachinian, of Trachis, a district of Malis*.  
 τραχύς, εἶα, ὄ, *rough, rugged, fierce*.  
 τρεῖς, τρία, THREE.  
 τρέπω, ψω, ψα, τέτροφα, τέτραμμαί, ἐτρέφθην, *to turn, put to flight*. IN-TREPID.  
 τρέφω, θρένω, ξθρεψα, τέτροφα, τέτραμμαί, ἐθρέφθην, *to nourish, rear*.

τρέχω, δραμοῦμαι, ἔδραμον, δεδράμῃκα, *to run*. HIPPO-DROME.  
 τριακόσιοι, αι, α, *three hundred*.  
 τριήρης, ους, f., TRIREME.  
 τρίς, adv., *thrice*.  
 τριταῖος, α, ον, *on the third day*.  
 τρίτος, η, ον, *third*.  
 τροπαῖον, ου, n., TROPHY.  
 τρόπος, ου, m., *manner, way*. TROPE.  
 τροφή, ἥς, f., *food, rearing*.  
 τροφός, οὔ, c., *nurse*.  
 τρυφή, ἥς, f., *luxury*.  
 τρώω, ξομαι, *to eat raw fruit, etc*.  
 τυγχάνω, τεύξομαι, ἐτυχον, τετύχηκα, *to hit, meet with, obtain, happen*.  
 τύμβος, ου, m., TOMB, grave.  
 τύπτω, τυπήσω, *strike*. TYPE, TYPICAL.  
 τυραννέω, σω, *to be tyrant of*.  
 τυραννίς, ἴδος, f., *tyranny*.  
 τύραννος, ου, m., *lord, TYRANT*.  
 Τυρώ, οὖς, f., *Tyro*.  
 τυφλός, ἡ, ὄν, *blind*.  
 τυφλώω, ὤσω, *to blind; pass., be blinded*.  
 τυχ-. See *τυγχάνω*.  
 τύχη, ης, f., *chance, luck*.

## Υ.

Ύακινθος, ου, m., *Hyacinthus*.  
 Ύβλαιός, ου, m., *a Hyblæan*.  
 ὑβρέως, adv., *harshly*.  
 ὑβρίζω, ἰώ, *to act insolently, outrage*.  
 ὕβρις, εως, f., *insolence, assault, IO4*.  
 ὑγιής, ἑς, *healthful, sound*. HYGIENE.  
 Ύδαρνης, ους, m., *Hydar'nes, commander under Xerxes at Thermopylæ*.  
 ὕδρα, ας, f., *a water-serpent*. HYDRA.  
 ὑδρεύω, σω, *to draw water*.  
 ὕδρια, ας, f., *water-pot*.  
 ὕδρω, ὕδατος, n., *water*. HYDR-aulics.  
 ὑετός, οὔ, m., *rain, shower*.  
 υἱός, οὔ or ἑός, m., *son*.  
 ὕλη, ης, f., *wood*.  
 ὑμέτερος, α, ον, *your, yours*.  
 ὕμνέω, ἤσω, *to sing of, praise*. HYMN.  
 ὑπ-ακούω, *to listen, obey*.

**ὑπ-άρχω**, to begin, be ready, be.  
**ὑπ-έ-ειμι** (εἶμι), to steal out, with-  
 draw.  
**ὑπέρ**, prep., 1. with gen., on behalf  
 of, for the sake of; 2. with acc.,  
 beyond, OVER.  
**ὑπέρ-βαίνω**, to run over, surpass,  
 transgress.  
**ὑπέρ-βάλλω**, to throw beyond; mid.,  
 surpass.  
**ὑπέρ-έχω**, to protect, surpass, conquer.  
**ὑπέρ-φύως**, adv., marvellously, exceed-  
 ingly.  
**ὑπέσχω**. ὑπέχω? ὑπισχνέομαι?  
**ὑπ-έχω**, to furnish, promise.  
**ὑπ-ηρέτω**, ἤσω, to serve, assist.  
**ὑπ-ηρέτης**, ου, m., servant.  
**ὑπ-ισχνέομαι**, ὑποσχέομαι, ὑπεσχο-  
 μην, ὑπέσχημαι, to promise.  
**ὑπνο-μαχέω**, ἤσω, to resist sleep.  
**ὑπνος**, ου, m., sleep.  
**ὑπό**, prep., 1. with gen., by, owing to;  
 2. with dat., under; 3. with acc.,  
 under, towards. **HYPO**.  
**ὑπο-λαμβάνω**, to overtake, take up,  
 reply.  
**ὑπο-μένω**, to remain, await.  
**ὑπο-μνησκω**, to remind, suggest.  
**ὑπό-μνησις**, εως, f., a reminding.  
**ὑπο-πέμπω**, to send secretly.  
**ὑπο-οπτεύω**, σω, to suspect.  
**ὑπο-χείριος**, ου, subject to.  
**ὑς**, ὕς, c., a pig.  
**ὑστεραίος**, α, ου, following; τῇ ὑστε-  
 ραίᾳ, on the next day.  
**ὑστερέω**, ἤσω, to come later than, be  
 inferior to.  
**ὑστερον**, adv., afterward.  
**ὑστερος**, α, ου, later, inferior.  
**ὑφ'**. See ὑπό.  
**ὑψηλός**, ἦ, ον, high.  
**ὕψος**, ουσ, n., height.

## Φ.

**φαίνω**, φανῶ, ἔφηνα, πέφαγκα, πέφα-  
 σμαι, ἐφάνην, to show; pass., to ap-  
 pear. **PHENOMENON**.  
**Φάληρον**, ου, n., Phal'rum, most  
 easterly of the ports of Athens.

**φανερός**, δ, ον, visible, manifest, evi-  
 dent.  
**φανερῶς**, adv., plainly, clearly, openly.  
**φαρμακεύς**, ἔως, m., sorcerer, apothec-  
 ary.  
**φάρμακον**, ου, n., a medicine, drug.  
**PHARMACY**.  
**φάσκω** = φημι, to assert, say.  
**φαύλος**, η, ον, bad, vulgar.  
**Φειδιππίδης**, ου, m., Phcidip'ides.  
**φέρω**, οἶσω, aor. ἤνεγκα, ἐνήνοχα, ἐνή-  
 νεγμαί, ἠνέχθην, to BEAR, carry,  
 bring, endure, produce, lead, accom-  
 plish, I44. χαλεπῶς οἱ κακῶς  
 φέρομαι, I take it ill.  
**φεύγω**, ξομαι, ἔφυγον, πέφευγα, to flee,  
 be prosecuted, be banished.  
**φήμη**, ης, f., rumor, report. **FAME**.  
**φημι**, φήσω (these parts are some-  
 times added: fut. ἐρώ, aor. εἶπον,  
 perf. εἶρηκα, p. mid. εἶρημαι, aor.  
 pass. ἐρρήθην), to say, speak, affirm,  
 assert; οὐ φημι, I deny.  
**φθάνω**, ἄσω οἱ ἴσομαι, σα, ἔφθην, to  
 do something before another, anticip-  
 ate, outstrip.  
**φθάσαι**. See φθάνω.  
**φθέγγομαι**, ξομαι, to shout. **DI**-  
**PHTHING**.  
**φθείρω**, ἐρώ, ἐφθειρα, ἔφθαρκα, ἔφθαρ-  
 μαί, ἐφθάρην, to destroy, ruin, kill;  
 pass., perish.  
**φιλ-άνθρωπος**, ου, humane, kind.  
**PHILANTHROPY**.  
**φιλ-ανθρώπως** adv., kindly.  
**φιλέω**, ἤσω, to love, be wont, I01.  
**φίλη**, ης, f., friend.  
**φιλία**, ας, f., love, friendship.  
**φιλικός**, ἦ, ον, friendly.  
**φιλικῶς**, adv., in a friendly way.  
**φίλιος**, α, ου, friendly.  
**Φίλιππος**, ου, m., Philip.  
**φιλό-καλος**, ον, loving the beautiful.  
**φιλο-νεικία**, ας, f., rivalry.  
**φιλο-παίγμων**, ον, fond of a joke.  
**φιλο-ποσία**, ας, f., love of drinking.  
**φιλο-πότης**, ου, m., a lover of wine.  
**φίλος**, η, ον, friendly, kind, agreeable;  
 superl., φίλτατος, 91. **PHIL**.  
**φίλος**, ου, m., friend.  
**φιλό-σοφος**, ου, m., PHILOSOPHER.

φιλό-φρων, *onos*, affectionate, friendly.  
 φιλο-φρονέστερον, *adv.*, more friendly.

φλυαρέω, *ήσω*, to jest, play the fool.

φλυαρός, *ου, m.*, trifling, idle talk.

φοβερός, *ά, όν*, dreadful, timid.

φοβέω, *ήσω*, to frighten; mid. (exc. I aο.) and *pass.*, fear.

φόβος, *ου, m.*, fear. Hydro-PHOBIA.

Φοίνιξ, *κος, m.*, a Phœnician.

φονεύω, *σω*, to kill, murder.

φόνος, *ου, m.*, slaughter, murder.

φορέω, *ήσω*, bear, carry, wear.

φράζω, *σω*, to tell, declare; mid. and *pass.*, consider. PHRASE.

φρονέω, *ήσω*, to be wise, think.

φροντίζω, *σω*, to think, consider, give heed to.

Φρύξ, *γός, m.*, a Phrygian.

φυγάς, *άδος, c.*, a FUGITIVE, exile.

φυλακτή, *ής, f.*, guard.

φύλαξ, *κος, m.*, guard.

φυλάσσω (or *ττ*), *ξω*, to guard; mid., be on one's guard, take care. PHY-LAC-tery.

φυλή, *ής, f.*, tribe.

φύσις, *έως, f.*, nature.

φυσικός, *ή, όν*, natural, PHYSICAL.

φυτεύω, *σω*, to plant.

φυτόν, *ου, n.*, plant, tree. Neo-PHYTE.

φύω, *σω*, to produce; *pass.*, 2 aο., *perf.* and *plpf.*, be born.

Φωκεύς, *έως, m.*, a Phœcian.

φωνή, *ής, f.*, sound, voice. PHONETIC.

φάρ, *ρός, m.*, a thief. FUR-tive.

## X.

χαίρω, *ήσω*, to rejoice, be glad; *χαίρει*, hail, farewell.

χαλεπαίνω, *ανώ*, to treat harshly; mid., be angry.

χαλεπός, *ή, όν*, hard, harsh, difficult.

χαλεπώς, *adv.*, severely, harshly.

χαλεπώς φέρω, I take offence at.

χαρίζομαι, *ιούμαι*, to gratify, indulge.

Χάρων, *vos, m.*, Charon, who conveyed the shades of the dead across the Styx.

χείλος, *ους, n.*, a lip, edge.

χειμών, *vos, m.*, winter, storm.

χείρ, *ρός, f.*, hand. CHIRO-graphy.

χειρο-τονέω, *ήσω*, to vote for, elect.

χειρώω, *ώσω*, to subdue.

χερσό-νησος, *ου, f.*, a peninsula, the CHERSONESE.

χιλιάς, *άδος, f.*, a thousand.

χιλιοί, *αι, α*, a thousand.

χιλός, *ου, m.*, fodder, grass.

χιτών, *vos, m.*, tunic, shirt.

χιών, *όνος, f.*, snow.

χοίρος, *ου, m.*, pig.

χορεύω, *σω*, to dance.

χράομαι. See

χράω, *ήσω*, to give an oracular response; mid., to consult an oracle, use, profit by, give way to, treat.

χρή, *impf.* *έχρην* and *χρηήν*, *χρηή*, *χρηήν*, *χρηήναι*, *χρέον*, *impers.*, it is right, one ought, one should.

χρήμα, *τος, n.*, thing, affair; mostly *pl.*, goods, property, money.

χρήσιμος, *η, ου*, useful, proper.

χρησμός, *ου, m.*, oracle.

χρόα, *ας, f.*, skin, color.

χρόνος, *ου, m.*, time. CHRONIC.

χρυσίον, *ου, n.*, gold, gold coin.

χρυσός, *ου, m.*, gold.

χρώμα, *τος, n.*, complexion, color. CHROMATIC.

χώρα, *ας, f.*, land.

χωρέω, *ήσω*, to give place to, retire.

χωρίον, *ου, n.*, place, spot, farm.

χωρίς, *adv.*, separately; *prep.* with *gen.*, apart, beside.

χώρος, *ου, m.*, place, spot.

## Ψ.

ψεύδω, *σω, σα*, *έψευσαι*, *έψεύσθην*, to cheat; mid., lie. PSEUD.

ψηφίζομαι, *ιούμαι*, to vote, resolve.

ψύλλα, *ής, f.*, a flea.

ψυχή, *ής, f.*, life, soul, mind. PSYCHO-logy.

## Ω.

ώ, exclamation, O!

ώδε, *adv.*, in this manner, thus, so.

ώκοδομ-. See *οικοδομέω*.

ώμος, *ή, όν*, savage, cruel, rough.

<p><b>ἀνέμαι, ἴσομαι, ἐπιδίμην, ἐώνημαι,</b>  <i>ἐωνήθην, to buy.</i>  <b>ᾠρα, as, f., time, hour.</b>  <b>ᾠραῖος, a, ov, ripe, blooming.</b>  <b>ᾠρεξ.</b> See <b>ᾠρέγω.</b>  <b>ὥς, I. adv., as, also</b> (strengthening a  superlative) <i>as much as possible</i> ;  <b>ὡς τάχιστα, as quickly as possible,</b>  etc. ; 2. conj., <i>that, in order that,</i></p>	<p><i>since, when</i> : w. partic. = <i>as, as if,</i>  <i>on the ground that</i> ; 3. prep., <i>to.</i>  <b>ὥσ-περ, adv., as, just as, as if.</b>  <b>ὥστε, adv., as, like as ; conj., so as,  <i>that, so that.</i>  <b>ὠφελέω, ἴσω, to help, assist.</b>  <b>ὠφελίμος, ov, useful, advantageous.</b>  <b>ὠχ.</b> See <b>ὀχέω.</b>  <b>ὠχ.</b> See <b>ὀχχομαι.</b></b></p>
---	--

















**This textbook may be borrowed for two weeks, with the privilege of renewing it once. A fine of five cents a day is incurred by failure to return a book on the date when it is due.**

**The Education Library is open from 9 to 9 every week day except Saturday when it closes at 5.**

**DUE**

**DUE**

**APR 6 1922**

